Limburgs Dagblad

Donderdag 21 mei 1987. 69e jaargang nr. 119.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, telefoon 045-739911 – Hoofdredakteur: Ron Brown. Adj.-hoofdredakteur: Jan Ros – Losse nummers ƒ 1,35

NA WEIGERING 'MIDDELEEUWSE' BEKENTENIS TE ONDERTEKENEN

Kerkbestuur Nieuwstadt ontslaat koordirigent

van onze verslaggever

NIEUWSTADT – Het kerkbestuur van de H. Johannes de Doper van Nieuwstadt heeft dirigent Paul Widdershoven ontslagen. Gisteren heeft de dirigent van het kerkelijk zangkoor de ontslagbrief gekregen. Die volgde formeel op zijn eigen verzoek maar in werkelijkheid op de weigering van Widdershoven om een lijvige bekentenis te ondertekenen, waarin hij moet toegeven de integriteit van pastoor en kerkbestuur geschonden te hebben door uitspraken her en der, waarin hij 'met Gods genade' beterschap belooft en waarin hij zich bereid verklaart met pastoor P. Kerkhofs van deze parochie als teken van verzoening een voettocht naar het heiligdom van Heppeneert in België te maken.

● Zie verder pag. 15

PvdA wil bijstelling nieuwbouwprogramma

Woningtekort blijkt tweemaal zo hoog

DEN HAAG – Het woningtekort is ruim twee keer zo hoog als in de laatste begroting werd aangenomen. Daar werd uitgegaan van een tekort van 60.000, terwijl er in werkelijkheid 127.000 woningen te weinig zijn. Dat zei staatssecretaris Heerma gisteren op een congres over woningnood van de Landelijke Organisatie Belangengroepen Huisvesting (LOBH). Heerma maakte daar de resultaten bekend van het woningbehoefteonderzoek van het Centraal Bureau voor de Statistiek, dat begin 1986 werd gehouden en pas onlangs werd afgerond.

De cijfers van het woningbehoefteonderzoek vormen een belangrijke grondslag voor het nieuwbouwprogramma. In het Merenjarenplan Woningbouw 1986 werd nog uitgegaan van een landelijk woningtekort van 1 procent. Het ministerie vond dat een aanvaardbaar getal en bij het opstellen van nieuwbouwprogramma is er dan ook vanuit gegaan dat het woningtekort niet verder ingelopen hoefde te worden.

Heerma wijt de grotere behoefte aan woningen vooral aan de onverwacht snelle toename van een- en tweepersoonshuishoudens en het feit dat jongeren langer dan verwacht alleen blijven wonen. Hij wees er in zijn toespraak op dat de woningnood in Nederland vergeleken met de situatie na de oorlog zeer duidelijk verminderd is. Toen was er voor een op de zeven huishoudens geen woning, nu voor een op de vijftig. Sinds 1945 zijn er zo'n 4 miljoen woningen gebouwd.

Uit het woningbehoefteonderzoek blijkt dat de woningnood niet in alle regio's even groot is. Er zijn ook gebieden waar een woningoverschot is. Daarnaast is vaak sprake van kwalitatieve woningnood. Dat wil zeggen dat er wel veel woningzoekenden zijn, maar aan de andere kant ook leegstand heerst in een bepaald, onaantrekkelijk deel van de woningmarkt zoals de hoogbouw uit de jaren zestig.

Verrassing

Voor de Tweede Kamer komen de nieuwe cijfers als een volslagen verrassing. PvdA-woordvoerder Wilfried de Pree: „Dit heeft wel consequenties voor het nieuwbouwprogramma. Het kan niet anders of dit moet leiden tot een herbezinning van het bouwprogramma, want dat is altijd op heel andere cijfers gebaseerd."

Vrouw lag dagenlang levend in mortuarium

APELDOORN – Een 47-jarige vrouw heeft, zoals nu pas bekend is geworden, eind februari diverse dagen levend in het mortuarium van het Apeldoornse Julianaziekenhuis gelegen. Op 4 maart overleed ze alsnog.

De vrouw werd op 26 februari in coma aangetroffen, nadat ze een zelfmoordpoging had ondernomen door medicijnen in te nemen. Zij werd naar de afdeling intensive care van het Julianaziekenhuis vervoerd. Daar werd door de behandeld arts geconstateerd dat de dood zou zijn ingetreden, waarop de vrouw naar het mortuarium werd overgebracht. Omdat er sprake was van een onnatuurlijke dood, stelde de politie een onderzoek in. De gemeentelijke lijkschouwer constateerde daarbij nog zwakke tekenen van leven en schakelde de inspectie volksgezondheid in.



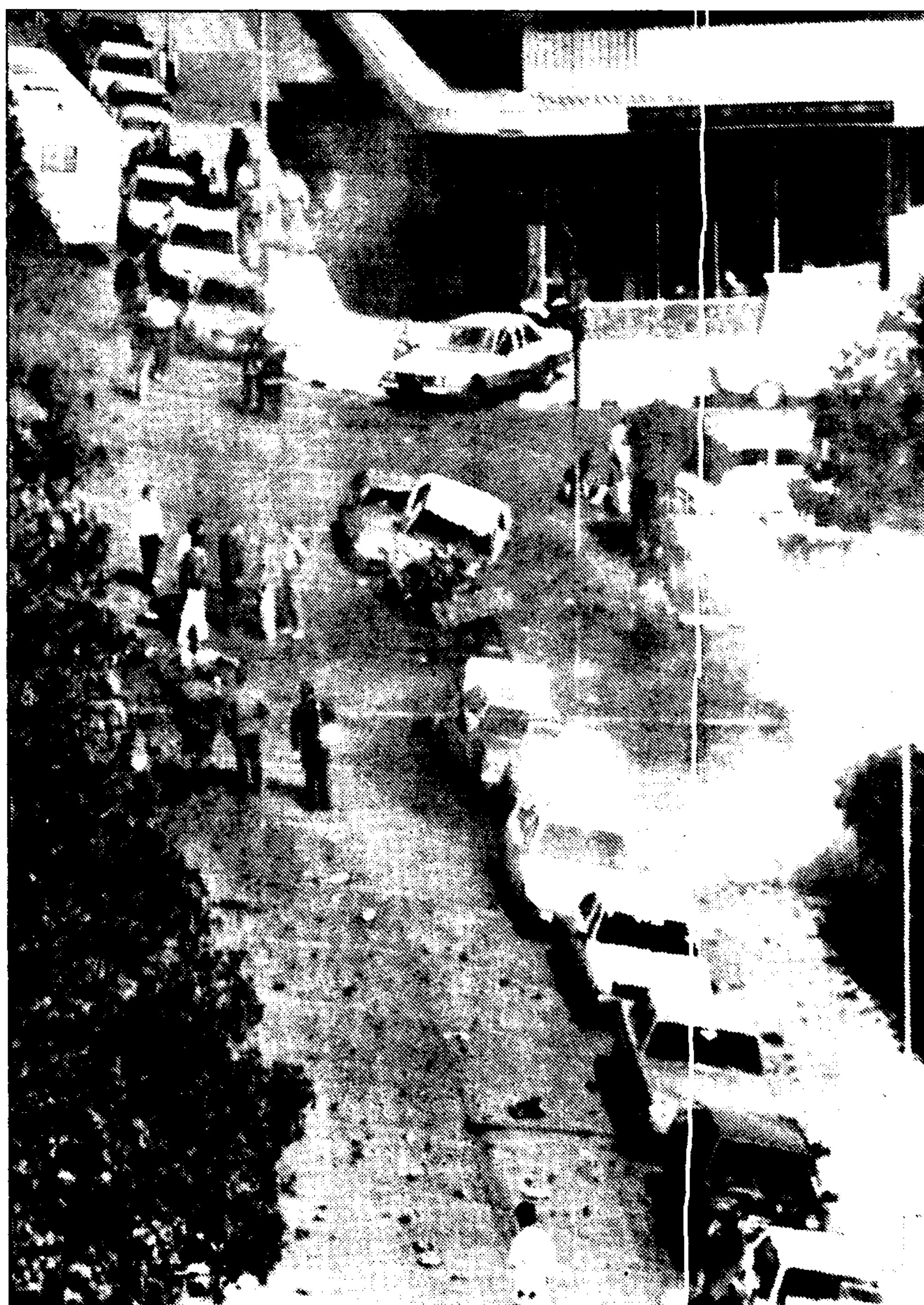
● Twee totaal vernielde auto's zijn de stille getuigen van het drama op de rijksweg Venlo-Nijmegen.

Frontale botsing

Twee doden in Heijen

HEIJEN – Bij een frontale botsing op de rijksweg Venlo-Nijmegen ter hoogte van Heijen is een bestuurster van een personenauto en een inzittend meisje verongelukt. De bestuurster was vrijwel op slag dood. Het meisje overleed later in het Radboudziekenhuis in Nijmegen. Twee andere kinderen die in de auto zaten raakten levensgevaarlijk gewond. De politie kon gisteravond de identiteit van de slachtoffers niet vrij geven omdat de familie nog niet op de hoogte kon worden gebracht.

Het ongeluk gebeurde rond half zes gisteravond toen de 19-jarige F. U. uit Afferden, rijdende in de richting Venlo, te laat een andere auto bemerkte die links wilde afslaan. Hij stuurde daarop scherp naar rechts maar reed daarbij in de berm. In een poging weer op de weg te komen raakte hij de macht over het stuur kwijt en belandde op de linker weghelft. De auto botste daar frontaal tegen de auto van bovengenoemde bestuurster, met alle gevolgen van dien. F.U. werd gewond opgenomen in het ziekenhuis van Boxmeer.



● Rook drijft over de plek in het centrum van Johannesburg waar gistermiddag twee bommen in auto's ontploften.

Drie blanke agenten gedood bij bomaanslag

JOHANNESBURG – Een dubbele bomaanslag in het centrum van Johannesburg heeft gisteren rond lunchtijd het leven gekost van drie blanke politieagenten. Vijftig mensen werden gewond, waarvan twee ernstig. De schade aan auto's en ramen in een wijde omgeving was aanzienlijk. De bomexplosies voor het magistraatsgerechtshof in het financiële district vielen samen met de vierde verjaardag van een bomaanslag in het centrum van de hoofdstad Pretoria. Hierbij kwamen 19 personen om het leven en raakten 239 mensen gewond.

De bomaanslagen vonden rond half een 's middags vlak na elkaar plaats. Volgens ooggetuigen was een van de bommen geplaatst in een blauwe personenwagen, die in de buurt van de ingang van het magistraatsgerechtshof in de Bezuidenhoutstraat was geparkeerd. Waarschijnlijk was in deze auto een lichte kleefmijn verborgen. Toen van alle kanten politieauto's arriveerden, ontplofte een zware bom in een nabij geparkeerde auto. Door deze ontploffing kwamen de drie agenten om het leven.

In een reactie vanuit Kaapstad beschuldigde de minister van Wet en Orde, Adriaan Vlok, het ANC ervan verantwoordelijk te zijn voor 'deze gruwelijke en misdadige daad'. Al met al zijn er dit jaar 25 bomexplosies geweest in Zuid-Afrika, waarbij 8 personen werden gedood en 21 gewond. Alleen in Johannesburg konden er reeds 10 ontploffingen worden gemeld. In verreweg de meeste gevallen wordt aangenomen, dat de verboden bevrijdingsorganisatie ANC voor deze aanslagen verantwoordelijk moet worden gesteld.

Drie Mirages botsen boven Frankrijk

LYON – Boven het massief van Pilat in het Franse departement Loire zijn gisteren tegen het middaguur drie straaljagers van de Franse luchtmacht van het type Mirage F1 met elkaar in botsing gekomen. De stoffelijke overschotten van twee piloten zijn geborgen. De derde vlieger wordt vermist.

De toestellen waren opgestegen op een basis in Reims in Oost-Frankrijk en waren op weg naar die van Istres bij de kust van de Middellandse Zee. De oorzaak van de botsing zou mist zijn en volgens niet officieel bevestigde berichten zouden de Mirages wapens hebben vervoerd.

Mitterrand voor dubbele nul-oplossing

BONN – De Franse president François Mitterrand heeft zich gisteravond uitgesproken voor de dubbele nul-oplossing die inhoudt dat in West-Europa alle raketten met een bereik tussen de 500 en 5000 kilometer worden vernietigd. Deze verrassende uitspraak deed hij in een vraaggesprek met de Westduite televise aan de vooravond van een nieuwe topontmoeting in Parijs met de Westduitse bondskanselier Helmut Kohl.

Mitterrand zei echter geen enkele druk te willen uitoefenen op de Bondsrepubliek. „Wij hebben deze raketten niet en naar mijn mening hebben de Britten ze ook niet. Overleg over deze wapens is dus een specifiek probleem in de Duits-Amerikaanse betrekkingen." Mitterand voegde daaraan toe te geloven dat het goed is dat er ook op dit gebied een akkoord wordt bereikt, maar hij zei Kohl te hebben meegedeeld dat het een zaak van de Duitse regering is om de eigen belangen te definieren.

Phantom F-4 neergestort

MADRID – Twee Amerikaanse piloten zijn gisteren om het leven gekomen toen hun Phantom F-4 tijdens een trainingsvlucht neerstortte in het noorden van Spanje. Dit heeft een woordvoerder van de Amerikaanse luchtmacht meegedeeld. Volgens een woordvoerder van de Amerikaanse ambassade in Bonn was het toestel gestationeerd op de Westduitse basis Spandahlem.

Het weer

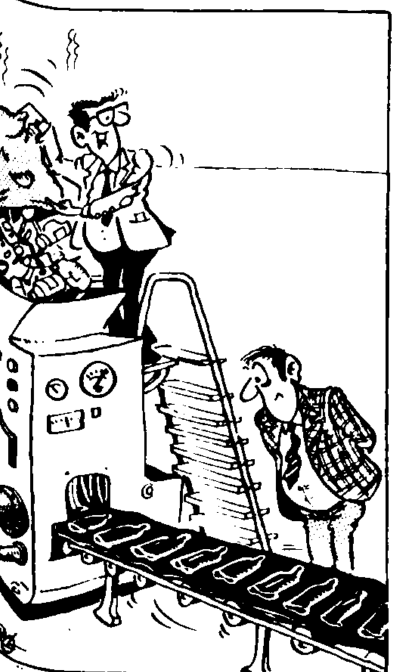
Wisselend bewolkt en af en toe een bui. Middagtemperatuur rond 11 graden. Matige, af en toe krachtige noordwestenwind.

VANDAAG:			
zon op:	**05.37**	**onder:**	**21.37**
maan op:	**03.33**	**onder:**	**14.25**
MORGEN:			
zon op:	**05.36**	**onder:**	**21.38**
maan op:	**03.44**	**onder:**	**15.46**

Hooikoortsmelding:

Telling 20 mei: graspollen: 1 per m3; overige (vooral naaldbomen): 64 per m3.
Vooruitzichten: gunstig.

Afvalbeurs in Heerlen



„Zo'n apparaat moest meneer thuis hebben?"

Vanmiddag gesprek met Léon Frissen (CDA)

Eurocontrol roept hulp in van Kamer

Van onze Haagse redacteur

DEN HAAG – Verontrust door de recente internationale ontwikkelingen, die ten koste dreigen te gaan van Eurocontrol in Beek (zie Limburgs Dagblad van gisteren), hebben de werknemers van dit internationale instituut besloten de hulp in te roepen van de Tweede Kamer. Vanmiddag vindt daartoe een voorbereidende bespreking plaats met het CDA-Tweede Kamerlid Léon Frissen, die namens zijn fractie een van de woordvoerders is in luchtvaartaangelegenheden.

Het gevaar komt, zo vreest men bij Eurocontrol, van twee kanten: binnenslands van de Rijks Luchtvaart Dienst en extern van de Westeuropese partners in Eurocontrol, die maar niet met Nederland op één lijn kunnen komen. Wat de bedreiging vanuit het buitenland betreft, blijkt uit de naar buiten gekomen informatie, dat het overleg tussen de ministers van Verkeer van Nederland, Begië, Luxemburg en West Duitsland over hun deelname aan Eurocontrol is vastgelopen. België staat op het punt het besluit te nemen bij Brussel het Canac-project te realiseren om in de toekomst in eigen luchtverkeersleiding te voorzien.

Binnenslands komt de bedreiging van de Rijks Luchtvaart Dienst, die, naar men in Beek meent te weten, weinig of geen werk maakt van de integratie van de diensten die Schiphol moet overdragen aan Beek. Dit zou o.m. blijken uit het feit, dat in ambtelijke kringen toch nog wordt gewerkt aan de realisering van het Triple-A project, het nieuwe aircontrol centre voor Schiphol, ofschoon de Tweede Kamer hiervoor een stokje heeft gestoken door haar goedkeuring te onthouden aan deze post op de begroting voor 1987 van het departement van Verkeer en Waterstaat.

muziek
film
beeldende kunst
theater
literatuur
met de kleine en de grote

redactie jos frusch, tel.: 045-739277

De klarinet, een veelzijdig instrument

MAASTRICHT - De klarinet is ongetwijfeld een van onze belangrijkste blaasinstrumenten: in de harmonie-orkesten speelt zij als groep de voornaamste melodiepartij, in de jazzbands neemt ze naast trompet en saxofoon een zeer belangrijke plaats in en sinds Mozart is de klarinet niet meer weg te denken in het symfonieorkest. Dat dit instrument in velerlei vormen nog meer mogelijkheden bezit, toonde de in Luik werkzame klarinettist Jean-Pierre Peuvion aan. In het INTRO-concert van afgelopen dinsdagavond in de aula van de Stedelijke Muziekschool te Wyck-Maastricht gaf hij voor een redelijk opgekomen, aandachtig publiek een concert met hedendaagse composities voor diverse soorten klarinetten — van zijn optreden heeft de KRO-radio opnamen gemaakt voor uitzending op een later tijdstip.

Aan de hand van werken van Giacinto Scelsi ('Ixor' voor es-klarinet -1956- en 'Maknongan' -1976- voor contrabasklarinet), Patrick Lenfant ('Duocto' -1981- voor diverse klarinetten en tape), Henri Pousseur ('Mnemosyne' en 'Etudes paraboliques' -1968- voor diverse klarinetten en tape) en Karl-Heinz Stockhausen ('Tierkreis' -1975- voor diverse klarinetten) maakte Jean-Pierre Peuvion via een achttal verschillende klarinetten „een reis naar het hart van de klank", om inleider Jos Kamps te citeren.

Peuvion demonsteerde overduidelijk dat een klarinettoon niet alleen 'gewoon geblazen' kan worden, maar dat die een hart heeft. Via een gericht doseren van de adem kan elke afzonderlijke toon qua klank, toonkleur of effect naar believen gewijzigd worden, wat uiteraard nieuwe mogelijkheden voor hedendaagse componisten opent. Hiervan hebben de twee (lijfelijk aanwezige) Belgische componisten Lenfant en Pousseur uitvoerig gebruik gemaakt, al hadden ze voor mijn gevoel wel erg veel noten nodig om via die ene instrumentalist plus tape uit te drukken, wat ze in hun resp. compositie muzikaal wilden zeggen. Het toonbandapparaat werd overigens door Lenfant zelf bediend en Pousseur sprak na de pauze een inleiding (in het Duits!) tot zijn werk en dat van Stockhausen. Stockhausens 'Tierkreis', twaalf stukken naar de tekens van de dierenriem, was ongetwijfeld muzikaal het meest interessante werk van dit concert. Elk teken is van een korte 'moderne' melodie plus 'interne variatie' voorzien en werd gespeeld op een van de acht verschillende klarinetten, al zou je bij de instrumentkeuze wel vraagtekens kunnen zetten, zoals o.a. de basklarinet bij 'vissen' of de es-klarinet bij 'ram'. Jean-Pierre Peuvion beheerste deze instrumenten volkomen; om b.v. een duidelijk pianissimo op een contrabasklarinet te kunnen blazen, zoals hij dat deed, moet je wel van héél goede (klarinet)huize komen!

Peter P. Graven

Modern Jazz Time, Streetparade en Oude-Stijl Jazzfestival

Swingend weekend in Heerlen en Kerkrade

HEERLEN/KERKRADE – Het Jazz Plus Festival van de Contactraad Limburgse Schouwburgen loopt ten einde. Alleen in de schouwburgen van Heerlen en Kerkrade staan er komend weekend nog jazzactiviteiten op het programma, maar daar is het dan ook echt prijs: in Kerkrade is het vrijdagavond (Modern) Jazz Time met het Edu Ninck Blok Quartet, het Janice Lakers Quintet en The Classic Jazz Quartet; Heerlen staat zaterdag en zondag geheel in het teken van de jazz met een streetparade, pleinoptredens, een eucharistieviering met Lillian Boutté en het Oude-Stijl Jazzweekend, dat zaterdag van half negen 's avonds tot half drie 's nachts en zondag van half een tot zes uur 's middags wordt gehouden.



● Het Classic Jazz Quartet, vrijdag in het Wijngrachttheater van Kerkrade



● De Bredase groep The Scat Cats, present op de Streetparade in Heerlen

Het Edu Ninck Blok Quartet bestaat uit Edu Ninck Blok, trompettist en flügelhornspeler; Albert Sarko, piano; Wim Essed, contrabas en John Engels, drums. Het kwartet speelt moderne jazz in de ruimste zin van het woord, met naast eigen composities fraaie standards en ballads.

De befaamde Amerikaanse jazzzangeres Janice Lakers heeft zich in 1983 in Europa gevestigd. Met haar huidig kwintet, dat bestaat uit Rob van Bavel (piano), Frans Tunderman (bas), Peter Hertmans (gitaar) en Hans van Oosterhout (drums) trad zij diverse keren op voor de Nederlandse radio. Voor het 'klassiek' tegenwicht zorgt tijdens dit concert het Amerikaanse Classic Jazz Quartet, dat zich heeft gespecialiseerd in de traditionele jazz en ragtime en daarbij een eigen sound heeft ontwikkeld. Het concert van deze ensembles in het Wijngrachttheater begint om 20.00 uur.

Het Brabantse Orkest The Scat Cats verzorgt de Heerlense Streetparade en er zijn pleinoptredens van de Pichelout Jazz Band en de Henning Paur's New Orleans Wanderers.

Deze orkesten zijn ook 's avonds en zondag te bewonderen tijdens het Oude-Stijl Jazzweekend in de Heerlense Stadsschouwburg. Andere ensembles, die in dit kader zullen optreden, zijn An Burton & Mark Murphy, de Circus Square Jazzband, Orpheon Celesta, de Red Rose Ragtime en de Barrelhouse Jazzband.

In de Annakerk van Bekkerveld verzorgen Lilian Boutté and her friends een eucharistieviering op zondagmorgen om 11.30 uur. Bekende en minder bekende gospels als 'I must tell Jesus', 'Motherless child', 'Somebody touched me', 'Somebodddy bigger than you and I' en 'You'll never walk alone' zullen door deze gospelzangeres uit New Orleans ten gehore worden gebracht.

Morgenavond in Stadsschouwburg te Heerlen:

'Benjamin in het leger'

HEERLEN – Met 'Benjamin in het leger' (Biloxi Blues) van Neil Simon, het beste blijspel van Amerika's produktiefste en meest succesvolle toneelschrijver van de laatste twintig jaren, viert de 73-jarige regisseur Karl Guttmann zijn 50-jarig toneeljubileum. Voor deze nieuwe toneelproductie, die morgenavond vanaf 20.00 uur in de Heerlense Stadsschouwburg wordt gepresenteerd, is een negen-hoofdige cast samengesteld met enkele bekende namen uit de Nederlandse toneelwereld: John Leddy (bekend van 'Zeg eens Aaa'), 'onze eigen' Huub Stapel (Flodder, De Lift), Leontien Ceulemans (de eerste Jeugdjournaal presentatrice) en Paul Röttger (dit seizoen al te zien in 'Kinderen van een mindere God' en 'Glazen speelgoed').

In een groot aantal scènes, die elkaar als in een show met veel vaart opvolgen, worden zes Amerikaanse jongens ten tonele gevoerd, die in een legerkamp worden klaargestoomd voor deelname aan de Tweede Wereldoorlog in Europa. Eén van de rekruten is Benjamin – het jonge alter ego van Neil Simon –, die eerder centraal stond in 'Memoires van een Benjamin', dat enkele jaren geleden, eveneens met Paul Röttger in de hoofdrol, met veel succes werd opgevoerd.

Regisseur Karl Guttman debuteerde vijftig jaar geleden als acteur in zijn geboorteplaats Wenen. Vanaf 1950 woont hij in Nederland en regisseerde hij ontelbaar veel stukken, zoals de Europese première van 'Het dagboek van Anne Frank'. Tevens was hij jarenlang directeur van Het Zuidelijk Toneelgezelschap Ensemble.

Verder in...

HEERLEN – Vanavond presenteert de scherp van de tongriem gesneden auteur **Jules Deelder** zijn tweede theatershow 'Ja, Deelder' in de Heerlense Stadsschouwburg. Humor te over in dit programma, dat om 20.00 uur begint. Dinsdag 26 mei is **Jan Decleir** in de Heerlense Stadsschouwburg te gast. Vanaf 20.00 uur brengt hij daar samen met Els Dottermans en Marc van Eeghem het dierenepos Wolfsklem in een bewerking van Pjeroo Roobjee.

MAASTRICHT – Het gezelschap **Mon cherie en de herenflikken** brengt morgenavond om 21.00 uur in Podium Puck in het Generaalshuis van Maastricht het programma 'Ik houd van muziek', waarin eigen teksten op bestaande melodieën a capella worden gepresenteerd. **Miel Cools**, de beminnelijke Belgische troubadour, is zaterdagavond om 21.00 uur op hetzelfde podium aanwezig om er zijn nieuw theaterprogramma 'Met gemengde gevoelens' te brengen. Zondagmiddag geeft **Teater Taptoe** om 14.30 uur in de Maastrichtse Stadsschouwburg een uitvoering van 'Reggae Peggy', een kindermusical geschreven door Freek Neirynck en Roel van Bambost. **'Bemoei je d'r niet mee'** is een Simon Carmiggeltprogramma, dat dinsdag 26 en donderdag 28 mei wordt uitgevoerd door **Lea Couzin** en **Gerd de Ley** in Podium Puck. Beide uitvoeringen beginnen om 21.00 uur. De muzikale **familie Wolteche**, bestaande uit Joseph, Anne Marie, Dominique, Elisabeth, Bernard en Michael verzorgt woensdag 27 mei om 12.30 een lunchpauzeconcert in Podium Puck. Op het programma staan werken van Riccio, Cima, Bach, Teleman, Van Eyck, Dowland en Naudot.

STEIN – In het Gemeenschapshuis van Nieuwdorp-Stein (Bergenkenstraat 9) geeft **Brassband Limburg** o.l.v. Sef Pijpers een concert, waaraan medewerking wordt verleend door de Engelse brassband **The Lindley Band** uit Huddersfield o.l.v. Neil Jowett. Het concert begint om 20.00 uur.



● Scène uit 'Wolfsklem' met Els Dottermans en Jan Decleir

Harrie Peeters op Terborg

SCHINNEN – Het voorlaatste concert op Kasteel Terborg zal zaterdag 23 mei worden gegeven door bas Harrie Peeters en pianist Christoph Jung. Op het programma van dit concert, dat om 20.15 uur begint, staan de volgende werken: Dichterliebe van Schumann; Vier ernste Gesänge van Brahms en vier Michelangelo-Lieder van Hugo Wolff. Het concert begint om 20.15 uur.

Harrie Peeters volgde twee jaar muziekschoolzangles te Roermond en zette zijn studie voort bij Ton Thissen aan het Maastrichts conservatorium. Hij nam deel aan internationale operaconcoursen in Toulouse (1981), Barcelona (1982) en Wenen (1983). In deze laatste plaats won hij een viertal prijzen: de eerste prijs, de persprijs, de publieksprijs en de Verdi-prijs.

Peeters was verbonden aan de Weense Volksopera en aan het Staatstheater Darmstadt. Met ingang van het volgend seizoen zal hij verbonden zijn aan de opera van Düsseldorf.

Reserveren voor dit concert is gewenst via ☎ 04457–1821.

Oplossing van gisteren

-	d	-	k	-	-	-
d	a	m	a	s	c	u
a	n	e	-	t	e	r
-	k	e	-	a	r	-
-	b	r	-	p	i	s
l	a	v	a	-	s	a
-	a	a	t	-	e	d
a	r	l	e	s	-	o

puzzel van de dag

onrust-stoker · pl. in Frankr. · vreemd · berg-weide · groente
aap
pl. in Portugal
moeder
gelijk-tijdig vuren
ontwik-keld insekt
sama-rium
niet breed
boek m. kaarten
indien
tijdperk
schaap-kameel
bevel
niet even
heerlijk
dundoek
pl. in Noor-wegen

de jolige joffer













panda en de dubbelaar







recept

Soep van knolselderij

Benodigdheden: 1 grote selderijknol, 1 bosje bladselderij, 500 g uien, 1 teen knoflook, 1 laurierblad, nootmuskaat, 2 bouillontabletten, worcestershiresaus, 1 mespuntje tijm, 4 sneetjes oud brood, koffieroom, boter, peper, 1 el aardappelmeel.

Schil de selderijknol en snijd hem in stukjes. Maak de uien schoon, snipper deze en in een beetje boter smoren. Bak de selderij even lichtjes mee en afblussen met water. Voeg er nu de knoflook aan toe, de tijm en nootmuskaat naar smaak, het laurierblad en wat peper. De groente gaarstoven. Als dat zover is doet u de groente door een zeef. Vergeet niet het laurierblad er eerst even uit te halen. Doe nu de ontstane puree terug in de pan en voeg er een liter water bij. Doe ook de bouillontabletten en wat heel fijn gehakte bladselderij in de pan en laat de soep aan de kook komen. Voeg naar smaak wat worcestershiresaus toe en eventueel wat zout. Leng het aardappelmeel aan met wat koffieroom en bind hiermee de soep. Maak van de boterhammen blokjes en bak deze in de boter bruin en kanpperig en geef deze apart bij de soep.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemondt

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen rek.no. 63 36 90 015
Giro: 10 35 100
Tel.: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

Bijkantoren:
Brunssum 045-25636
Geleen 04494-4688
Hoensbroek 045-2185
Kerkrade 045-452932 4555
Maastricht 043-2544
Schaesberg 045-3117
Roermond 04750-184
Sittard 04490-155
Valkenburg 04406-150

Telex:
redactie 5612
overige afdelingen 5607

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal f 69.
per maand f 23.

Premier Lubbers niet zo somber over economie

DEN HAAG – Premier Lubbers is niet zo pessimistisch over de economische ontwikkeling in ons land, zo bleek gisteren in Den Haag op een conferentie van het Financieele Dagblad. De premier reageerde op de begin deze week bekendgeworden sombere ramingen van het Centraal Planbureau (CPB). Het is goed dat het CPB wat pessimistisch is. In de zomer van 1988 kunnen we dan zeggen dat we in het voorjaar van 1987 te pessimistisch waren, aldus de premier.

FNV-voorzitter Pont waarschuwde tegen het optimisme van de premier. Pont is niet van mening dat het bij de tegenvallende economische ontwikkeling maar om een tijdelijke inzinking gaat. We moeten ons erop instellen dat dit wel enige jaren gaat duren, zei hij.

Premier Lubbers stelde vast dat als gevolg van de opleving van de economie is komen vast te staan dat niet de werkloosheid als zodanig het probleem is, maar het antwoord op de vraag hoe de beroepsbevolking een hoger opleidingsniveau kan krijgen zodat iedereen die werk zoekt een baan kan krijgen. In Nederland zijn onderwijs en beroepsopleiding nog belangrijker geworden dan ze al waren, aldus Lubbers.

Uitgangspunten

Volgens Pont is extra scholing niet de enige oplossing. Hij houdt vast aan de uitgangspunten waarover kabinet, werkgevers en werknemers het in 1982 eens zijn geworden: het streven naar rendementsherstel in combinatie met herverdeling van werk.

● Zie ook pag. 5

Minister Van den Broek:

Akkoord kortere drachtswapens moet wereldwijd zijn

DEN HAAG – Een nuloptie voor middellange-afstandsraketten met een kortere dracht (SRINF) is voor de Nederlandse regering alleen aanvaardbaar als deze zich niet beperkt tot Europa, maar ook andere delen van de wereld omvat. Minister Van den Broek (Buitenlandse Zaken) zei dit gisteravond tijdens de voortzetting van het Kamerdebat over de onderhandelingen over wapenbeheersing.

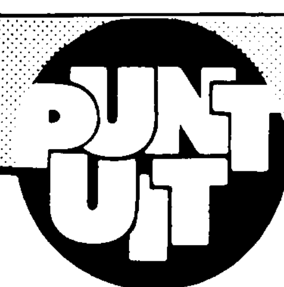
De minister noemde een Europese nuloptie voor de SRINF-systemen (500 tot 1.000 kilometer) 'duidelijk onaantrekkelijk'. Hij wees op het risico dat resterende raketten van dit type in het Aziatisch deel van de Sovjetunie gemakkelijk en snel naar Europa zijn te transporteren.

Met een nuloptie voor de middellange-afstandsraketten met een langere dracht (LRINF) die zich beperkt tot Europa, valt volgens Van den Broek te leven. Maar als dit een 'standaardformule' zou worden voor het gehele wapenbeheersingsoverleg is volgens de bewindsman de weg geplaveid naar een gedenucliariseerd Europa, zodat het afschrikkingsevenwicht gevaar zou lopen.

De Russen hebben hun – overigens niet schriftelijke – voorstel voor een SRINF-nuloptie, dat is gedaan tijdens het bezoek van de Amerikaanse minister Shultz in april aan Moskou, recentelijk op twee punten veranderd. In het jongste – eveneens mondelinge – aanbod wordt niet langer gesproken over een totale nuloptie. De Russen beperken die tot Europa en stellen voor de rest van de wereld gelijke niveaus voor voor de beide supermachten. Daarnaast heeft Moskou de eis toegevoegd dat in een Europees akkoord over SRINF ook de Westduitse Pershing 1A moet worden begrepen. Het gaat om raketten van de Bondsrepubliek met Amerikaanse kernkoppen.

Niet kwetsbaar

De Nederlandse regering vindt evenals de andere NAVO-landen die eis onterecht. Deze zogeheten systemen in 'derde landen' zijn volgens Van den Broek tot nu toe steeds buiten de onderhandelingen gehouden met instemming van de Russen. De minister zei begrip te hebben voor de aarzelingen die in de Bondsrepubliek leven ten aanzien van een SRINF-akkoord. Hij onderstreepte dat de opmerking dat ook de Nederlandse verdediging en veiligheid 'in feite in West-Duitsland begint'. Maar een SRINF-akkoord onder goede voorwaarden behoeft de Bondsrepubliek niet kwetsbaar te maken, meent Van den Broek.



Bekentenis

● Een medewerker van de Staatsdrukkerij, de 18-jarige R.S. uit Leiderdorp, heeft toegegeven examenopgaven uit de drukkerij te hebben weggenomen. Hij zegt dit te hebben gedaan voor zijn vriendin, die MAVO-examen moest doen. S. werd dinsdag met een collega, de 18-jarige W.S. uit Koudekerk aan den Rijn, door de Haagse politie gearresteerd. Deze laatste zou van het gebeuren op de hoogte geweest zijn. Het is nog niet bekend welke opgaven S naar buiten heeft gesmokkeld. De opgaven zijn in handen gekomen van leerlingen van een aantal scholen in Leiden en Alphen aan den Rijn. Het onderzoek naar de omvang van de fraude wordt nog voortgezet.

Opbrengst

● *De actie 'Kies voor de Natuur' van de Nederlandse afdeling van het Wereld Natuur Fonds (WNF) bij het 25-jarig bestaan heeft drie miljoen gulden opgeleverd. Het geld is bestemd voor educatie en bescherming van de natuur. Een flink deel van het geld wordt besteed aan de overlevingskansen van de panda – symbool van het WNF – in China. Uit recent wetenschappelijk onderzoek is gebleken dat in de onherbergzame bamboewouden van Schoean nog 800 tot 1000 panda's in het wild leven. Het WNF gaat te zamen met de Chinese regering de leefgebieden van de panda's beter beschermen. Er komen stroken land waarlangs geïsoleerde pandagroepen weer met elkaar in contact kunnen komen. Als dit project niet wordt uitgevoerd loopt het aantal panda's in de komende 40 jaar met de helft terug, aldus het WNF.*

Incest

● **De 53-jarige J. M. uit Nes (gemeente Dongeradeel) is door de rechtbank in Leeuwarden wegens incest veroordeeld tot 2,5 jaar gevangenisstraf. De man pleegde in de periode augustus 1979 tot december 1981 en van november 1985 tot januari 1987 opzettelijke ontuchtige handelingen met vier van zijn zeven minderjarige pleegkinderen. De man was al vier keer eerder veroordeeld wegens dergelijke praktijken. Eén van de kinderen werd zeven jaar lang wekelijks misbruikt. Dit begon toèn het meisje acht was. De verdachte verklaarde dat hij tot zijn daden was gekomen door 'die pornofilms'.**

Inferno

● De enorme brand die al twee weken in het noordoosten van China woedt, heeft aan meer dan 200 mensen het leven gekost. Dit heeft het Engelstalige blad China Daily in Peking gisteren gemeld. De brand heeft honderdduizenden hectaren bos in de as gelegd en zeker 50.000 mensen dakloos gemaakt. Volgens het blad is de brand door een gebied van 600.000 hectare getrokken en heeft hij nu de Heilongjiang-rivier, aan de grens met de Sovjetunie, bereikt.

Executie

● *In de Amerikaanse staat Mississipi is gisteren een zwarte Amerikaan ter dood gebracht wegens de moord op een blanke politieman. De 26-jarige Edward Earl Johnson werd in de gaskamer van de gevangenis van Parchman terechtgesteld, kort nadat het Hooggerechtshof en de gouverneur van Mississipi, Bill Alain, een verzoek om de executie uit te stellen hadden verworpen.*

Kentekens

● **Minister Smit-Kroes (Verkeer) wil naar een nieuw systeem van kentekenregistratie. Nog deze kabinetsperiode wil zij dat systeem tot stand laten komen. Invoering van het nieuwe systeem wordt aangekondigd in antwoord op schriftelijke vragen van de VVD-kamerleden De Beer en Jorritsma-Lebbink over het onverzekerd rijden. In het nieuwe systeem wordt een controle op de naleving van de WA-verzekeringsplicht ingebouwd, zo blijkt uit het antwoord. Tegen het onverzekerd rijden zal voortaan strenger worden opgetreden.**

Dissident vrij

● De Tsjechoslowaakse autoriteiten hebben de dissident Petr Pospichal vrijgelaten. Dit meldt het Duitse katholieke nieuwsagentschap KNA. De 26-jarige ondertekenaar van Charta 77 werd in januari in Brno bij een inval van de politie in zijn huis gearresteerd. Daarbij nam de politie een aantal brieven aan andere dissidenten en documenten van het ondergrondse Poolse vakverbond Solidariteit in beslag. Pospichal die al twee maal eerder gevangen zat wegens dissidente activiteiten, werd beschuldigd van pogingen met buitenlandse hulp de staat te ondermijnen.

Vertrouwelijk rapport: doelstellingen worden niet gehaald

Afslankingsoperatie overheid loopt fout

DEN HAAG – De afslankingsoperatie bij de rijksoverheid dreigt op een falikante mislukking uit te lopen. Zoals het er nu uitziet, levert de operatie 300 miljoen minder op dan de 1,1 miljard die in het regeerakkoord was afgesproken. Andere doelstellingen van de afslanking worden evenmin gehaald. Dit blijkt uit een nog vertrouwelijk rapport van minister Van Dijk (Binnenlandse Zaken) aan de ministerraad.

Bij de rijksoverheid moeten volgens afspraak deze kabinetsperiode 26.000 banen verdwijnen, waarvan 10.000 door privatisering. In april hebben alle departementen hun plannen ingeleverd bij Van Dijk die de operatie coördineert. De afslanking zou volgens plan 1,3 miljard moeten opbrengen, waarvan 200 miljoen zou worden besteed voor 'flankerend beleid', dat wil zeggen: afvloeiing en omscholing.

Tegenvaller

In zijn rapport schrijft Van Dijk echter, dat het flankerend beleid zeker 100 miljoen gaat kosten. Bovendien levert de privatisering minder op dan geraamd. De vertraagde invoering van het plan-Oort, vereenvoudiging van het belastingstelsel, is een andere onvoorziene tegenvaller. Dat levert van in 1990 in plaats van 1988 de beoogde 1600 arbeidsplaatsen op, aldus Van Dijk.

Ook twijfelt Van Dijk aan de haalbaarheid van een andere doelstelling, 'een kleinere maar betere overheid', doordat zijn collega's vooral de lagere functies willen schrappen. Afgesproken was, dat de 'trap van boven af schoon geveegd zou worden'.

De ingediende plannen zijn vaag en bieden weinig duidelijkheid over het aantal eventuele ontslagen, aldus de minister.

NSB-weduwe mag waarschijnlijk pensioen houden

DEN HAAG – De weduwe van de oorlogsmisdadiger Rost van Tonningen mag haar pensioen waarschijnlijk houden. Nu gebleken is dat de noodzakelijke twee derde meerderheid in de Kamer ontbreekt om de weduwe haar pensioen te ontnemen, wil de meerderheid van de Tweede Kamer de zaak zo snel mogelijk afdoen.

Alleen de PvdA-fractie worstelt nog met de vraag of ze toch niet een uiterste poging moet doen om een wettelijke regeling te ontwerpen, waardoor de weduwe Rost van Tonningen haar pensioen verliest. Dat zou dan moeten door middel van een initiatief-wetsontwerp van een of meer leden van die fractie, eventueel aangevuld met iemand van de kleine linkse fracties. CDA, VVD en D66 voelen er het meest voor op zo kort mogelijke termijn een kort debatje in de Kamer te houden, om daar vast te stellen dat het politiek niet haalbaar is de weduwe haar pensioen te ontnemen. Vervolgens willen zij deze onverkwikkelijke zaak zo snel mogelijk vergeten.

Ontvoerders Heineken ook verdacht van reeks overvallen

AMSTERDAM – Cor van H. en Willem H., twee van de ontvoerders van Heineken en diens chauffeur Doderer, worden door het Openbaar Ministerie in de hoofdstad verdacht van zeker acht gewapende overvallen. Die overvallen zouden gepleegd zijn in de periode van 1978 tot en met 1982.

Bij die overvallen behoort ook de spectaculaire overval op het PTT-kantoor aan de Oosterdokskade, waarbij een speedboot als vluchtmiddel gebruikt werd. De buit bedroeg toen 1,7 miljoen gulden. Ook van de speedboot-overval op een AMRO-bank in Aalsmeer, met een buit van 400.000 gulden wordt het tweetal verdacht. Cor van H. en Willem H. zijn in februari voor hun rol in de Heineken-ontvoering veroordeeld tot elf jaar gevangenis. Vrijdag wordt het tweetal opgenieuw voorgeleid voor de rechter-commissaris, die voor een eerste verhoor over de acht overvallen, waar zij mogelijk ook schuldig aan zijn.

Religieuze spanning in India: 60 doden

NEW DELHI – In India heeft het geweld tussen de verschillende bevolkingsgroepen de afgelopen dagen een zware tol geëist. In 48 uur vielen er circa zestig doden in New Delhi, Meerut en Broach, zo deelden de autoriteiten mee. De ernstigste incidenten deden zich voor in de stad Meerut, 80 km ten noorden van New Delhi. Over de aanleiding liepen de meningen uiteen.

Volgens de politie begonnen de ongeregeldheden na een bomexplosie in een hindoetempel. Andere bronnen zeiden echter dat de moord op een bankbediende ten grondslag lag aan het geweld, waarbij dinsdag circa 50 doden vielen.



● In de dierentuin van Brooklyn in New York is een jongen van 11 jaar, die in de gracht van het ijsberenverblijf wilde gaan zwemmen, door twee ijsberen aangevallen en gedeeltelijk verslonden. De gealarmeerde politie vond nog slechts de romp, waarom de twee dieren aan het vechten waren. Twee andere jongetjes schrokken op het laatste ogenblik voor het avontuur terug, al stapte een van hen door de tralies om vergeefs te proberen de kleren te pakken die het slachtoffertje, een zekere Juan Perez, spelenderwijs in de kooi had gegooid.

De beer en berin, respectievelijk 700 en 450 kilo, werden door de politie doodgeschoten.

FNV: geen 'loongolf' door cao-afspraken

AMSTERDAM – De lopende en komende cao-onderhandelingen in de Nederlandse industrie zullen niet tot een 'loongolf' leiden. In de chemische industrie in de Rijnmond zijn op dit moment loonsverhogingen aan de orde die niet afwijken van de inzet van de Industriebond FNV: 1,5 procent loonsverhoging - eveneens als vorig jaar - eenmalige uitkeringen van 1 tot 2 procent.

Ook bij de onderhandelingen eind dit jaar over nieuwe cao's voor de metaal- en elektrotechnische industrie en Philips is geen breuk met deze trend te verwachten. Deze overtuiging spreekt de coördinator arbeidsvoorwaardenbeleid van de Industriebond FNV, J.Schermer, uit temidden van allerhande voorspellingen en waarschuwingen voor een 'loongolf'.

Uit een overzicht van de nog lopende cao-onderhandelingen bij de chemische industrie in de Rijnmond blijkt dat werkgevers als Shell, Texaco, ICI en Cyanamid voor dit jaar initiële loonsverhogingen hebben aangeboden tussen de 0,5 en 1,5 procent en eenmalige uitkeringen van 0,5 tot 1 procent. Bij Dupont de Nemours is een loonsverhoging van 1,25 procent in 1987 en 1,5 procent in 1988 afgesproken.

Hoewel deze werkgevers in het geheel niet willen onderhandelen over herverdeling van arbeid en scholing, is het volgens Schermer een illusie te veronderstellen dat de industriebond dan maar forse looneisen gaat stellen. „De werkgevers verkeren op veel plaatsen in een machtspositie, waarvan ze ook onbeschaamd gebruik maken. Die machtsverhoudingen zijn een realiteit, waardoor we geen keus hebben tussen óf arbeidstijdverkorting óf loonsverhoging. Ik ga bij mijn leden geen valse hoop wekken dat ze forse loonsverhogingen krijgen als er over herverdeling van arbeid niet te praten valt," aldus Schermer.

Kapitein VS-fregat:

Bemanning Stark volkomen verrast

BAHREIN – De bemanning van het Amerikaanse fregat 'USS Stark' werd volkomen verrast door de raketten die op het schip werden afgevuurd en had slechts enkele seconden de tijd om te reageren. Dit heeft de kapitein van het schip, Glenn Brindel, gisteren verklaard.

In zijn eerste openbare verklaring na de Iraakse aanval afgelopen zondag, waarbij 37 bemanningsleden van de Stark om het leven kwamen zei Brindel: „Wij wisten niet dat er een raket op ons was afgevuurd totdat het te laat was." Brindel herhaalde de mededelingen van de opperbevelhebber van de Amerikaanse marine in de Perzische Golf dat de Amerikaanse schepen geen redenen hadden om een Iraakse aanval te verwachten. Er zijn zeer veel vluchten van Iraakse en Iraanse gevechtsvliegtuigen in het gebied die regelmatig in de nabijheid van Amerikaanse marineschepen komen. Zolang er geen aanwijzingen zijn dat er agressieve bedoelingen worden gekoesterd zeggen de reglementen dat wij niet op die vliegtuigen schieten. „In oorlogstijd zou een naderend vliegtuig, zoals de Iraakse F1, al op de maximale afstand zijn onderschept en zonder problemen zijn neergeschoten," aldus de kapitein van de Stark.

Wenen: Libiër aangehouden na aanslag

WENEN – De Oostenrijkse politie heeft gisteren in een Weens hotel een 28-jarige Libiër aangehouden. De man wordt ervan verdacht betrokken te zijn bij de enkele uren eerder gepleegde aanslag op de vroegere Libische ambassadeur in de Oostenrijkse hoofdstad, Ezzedin al Ghadamsi. Ghadamsi, die in 1985 ook al het doelwit van een aanslag in Wenen was, werd slechts licht gewond. De dader is voortvluchtig. De twee mannen zijn vorige maand gezamenlijk vanuit Praag naar Wenen gereisd.

Geringe buit bij overval pompstation

NIEUW VENNEP – De buit van de gewapende overval op het pompstation langs rijksweg A4 bij Nieuw Vennep, waarbij dinsdagochtend vroeg een 51-jarige pompbediende werd doodgeschoten, bedraagt slechts enkele honderden guldens. De tweede pompbediende, een 48-jarige man uit Hoofddorp die bij de overval zwaar gewond raakte, is inmiddels buiten levensgevaar. Zijn toestand is stabiel.

VAN DER LINDEN VÓÓR EUROPESE BELASTING

DEN HAAG – Staatssecretaris Van der Linden (Europese zaken) heeft gisteren in de Eerste Kamer gezegd een uitgesproken voorstander van Europese belastingen te zijn. Hij wees erop dat gemeenten en provincies ook hun eigen belastingen heffen. In de toekomst is het daarom logisch, aldus Van der Linden, dat bij een verdere integratie ook de EG zelf belastingen gaat heffen.

Van der Linden merkte daarbij op dat er wel veel haken en ogen zitten aan het tot stand brengen van een Europees belastingstelsel. Over de financiële problemen van de EG en de door de Fransman Delors herhaalde Van der Linden het standpunt dat de EG eerst maar eens orde op zaken moest stellen wat betreft de uitgaven, met name die voor de landbouw.

Gorbatsjov: onzin dat ik Europa van VS wil scheiden

MOSKOU – De angst van het Westen dat Moskou er voortdurend op uit is verdeeldheid te zaaien tussen de Verenigde Staten en West-Europa is ongegrond. „Het is, om het zacht uit te drukken, pure onzin," zo zegt Sovjet-leider Michail Gorbatsjov in een gisteren gepubliceerd interview.

„De historische relatie tussen West-Europa en de VS of, zeg maar, tussen de Sovjetunie en de Europese socialistische landen is een politieke realiteit. Dat moet niet worden weggewuifd als men een realistische politiek wil volgen. Een andere benadering zou het bestaande evenwicht in Europa kunnen verstoren," aldus Gorbatsjov in een gesprek met L'Unita, het blad van de Italiaanse communistische partij.

In Moskou worden Gorbatsjovs uitspraken gezien als een bevestiging van het Sovjet-standpunt dat Moskou het recht heeft zijn invloed te doen gelden in Oost-Europa. Anderzijds vormen zijn woorden een indirecte weerlegging van recente speculaties als zou Moskou bereid zijn een verenigd, maar neutraal Duitsland te aanvaarden. Met name in de Bondsrepubliek is er veel gesproken over de mogelijkheid dat er binnenkort een aanbod in die richting te verwachten zou zijn van Gorbatsjov.

Over de problematiek van de wapenbeheersing zegt Gorbatsjov dat een akkoord over de middellange-afstandsraketten in Europa haalbaar is. Maar hij verwijt het Westen de onderhandelingen op te houden door een eindeloze keten te fabriceren van koppelingen met andere wapensystemen.

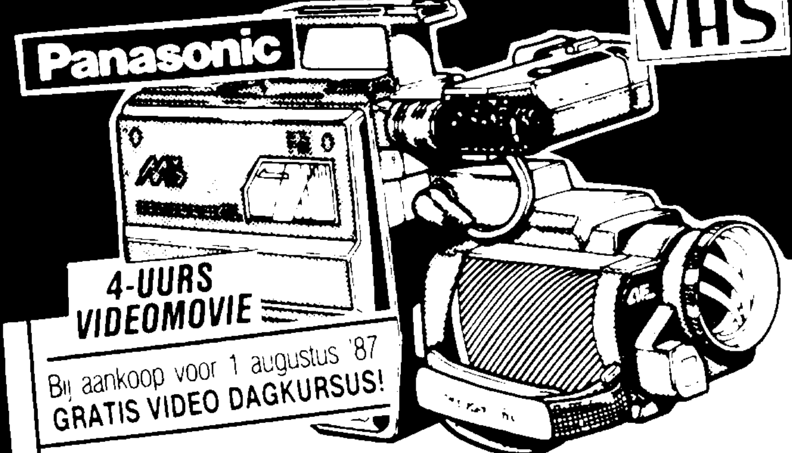
GROOTSTE KEUZE, ABSOLUTE ZEKERHEID VAN LAAGSTE PRIJZEN, DESKUNDIG ADVIES EN PERFEKTE SERVICE

VOGELZANG CAMERAWEKEN

DAAR KUN JE ECHT NIET OMHEEN!

Ook deze week veel extra voordeel tijdens de Vogelzang video-camera weken. Een show waarin Vogelzang alles laat zien wat er op video-camera gebied te koop is. Demonstraties van alle grote merken, informatie en praktische instrukties op de speciaal voor de video-camera uitgebreide video-afdeling.
Keuze uit alle op de Nederlandse markt zijnde types en merken, de allerbeste aanbiedingen in VHS, VHS-C en 8 mm movies en alle denkbare accessoires, zoals koffers, statieven, lampen, accu's, lenzen enz. En... niet te vergeten, een hele reeks extra voordeel. Kom eens kijken, dan ervaart u wat wij bedoelen met video-camera specialist.

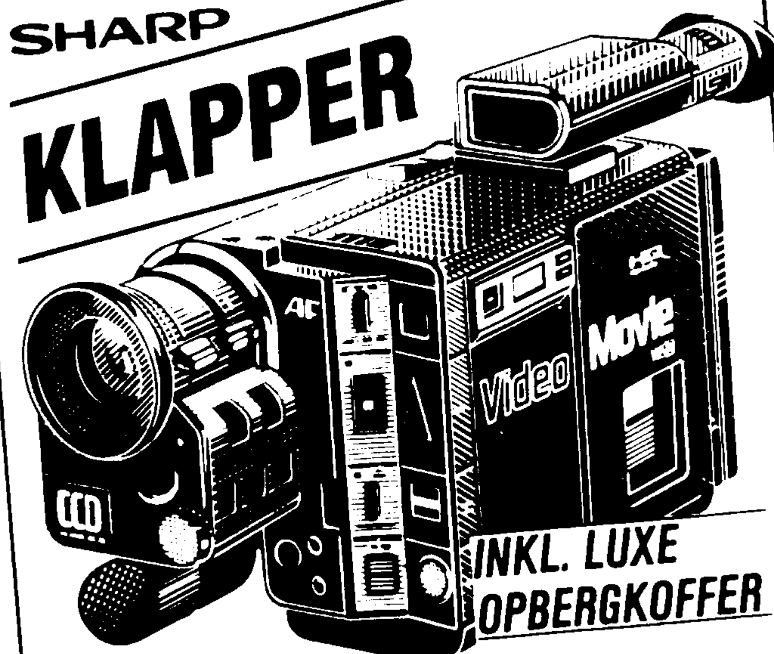
UW EXTRA VOORDEEL
BIJ AANKOOP VAN IEDERE VIDEOCAMERA
- Volledige verzekering tegen diefstal, verlies en schade van uw kostbare camera.
- Gratis tas
- Extra hoge inruilprijs voor uw oude video- of filmcamera
- gespreide betaling mogelijk (bijv. v.a. f 80,- per maand heeft u uw eigen videocamera).



PANASONIC NV-M 5 VHS HQ VIDEO MOVIE MET AUTO-FOCUS
Portable VHS recorder met ingebouwde camera, direkt uitwisselbaar met de bestaande VHS cassettes. Recorderdeel is voorzien van volledig elektronische tiptoetsbediening. De 0.5 inch elektronische viewfinder voor het terugzien van de op name is voorzien van een datumgenerator en bandteller informatie. Indien gewenst, kan de datum direkt op de band opgenomen worden. Camera met een CCD opname chip (10 Lux) en 6x motorzoom en auto witbalans. Eenvoudige witbalansinstelling dankzij mee geleverde witte lensdoop. Max. speelduur 4 uur, auto-cia fragma, gewicht 2,5 kg. Inkl. akkulader, akku en lensdoop. Direkt videofilm klaar.
4599



SONY CCD-V 30 CAMERA-RECORDER
Handycam voor zeer gemakkelijke hanteerbaarheid. 8 mm cassettes met speelduur van max. 3 uur, direkt af te spelen op elke TV, zoomlens (12-30 mm), macrolens om tot 9 cm bij uw onderwerp te komen, back-light compensation, autofocus dus altijd scherpe opnamen, automatische witbalans voor altijd juiste kleurweergave, beveiligde start/stopschakelaar. Rec Review om het laatst opgenomen stukje even weer te zien, waarna de kamera weer in de opnamestand gaat. CCD beeldchip voor hoge natuurgetrouwheid, geen vegen, laag stroomverbruik en snelle opwarmtijd; perfekt geluid door FM geluidsregistratie, zeer lichtgevoelig, in de verstelbare zoeker zijn de opnamen op lokatie terug te kijken ter kontrole, geschikt voor links- en rechtsogigen, in de zoeker wordt ook informatie gegeven over bandloop, lichtsterkte en konditie van de accu. Gewicht slechts 1400 gram, video- en audio-uitgang voor eventueel kopieren, edit-schakelaar. Wordt kompleet geleverd met cassette en accu.
3398

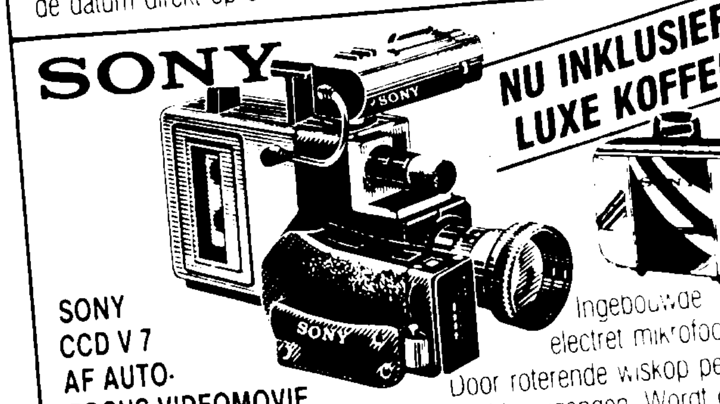


SHARP VC-C 50 AUTO-FOCUS VHS-C VIDEOMOVIE
Nieuwste, uiterst kompakt VHS-C Videomovie met auto-focus, de kleinste VHS kamera/recorder ter wereld. CCD-opname chip en HQ beeldweergave voor een uitstekende beeldkwaliteit, ook in LP-stand (Long-PLay). Zeer eenvoudig te bedienen door z'n vele volautomatische funkties. Objektief met 6x motorzoom, en een lichtgevoeligheid van 15 Lux. Gewicht slechts 1,4 kg inkl. elektronische zoeker. Wordt kompleet geleverd met accu, acculader/netvoeding, VHS-C videocassette, cassette-adapter, luxe koffer, schouderriem, kopieer- en antennekabel. Afm.: 12x16,5x22 cm.
VOORHEEN 4999,- NU
VOGELZANGPRIJS: **3498**



VHS BEZITTERS OPGELET: DE HELFT VAN DE KAMERA HEEFT U AL THUIS STAAN, DE MET DE GRC 9 OPGENOMEN BEELDEN KUNT U WEERGEVEN OP UW EIGEN VHS-VIDEO-RECORDER

JVC GR-C 9 CAMERARECORDER
Superkleine VHS-C camera met zeer simpele bediening; zelfs een kind kan er mee omgaan; de enige knoppen die bediend moeten worden, zijn de aan/uitschakelaar en de opname-start schakelaar. Weegt slechts 760 gram, is zeer lichtgevoelig, automatische witbalans, HQ en CCD beeldsensor voor uitstekende beeldkwaliteit, S.P. en Long Play voor 1 uur opname duur, close up schakelaar, ingebouwde microfoon.
Voor weergave wordt de VHS-C cassette in de bijgeleverde gemotoriseerde adaptor gelegd en kan dan in iedere VHS recorder afgespeeld worden. Verder worden bijgeleverd: schouderriem, lader/voeding, tape en accu.
INTRODUKTIEPRIJS **2699**

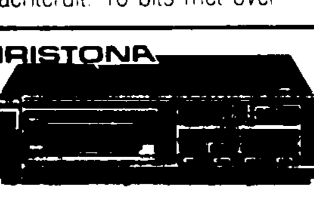


SONY CCD V 7 AF AUTO-FOCUS VIDEOMOVIE
Eenvoudig te bedienen lichtgewicht "camcorder", een camera/recorder in één die werkt met 8 mm videocassettes. Auto-focus systeem voor altijd scherpe opnamen en elektronische witbalans instelling. Elektronische zoeker met terug kijkmogelijkheid. Geluidskwaliteit van HiFi niveau. Ingebouwde electret mikrofoon. Door roterende wiskop perfekte beeldovergangen. Wordt geleverd met een uitgebreid pakket accessoires, zoals akku, akkulader, draagriem, lichtnetvoeding, videocassette, RF adapter, antennesnoer en luxe opbergkoffer. LCV 805 t.w.v. f 420,-
3698

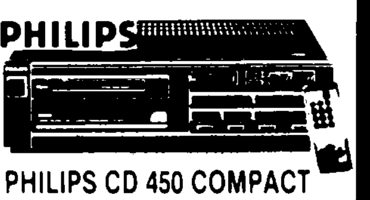
HIFI STEREO



CEC 450 CD DIGITALE COMPACT DISC
Frontlader met gemotoriseerd ladesysteem. Sub chassis voor optimaal geluid. Regelbare hoofdtelefoonuitgang, snel vooren achteruitspoelen in 2 snelheden. Titel sprong voor- en achteruit. 16 bits met over sampling, digitaal filter.
VOGELZANGPRIJS: **399**

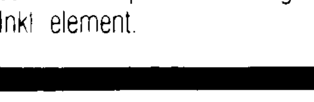


ARISTONA CD 1151
Midi compact disc speler. Gemotoriseerd lade-systeem met verlichting en programmeerbaar tot maximaal 20 tracks in willekeurige volgorde. Snelzoekfunktie zowel voor- als achteruit met drievoudige oplopende snelheden. Digitale uitlezing voor het aantal tracks, speelduur, verstreken tijd en indexnummer.
499



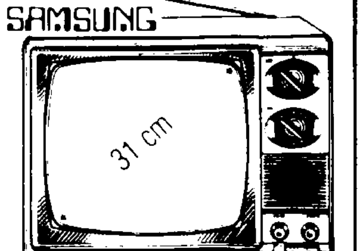
PHILIPS CD 450 COMPACT DISC SPELER
Gemotoriseerd lade systeem met ingebouwde verlichting, digitale indikatie van max. 99 sporen, digitale indikatie van totale tijd en verstreken tijd per spoor, programmeren van 20 nummers mogelijk, replay en repeat mogelijkheid, drievoudige zoeksnelheid. Inkl. draadloze afstandsbediening.
799



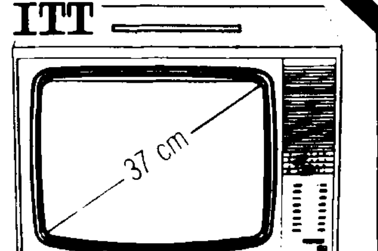


MARANTZ RX 263 RECEIVER
De krachtige 263 versterker levert 2x40 Watt kontinue vermogen en heeft een ingebouwde 5-bands equalizer en elektronische volumeregeling.
MARANTZ ST 253 TUNER
Met 16 voorkeurzenders, wordt geleverd met RMC 101 afstandsbediening.
MARANTZ SD 363 CASSETTEDECK Dubbel cassettedeck met tiptoetsbediening voor zelf kopieren met 2 snelheden en dolby B ruisonderdrukking en QMS snelzoeksysteem.
MARANTZ CD 273 COMPACT DISC CD speler met digitale uitlezing, 16 Bits, 4 voudige over-sampling filters en geheugen voor 20 nummers.
MARANTZ MX 263/CD SET
Bestaande uit:
MARANTZ TT 153 PLATENSPELER Volautomatische platenspeler met plaatdiameter selektie en tiptoetsbediening. Inkl. element.
VOGELZANGPRIJS: **1898**

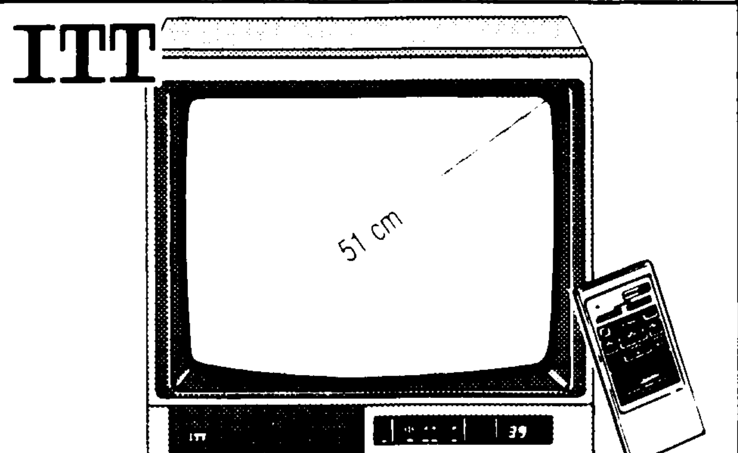
TELEVISIE



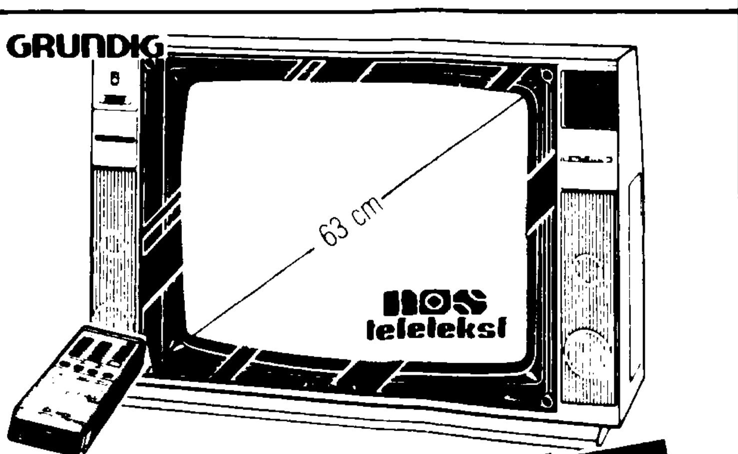
SAMSUNG BT-306 M PORTABLE TV
Portable zwart/wit TV met 31 cm beeldbuis, grote zoekknop, regelbare kontrast en brightness + antenne.
199



ITT 3114 PORTABLE KLEURENTELEVISIE
Kompakte portable met 37 cm High focus beeldbuis, 16 voorkeurzenders, S-tuner, tiptoetsbediening, front luidspreker.
699

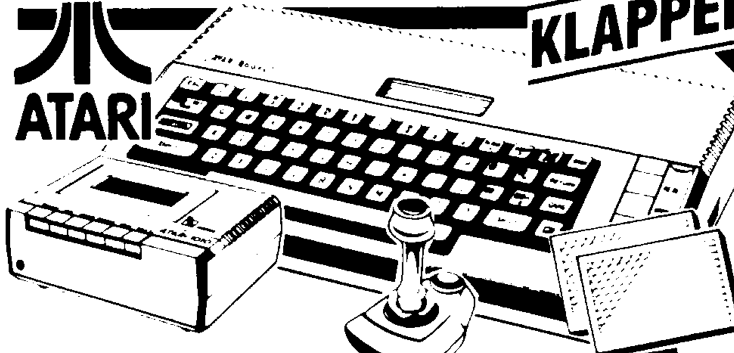


ITT 3327 MONITOR LOOK 51 CM KLEURENTELEVISIE
Zeer fraai model in monitor look uitvoering, met 51 cm Heliochrom beeldbuis. Via microprocessor techniek mogelijkheid voor 40x programma-geheugen en bediening. Voorzien van CTI kleurdefinitiesysteem voor een haarscherp beeld. Prima geluid dankzij de ingebouwde 4 Watt frontluidspreker. In lava grijs uitvoering.
Afm.: 49x47x47 cm.
Inklusief superplatte afstandsbediening.
1198
Ook verkrijgbaar met teletekst, type 3327 VT voor 1398,-



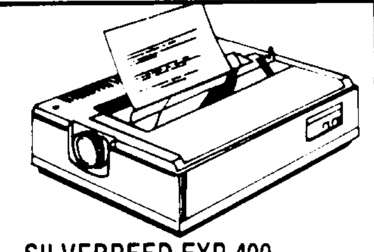
GRUNDIG M 63-270 STEREO KTV MET TELETEKST EN DAGLICHTSCHERM
63 cm beeldbuis. Tuner met S kanalen en 99 kanalen, 29 voorkeurzenders, afstandsbediening.
VOGELZANGPRIJS: **2199**

COMPUTERS

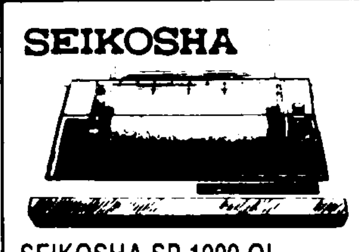


ATARI COMPUTER SET:
- ATARI 800 XL 64 K
- DATARECORDER 1010
- JOYSTICK
- DIVERSE SPELLETJES
- UITZOEKEN 2 EXTRA SOFTWARE CASSETTES

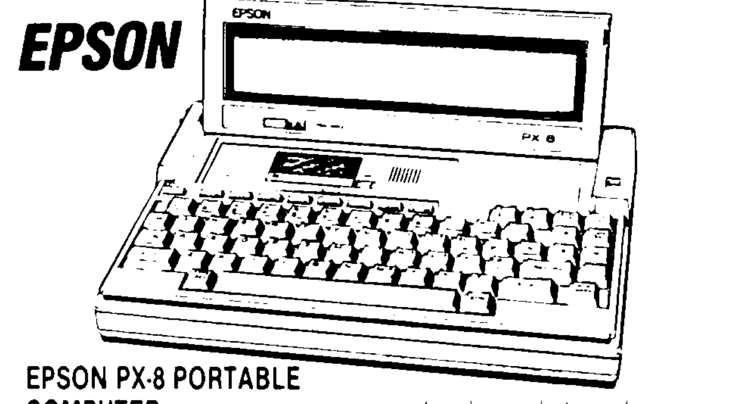
VOGELZANGPRIJS: **249**



SILVERREED EXP 400
Low cost daisy wheel printer geluidsarm, bi-directioneel, 10 kar/sec., centronics parallel interface.
499

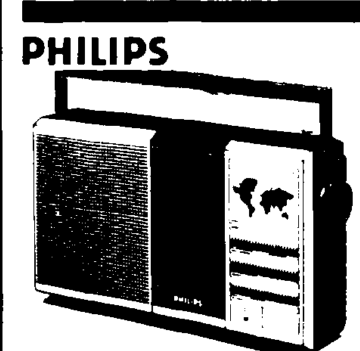


SEIKOSHA SP 1000 QL
80 koloms dot matrix printer, 100 kar/sec., ingebouwd QL interface en printer kabel.
499



EPSON PX-8 PORTABLE COMPUTER
64 kbyte RAM, ingebouwde micro cassette unit, LCD scherm van 80 karakters en 8 regels. In ROM: Wordstar, Calcstar, scheduler en micro soft basic, FILINK, software protocol voor het zenden en ontvangen van elk type file, TERM, asynchrone terminal emulatie, printer aansturing.
599

PORTABLES



PHILIPS D 2225 PORTABLE RADIO
Draagbare radio met FM, MG, LG en 2x KG. Eenvoudig zender zoeken door fijnafstemming, uitstekend geluid door grote luidspreker.
149



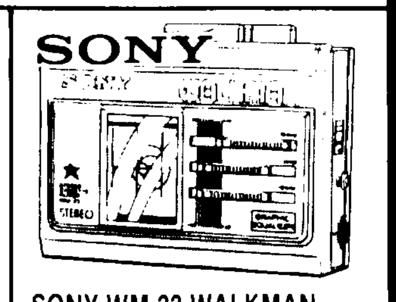
PHILIPS D8070 SOUND-MACHINE
AM/FM stereo radiorecorder, piekvermogen 2x2 Watt, toonregelaar, pauzetoets, cue en review.
VOGELZANGPRIJS: **149**



SHARP GF 5757 STEREO PORTABLE
De radio cassetterecorder is voorzien van FM (stereo), MG, LG en KG, 4 luidsprekers, muziekzoeksysteem, LED vermogensindikatie en een vermogen van liefst 2x4,8 Watt.
VOORHEEN 229,-
199



SONY WM-31 LICHTGEWICHT STEREO WALKMAN
Stereo lichtgewicht walkman met auto-stop aan het einde van de band. Inkl. hoofdtelefoon en draagclip.
78



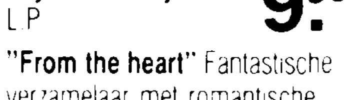
SONY WM 33 WALKMAN
Stereo lichtgewicht walkman met auto-stop aan het einde van de band. Inkl. hoofdtelefoon en draagclip. In zwart, zilver en blauw. Inkl. 3 bands equalizer.
99

PLATENAFDELING

WIE BIJ WIL BLIJVEN OP MUZIKAAL GEBIED KAN TERECHT OP ONZE PLATENAFDELING MET ELKE WEEK WEER DE NIEUWSTE C.D.'S, L.P.'S, MAXI SINGLES, C.D.-SINGLES ENZ. EN NATUURLIJK ONZE WEKELIJKSE TOP AANBIEDINGEN DEZE WEEK O.A.:



DIRE STRAITS "Communiqué"
Schitterende CD **26,95**



ALAN PARSONS PROJECT "Eye in the sky"
LP **9,95**



"From the heart" Fantastische verzamelaar met romantische popsongs van o.a. Chris Rea, O.M.D., Pretenders e.v.a. **9,95**



HITSINGLE V.D. WEEK: MIXED EMOTIONS "You want love" **4,95**



PHILIPS
PHILIPS SBC 1531 CREDITCARD KALKULATOR
Vier basis funkties, werkt op kunst- en daglicht. **9,95**

AANBIEDINGEN ZOLANG DE VOORRAAD STREKT
AFWIJKINGEN IN DE AFBEELDINGEN, ALSMEDE KENNELIJKE DRUKFOUTEN VOORBEHOUDEN

Openingstijden:
Di. t/m vr. van 9.30-18.00 uur, donderdag van 9.30-21.00 uur. Zaterdag van 9.30-17.00 uur.

VOGELZANG
Daar kun je niet omheen

EINDHOVEN: HERMANUS BOEXSTRAAT 22. HEERLEN: AKERSTRAAT 19. MAASTRICHT: AFD. HIFI EN VIDEO: WOLFSTRAAT 11, AFD. ELEKTRONIKA: M. SMEDENSTRAAT 25

GROOTSTE SPECIALIST IN ZUID-NEDERLAND VOOR HIFI, VIDEO, TELEVISIE, COMPUTERS EN ELEKTRONIKA. EIGEN TECHNISCHE DIENST EN UNIEKE VOGELZANG GARANTIES!

hi-five
erkend hifi en video adviseur

BEST SHOP IN TOWN

Campagnes worden gekenmerkt door spanning en venijn

Thatcher belooft 'macht aan volk'

Van onze correspondent

LONDEN – „Doorgaan met het beleid dat van Engeland een van de snelst groeiende economieën onder de belangrijkste Europese landen heeft gemaakt, zelf een eerlijke waarde teruggeven en stakingen teruggebracht tot het laagste niveau in 50 jaar." De Engelse premier Margaret Thatcher zei dit met haar bekende zelfverzekerdheid bij de presentatie van het manifest, waarmee de Conservatieven nu officieel begonnen zijn na hun verkiezingscampagne.

Keurig omringd door haar voornaamste adviseurs en medewerkers, ontvouwde mevrouw Thatcher de conservatieve strategie, waarin het volledig terugdringen van de inflatie en het verder verlagen van de inkomstenbelasting een belangrijke rol spelen. „Macht aan het volk," luidt daarbij de strijdkreet, die in het conservatieve milieu wat vreemd moet overkomen.

Maar premier Thatcher legde omstandig uit, dat zij bij herverkiezing onvermoeibaar blijft ijveren om de overheidscontrole op het publiek te verminderen en de persoonlijke vrijheid voor het individu te vergroten door meer keuzemogelijkheden te creëren.

Zo wil zij de macht en invloed van plaatselijke bestuurs- en gemeenteraden verder beperken, woningbouw in de particuliere sector stimuleren en doorgaan met privatisering. Daarbij wordt nu ook gedacht aan de water- en elektriciteitsvoorziening. Ook wil zij de openingstijden van pubs en winkels, vooral wat betreft de zondag, uitbreiden.

Een hele reeks van plannen met de bedoeling om duidelijk te maken dat zij, mevrouw Thatcher, na acht jaar regeren, zeker niet mank gaat aan nieuwe ideeen en als het haar gegeven is, nog heel wat van plan is in het Verenigd Koninkrijk.

Het conservatieve verkiezingsmanifest is omvangrijk en gedetailleerd. En als zodanig een duidelijk contrast met de simpele rechtlijnigheid, waarvoor uiteindelijk de Labourpartij heeft gekozen. Het lijdt geen twijfel of leider Neil Kinnock heeft te elfder ure besloten tot een sterk vereenvoudigde versie. Hij probeert onnodige wrijving en provocatie te vermijden en schrapte daarom nogal wat felle linkse rethoriek uit het manifest.

Maar wat er aan boodschappen overbleef, was volledig geconcentreerd op wat Labour ziet als de schandelijke gevolgen van acht jaar „thatcherisme": de schrijnende armoede, vooral in de oude en afgedankte industriegebieden van het land en de tot meer dan drie miljoen opgelopen werkloosheid.

Werkloosheid

Een miljoen werklozen minder in twee jaar tijd. Daaraan wil Labour per jaar zo'n ƒ 18 miljard uitgeven. En om deze boodschap naar behoren uit te dragen, koos de Labour-leiding voor een hoogst ongewone, om niet te zeggen bizarre, Hollywood-achtige introductie.

Partijleider Neil Kinnock en zijn tweede man Roy Hattersley liepen op muziek van Brahms wat stijfjes naar een podium om vervolgens met een nogal krampachtige uitdrukking op het gezicht het manifest te presenteren. „Britain Will Win" heet het, en is met opzet zo simpel en oppervlakkig mogelijk gehouden.

Dat geldt ook voor het omstreden punt van de defensiepolitiek. Ook al is Labour bereid de ontwapeningsonderhandelingen tussen Amerika en Rusland af te wachten, de partij streeft toch tot naar afschaffing en verwijdering van het nucleaire wapenarsenaal van Engeland. Deze lijn wordt krachtig aangevallen door mevrouw Thatcher.

Zij uitte ook ernstige kritiek op het defensiebeleid van de Alliantie. De coalitie van Liberalen en Sociaal-Democraten willen weliswaar de nucleaire afschrikking behouden, maar zijn tegen de aanschaf van de dure Trident-raket. De Conservatieven willen deze gebruiken als vervanging van de verouderde Polaris.

Onduidelijkheid

Over wat de Alliantie dan wel wil, bestaat onduidelijkheid. En dat heeft mevrouw Thatcher ertoe gebracht om net als die van Labour ook de defensiepolitiek van de Alliantie levensgevaarlijk te noemen. Logisch dat Alliantieleider dr David Owen daarover op zijn beurt bijzonder boos is. En meteen zit er spanning en venijn in de campagne. Dat zal wel zo blijven ook.

Vooral nu de opiniepeilingen nog steeds weinig of geen vorderingen registreren voor de Alliantie. Maar wel dat Labour thans druk bezig is om aan de grote voorsprong van de Tories te knagen. Met name in de belangrijke marginale kiesdistricten van de Midlands, waar zoals iedereen aanneemt de belangrijkste slagen van deze verkiezingsstrijd geleverd zullen worden.



● *Margaret Thatcher presenteert het verkiezingsprogramma van de Tories. Van links naar rechts, de premier, en vervolgens Norman Tebbit, voorzitter van de Conservatieve Partij; Sir Geoffry Howe, minister van buitenlandse zaken; en Norman Fowler, minister van sociale zaken.*

Nixon verwacht in de herfst raketakkoord

PARIJS – De Amerikaanse oud-president, Richard M. Nixon, heeft gisterenna een onderhoud van een uur met president François Mitterrand van Frankrijk in het Elysée, gezegd dat hij in de herfst een Sovjet-Amerikaans akkoord verwacht over de vermindering van het aantal kernraketten voor de middellange afstand in Europa. Hij zinspeelde er op dat in hetzelfde jaargetijde een topontmoeting in Washington zou plaatshebben tussen president Reagan en partijleider Gorbatsjov, „misschien gevolgd door een tegenbezoek van president Reagan aan Moskou in mei of juni van 1988."

De oud-president toonde zich „zeer bezorgd" over de superioriteit van de Sovjetunie wat de conventionele bewapening betreft. Daarom, zei hij, moeten de Fransen, de Europeanen, de Duitsers in het bijzonder, daarover ook bezorgd zijn, „want zich bezighouden met de raketten voor de middellange afstand lost het probleem van de Sovjet-superioriteit op het conventionele vlak niet op."

De Graaf heeft vertrouwen in zijn werkplan

DEN HAAG – Staatssecretaris De Graaf (Sociale Zaken en Werkgelegenheid) vertrouwt erop dat zijn voorlopige plan dit jaar vierduizend langdurig werkloze jongeren aan werk te helpen, slaagt. Tot nu hebben 120 gemeenten een plan ter goedkeuring aan het ministerie aangeboden. Het gaat daarbij om ruim drieduizend arbeidsplaatsen. De Graaf heeft dit in een brief aan de Tweede Kamer geschreven.

De bewindsman heeft nog niet gereageerd op het alternatieve plan dat door de vier grote steden samen met de ambtenarenbond AbvaKabo is gepresenteerd. Dit alternatief mikt op jongeren van 25 jaar en jonger die 32 uur moeten gaan werken. In de voorloper van het Jeugdwerkgarantieplan (JWG) gaat het om banen voor jongeren onder de 21 jaar die maximaal 19 uur aan de slag mogen.

Volgens De Graaf komen de aanmeldingen voor zijn tijdelijke maatregel nog elke dag binnen.

KABINET IN VERLEGENHEID

CPB heeft gesproken; en wat nu?

Van onze parlementaire redacteur

Het Centraal Planbureau, toch al niet het vrolijkste van onze staatsorganen, heeft met zijn laatste nieuwtjes het kabinet behoorlijk in verlegenheid gebracht. Geen daling van de werkloosheid, verzwaring van belasting- en premiedruk, dat zijn ongeveer wel de sombere tijdingen die het CPB ons te melden heeft.

Net nu het kabinet, vlak voordat Lubbers naar China vertrok, de laatste hobbeltjes voor dit jaar genomen leek te hebben (met enige moeite werd tot weer extra bezuinigingen besloten) komt CPB-directeur De Ridder met de mededeling dat het allemaal lang niet genoeg is. Als het kabinet de nieuwe tegenvallers (slechts 1 procent economische groei, geen lastenverlichting en geen daling van de werkloosheid), alsnog wil opvangen, zal het zo'n slordige tien miljard gulden extra moeten bezuinigen. Tel uit je winst.



● *MINISTER DEETMAN ...tot niets meer bereid...*

■ Maat vol

Het is zeer onwaarschijnlijk dat de ministers in dit kabinet bereid zijn opnieuw in de buidel te tasten. Jaren achtereen kregen van ze van schatkistbewaarder Ruding dezelfde boodschap. En jaren achtereen hebben ze zich zuchtend aan weer nieuwe besnoeiingen in hun begroting gezet. Maar vorige maand bleek al dat voor de meeste ministers de maat vol was. Deetman en Nijpels bijvoorbeeld lieten weten tot niets meer bereid te zijn. Voor de vorm kregen ze nog wel een 'inpanningsverplichting' opgelegd, maar als ze daaraan niet voldoen zal niemand (behalve misschien Ruding) hen daar boos om aankijken. En minister van defensie Van Eekelen liet, nog voordat hij ook maar een cent heeft hoeven bezuinigen, al weten, dat hij zou aftreden als hij in de zuinigheidsrace mee zou moeten doen.



● *MINISTER NIJPELS ...tot niets meer bereid...*

■ Wat nu

De vraag is dus: wat moet Lubbers nu. Natuurlijk, voorlopig kan hij de beslissingen op de hem bekende wijze nog wel even voor zich uitschuiven, maar voor Prinsjesdag zal hij toch moeten weten wat hij gaat doen. Nogmaals tien miljard gulden bezuinigen, daar gelooft niemand in Den Haag in. Maar helemaal niets doen kan ook niet, want dan verliest hij vrijwel zeker een van zijn belangrijkste steunpilaren in het kabinet: minister van Financiën Ruding.

En dan spreken we nog niet eens over enkele 'vuiltjes' die er nog liggen. De ambtenaren bij voorbeeld hebben nog wat ijzers in het vuur liggen. Nu minister Jan de Koning weer naar zijn oude stek op sociale zaken is teruggekeerd, mag de net van een hartoperatie herstelde Cees van Dijk weer met de ambtenarenorganisaties gaan praten over hun arbeidsvoorwaarden. Voor hen zit er niets in het vat, maar dat zullen we de komende maanden zeer waarschijnlijk ook wel merken. Stakingen zullen niet tegen te houden zijn.

Of de sociale partners. Zij mogen begin juni weer met het kabinet om tafel gaan zitten om over de bestrijding van de werkloosheid te praten. Maar ook zij zullen redeneren: voor wat hoort wat. Maar het kabinet heeft niets, maar dan ook absoluut niets te bieden.



● *BERT DE VRIES ...te veel risico's...*

■ Risico's

In Den Haag wordt al volop gefluisterd dat de jongste cijfers van het CPB, het begin van het failliet van het kabinetsbeleid zijn. Opnieuw zeer drastische bezuinigingen, zullen de economie mogelijk alleen maar verder de put in drukken. Lubbers heeft zijn politieke lot verbonden aan het terugdringen van de werkloosheid. In Den Haag zijn er niet veel mensen meer te vinden, die geloven dat de doelstelling (200.000 werklozen minder in 1990) nog gehaald kan worden. En dan is het kabinetsbeleid, om met Lubbers' eigen woorden te spreken, mislukt.

CDA-fractieleider Bert de Vries kondigde vorige week al aan dat nog meer grote bezuinigingen de risico's voor het kabinet vergroten. De ministers zijn bezuinigingsmoe en dat is goed te merken. Het grote nadeel van het voortzetten van een kabinet, dat vier jaar lang de meest vreselijke maatregelen heeft moeten nemen, is dat de ministers op een gegeven moment gewoon wel weer eens wat leuke dingen voor de mensen willen doen. En telkens als lijkt dat het kan, komt er weer wat tussen.



● *PREMIER LUBBERS ...in verlegenheid...*

Het lijkt uitgesloten dat Lubbers zijn ploeg opnieuw kan motiveren, ter redding van het land, drastisch te snijden in hun begrotingen. Het lijkt echter evenzeer uitgesloten dat Ruding het begrotingstekort zal willen laten oplopen. En zo is het dilemma waarvoor de minister-president zich gesteld ziet, wel geschetst. Het is te vroeg om over een kabinetscrisis te speculeren, maar het eerste gekraak is duidelijk hoorbaar.

Vooruitgang in zorg pasgeborenen 'fantastisch'

'De prijs van de vooruitgang'

Van de redactie binnenland

RHENEN – Nieuwe ontwikkelingen in de gezondheidszorg hebben er toe geleid dat meer levens kunnen worden gespaard of dat de kwaliteit van het leven kan worden verbeterd. Maar die ontwikkelingen vergen doorgaans grote investeringen, terwijl de 'baten' – gewonnen levensjaren, terugkeer in het arbeidsproces – vaak moeilijk in geld zijn uit te drukken.

Berekeningen zijn buitengewoon ingewikkeld, omdat het bij behandelen of niet behandelen niet alleen om de kosten voor de gezondheidszorg gaat, maar ook om de gevolgen ervan voor bij voorbeeld ziekteuitkeringen en pensioenrechten, zei prof.dr. C. Haanen (hematologie, Nijmegen), gisteren in Rhenen. „Eigenlijk is er geen goedkopere patiënt dan een dode patiënt.".

Hij sprak op een symposium van de Nationale Ziekenhuisraad over 'De prijs van de vooruitgang', waar hij de vooruitgang op het gebied van de kankerbestrijding schetste. Bepaalde vormen van leukemie die vroeger dodelijk waren, kunnen nu bij voorbeeld in veel gevallen worden genezen, dankzij de inzet van veel personeel en dure apparaten. Volgens prof. Haanen zullen de artsen het er onderling over eens moeten worden in welke gevallen wel en in welke niet (meer) wordt behandeld. Dit dan afhankelijk van diagnose, leeftijd en risicofactoren in relatie met de kosten en te verwachten gewonnen levensjaren.

■ Gewrichten

Prof.dr. B. van Linge (orthopedie, Rotterdam) zei dat de vraag naar vervanging van versleten gewrichten groot is en toeneemt. Een met succes vervangen gewricht stelt de patiënt in staat om weer aan het maatschappelijk verkeer deel te nemen en voorkomt kostbare afhankelijkheid. Gewrichtsvervanging zou daarom volgens prof. Van Linge binnen de gezondheidszorg hoge prioriteit moeten hebben. Bovendien zou er meer wetenschapelijk onderzoek moeten worden gedaan naar betere prothesen en implantatietechnieken.

Vooral een verlenging van de levensduur van de prothesen (nu tien tot twintig jaar) is van belang, omdat ook jonge patiënten dan beter kunnen worden geholpen. Patiënten die dringend aan vervanging van een gewricht toe zijn moeten vaak een jaar op de wachtlijst staan voor ze aan de beurt zijn voor de operatie. Prof. Van Linge zei dat de dreigende vermindering van het aantal ziekenhuisbedden de wachtlijsten zal verlengen.

Bovendien neemt door de vergrijzing het aantal patiënten met een gebroken heup sterk toe. Verpleeghuizen worden overspoeld met aanvragen voor bejaarden die na het breken van een heup afhankelijk zijn geworden. Volgens prof. Van Linge ontstaat die afhankelijkheid in Nederland onnodig vaak door het gebruik van verouderde operatietechnieken. „De fractuurbehandeling loopt ernstig achter op belangrijke ontwikkelingen elders," zei hij.

■ Vooruitgang

De Utrechtse kinderarts dr. C. Versluys noemde de vooruitgang die zich de laatste tientallen jaren in de zorg voor pasgeborenen heeft voorgedaan 'fantastisch'. De baten zijn onmeetbaar. Ook de kosten zijn hoog. Hoe kleiner een kind, hoe duurder de behandeling: ƒ 10.000 voor een zes weken te vroeg geboren baby van 2.000 gram en ƒ 50.000 voor een kind dat 13 weken te vroeg is geboren en 1.000 gram weegt. Maar het alternatief voor minder goede zorg is meer sterfte en meer handicaps, aldus Versluys.

Als Nederland zich de zorg voor de zeer vroeg geborenen niet kan permitteren, zullen niet de artsen maar de politici moeten uitmaken welke kinderen niet worden behandeld, meent hij: „zo zou per regeerakkoord kunnen worden bepaald tot hoe klein we die kabinetsperiode mogen reanimeren."

Prof.dr. L. Booij (anesthesiologie, VU Amsterdam), stelde dat het door de ontwikkelingen in de anesthesiologie mogelijk is geworden, steeds ingewikkelder operaties te doen op steeds ziekere patiënten. Niet alleen de anesthesiesterfte is afgenomen, maar ook de ziekteverschijnselen bij geopereerde patiënten, waardoor de gemiddelde opnameduur is teruggelopen.

FORS GEWELD IN PERU

LIMA – De eerste algemene staking in Peru sinds twee jaar is dinsdag uitgelopen op geweld. Jongeren gooiden tijdens een protestmars van duizenden mensen brandbommen naar leger en politie. Winkelruiten sneuvelden en straten werden versperd door brandende autobanden en barricaden van stenen en boomstammen. Volgens de algemene vakbond van Peruaanse arbeiders (CGTP), die de staking organiseerde om te protesteren tegen de economische politiek van de regering, werden honderden mensen opgepakt en vielen er minstens twee gewonden.

De sociaaldemocratische regering van president Alan Garcia had net een staking van politie-agenten achter de rug. De agenten gingen de afgelopen dagen massaal de straat op, bezetten politiebureaus en kaapten bussen om hun eis tot loonsverhoging meer kracht bij te zetten. Garcia weigerde aanvankelijk de stakende politie-agenten tegemoet te komen, noemde hen muiters en stuurde het leger op hen af. Maandag kwam er een eind aan deze confrontatie.

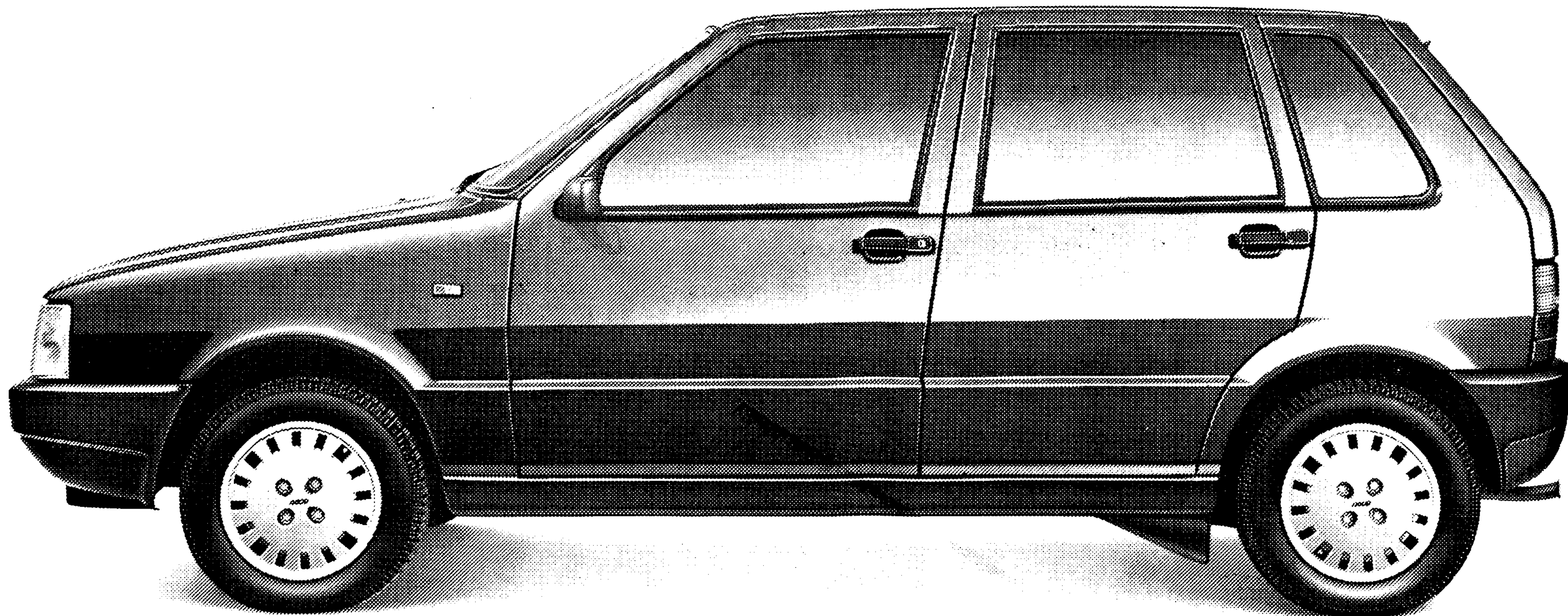
De CGTP wilde met de arbeidersstaking van dinsdag zowel aanzienlijke loonsverhoging afdwingen als de vrijlating van circa 150 gevangen vakbondleden. Daarnaast eist zij dat noodtoestand in Lima wordt opgeheven.

ROYAL Heerlen Tel. 714200
SYLVESTER STALLONE
OVER THE TOP
3.00 6.30 9.00

RIVOLI Heerlen Tel. 715922
4e WEEK
4 ACADEMY AWARDS
3.30 6.00 8.30
PLATOON

9e WEEK
Children of a Lesser god
Beslist laatste week!
MAXIM
3.30 6.15 8.30

RIVOLI Heerlen Tel. 715922 ★★ BAMBI Zaterdag Zondag Woensdag 2.00 uur



VAN JE UNO GA JE STEEDS MEER HOUDEN.

VOORAL ALS JE 'M PAS IN 1988 HOEFT TE BETALEN.

De Fiat Uno blijft toch 'n bijzondere auto.

Het doet er niet toe welk van de 13 types (waaronder de Turbo i.e. en de Diesel) je kiest: je komt er steeds meer achter dat 'n Uno alles heeft wat je hartje begeert.

Dat geldt voor z'n superieure wegligging, z'n standaard rembekrachtiging en z'n vernuftige instrumentarium.

Maar ook van z'n vele extra's, z'n felle karakter en z'n zuinigheid ga je steeds meer houden, net als de geavanceerde motoren, zoals de FIRE, de Turbo i.e. en de 1700 cc Diesel.

Maar nog inniger wordt de band met je Uno in al die maanden dat je 'm niet hoeft te betalen. Want wie nu een auto koopt, begint pas in januari 1988 af te rekenen.

Wij leggen graag uit hoe de ware liefde tussen de Fiat Uno en u nu binnen uw bereik komt.

FIAT. UNIEK IN PRIJS EN PRESTATIE. FIAT

FIAT GEEFT U, TIJDELIJK, ALS U EEN NIEUWE UNO (UITGEZONDERD DE UNO VAN) KOOPT, IN SAMENWERKING MET FIAT CREDIT NEDERLAND EEN RENTELOOS KREDIET TOT JANUARI 1988 MET EEN MAXIMUM TE FINANCIEREN BEDRAG VAN F 10.000,- OF 75% VAN DE AANSCHAFPRIJS. ER GELDT EEN WETTELIJKE AANBETALING VAN 25%.

ALS WE AANNEMEN DAT UW INRUIL GOED IS VOOR DIT REST-BEDRAG BETEKENT DAT, DAT U VOOR DE AANSCHAF TOT AAN JANUARI 1988 GEEN KOSTEN VAN BELANG HOEFT TE MAKEN. BIJ DEZE HUURKOOPOVEREENKOMST, AF TE SLUITEN BIJ FIAT CREDIT NEDERLAND, GELDEN DE GEBRUIKELIJKE VOORWAARDEN.

WIJ NEMEN BIJ DEZE OVEREENKOMST TOT JANUARI 1988 DE VOLLEDIGE RENTE VOOR ONZE REKENING. U BETAALT DUS ÉÉN GEEN RENTE ÉN GEEN AFLOSSING.

BRUNSSUM: AUTOBEDRIJF H. SCHOBBEN, TEGELSTRAAT 3, TEL. 045 - 25 06 75 **ECHT:** AUTO ECHT, RIJKSWEG ZUID 1B, TEL. 04754 - 13 24 **GELEEN:** SITTYCAR GELEEN B.V., RIJKSWEG NOORD 84, TEL. 04494 - 4 31 77 **HEERLEN:** BASTIAANS AUTOBEDRIJF B.V., SPOORSINGEL 50, TEL. 045 - 72 41 40 **KERKRADE:** AUTOBEDRIJF KLANKSTAD B.V., KAALHEIDERSTEENWEG 185, TEL. 045 - 41 39 16 **MAASTRICHT:** AUTOBEDRIJF MOLENAAR MAASTRICHT B.V., DR. BAKSTRAAT 82, TEL. 043 - 47 02 00 **SITTARD:** SITTYCAR B.V., KENNEDYSINGEL 8-12, TEL. 04490 - 1 75 44/1 75 45.

Aangeb. betrekkingen

Nieuw te openen privehuis vr. m. spoed MEISJES of vr. pers. Aanm. Pr. Hendrikln. 312 Brunssum. Tel. 045-250602.

Vakantiewerkers gevraagd

Potige werkstudenten voor licht graafwerk en montagewerkzaamheden gevraagd. Sollicitaties:

Fa. Coronet-Burex-Monobloc

Steenbergstraat 42, 6465 AB Kerkrade, tel. 045-412772

Direct werk voor een vakman!

Keser Uitzendgroep

zoekt met spoed een

halfwas slager/uitbener

Wij kunnen iemand met enige ervaring helpen aan een leuke baan.

U gaat werken bij een grossier in Kerkrade.

Neem vandaag nog contact op met Harm Wiertz te Kerkrade. Tel. 045-463700.

MEISJES gevr. voor privewerk. inf. 045 424261.

Gevr. ervaren HANDBREISTERS voor excl. breimode. Voor afspraak bellen: 045 220082, na 19.00 uur.

BIJVERDIENSTE ƒ 400,- p.w. geen investering. Verk. textiel, groothandelsprijzen. Inl. 045 461879, uitsluitend bellen tussen 10-12 uur.

Gevr. ervaren THUISNAAISTERS. Aanm. Houtstr. 11, Merkelbeek, t. 16 - 18. u.

HULP voor snackbar gevr. gel. te Valkenburg. Absol. zelfst. werk. Met erv. Tel. 045 461710.

ELECTRICIEN gevr. Installatiebedrijf J. Daniels bv, Valkenburgerweg 10, Voerendaal. Tel. 045 751591.

Representatief CHAUFFEUR MAG.BEDIENDE i.b.v. groot rijbewijs en chauffeursdiploma en met ervaring, goede omgangsvormen. Br. o. no. HK 218 Limb. Dagblad. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

BEZORGERS gevr. voor het bezorgen van Telegraaf te Sittard en Munstergeleen, tel. 04490-24706.

Bakkerij LEO DIETEREN vr. leerling brood-banketbakker (parttime) m vr. Lft. 16-18 jr. Tel. 045-210360.

Gitarist zkt. BASGITARIST, drummer, toetsenist en zangeres v. nieuw Top-40 band. Tel. 045 315450, na 18.30 uur.

Dagblad "De Telegraaf" vraagt voor Born KANDIDAAT-BEZORGERS voor de bezorging in de ochtenduren. Telefonische reacties van 11-12.30 u. en van 16-17.00 uur onder nr. 045-460683.

B.E.M. BV vraagt **METSELAARS** + voorm. mets., opperm. steigerbouwer voor Ned. + Duitsl. Tel. tot 19 uur 04455-1871.

Gevr. coll. METSELAARS en coll. inschalers v. div. proj. in Dtsl. en Ned. Aan-m.bedr. Menij. 045-224218.

Bar kan met spoed MEISJES plaatsen. Info tel. 04499-1119.

Simon Bogon Haute Coiffure zoekt weg. uitbreid. van zijn team een eerste KAPPER of kapster en een leerl. kapper of kapster. Emmastr. 6-6a, Nieuwenhagen, tel. 045-312667.

Taxicentrale Bor-Tax, parttime CHAUFFEURS Gevr. Pers. melden Putstr. 103 Born.

Voor direct AUTO-POETSER en -monteur gevr., ook event. part-time, tel. 045-456963.

Ervaren MASSEUSE gevr. voor kleine sauna (geen sex). 045-351555.

Met spoed gevr. LOODGIETERS, tel. 045-310385.

Novus Service Centrale Limburg zoekt: **MEDEWERKERS** welke op zelfstandige basis in hun regio glasreparaties aan gelaagd autoruiten gaan doen. Gevraagd wordt voor de regio's Kerkrade e.o. en Maastricht e.o. Novus, Postbus 42, 6120 AA Born, tel. 04498-52529.

Madame Butterfly vraagt nog 1 of 2 MEISJES voor de middag- en de avonduren. Vaesrade-Hommert, tel. 04492-1934, bellen na 21.00 uur.

Pretpark (de Valkenier) vraagt voor direct zelfst. werkende jongeman voor eenvoudig KEUKENWERK, ervaring vereist. Tel. 04406-12289.

Met spoed MEISJES gevr. voor privé en escortservice. 045-425303.

METSELAARS en betontimmerl. gevr. v. NL en D. 045-250238 of 726220.

Gevr. betrekkingen

SPUITER zoekt werk, tel. 317564.

NEW LOOK B.V. Baanstr. 101 Schaesberg. Schoonmaakonderhoud, gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154-312709.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, voor al uw dakwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Tel. 045-224459.

GEVELRENOVATIE Zandstralen, uitkappen, voegen en impregneren. Tevens eiken meubels en velgen stralen. Tel. 045-259492 of 218363. Gebr. Timmermanns.

SCHILDERS kunnen nog behang- en schilderwerkzaamheden aannemen. Tel. 045-210020.

INSTALLATEUR biedt zich aan betreffende gas, water, sanitair, keukens, verwarm, c.v. onderh., 24 u.service. Tel. 04494-43252-43366. Land. erkend.

Alle STUCADOORWERK, sierpleister, marmerpleister, gipslijsten en rozetten. Bel voor vrijblijv. prijsopgave naar C. Mallmann. Tel. 045-316576.

Alles in een hand! Bel Lips B.V. voor al uw ...mer-en DAKWERK. ...ten, dakkapellen, iso... kozijnen, interieurb... mering enz. alsook ... soorten daken, zinkwe... nieuwbouw of onderh... Tel. 045-453818.

OPRITTEN in klinkers, sierbestrating, ook tuina...leg. Tel. 045-229183.

PROFIEL IN DE AANBIEDING.



Maak nu een pits-stop bij Kwik-Fit, want onze banden zijn in de aanbieding. Nu de vakantie niet lang meer op zich laat wachten, is het verstandig snel langs te komen. Neem daarom nieuw profiel mee om veilig de bergen in te rijden en de haarspeldbochten door te komen. Laat tevens uw uitlaat, accu en schokdempers controleren nu u toch een pits-stop maakt. Binnen zonder afspraak, klaar terwijl u wacht en met volledige garantie. Deze aanbiedingen gelden tot 27 mei.

MICHELIN 145 SR 13 TL MX	99,-	STOMIL 175/70 SR 13 TL	99,-
STOMIL 155 SR 13 TL	75,-	UNIROYAL 185/70 SR 13 TL	139,-
STOMIL 165 SR 13 TL	85,-	RIKEN 185/70 HR 13 TL	159,-
MICHELIN 175 SR 14 TL MX	139,-	MICHELIN 195/70 HR 14 TL	259,-
DUNLOP 165/70 SR 13 TL	125,-	RIKEN 205/60 HR 13 TL	189,-

Kwik-Fit®
UITLATEN - BANDEN - SCHOKDEMPERS - ACCU'S
MAAK EEN PITS-STOP BIJ KWIK-FIT

Heerlen, Rotonde Schelsberg, tel. 045 - 723821 en 726995.
Geleen, Rijksweg Centrum 83-85-87, tel. 04494 - 40347 en 40166.
Openingstijden: maandag t/m vrijdag van 8.30 - 17.15 uur, zaterdag van 9.00 - 12.30 uur.

LAGE PRIJZEN, PRIMA SERVICE

Stereo midi systeem
Met platenspeler, tuner, versterker, equaliser, dubbel cassette deck en 2 boxen.
Nu 399

Philips diepvrieskast
.inhoud 130 liter bruto
.afzonderlijk voorvriesvak
.deur linksdraaiend te maken
.extra isolatie: energiezuinig Van 800,- voor 599

BOSCH STOFZUIGER
Zeer compacte uitvoering in ecru kunststof. Incl. diverse toebehoren. Aut. snoeropwinder. Metalen zuigbuizen. Adviesprijs 329,- 239

Philips magnetron
Roterende energieverdeler. Aut. ontdooistand. Van van 899,- voor 679

CD 150 Compactdisc-speler
Van 1100.- voor 499

Bosch vaatwasser
geruisarm en zeer energiezuinig.
MET AQUA-STOP
Van 1395,- voor 1095.-

Indesit wasdroger
LINKS EN RECHTS-DRAAIEND. MET R.V.S. TROMMEL Inhoud 5 kg van 949,- voor 599

VHS videorecorder
VHS frontloader
PAL/SECAM-DDR SYSTEEM, beeld-voor-beeld, picture search, timer met 6 programma's in 2 weken, 12 voorkeurzenders, S-tuner, stilstaand beeld, inkl. draadloze afstandbediening.
ADVIESPRIJS 1298,-
998

Philips stofzuiger
.max 950 Watt
.kompleet met hulpstukken
.adviesprijs 299,-
169

Centrifuge
2800 toeren, 2,5 kg. van 279,- voor 195

PHILIPS Wasautomaat
In geheel witte uitvoering met regelbare temperatuur en 2 kg knop voor kleine wasjes. Van 995,- voor 749

videocassette
VHS E-180 3 uur speelduur 12.95
VHS E-240 4 uur speelduur 14.95

Hifi Box
3-weg systeem met afneembaar front.
Max. vermogen 90 watt.
Nu voor 79.-
60 watt 59.-

KLEUR 51CM 899.-

Philips/Erres
20CT2036
Kleuren tv met 51 cm in-line QS HiBri beeldbuis, 12 voorkeurzenders.

Indesit Wasautomaat.
Fraaie populaire wasautomaat. Met E-toets. 14 wasprogramma's. Handige monoknop bediening. Roestvrijstalen trommel. Van 1065.- Voor 549.-

Stereo
Met draadloze afstandbediening 70 cm
NOS teletekst

Philips/Erres KTV
Met 70 cm flat square, QS, HiBri beeldbuis, synthesizer tuner met 99 kanalen en geheugen voor 90 voorkeurzenders, S-tuner, stereodecoder met taalkeuze toets, ingebouwde Computer Controlled Teletekst met geheugen voor 3 teletekstpagina's en 20 voorkeurpaginanummers.
ADVIESPRIJS 2549,-
1999

PHILIPS VHS HIGH-Q VIDEORECORDER
Nu 1099

Schunck electro

Promenade Heerlen 2e etage, telefoon 045-712057

De electro-afdeling bezorgt gratis aan huis! Alle artikelen met volledige garantie en service. Zolang de voorraad strekt. Afwijkingen in afbeeldingen voorbehouden.

Nederland consumeert meer zuivelprodukten

DEN HAAG – De totale consumptie van zuivelprodukten in Nederland is in 1986 gestegen. Er werd vijftien miljoen kilo meer kaas verbruikt en drie miljoen kilo meer boter dan in voorgaande jaren. Het jaar 1986 werd volgens het zuivelbureau gekenmerkt door de roep om vernieuwing in het zuivelassortiment, met name ten aanzien van kaas.

Vorig jaar werden daarom nieuwe toepassingen voor kaas aangeboden, zoals de kaassnacks in vele soorten en informatie over de verwerking van kaas in gerechten en salades. De consument werd hierin gestimuleerd door advertenties, receptenboekjes en promotiemateriaal bij de kaashandelaar. Bij de winkelier werd er vooral op aangedrongen meer aandacht te besteden aan de presentatie en verzorging van het zuivelprodukt, waarbij de winkelier werd ondersteund door voorlichtingsmateriaal en cursussen.

Brief aan voorzitter van Europese ministerraad

Topmanagers bezorgd over EG-integratie

EINDHOVEN – Een groep topfunctionarissen uit het Europese bedrijfsleven onder voorzitterschap van president-commissaris Wisse Dekker van Philips wil op 23 juni een gesprek met de top van de Europese Gemeenschap om de impasse te doorbreken bij de verdere integratie van de gemeenschap. Zij hebben in een brief aan de Belgische minister van buitenlandse zaken Tindemans, die voorzitter is van de Europese ministerraad, hun diepe bezorgdheid uitgesproken over de stagnering van het integratieproces, zo heeft Philips gisteren bekendgemaakt.

De ondernemers zijn de leden van het in het afgelopen najaar opgerichte Internal Market Support Committee (IMSC), dat zich ten doel stelt het streven te ondersteunen om uiterlijk in 1992 alle nog bestaande belemmeringen voor de handel, het kapitaalverkeer en het personenverkeer binnen de EG weg te nemen. De leden van het IMSC zijn behalve Dekker Fiat-topman Agnelli, het bij de Belgische Generale Maatschappij werkzame vroegere lid van de Europese Commissie Etienne Davignon, Siemens-chef Karlheinz Kaske, Patrick Sheehy van het Britse concern BAT Industries, Curt Nicolin van de Zweedse Asea en Luis Solana van de Spaanse onderneming Telefonica.

De groep toont zich in de brief verontrust over een recent rapport van de Europese Commissie over de voortgang van de integratie. Daaruit blijkt dat het proces vrijwel tot stilstand is gekomen en dat de bestaande besluitvormingsprocessen te traag verlopen om de talrijke obstakels uit de weg te ruimen. Het IMSC wil op 23 juni praten over mogelijke maatregelen om de zaak uit het slop te halen. Volgens de ondernemers is het van vitaal belang dat Europa zich in een tijd van toenemende handelsconflicten kan opstellen als een sterke economische macht, die slagvaardig en eensgezind is.



● *Na de laatste vlucht tot nog even in de lucht, voor deze Hanse Jet. Het 4,9 ton zwaar vliegtuig werd gisteren door een Westduitse legerhelikopter overgevlogen van Keulen naar een luchtmachtmuseum in Ütersen.*

Winst Volvo 18 procent lager

GOTHENBURG – De winst van het Zweedse Volvo-concern is in het eerste kwartaal van dit jaar in vergelijking met dezelfde periode van 1986 met achttien procent gedaald van 2,45 miljard kroon tot 2,01 miljard kroon (645 miljoen gulden). De verslechtering van het resultaat is voornamelijk toe te schrijven aan de koersdaling van de dollar, zo heeft topman Pehr Gyllenhammer woensdag verklaard op een persconferentie.

Iets hogere kwartaalwinst Alanheri

VENLO – Bij de internationale produktenhandel Alanheri is de nettowinst over het eerste kwartaal van dit jaar uitgekomen op ƒ 206.000 tegen ƒ 204.000 over hetzelfde tijdvak van 1986. Een voorspelling van het resultaat voor 1987 van Alanheri is gezien de onzekere verhoudingen op zowel de goederen- als de valutamarkt moeilijk te geven.

Per aandeel van ƒ 10 nominaal ging de winst van ƒ 0.39 naar ƒ 0,40. Het nettoresultaat werd negatief beïnvloed door stijging van de belastingdruk door het wegvallen van de voorraadaftrek. De omzet verminderde van ƒ 93,4 miljoen tot ƒ 65,7 miljoen. Deze ontwikkeling van de omzet in guldens komt voor rekening van twee elkaar versterkende factoren, de daling van het veelal in dollars uitgedrukte prijspeil op de wereldgoederenmarkt en de daling van de dollarkoers zelf. Het volume van de omzet daarentegen bleef nagenoeg gelijk.

Signaal mist miljardenorder

Van onze redactie economie

HENGELO – Hollandse Signaal Apparaten (Philips) in Hengelo is een Australische order van ongeveer twee miljard gulden misgelopen. De opdracht voor elektronische gevechtsapparatuur in zes onderzeeërs is gegund aan het door Amerikanen geleide consortium Rockwell. Dat heeft een woordvoerster van het bedrijf bevestigd.

Signaal is twee jaar lang bezig geweest om de reuze-order binnen te slepen. Met Rockwell (een Amerikaans-Australisch-Franse samenwerking) bleef het Philips-bedrijf vorig jaar als laatste over. Signaal kon aan twee van de drie Australische voorwaarden voldoen: de kwaliteit en het vinden van voldoende Australische toeleveranciers. Maar de opdracht is uiteindelijk naar Rockwell gegaan vanwege het laatste punt, de prijs.

De woordvoerster van Signaal zegt dat de stijging van de guldenkoers en de daling van de dollar het Nederlandse bedrijf in een zeer ongunstige positie brachten. Dat gaf de doorslag ten gunste van Rockwell, zo heeft de Australische minister van defensie Beazley in een brief aan Signaal meegedeeld.

De onderzeeboten zelf worden overigens gemaakt in Zweden en vertegenwoordigen een bedrag van rond de vijf miljard gulden. Dertig tot veertig procent daarvan gaat in elektronica zitten.

Volgens Signaal heeft het mislopen van de order geen negatieve gevolgen voor de werkgelegenheid. „Het betekent dat we het personeelsbestand niet uitbreiden", zo zei de woordvoerster. Het geld dat in het voorbereidende werk is gaan zitten, is grotendeels vergoed omdat de studie-opdracht door Australië is betaald.

België verlaagt disconto

BRUSSEL – De centrale bank van België heeft woensdag bekendgemaakt dat zij het disconto verlaagt van acht tot 7,75 procent. De verlaging van het disconto, de officiële rente van de centrale bank, is met ingang van donderdag van kracht. Op 12 maart ging het Belgische disconto nog met een half procent omlaag van 8,5 tot acht procent. Ook het promessedisconto wordt met ingang van donderdag met een kwart procent verlaagd van 8,25 tot acht procent. Van het promessedisconto worden de tarieven van de banken afgeleid.

Beurs & Valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 20-5-1987 om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt ƒ 30.560-ƒ 31.060, vorige ƒ 30.120-ƒ 30.620) bewerkt verkoop ƒ 32.660, vorige ƒ 32.220 laten.

ZILVER: onbewerkt ƒ 565-ƒ 635, vorige ƒ 550-ƒ 620; bewerkt verkoop ƒ 680 laten, vorige 660 laten.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren

Amer.dollar	1,95	2.06
Brits pond	3,22	3.52
Belg. frank (100)	5,27	5.57
Duitse mark (100)	110.25	114.25
It. lire (10.000)	14.60	16.60
Port. esc. (100)	1.30	1.80
Can. dollar	1.52	1.54
Franse fr. (100)	32.50	35.50
Zwits. fr. (100)	135.50	140.00
Zweedse kr. (100)	30.50	33.50
Noorse kr. (100)	28.50	31.50
Deense kr. (100)	28.25	31.25
Oost.schill (100)	15.80	16.30
Spaanse pes (100)	1.50	1.75
Griekse dr. (100)	1.30	1.80
Finse mark (100)	44.50	47.50
Joeg. dinar (100)	0.20	0.55
Iers pond	2.86	3.16

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

Amer. dollar	1.99275-99525
Brits pond	3.3655-3705
Duitse mark	112.665-715
Franse frank	33.645-695
Belg. frank	5.4365-4415
Zwits. frank	137.495-545
Japanse yen	142.74-142.84
Ital. lire	15.525-575
Zweedse kroon	32.095-145
Deense kroon	29.925-975
Noorse kroon	30.285-335
Canad. dollar	1.47975-48225
Oost. schill	16,0290-0390
Iers pond	3.0090-0190
Spaanse pes	1.6070-6170
Gr. drachme	1.4600-5600
Austr.dollar	1.4425-4525
Hongk.dollar	25.35-25.60
Nieuwz.dollar	1.1550-1650
Antill.gulden	1.0975-1275
Surin. gulden	1.1025-1425
Saoedi rial	53.05-53.30
Ecu gulden	2.3360-3410

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

algemeen	292.4	286.5
alg.-lokaal	271.0	265.7
internationals	315.5	309.1
industrie	258.5	253.5
scheep/luchtv.	207.3	203.0
banken	334.7	329.6
verzekering	584.2	575.1
handel	307.3	299.1
cbs obl.index	117.0	117.0
rend. staatsl.	6.08	6.09
waarvan 3-5 jr	6.03	6.03
waarvan 5-8 jr	6.11	6.12
waarv.5 langst	6.05	6.07
rend. bng-len.	6.58	6.59
rend. banklen.	6.16	6.17
rend. pandbr.	6.03	6.03

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen gisteren de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van gisteravond):
AKZO 128.50 (128.50)
Kon. Olie 254.90-257.50 (254.90)
Philips 47.50-47.70 (47.50)
Unilever 628.10-635.00 (628.10)
KLM 45.70-46.30 (45.70)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	2218.09	932.64	193.00	832.60
Hoogst	2248.08	945.98	195.19	843.80
Laagst	2188.53	922.93	190.23	822.08
Slot	2215.87	933.42	191.39	831.39
Winst/verlies	-5.41	-0.91	-1.32	-2.23

'Trojaanse paarden' sluipen bestanden van computers in

NEW YORK – Computergebruikers in de Verenigde Staten hebben in toenemende mate te maken met een nieuwe vorm van misbruik van computers. Het gaat om zeer geraffineerde computerprogramma's, die zich op het eerste gezicht gedragen als een normaal programma zoals een tekstverwerker of een spelletje; deze programma's hebben echter de eigenschap dat ze de computerbestanden van de gebruiker onherstelbaar vernietigen of uitwissen.

Deze zogenaamde „Trojaanse Paarden" worden aan de argeloze gebruikers toegespeeld via de elektronische prikborden waarmee computergebruikers via telefoonlijnen boodschappen of programma's aan elkaar toespelen.

De New York Times wijdde dinsdag een uitgebreid artikel aan het verschijnsel. Door dit nieuwe vandalisme is onder alle gebruikers van computers in het bedrijfsleven, de wetenschap en hobbyisten grote irritatie ontstaan. De programma's doken een aantal jaren geleden voor het eerst op, en hebben inmiddels zo'n hoge graad van perfectie bereikt dat zelfs computerdeskundigen soms in de val lopen.

Sommige programma's beginnen na enkele minuten al met hun vernietigende werk, maar andere gedragen zich soms eerst weken of maanden als een normaal programma, maar beginnen daarna als een „elektronische tijdbom" de bestanden te vernietigen.

De irritatie en ergernis is daarom zo groot, omdat de auteurs van de programma's duidelijk „boosaardig en kwaadwillend" zijn, zoals Dave Bayer, een hoogleraar aan de Cclumbia-universiteit van New York het uitdrukt. Dit in tegenstelling tot de al eerder bekende „hackers" die met hun pogingen om computersystemen van grote instellingen binnen te dringen meestal weinig schade en vaak enige hilariteit veroorzaken, en bovendien in zekere zin fungeren als een indicatie dat in veel gevallen de privacy van burgers onvoldoende beveiligd is tegen misbruik. Een andere computerdeskundige vergeleek het „opprikken" van dergelijke programma's met het neerleggen van een vergiftigd snoepje in de supermarkt.

De Times wijst er verder op dat deze computervandalen uiterst moeilijk te traceren zijn, omdat ze opereren in dezelfde anonimiteit als de „telefoonhijgers". Zelfs als de auteur van een dergelijk programma zou kunnen worden opgespoord, zou het uiterst moeilijk zijn om een wet te vinden op grond waarvan hij gestraft kan worden.

Er zijn inmiddels nieuwe barrières opgeworpen tegen de Trojaanse paarden, waaronder een speciaal programma dat de software moet beschermen tegen de vernielers. Zelfs daarop hebben de vandalen al wat gevonden: er is nu een Trojaan die zich aanvankelijk gedraagt als een dergelijk bewakingsprogramma, maar die als een harde schijf voor meer dan 70 procent gevuld is alle bestanden wist.

BEURS-OVERZICHT

Slechte dag

AMSTERDAM – De Amsterdamse effectenbeurs heeft gisteren een slechte dag gehad. Het zat ook allemaal niet mee met een flauw Wall Street en een dollar die onder de f 2 bleef. Het Damrak begon dan ook flink lager, waarna in de loop van de dag een verdere daling optrad. De schade bleek aan het eind van de rit dan ook nogal fors. Druk was het weer niet. Van een totale omzet van f 1159 miljoen nam de aandelensector slechts f 569 miljoen voor haar rekening.

De grootste klappen vielen wel bij de internationale waarden. Unilever sloot de dag f 11,40 lager op f 628,10 en Kon. Olie f 7,30 op f 254,90. Akzo raakte f 2,70 kwijt op f 128,50, Philips 60 cent op f 47,50 en KLM f 1,80 op f 45,70. Hoogovens moest ex dividend per saldo f 1,10 terug naar f 40,70.

In de financiële sector werd ABN f 7 minder waard op f 480. Ook Aegon, Nat. Nederlanden en Stad Rotterdam leden verliezen van tussen de een en twee gulden. VNU verwisselde f 8 lager van eigenaar op f 301 en collega-uitgever Kluwer f 6,50 op f 274. Nedlloyd zakte geleidelijk weg en het slot kwam f 3,70 lager op f 140. Heineken daalde f 3 naar f 172, KNP f 2 naar f 151,50 en Bührmann-Tetterode f 2,20 naar f 54. Océ-van der Grinten sloot f 9 lager op f 401, Hunter Douglas f 1,90 naar f 50 en ook Pakhoed en Borsumij-Wehry moesten rond de f 2 prijsgeven.

Uitzonderingen op de regel waren er ook. Bols klom f 1,50 naar f 160 en Fokker twee kwartjes naar f 50, terwijl Gist-Brocades en Ahold zich op het slotniveau van de voorgaande dag konden handhaven.

Bij de nieuwe staatslening met de lage rente van 6 procent heeft volgens de beurs de minister van financiën duidelijk zijn blik op het buitenland gericht, gezien de korte looptijd en een aflossing ineens aan het eind van die looptijd. Bij de bestaande leningen tekende zich in de loop van de dag een afbrokkeling af.

Lokaal

Ook op de lokale markt hadden de verliezen duidelijk de overhand. Door de dunne markt wisselden stijgingen en dalingen elkaar sonms af. Zwak was Kempen en Co met een verlies van f 14 op f 238 en Boskalis met een verlies van 80 cent op f 9,50. Sporthuis Centrum raakte f 3 kwijt op f 168. Maar ook fondsen als Hollandia-Kloos, Krasnapolsky, Medicopharma, IHC en Van der Giessen-de Noord stonden gedurende de dag onder druk.

Wel gevraagd was Emba, maar f 35 hoger op f 770 viel er niet aan stukken te komen. Op de parallelmarkt zakte DocData weg, maar het slot kwam f 1 hoger op f 99.

Op de optiebeurs was de stemming woensdag zwak. De totale omzet kwam uit op 38.422 contracten.

beurs van amsterdam

Hoofdfondsen

AEGON	91,90	87,80d
Ahold	102,20	100,20
Akzo	131,20	128,50
A.B.N.	487,00	480,00
Alrenta	147,90	147,90
Amev	61,20	60,60
Amro-Bank	76,70	75,70
Ass. R'dam	131,80	130,00
Bols	158,50	160,00
Borsumij W.	137,00	135,00
Bührm.Tet.	56,20	54,00
C.S.M.cert.	59,00	57,90
Dordtsche P.	242,30	235,00
Elsevier	50,00	49,40
Fokker	49,50	50,00
Gist-Broc. c.	43,30	42,30
Heineken	175,00	172,00
Hoogovens	43,30	40,70d
Hunter Dougl.	51,90	50,00
Int.Muller	66,20	65,50
KLM	47,50	45,70
Kluwer	280,50	274,00
Kon.Ned.Pap.	153,50	151,50
Kon. Olie	262,20	254,90
Nat. Nederl.	69,50	68,20
N.M.B.	162,50	161,50
Nedlloyd Gr.	143,70	140,00
Nijv. Cate	121,00e	120,00
Océ-v.d.Gr.	410,00	401,00
Ommeren Van	34,90	34,60
Pakhoed Hold.	75,40	73,80
Philips	48,10	47,50
Robeco	100,60	98,70
Rodamco	144,60	144,20
Rolinco	92,90	91,20
Rorento	52,30e	52,20
Stork VMF	25,80	25,10
Unilever	639,50	630,50
Ver.Bezit VNU	309,00	301,00
Wessanen	84,50	83,30

Binnenl. aandelen

Aalberts Ind	24,90	24,70
ACF-Holding	60,20	59,10
Ahrend Gr. c	125,00	124,00
Asd Rubber	10,60	10,50
Amst.Rijtuig	762,00	760,00
Ant. Verff.	290,00e	–
Audet	195,50	193,80
Aut.Ind.R'dam	90,00	88,00
BAM-Holding	114,00	111,00
Batenburg	77,00	75,00
Beek, Van	142,00	136.00
Beers' Zonen	211.50	211,00
Begemann	51,50	51,50
Belindo	413,00	412,00
Berkel's P.	13,50	14,00
Blyd.-Will.	37,30	36,30
Boer De, Kon.	138,00	136,00
de Boer Winkelbedr.	70,00	69,30
Boskalis W.	10,30	9,80
Boskalis pr	7,70	7.40
Braat Bouw	390,00	385,00
Bredero	57,00	57,00
Bredero c	46,50	46,50
Burgman-H.	3480,00	3480,00
Calve-Delft c	845,00	838,00
Calve pref.c	3900,00	3900,00
Centr.Suiker	57,50	57,00
Ceteco	190,00	190,00
Ceteco cert.	176,50	176,00
Chamotte Unie	14,60	14,50
Cindu-Key	73,50	72,00
Claimindo	401,00	406,00
Cred.LBN	68,00	65,00
Datex Hold.	46,30	44,60
Desseaux	155,00	153,50
Dordtsche pr.	235,30	228,50
Dorp-Groep	379,00	377,00
Econosto	131,50	130,10
EMBA	735,00	770,00b
Enraf-N.c.	50,00	47,50
Eriks hold.	264,00	257,00
Furness	39,30	37,50
Gamma Holding	282,00	276,00
Gamma pref	26,20	26,20
Gelatine D.	300,00	300,00
Gerofabriek	108,00	108,00
Geveke El.	137,50	136,00
Geveke T.H.	36,80	36,50
Giessen-de N.	100,00	95,00
Goudsmit Ed.	189,00	190,00
Grasso's Kon.	104,00	103,00
Grolsche B. c	98,00	95,00
GTI-Holding	126,00	126,00
Hagemeyer	87,50	86,50
H.B.G.	108,00b	108,50
HCS Techn	17,50	16,80
Hein Hold	155,50	154,00
Hoek's Mach.	166,00	162,50
Holdoh Hout	463,00	463,00
Holec	24,00	23,30
H.A.L. Tr. b	788,00	768,00
Holl.Am.Line	806,00	798,00
Heineken Hld	155,50	154,00
Holl.Sea S.	3,15	3,09
Holl. Kloos	345,00	325,00
Hoop en Co	17,00	17,40
Hunter D.pr.	3,70	3,60
ICA Holding	31,50	33,00
IGB Holding	32,50	33,50
IHC Caland	21,80	20,50
Industr. My	156,50	152,00
Ing.Bur.Kondor	373,00d	371,00
Kas-Ass.	60,50	60,00
Kempen & Beg.	232,50	232,50
Kempen & Co	252,00	238,00
Klene's Suik.	1010,00	1010,00
KBB	119,00	112,00
KBB (cert.)	107,00	102,50
Kon.Sphinx	61,00	60,20
Koppelpoort H.	317,00	315,00
Krasnapolsky	114,00	115,00
Landré & Gl.	445,00	440,00
Leidsche Wol	90,00f	85,00a
Macintosh C.	88,00	89,00
Maxwell Petr.	600,00	580,00
Medicopharma	71,50	67,00d
Meneba	67,80	66,30
MHV Amsterdam	7,50	7,50
Moeara Enim	1125,00	1105,00
M.Enim OB-cert	14500,00	14050,00
Moolen en Co	51,00	49,50
Mulder Bosk.	44,00	45,00
Multihouse	19,50	18,20
Mynbouwk. W.	290,00	290,00
AGRON	45,50d	45,00
NIB	598,00	592,00
NBM Bouw	10,60	10,60
NEDAP	329,00	325,00
Ned.Part.Mij	30,70	30,40
Ned.Springst.	15300,00	15300,00
Norit	337,00	336,50
Nutricia	215,00h	213,00
Orco Bank c.	81,50	80,50
OTRA	420,00	415,00
Palthe	96,50	96,00
Pont. Kon.	159,00	152,00
Porcel. Fles	123,00	123,00
Pronam	126,20	126,20
Proost en Br.	42,20	40,00d
Ravast	48,50	47,50a
Reesink	55,80	54,50
Riva	55,00	54,50
Riva (cert.)	55,00	53,50
Samas Groep	56,70	55,00
Sanders Beh.	387,00	380,00
Sarakreek	36,00	34,00d
Schuitema	1078,00	1078,00
Schuttersv.	110,00	112,00
Smit Intern.	21,70	22,00
Sporth.Centr.c.	171,00	167,70
St.Bankiers c.	40,00	40,20
Telegraaf De	312,00	311,00e
Text.Twenthe	127,00	126,00
Tulip Comp.	57,30	55,50
Tw.Kabel Hold	77,80	76,00
Tw. en Gudde	95,00	95,20
Ubbink	267,00	270,00
Ver.Glasfabr.	158,00	153,00
Verto	38,50	38,10
Volker Stev.	23,50	23,00
Vredestein	29,90	30,00e
VRG Gem.Bez.	120,00	119,50
Wegener's	118,50	117,00
Westhaven Asd	276,00	275,00
Wolters Samsom	121,50	122,00
Wyers	48,50	46,20

Beleggingsinstellingen

ABN Aand.f.	342,50	337,00
ABN Beleg.f.	53,60	53,30
Alg.Fondsenb.	249,00	247.00
America Fund	289,00	276,00
Amro Neth.F.	67,00	66,50
Amro Eur.F.	72,50	72,50
Amvabel	108,50	109,00
Bemco Austr.	88,70	89,90
Bever Belegg.	34,20	34,20
BOGAMIJ	128,00	123.50
Chemical Fund	16,20	16.00
DP Am. Gr.F.	26,10	25,90
Dp Energy.Res.	37,00	37,00
Eng-Holl.B.T.1	1160,00	1160,00
Equity Mort.F.	54,10	53,90
Eurinvest(1)	65,00b	65,00b
Eur.Ass. Tr.	8,30	8,30
EurGrFund	51,60	51,80
Hend.Eur.Gr.F.	203,00	201,00
Holland Fund	65,20	64,00
Holl.Pac.F.	92,30	89,30
Interbonds	551,00	551,00
Intereffekt	27,60	26,50
Japan Fund	38,80	37,70
MK Int.Vent.	65,80	65,50
Nat.Res.Fund	1430,00	1440,00
NMB Dutch Fund	34,00	33,80
Obam. Belegg.	186,00	184,70
OrcoAust.M.F.	8,90	8,70
Orcur.Ned.p.	43,30	43,20
Rentalent Bel.	1263,10	1263,00
Rentotaal NV	28,90	28,90
Rolinco cum.p	107,00	107,00
Sci/Tech	18,00	17,60
Technology F.	25,10	25,00
Tokyo Pac. H.	212,20	208,00a
Trans Eur.F.	65,60	65,00
Transpac.F.	465,50	455,50
Uni-Invest	157,00	157,00
Unico Inv.F.	83,20	83,00
Unifonds	29,50	29,00
Venture F.N.	48,00	49,80
VIB NV	78,60	78,50
WBO Int.	81,90	81,90
Wereldhave NV	186.50	186,00

Buitenlandse obligaties

8¾ EEG84(1)	108,50	108,40
3½ EngWarL	39,50	39,50
7¾ EIB 72	99,70	99,70
5¾ EIB 65	99,40	99,40
4 Norsk Hyd37	95,00	–
6¼ Rothmans	123,00	–

Orig. n.amerik. aandelen

Allied Signal Ind	41,50	39,00
Amer. Brands	44,00	43,00
Amer. Expres	30,60	31,20
Amer. Motors	4,15	4,10
Am.Tel.& Tel.	26,25	25,40
Ameritech	81,20	79,00
Amprovest Cap.	130,10	130,10
Amprovest Inc.	230,00	230,00
ASARCO	28,00	27,00
Atl. Richf.	91,00	89,00
BAT Industr.	5,40	5,45
Bell Atlantic	64,60	63,50
Bell Res.Adlr	5,80	5,80
Bell South	37,40	35,30
Bethl. Steel	16,10	15,25
Boeing Comp.	43,90	43,50
Chevron Corp.	57,20	55,20
Citicorp.	52,20	52,00
Colgate-Palm.	40,75	40,00
Control Data	32,00	30.20
Dow Chemical	83,00	79,50
Du Pont	113,30	110,00
Eastman Kodak	78,80	77,00
Elders IXL	4,90	4,90
Exxon Corp.	88,40	87,00
First PacInt	1,20e	–
Fluor Corp.	16,20	15,70
Ford Motor	91,40	89,20a
Gen. Electric	101,20	100,00
Gen. Motors	86,80	85,10
Gillette	56,40	56,00
Honeywell	76,50	74,00
Int.Bus.Mach.	160,75	155,00
Intern.Flavor	43,00	42,30
Intern. Paper	91,50	44,50d
ITT Corp.	51,50	51,25
Litton Ind.	92,00	90,50
Lockheed	45,60d	44,50
LTV Corp.	4,80	4,80
Minnesota Mining	125,50	124,00
Mobil Oil	49,75	46,50
N.Am.Phill.	43,00	42,50
Nynex	62,90	61,60
Occ.Petr.Corp	35,00	34,20
Pac. Telesis	23,60	23,00
Pepsico	30,40	29,90
Philip Morris C.	81,50	80,30
Phill. Petr.	16,00	15,30
Polaroid	73,10	69,90
Quaker Oats	47,50	46,00
RJR Nabisco	49,50	48,30
Saralee	39,50	38,50
Schlumberger	44,50	42,10
Sears Roebuck	52,25	50,50
Southw. Bell	105,20	101,70
Suzuki (yen)	585,00	587,00
Tandy Corp.	40,50	39,50
Texaco	36,50	36,50
Texas Instr.	179,50	175,00
Union Carbide	29,00	28,60
Union Pacific	76,00	75,00
Unisys	114,80	113,50
USX Corp	32,00	31,60
US West	48,60	46,50
Warner Lamb.	67,80	66,50
Westinghouse	58,70	58,30
Woolworth	46,50	45,40
Xerox Corp.	75,40	73,80

Certificaten buitenland

AMAX Inc.	44.50	44.00
Am. Home Prod.	163,00	158,00
Am. Motors	7,50	7,60
ATT Nedam	51,00	47,50
ASARCO Inc.	40,00	–
Atl. Richf.	180,00	174,00
Boeing Corp.	86,00	87,00
Can. Pacific	32,00	32,10
Chevron Corp.	114,00	110,00
Chrysler	71,00	68,00
Citicorp.	106,00	101,00
Colgate-Palm.	83,00	81,00
Control Data	64,00	56,00
Dow Chemical	164,00	157,00
Eastman Kodak	155,20	152,00
Exxon Corp.	174,00	172,00
Fluor Corp.	35,80	33,50
Gen. Electric	198,50	195.00
Gen. Motors	170,00	166.50
Gillette	114,00	113,00
Goodyear	127,00	126,00
Inco	35,00	34,50e
I.B.M.	317,00	300,00
Int. Flavors	87,00	81.00
ITT Corp.	102,00	100,00
Kraft Inc	106,00	107,00
Kroger	64,00	63,00
Lockheed	90,00	88,00
Merck & Co.	293,00	295,00
Minn. Min.	248,00	245,00
N.Am.Philips	87,50	87,00
Pepsi Co.	61,50	58,00
Philip Morris C.	160,00	157,00
Phill. Petr.	29,50	28,00
Polaroid	137,00	134,00
Procter & G.	169,00	169,00
Quaker Oats	88,00	88,00
Schlumberger	87,00	84,00
Sears Roebuck	103,00	100,00
Shell Canada	67,00	65,00
Tandy Corp.	82,20	82,00
Texas Instr.	367,00	365,00
Union Pacific	150,00	148,00
USX Corp	63,00	60,10
Unisys Corp	227,00	227,00
Varity Corp	5,20	5,20
Westinghouse	117,00	115,00
Woolworth	92,30	90,00
Xerox Corp.	148,00	145,00

Certificaten buitenland

Deutsche B.	604,00	580,00a
Dresdner B.	326,00	310,00
Hitachi (500)	880,00	880,00
Hoechst	275,40	271,00
Mits.El.(500)	450,00	450.00
Nestle	9150,00	9000,00
Siemens	700,00	690,00

Warrants

Akzo	42,50	42,00
AMRO warr.	27,00	26,00
Asia Pac Gr F	5.30	5,35e
Bever Bel.	3,60	3,60
Bogamij	18,00	18,00
Bredero	8,00	7,50
Falcons Sec.	19.40	18,40
Honda motor co.	850,00	805,00
K.L.M. B	332,00	320,00
K.L.M. 85-92	226,00	210,00
MK Int. Vent.	6,50	6,50
Nat.Nederl. 76	2530,00	2530,00
Nat.Nederl. 78	2250,00	2210,00
Philips Gem.B	33,80	33,00
Philips 85-89	265,00	264.00
St.Bankiers a	13,40	12,00
St.Bankiers b	11,60	10,40

slotkoersen/optiebeurs

Euro-obligaties & conv.

10¼ Aegon 85	105,50	104,50
11⅞ Aegon84	105,00	103,50
Aegon warr.	22,50	22,00
10½ ABN 87	105,00	105,00
13Amev 85	98,70	98,70
13Amev 85	99,50	99,50
10 Amev85	104,30	104,30
11 Amev 86	107,50	107,50
14¼Amro87	100,70	100,60
13 Amro-Bank82	109,50	109,50
10¾ Amro 83	103,00	103,00
10½ Amro 86	104,75	104,50
10 Amro 87	104,75	104,75
5¾ Amro 86	102,20	102,20
Amro Bank wr	54,00	54,00
Amro zw 86	77,25	77,00
9 BMH ecu 85-92	103,80	103,80
7 BMH 87	99,25	99,25
11 CC Rabo83	106,25	106,25
9 CCRabo 85	106,50	106,50
7 CCRabo 84	108,50	108,50
11 DSM 84	104,50	104,50
10⅛EEG-ecu 84	104,00	103,00
9¾EIB-ecu 85	111,80	111,40
12½ HlAirl.F	94,20	94,50
12¼HlAirl.F	104,00	104,00
HollAirl.warr.	50,00	50,00
12 NIB(A)85-90	103,25	103,25
12 NIB(B) 85-90	110,00	110,00
11¼ NGU 83	106,25	106,25
11¼ NGU 84	104,00	104,00
10 NGU 83	104,50	104,50
NGU warrant	15.50	15,30
2¼ NMB 86	84,50	84,50
NMB warrants	27,50	26,90
8¾ Phil. 86	97,50	96,50
6¾ Phil.83	95,00	94,00
14¼Un.Becumy 86	101,00	101,00
12¼ Unil.	99,00	99,00
4¾ Akzo 69	188,00	187,00
5½ Amro 69	360,00	–
5¾ Gist 69	490,00	490,00
5¼ Hoog.68	98,50	–

Binnenland (niet officieel genoteerd)

Breev. aand.	3,60	3,60
Breev. cert.	3,00	2,80
Rademakers	25,00	25,00
RSV. cert	3,35	3,35
7⅛ RSV 69	41,50	41,00

Parallelmarkt

Alanheri	16,90	16,50
Asd Opt.Tr.	36,00	36,00
Crown v.G.	106,00	104,00
De Drie Electr.	26,00	26,00
Dentex Groep	29.20	29,20
DOCdata	98,00a	99,00
Geld.Pap.c.	92,50	92,10
Gouda Vuurv c	85,00	84,00
Hes Beheer	295,00	291,00
Infotheek Gr	17,70	17,60
Inv. Mij Ned.	75,00	74,00
Melle	261,00	262,50
Pie Med.	15,70	15,90
Polynorm	113,30	112,50
Text Lite	13,70	13,70
Verkade Kon.	205,50	204,00

OPTIEBEURS

abn	p	jul	480.00	243	8.80	12.50
aegn	c	jul	95,00	273	1.80	1.20
ah	p	jul	105.00	297	4.80	6.00
akzo	c	jul	130,00	362	5.80	4.50
akzo	c	jul	140.00	436	1.90	1.50
akzo	p	jul	130,00	283	3.20	4.50
akzo	p	jul	140.00	286	9,50b	12.00
d/fl	c	jun	215.00	350	0.30a	0.10
d/fl	p	jun	200,00	394	2.20	2.90
d/fl	p	jun	210,00	732	9.80	10.80
els	p	jul	48,00	524	0,70	1.00
eoe	c	jun	245.00	368	4.50	2.40
eoe	p	jun	240,00	272	1.50	3.50
goud	c	aug	440.00	381	47.00b	53,00a
goud	c	aug	480,00	299	22,50	26.00
goud	c	aug	520,00	420	8,50	9.10
goud	c	nov	460.00	264	46.00a	51.00
hein	c	jul	180.00	222	4.10	3.50
hoog	c	jul	40,00	263	3.70	2.70
hoog	p	jul	35,00	228	0.60	0.70
klm	c	jul	45,00	761	3,80	3.00
klm	c	jul	50,00	764	1.50	1.20
klm	c	okt	45,00	665	4.70	4.00
klm	c	okt	50,00	787	2.70	2.20
klm	p	okt	45,00	588	2.50	3.50
nedl	p	jul	150.00	308	14.30	16.00
nla	p	nov	135.00	350	1,20a	0.90
phil	c	jul	50,00	496	1.50	1.30
phil	c	jul	55,00	265	0.60	0.50
phil	c	okt	40,00	250	9.80a	8.90
phil	c	okt	50.00	239	3.20	2.80
phil	c	o91	55.00	495	9.00	8.80
olie	c	jul	250,00	454	16.40a	11.00
olie	c	jul	260,00	629	9.20	5.50
olie	c	jul	270.00	840	5.00	2.90
olie	c	okt	250,00	806	19.50	13.50
olie	c	okt	270,00	268	7.80	6.00
olie	c	okt	280.00	224	4.70	3.40
olie	c	o91	210,00	222	64.90	57.50
olie	p	jul	230.00	334	0.90	0.90
olie	p	jul	240.00	254	1.30	2.00
olie	p	jul	250.00	725	3.00	5.00
olie	p	jul	260,00	407	6.20	9.30
olie	p	okt	240.00	374	3.30	4.60
olie	p	okt	270,00	223	14.40	19.50
unil	c	jul	560,00	500	79.50	67.00
unil	c	jul	600.00	678	40.00	29.10
unil	c	jul	620,00	1075	27.50	19.00
unil	c	jul	640,00	672	–	11.50
unil	c	okt	620.00	223	39.00	33.00

Gevr. betrekkingen

G.V.L. RESTAURATIE, gespecialiseerd in gevelreiniging, gevelrenovatie en voegwerken. Vochtwering met 10 jr. schr. gar., tevens stralen van eiken meubelen, autoplaatwerk, velgen etc. Voor inl. tel. 045-226000.

DAKCENTRUM Hemast. Voor al uw dakwerkzaamheden, ook nieuwbouw. 15 jaar ervaring in renovatie. Niet duur, wel goed! Vraag vrijblijvend offerte. Tel. 045-221010, b.g.g. 217254.

Voor al uw cv, sanitair en DAKWERKZAAMHEDEN bel vrijbl. 045-423346.

STUCADOOR kan nog binnen- en buitenwerk aannemen, tel. 045-459073.

Te k. KAST, 1.75 h. × 0.80 br. × 60 d., ƒ 50,-; bureau 1.25×0.50, z.g.a.n., ƒ 75,-. Tel. 045-228816.

Dakdekkersbedrijf M. Haas v. alle vernieuwingen, REPARATIES v. alle soorten daken, goten, schoorstenen, dakkapellen, dakbeschoten, dakisolatieplaten. Kerkrade 045-451862.

Handige Indische KOKKIN, alle voork. gerechten, zkt. werk, tel. 04499-1999.

TV-ANTENNES ƒ 395,–; all-in, 5 jaar garantie. Kochen. Tel. 045-441693.

Let op! Uw dak is ons vak! DAKDEKKERSBEDRIJF Peters, Groenstr. 21/Maastrichterlaan 42, Ubach o. Worms. Tel. 045-325793 of 045-312817. Tevens zinkwerk en PVC-dakgootbekleding. Gratis offerte!.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen. Gordijnen maken. Voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur, Sunplein 39 Nieuwenhagen. Tel. 045-312613.

Voor SIERBESTRATING, terras, oprit en vakmanschap, vrijblijvend prijsopgave en advies. Erkend stratenmakersbedrijf Nico Gerards. Tel. 045-313956.

Te koop aangeboden

KEUKENS, keukenapparatuur. Laag in prijs, met garantie. R/J Handelsonderneming, Stationstraat 294, Nuth. Tel. 045-242602.

TUINHOUTSPECIALIST Impreg. In de Cramer 104 Hrln. 045-751687. Bezorg. mog.

LAMELLENGORDIJNEN Fa. Frelico, tel. 045-215597 b.g.g. 045-218731.

GRINDTEGELS nergens goedkoper 60×40 ƒ 3,40 p.st.; 40×40 ƒ 2,60 p.st.; band 15/5 ƒ 2,70 p.st.; klinkers, biels, houten vaten, knikstenen, vijverfolie, tuinlampen, patioblokken, markeringspalen, betonplaten en -palen, afrasteringspalen, marmerkeien, troittoir- en 6-kanttegels. Div. soorten zand, drainagetegels, sierhekwerk en poorten. Creugers Beton, Economiestr. 46, industrieterrein Hoensbroek. Tel. 045-213877 (bij Herschi).

Goede KLEURENTEEVEES met gar. Meer dan 100 st. voorradig vanaf ƒ 195,–; T.V. Occasion Centrum Grasbroekerweg 25 Heerlen 045-724760.

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDAKTEUR: RON BROWN. ADJ.-HOOFDREDAKTEUR: JAN ROS. CHEF-EDITIEREDAKTIE: WIM DRAGSTRA. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.

Honds (1)

„Je houdt het niet voor mogelijk", zo schrijft het dierenasiel ...s. „Meneer we hebben een puppie meegebracht uit België, maar we weten niet wat we dat hondje te eten moeten geven. Meneer onze poes heeft jongen gekregen. Mag ik die zelf verdrinken of moet het dierenasiel dat doen?" Het zijn maar enkele van de vele anecdotes die de medewerkers van het Dierentehuis Mijnstreek in Heerlen navertellen. „Wilt U een hond? Best, maar weet wel waar U aan begint", zegt het asiel. Anders wordt de hond de dupe zoals dat gebeurde met bijvoorbeeld de volgende honden: Gipsy is een 3-jarige bastaardherder, die al vanaf februari in het asiel zit. Ze is een speelse hond die uitziet naar een nieuwe baas; Ricky is een bastaard keeshond van circa acht maanden oud. De reu zit sinds eind maart in het asiel. Het is een hond waarvoor de mensen vanwege hun werk geen tijd meer hadden. Zindelijk, waaks en betrouwbaar.

Honds (2)

We gaan nog even door, want we zijn er nog niet... Donny is een bastaard teef van circa drieëneenhalf jaar oud. Een speelse hond die geen problemen heeft met autorijden (U begrijpt wat wij bedoelen. Het is dus niet zo dat ie zelf achter het stuur kruipt..). Maar in een gezin met kleine kinderen ligt ie niet zo lekker; Boes is een bastaard reu van anderhalf die op straat werd gevonden. Een lieve hond die wat schuw overkomt. Ook al zit hij iets te lang achter de tralies; Borkie is een bastaard poedel, zwart met witte ... Hij zit sinds 1 april in het asiel. Hij is waakzaam, zindelijk en betrouwbaar. Hij heeft geen problemen met eten en vindt alle hondevoer even lekker; Joep tenslotte is een echte straathond; een vondeling die ook alweer sinds 30 maart in het asiel zit, waar hij zich allerminst thuis voelt. Er zitten nog 45 andere honden in het asiel op U te wachten. Bent U serieus op zoek naar zo'n viervoeter, ga dan eerst daar eens kijken. De openingstijden van het Dierenhuis Mijnstreek Heerlen (Kissel 35/37) zijn: maandag t/m zaterdag van 10.00 tot 12.00 en van 15.00 tot 18.00 uur (zaterdags tot 17.00 uur). Op zon en feestdagen is het asiel gesloten.

Rijn

● Duitsers hebben dan weliswaar de naam dat zij maar zelden leuk zijn, maar deze week hebben we toch wel enkele keren gegniffeld om een, zeker in ons land nog onbekende cabaretier, Jonas genaamd. Jonas beeldde onder meer een zelfmoordpoging uit. Het slachtoffer stond op het punt zich van een hoge brug af te gooien. Jonas trachtte hem de poging nog uit zijn hoofd te praten, maar zag uiteindelijk in, dat deze man niet meer van zijn plan was af te brengen. 'Nou ja, ik hoop dat u tenminste goed aan komt daar beneden in de Rijn', luidde het afscheidswoord. Waarop de man weer het wegdek opsprong met de mededeling, dat hij zich alleen maar wilde verdrinken en er geen enkele behoefte aan had om chemisch opgelost te worden...

Rode kaart

● Na lang sparen had een knaap uit Welten voor het voor hem kapitale bedrag van 45 gulden eindelijk een echte leren voetbal kunnen kopen. Trots als een pauw stapte hij maandag met zijn aanwinst onder de arm naar het 'voetbalveldje' bij het Gulfstation in Welten waar zijn vriendjes vol ontzag al trappelend van ongeduld stonden te wachten. Bij een mislukte 'van Bastentrap' belandde de nieuwe bal op een van de omringende straten. Bij het ophalen van de bal kon een van de knapen nog net zien hoe een man met een gele auto stopte, snel de bal van de straat plukte en spoorslags in volle vaart wegstoof. Misschien dat een van onze oplettende lezers iets meer van deze onsportieve daad gezien heeft, zodat de ballendief de verdiende 'rode kaart' niet zal ontlopen en, vooral, de Weltense knaap zijn bal terug krijgt.

'Spookhuis...'

● Letterlijk bezien: een kijkje achter de schermen! Het laatste gedeelte van de electrische kolencentrale op het terrein van de voormalige mijn Julia in Eygelshoven is de afgelopen dagen van zijn lichtblauw 'jasje' bevrijd. Dit gigantische blok dat het dorpsgezicht van Eygelshoven decennia lang kenmerkte, wordt ontmanteld in verband met de sloop van alle bouwwerken van Laura en Vereeniging. Als over enkele maanden ook nog de pijp die op het dak van dit gebouw staat, waarin zich het ketelhuis en de turbines bevinden, wordt gesprongen zal daar niets meer herinneren aan de mijnindustrie.



Burgemeester Smeets noemt beslissing dom

SW-26 veroorzaakt spanning in coalitie

KERKRADE – De gemeente Kerkrade mag slechts één variant voor het voltooien van de SW-26 laten onderzoeken en wel het tracé dat vanaf de Sint Pieterstraat tot aan de Nieuwstraat loopt. Dat heeft de raad van Kerkrade gisteren met negentien stemmen vóór en elf tegen besloten. Voor dat onderzoek is ruim drie ton uitgetrokken. Dit houdt in dat de mogelijkheid voor het doortrekken van de SW-26 tot aan de Ailbertuslaan in het geheel niet wordt bezien. „Een dom besluit", zei burgemeester Smeets tijdens een van de drie schorsingen gedurende de behandeling, die voor Kerkraadse normen lang duurde en ook de felste was sinds het bestaan van de huidige coalitie PvdA/CDA. Beide partijen konden elkaar gisteren wel schieten.

„Het college krijgt een gele kaart. Maar er is niet veel meer nodig om een rode kaart te krijgen (BB - red.)"; of: „Het vasthouden aan het college-voorstel geeft blijk van een miskenning van deze raad (CDA - red.)." Dit soort uitlatingen waren gisteravond niet van de lucht. En ze waren allemaal geboren uit een onvrede van CDA, BBK, BB en VVD over de wijze waarop de kleinst mogelijke meerderheid van het college (Coumans en Hermans van de PvdA en burgemeester Smeets) het betreffende voorstel in de raad had gebracht. Tijdens een



● T. Willems (CDA)...Wijzigingsvoorstel...

onlangs gehouden commissievergadering die het college in sterke mate adviseert, hebben deze vier partijen namelijk kenbaar gemaakt dat hen slechts één oplossing voor het afmaken van de SW-26 voor ogen staat en naar die oplossing moest dan ook een onderzoek worden verricht. Hoewel de wethouders Schroeder en Sträter dat ook vinden, heeft de rest van het college dat advies naast zich neergelegd.

Twee-baansweg

De PvdA herinnerde namelijk aan het verleden. Doortrekken van de SW-26 is een reeds jaren slepende kwestie. Tijdens vorige raadsperiodes is de voltooiing van de SW-26 al meermalen aan de orde geweest, maar toen sprak men over een vierbaansweg met 'kunstwerken', terwijl er nu sprake is van een tweebaansweg. Toen er uiteindelijk een besluit was genomen (en er tot overmaat van ramp al een brug over de Sint Pieterstraat te Chevremont was gebouwd), stak de Raad van State een stokje voor de uitvoering. De gemeente had mogelijke andere varianten niet voldoende onderzocht, zo luidde de uitspraak van de Raad van State toen. Ook nu, zo vreest de PvdA en suggereert burgemeester Smeets, is het niet ondenkbaar dat de weg naar de Raad van State in Den Haag wederom meermalen gemaakt zal moeten worden omdat verschillende instanties en direct betrokkenen (denk aan bewoners, de Actiegroep Noord-Zuid en met name het rustiek gelegen Rolduc) procedures zouden kunnen gaan aanspannen.

Nu weten CDA, BBK, BB en VVD dat ook wel, maar de meerderheid van deze partijen voelt zich gesterkt door de inhoud van een onderzoeksbureau. De conclusie in het voorstel van het college (onderzoek twee varianten) strookt volgens hem niet met de conclusie van het onderzoeksbureau. Want die luidde namelijk: trek de SW-26 door tot aan de Nieuwstraat. En ook de BBK-er Ton Zeeuwen was voor het 'CDA-plan', omdat zijn partij, evenals het CDA, stelde „uit het verleden voldoende te hebben geleerd". En dat werd door de PvdA ten zeerste betwijfeld, waarop een ernstige woordenwisseling volgde tussen Willems (CDA) en Bogman (PvdA).

Onderzoek

Bogman viel Willems in de rede omdat hij protesteerde tegen Willems' uitlating dat „ik (Bogman - red.) niet kan luisteren en lezen." Daarop haalde Willems weer op zijn beurt de geschiedenis uit de jaren zeventig aan toen de PvdA tégen welke voltooiing van de SW-26 dan ook was en de toenmalige KVP altijd vóór. Het CDA, dat dat reeds vorige week had aangekondigd, kon zich dus in het geheel niet met het voorstel van de kleinst mogelijke meerderheid van het college verenigen. En hoewel dat door Coumans en de PvdA ten sterkste werd ontraden, diende Willems dan ook een wijzigingsvoorstel in waarin vermeld staat dat er een onderzoek verricht moet worden naar de voltooiing van de SW-26 tot aan de Nieuwstraat. Alleen dat onderzoek mag de gemeente Kerkrade nu uitvoeren, hoewel het uitgebreidere onderzoek slechts een kleine 30.000 gulden duurder was geweest: een slok op een borrel gezien de belangen die op het spel staan.

Wethouder Sträter wil overgangsregeling

Kerkraadse '4-plussers' voorlopig op Petteflet

LANDGRAAF - De twee Kerkraadse vier-plussers van het kinderdagverblijf De Petteflet in Landgraaf mogen tot 1 augustus 1988 daar blijven. Wethouder mevrouw Sträter is bereid een overgangsregeling te treffen, mits de gemeenteraad van Kerkrade met haar voornemens akkoord gaat. Die toezegging deed Sträter dinsdagavond tijdens een bijeenkomst van vertegenwoordigers van de gemeenten Landgraaf, Heerlen, Kerkrade en Brunssum, het bestuur van de Petteflet en ouders die kinderen in dat dagverblijf hebben.

Zoals bekend zat De Petteflet, waar nu kinderen uit de Oostelijke Mijnstreek in de leeftijd van 0-12 jaar verblijven, over een paar maanden haar regionale functie kwijtraken. Dat kinderdagverblijf zal dan alleen nog Landgravertjes van 0-12 jaar opvangen. In Heerlen, Brunssum en Kerkrade worden dan nieuwe kinderdagverblijven opgezet. Maar het probleem wordt dan de opvang van kinderen uit die drie plaatsen in de leeftijd van 4-12 jaar, want daar is niet in voorzien.

Zo is de gemeente Kerkrade niet van plan om in de toekomst een opvang voor vier-plussers te realiseren, omdat daar te weinig vraag naar en geen geld voor zou zijn. Wat er met de zes Heerlense vierplussers in de Petteflet gaat gebeuren was dinsdagavond nog niet duidelijk. De ouders van Heerlense en Kerkraadse kinderen spraken al eerder hun bezorgdheid uit over de gang van zaken omdat zij vrezen hun baan of studie op te moeten zeggen als er geen opvang meer is voor hun kinderen.

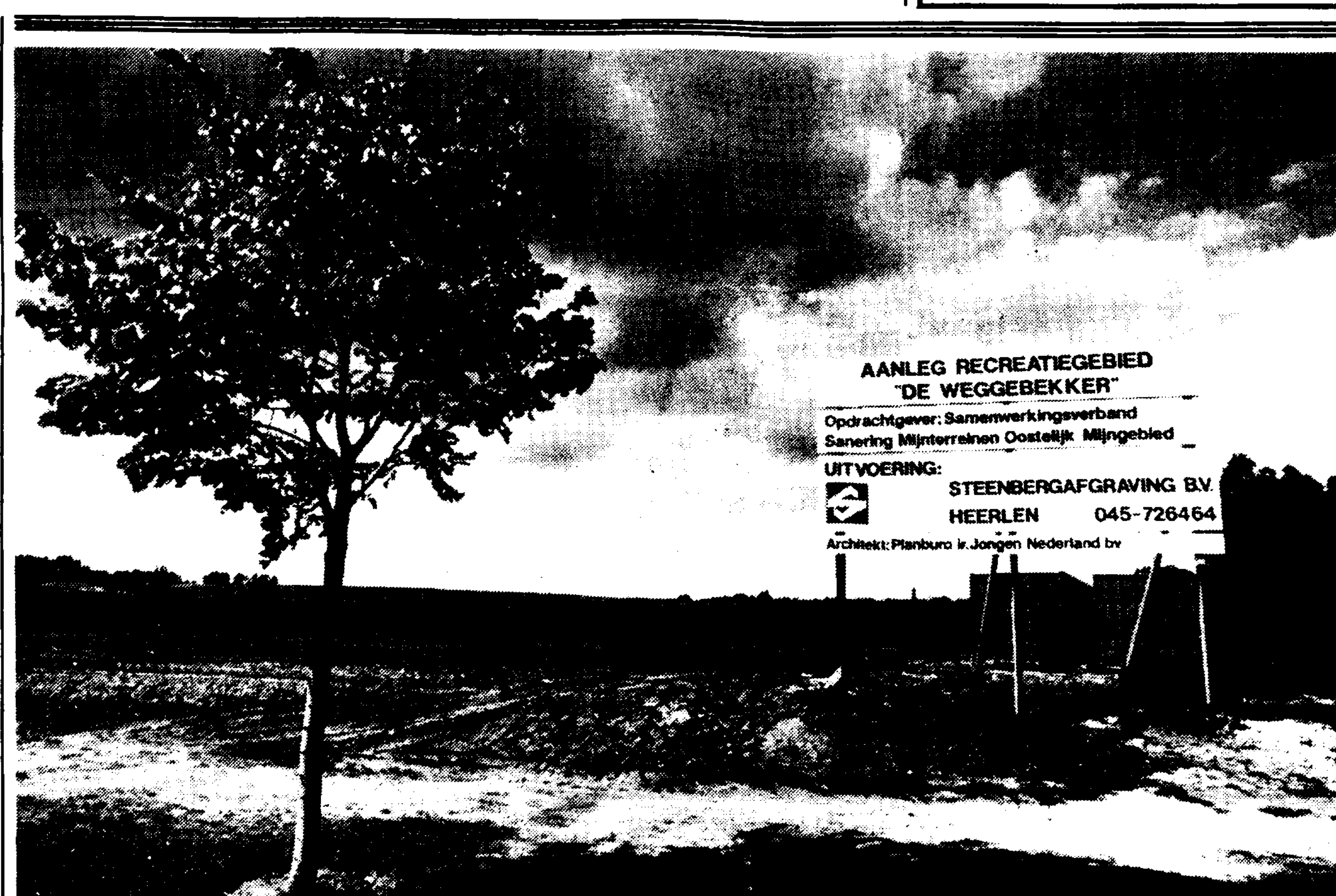
Man voor dertigste keer gepakt

LANDGRAAF - Afgelopen nacht heeft de Landgraafse politie een 23-jarige man uit die plaats aangehouden. Deze had tegen drie uur een steen door de ruit van een fitness-centrum gegooid met de bedoeling daarna in dat pand in te breken. De man werd daarmee al voor de dertigste keer op de bon geslingerd door de politie wegens inbraken, diefstallen en overtredingen van de opiumwet.

De Landgraver had eerder die nacht een fiets gestolen in Heerlen en was daarmee naar Landgraaf gereden met de bedoeling in te breken in het fitness-centrum. De eigenaar daarvan werd echter wakker van het glasrinkel toen de steen door de ruit ging en waarschuwde meteen de politie die de dader even later op de gestolen racefiets kon aanhouden. De man heeft nog niet zolang geleden een celstraf van zeven maanden uitgezeten.

Weghalen DSM-leiding voor Stein noodzaak

STEIN – Het verwijderen van de DSM-leiding in het gebied Elserveld/Meeldert is van levensbelang voor de gemeente Stein. Als dat niet gebeurt, dan komt de gemeente zodanig in de problemen wat betreft de noodzakelijk woningbouw dat het wel eens een 'doodsteek' zou kunnen betekenen. Door de aanwezigheid van DSM en de komst van de integrale zonering zijn de woningbouwmogelijkheden gedaald van 7.806 tot 754 en daarmee kan bij lange na niet voldaan worden aan de behoefte van de eigen bevolking. In een rapport stelt het gemeentebestuur dan ook een aantal maatregelen voor, die de gemeente kunnen redden.



● De Weggebekker moet in de nabije toekomst een prachtig natuurgebied worden.

AANPLANT VORDERT FLINK

Recreatiegebied De Weggebekker nadert voltooiing

HEERLEN – Er wordt nog volop aan gewerkt, maar nu is al goed te zien dat het terrein van de voormalige bruinkoolgroeve in de Weggebekker een recreatiegebied met allure wordt. Duizenden struiken zijn ondertussen al geplant – in totaal gaan er zo'n honderdduizend de grond in. Ook zijn er al flinke aantallen bomen geplant. Gewerkt wordt verder aan de aanleg van wandel- en fietspaden. Over een maand of wat moeten de werkzaamheden achter de rug zijn. Dan nog een jaar of wat geduld om alles wat te laten groeien en op de grens van Heerlen en Brunssum zal een mooi natuurgebied zijn ontstaan.

De Weggebekker, hoewel geen 'mijnterrein, wordt aangepakt in het kader van de 'Sanering Mijnterreinen. In dat deel van de Weggebekker is tot het begin van de jaren vijftig bruinkool gedolven. De diepe vijver aan de rand van de Weggebekker is daar een overblijfsel van. Na het stoppen van de bruinkoolwinning, de kosten stonden in geen verhouding tot de opbrengsten, werd er tientallen jaren niet meer omgekeken naar het gebied. Pas bij de operatie 'Zwart naar Groen' kwam er geld beschikbaar om van de vijver en omliggende gronden een recreatiegebied te maken. Verleden jaar werd begonnen met grote machines om de grond op juiste hoogte te brengen, waarna in de herfst de hoveniersbedrijven aan de slag gingen.

De eerder genoemde vijver zal een van de belangrijkste onderdelen van de Weggebekker worden. Daarnaast komen er grote speelweiden en natuurlijk ook wandelpaden.

Het wrakkenverwerkingsterrein, waar over niet al te lange tijd de autoslopers van In de Cramer heen moeten verhuizen, ligt aan de rand van het recreatiegebied. De autokarkassen zullen door middel van een begroeide wal aan het oog worden onttrokken.

Autokrakers aangehouden

LANDGRAAF - Na een tip van een buurtbewoner heeft de politie van Landgraaf gisteren in alle vroegte twee inwoners uit die plaats aangehouden, die even te voren zes auto's hadden opengebroken. Een derde inbreker nam de benen en is tot op heden nog niet aangehouden.

Uit drie wagens had het drietal een partij high-tech stereo-apparatuur gestolen, een krat pils maakten ze ter plekke soldaat. Om hun daad te camoufleren hadden de mannen drie honden bij zich, die ze zogenaamd uitlieten. „Op zich een aardige poging", aldus een politiewoordvoerder, „maar toch niet om half zes 's morgens". Ook de heler van het drietal is door de politie aangehouden. In zijn woning werd een flobert-geweer gevonden. Over de herkomst van het wapen tast de politie evenwel nog in het duister.

Proficiat oma

met je vijfenzestigste verjaardag

Idaline Marlène
Mark Christian

1947 1987

PROFICIAT
oma en opa Frohn

met jullie 40-jarig huwelijk

Natasja, Pascal, Guido, Mark en Martine



Het is onze droeve plicht u in kennis te stellen dat, nog vol plannen, heden door zijn Schepper werd teruggeroepen, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Henk Wolters

echtgenoot van

Mientje Smolders

op de leeftijd van 66 jaar.

In dankbare herinnering:
Hoensbroek: **Mientje Wolters-Smolders**
Roermond: **Theo en Carla**
Henkie, Carolien
Hoensbroek: **Ria en Roger**
Wilma, Sylvia, Roger
Hoensbroek: **Gerry en Tiny**
Johnny, Manuela, Theo
Familie Wolters
Familie Smolders

19 mei 1987
Ligtenbergstraat 8
6433 BS Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 23 mei om 14.00 uur in de Christus-Koningkerk te Hoensbroek-Zuid, gevolgd door de crematie te Heerlen.
Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.
Henk is opgebaard in een der rouwkamers van de Universele, Hoofdstraat 100 te Hoensbroek; gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.



Krachtig als de zon, die steeds weer schijnt vanaf de horizon, en aan zovelen warmte geeft, iedere nieuwe dag:
zo was jouw leven - zo wilde jij dat 't jouwe was!
19 mei 1987

Toos Hombergen

echtgenote van

Guill Kerckhoffs

Mijn allerliefste vrouw, onze onvergetelijke moeder en oma is 62 jaar geworden.

Guill
Marèse en Tan
Anne-Mie, Paul en Sellie
Thijs, Miem en Bob

6431 DE Hoensbroek
Van Hövell tot Westerflierhof 13

Gelegenheid om afscheid te nemen is er in het uitvaartcentrum, Hoofdstraat 100, 6432 GH Hoensbroek, dagelijks van 19.00 tot 20.00 uur.
Op vrijdag 22 mei as. om 19.00 uur is er een avondmis te bijzonderer nagedachtenis in de crypte van de H. Hartkerk, Mariarade-Hoensbroek.
In dezelfde kerk wordt op zaterdag 23 mei as. om 10.00 uur de uitvaartdienst gehouden.
Overtuigd van uw persoonlijke medeleven, is er aldaar gelegenheid tot schriftelijke condoléance.
Aansluitend zal in het crematorium, Imstenraderweg 10 te Heerlen, de crematie plaatsvinden.
Zij die geen kennisgeving hebben ontvangen, verzoeken wij deze annonce als zodanig te beschouwen.



Diep bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmede hij ons gedurende zijn leven heeft omringd, geven wij u kennis dat heden geheel onverwacht van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Frits Demandt

echtgenoot van

Janny van der Hijden

Voorzien van het h. sacrament der zieken, overleed hij op 46-jarige leeftijd.

Geleen: **Janny Demandt-van der Hijden**
Hans en Sandra
Freek
Familie Demandt
Familie Van der Hijden

6166 EA Geleen, 20 mei 1987
Meysstraat 21

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben zaterdag 23 mei as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.H. Marcellinus en Petrus te Oud-Geleen, waarna de begrafenis op het parochiekerkhof aldaar.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen vrijdag 22 mei om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Barbaraziekenhuis te Geleen, alwaar gelegenheid tot bezoek van 17.30 tot 18.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Mèt groate versjlagenheid gaeve veer kènnis van 't plotseling euverlieje van ooze toneelvrundj

Frits Demandt

Veer hòbbe aan häöm eine fijne collega en vrundj verlaore.
Frits, veer zulle dich naots vergaete.

Dialecttheater Masjkjerang

Mogen wij allen die ons in deze droeve dagen zo nabij waren, langs deze weg onze hartelijke dank betuigen, voor het intens medeleven en de aanwezigheid bij de uitvaart en de crematie van mijn lieve vrouw, onze moeder en oma

Truus Neijenhof-Crooijmans

Jan Neijenhof
Kinderen en kleinkind

Mei 1987
[illegible] 36, 6414 CP Heerlen

De zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 24 mei as. om 11.30 uur in de parochiekerk Gerardus Majella te Heksenberg-Heerlen.



Bedroefd delen wij u mede dat heden, ten gevolge van een noodlottig ongeval, voorzien van de h.h. sacramenten, in de leeftijd van 36 jaar, van ons is heengegaan, mijn dierbare echtgenoot, mijn lieve vader, onze goede broer, schoonbroer, zoon, schoonzoon, oom en neef

Rudolf Zewe

echtgenoot van

Henny van Knippenberg

Rimburg: **Henny Zewe-van Knippenberg**
Sebastian
Familie Zewe
Familie Van Knippenberg

Rimburg, 20 mei 1987
Corr.adres: Broekhuizenstraat 6
6374 LL Rimburg-Landgraaf

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben zaterdag 23 mei om 10.30 uur in de parochiekerk te Rimburg.
Samenkomst in de kerk. Overtuigd van uw medeleven, is er geen condoleren.
Vrijdag zal er mede tot intentie van de dierbare overledene om 19.00 uur een avondwake worden gehouden in voornoemde kerk.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.



Wij willen je rust gunnen,
al is vol droefheid ons hart,
je lijden zien en
niet kunnen helpen,
dat was onze smart.

Dankbaar voor wat zij voor ons is geweest, geven wij u kennis dat van ons is heengegaan, op de leeftijd van 43 jaar,

Annie Postema

Heerlen: **A. Postema-te Wierike**
Gerrit en Agnes,
Gerrie, Angela
Antonius
Herman
Berend

6414 RD Heerlen, 20 mei 1987
Tulpstraat 34

De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op zaterdag 23 mei om 10.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10, alwaar bijeenkomst om 10.15 uur.
Geen condoleren.
Annie is opgebaard in het uitvaartcentrum Dela, Grasbroekerweg 20 te Heerlen, alwaar dagelijks bezoekgelegenheid van 18.00 tot 19.00 uur.



Plotseling ging heden van ons heen, gesterkt door het sacrament der zieken, in de ouderdom van 81 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Maria Agnes Schrooten

weduwe van

Frans Verjans

Broeksittard: **Mia Nieskens-Verjans**
Hein Nieskens en kinderen
Broeksittard: **Paul Verjans**
Mia Verjans-Dols en kind
Stein: **To Poulsen-Verjans**
Hary Poulsen en kinderen
Broeksittard: **Chrit Verjans**
Gerda Verjans-Beulen
en kind
Sittard: **Leo Verjans**
Juliette Verjans-Lenssen
en kinderen
Broeksittard: **Frits Verjans**
Elly Verjans-Roberts
en kinderen
Broeksittard: **Jos Verjans**
Lenie Verjans-Winkens
en kind
St. Odiliënberg: **Bert Verjans**
Gertie
Verjans-Döderlein de Win
en kinderen
Sittard: **Jan Verjans**
Anneke Verjans-v.d. Bosch
en kinderen
Sittard: **Math Verjans**
Marja Verjans-van Neer
en kinderen
Familie Schrooten
Familie Verjans

Broeksittard, 20 mei 1987
Kruisstraat 29
Corr.adres: Kruisstraat 15, 6137 SX Broeksittard

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 23 mei as. om 10.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Geboorte te Broeksittard.
Bijeenkomst en gelegenheid tot schriftelijk condoleren in de kerk vanaf 9.40 uur.
Vrijdag as. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
Gelegenheid tot afscheidnemen in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij de crematie van onze broer, zwager en oom

Sjaak Vroemen

betuigen wij u hierbij onze hartelijke dank.

Broers en zusters

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 23 mei as. om 19.00 uur in de parochiekerk Verschijning van de Onbevlekte Maagd te Molenberg-Heerlen.



„Ach, wat is nu de dood;
de dood is toch niets.
Ik ben alleen weggeglipt naar
de kamer hiernaast.
Ik ben ik, jij bent jij.
Wat we waren voor elkaar,
zijn we nog ..."
Scott Holland

Met intens verdriet, maar grenzeloos dankbaar voor al de levensvreugde die zij ons in haar leven heeft geschonken, geven wij kennis van het overlijden van mijn bijzondere vrouw, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder en oma José

José Antoinette van Eck-Colson

echtgenote van

Cornelis Hendrikus van Eck

op de leeftijd van 66 jaar.

In dankbare herinnering:
Heerlen: **C.H. van Eck**
Deurne: **Maaike en Lou**
Brounen-van Eck
Esther, Jeordie, Loek
Utrecht: **Truus en Rob**
Delemarre-van Eck
Wijk bij Duurstede: **José en Albert**
Hutschemaekers-van Eck
Istra, Ruben
Deurne: **Wilma en Rob**
Beckers-van Eck
Robbie, Rik

16 mei 1987
Mariabad 205
6411 MH Heerlen

De crematieplechtigheid heeft inmiddels in besloten familiekring, overeenkomst de wens van de overledene, op woensdag 20 mei jl. plaatsgevonden.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn vrouw, onze moeder, groot- en overgrootmoeder

Erna Ivens

echtgenote van

Peter Visser

betuigen wij allen onze oprechte dank.

P. Visser
Kinderen en kleinkinderen

Molenberg, mei 1987
De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben op zondag 24 mei as. om 11.00 uur in de Pius X kerk te Molenberg.

Samen vormden wij het leven,
liefde, kinderen, zorgen.
Samen, wij.
Jouw handen beschermden ons,
dit zullen wij altijd ervaren.

Jan Gorgels

Het is 25 mei al weer een jaar geleden dat wij afscheid van hem moesten nemen.

Zij, die samen met ons Jan willen gedenken, nodigen wij uit tot het bijwonen van de plechtige eerste jaardienst op zondag 24 mei as. om 10.00 uur in de parochiekerk van St.-Vincentius à Paolo te Rumpen-Brunssum.

Gerarda Gorgels-Van Goethem
Nicole, Daniëlle, Saskya, Robert-Jan

Dankbetuiging

Voor uw vele blijken van medeleven die betoond bij het overlijden van mijn lieve en zorgzame levensgezel

Sjaak Vroemen

betuigen wij u onze oprechte dank.

Agnes Wijnands
Familie Wijnands

De zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 23 mei 1987 om 19.00 uur in de parochiekerk Verschijning van de Onbevlekte Maagd op de Molenberg-Heerlen.

Enige en algemene kennisgeving

†

In de vrede van Christus is heden, vrij onverwacht, van ons heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, in de leeftijd van 70 jaar, onze dierbare tante en nicht

Lieske Pelzer

Neven en nichten

Schinnen, 20 mei 1987
Hegge 36
Corr.adres: Leliestraat 2
6361 JH Nuth

De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op vrijdag 22 mei om 13.30 uur in de dekenale kerk H. Dionysius in Schinnen, waarna de begrafenis volgt op het r.-k. kerkhof aldaar.
Samenkomst in de kerk.
Overtuigd zijnde van uw medeleven, is er geen condoleren.
Avondwake voor de dierbare overledene heden, donderdag, om 18.45 uur in voornoemde kerk.
Gelegenheid tot afscheid nemen van de overledene in de rouwkapel van het St.-Barbaraziekenhuis in Geleen, donderdag van 18.30 tot 19.30 uur.

---

†

Diep bedroefd, doch dankbaar voor alles wat zij voor velen heeft betekend, geven wij u kennis dat, plotseling, in het ziekenhuis te Venlo, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, op de leeftijd van 74 jaar, is overleden, mijn dierbare zus, tante en nicht

Sophie Coenen

Schin op Geul: **Pastoor W. Coenen, em. en familie**

6305 BH Schin op Geul, 19 mei 1987
Hoogbeek 34

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben zaterdag 23 mei as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Mauritius te Schin op Geul.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, zal er geen condoleren zijn.
Voor de zielerust van Sophie zal vrijdag 22 mei om 19.00 uur de avondwake worden gehouden in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in 't mortuarium Smeets, Spoorlaan 29, Valkenburg; bezoek dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Vervolg familieberichten zie pagina 16

Studenten en medewerkers van de Rijksuniversiteit Limburg hebben met grote verslagenheid kennis genomen van het overlijden van

Jan Joosten

derdejaars student aan de faculteit der gezondheidswetenschappen.
Ons medeleven gaat uit naar zijn familieleden en vrienden.

Het college van bestuur van de Rijksuniversiteit Limburg
de voorzitter
drs. L.E.H. Vredevoogd
de secretaris
drs. B.C.M.E. Niessen

OVERLEDEN

† **Fien van de Wijer-Stassar**, oud 84 jaar, echtgenote van Fons van de Wijer. Maastricht, Oranjeplein 208. Eucharistieviering in de parochiekerk van het H. Hart, Koepelkerk, Maastricht op vrijdag 22 mei om 11.00 uur. Er is geen condoleren.

† **Elisa Leenhouts**, oud 87 jaar, echtgenote van wijlen Lambertus Marchand. Maastricht. Polvertorenstraat 6. De uitvaartdienst zal worden gehouden vrijdag 22 mei om 13.00 uur in de parochiekerk van de Vier Evangelisten te Malberg. Geen condoléance.

† **Maria Merx**, oud 87 jaar, echtgenote van Hubert Spork. Maastricht, Rijksweg 25. De eucharistieviering zal gehouden worden vrijdag 22 mei om 14.00 uur in de parochiekerk van St. Petrus-Banden te Heer. Er is geen condoleren.

† **Mathieu Meertens**, oud 61 jaar, echtgenoot van Jeanne van Melsen. Heer-Maastricht, St. Josephstraat 18A. De eucharistieviering zal plaatsvinden vrijdag 22 mei om 11.00 uur in de St. Petrus-Bandenkerk te Heer-Maastricht. Er is geen condoleren.

† **Lieselore Schmetz-Bulla**, oud 67 jaar, weduwe van René Schmetz. Maastricht, Malpertuisstraat 24. Vrijdag 22 mei om 10.00 uur is er een afscheidsdienst in de St. Janskerk te Maastricht. Geen condoleren.

Dankbetuiging

In plaats van kaarten

Daar het ons onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor de missen, bloemen, de warme belangstelling en blijken van medeleven zowel persoonlijk als schriftelijk die wij mochten ondervinden tijdens haar ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn inniggeliefde echtgenote, moeder, schoonmoeder en oma

Mariet Horsch-Hassing

willen wij u langs deze weg hartelijk dankzeggen.

Tevens willen wij dankzeggen aan pastoor Serrarens, De Zonnebloem, Dialyse-afd., afd. 4 West en afd. 6 West van het De Weverziekenhuis Heerlen.

J. Horsch
Kinderen en kleinkinderen

Streeperstraat 26, Schaesberg

De plechtige zeswekendienst waartoe wij u beleefd uitnodigen zal plaatsvinden op zaterdag 23 mei as. om 19.00 uur in de parochiekerk Heilige Familie te Veldstraat Schaesberg.



Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor w[at hij] voor ons is geweest, delen wij u mede dat in [...] vrede is overleden, onze lieve zoon, broer, zw[ager], oom en neef

Jan Peter Verwoer[t]

Hij overleed, in de leeftijd van 39 jaar, in het S[t.-Jo]zefziekenhuis te Kerkrade, voorzien van het [h. sa]crament der zieken.

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

M. Verwoert
A.M.J. Verwoert-Kusters
Jan Verwoert
Tiny Verwoert-Clement
en kinderen
Wiel Verwoert
Ans Verwoert-op de Beke
en kinderen
Leo Verwoert
Johanna Verwoert-van Breu[...]
en kinderen
Johan Verwoert
Riekie Snijders
en kinderen
Ietje Wolters-Verwoert
Cuub Wolters
en kinderen

Landgraaf, 18 mei 1987
Belvauer 5

Corr.adres: Melcherstraat 12
6371 HK Landgraaf

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehou[den] op zaterdag 23 mei as. om 10.30 uur in de paro[chie]kerk van O.L. Vrouw van de Berg Carmel te L[...]hof-Landgraaf, waarna de begrafenis zal plaat[svin]den op de begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, [is er] geen condoleren.
Het rozenkransgebed wordt gebeden vrijd[ag 22] mei om 18.45 uur in het kapelletje van Lee[...] aansluitend avondmis.
Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouw[kamer] van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg [...] Nieuwenhagen, dagelijks van 18.00 tot 18.15 u[ur].
Een bijzonder woord van dank aan de inten[sive] care van het St.-Jozefziekenhuis te Kerkrade [voor] de goede verzorging.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, [ge]lieven deze annonce als zodanig te willen besch[ou]wen.

Met diep leedwezen en grote verslagenheid ge[ven] wij u kennis van het overlijden van onze m[ede]werkster

Marlies Kempkens-van Wandelo[...]

Haar hartelijke vriendschap en nauwge[zette] plichtsbetrachting zullen steeds in onze her[inne]ring blijven voortleven.

Het dagelijks bestuur van het Waterschap Zuiveringschap Limbur[g]
de voorzitter, ir. B.C.E. Janssen
de secretaris, mr. C.Th. Smit

Met grote verslagenheid geven wij kennis va[n het] overlijden van onze collega

Marlies Kempkens-van Wandelo[...]

Wij verliezen in haar een collega en vriendin [aan] wie wij de meest dankbare en sympathieke he[rin]nering zullen bewaren.

Medewerkers Watersch[ap]
Zuiveringschap Limbu[rg]

Nepkaartjes verspreid voor Taptoe Maastricht

MAASTRICHT – Een zich "TAP(ijn)Toe noemende actiegroep tegen de Taptoe Maastricht, die komende zaterdagavond op het sportveld van de Tapijnkazerne wordt gehouden, heeft vierduizend valse toegangskaarten verspreid. Volgens de actiegroep zijn bovendien nog eens duizend valse entreekaarten verstuurd naar anti-militaristen in België en Nederland.

De "gratis" toegangskaarten zijn gedeeltelijk huis aan huis bezorgd in de Maastrichtse wijken Sint Pieter en Jekerdal, die in de nabijheid van het taptoe-terrein zijn gelegen. In een nepbrief, waarbij gebruik is gemaakt van briefpapier van de Stichting Taptoe Maastricht", voorzien van valse handtekeingen van de voorzitter en de secretaris, wordt de buurtbewoners de kaartjes aangeboden als geste tegenover "het eventueel te ondervinden ongemak" door geluidsoverlast en verkeersdrukte.

In een verklaring heeft de actiegroep laten weten op die manier "de organiserende stichting te willen helpen met de voorbereiding van deze dag en met deze ondersteunende activiteiten de feestvreugde flink te verhogen.". Tevens wordt gesteld "uit eigen ervaring te weten dat het showelement drastisch wordt verhoogd als er naast de militairen ook nog eens duizend anti-militaristen aanwezig zijn".

De Stichting Taptoe Maastricht heeft desgevraagd meegedeeld de buurtbewoners inmiddels te hebben ingelicht over de valse entreekaartjes en niet nader te noemen tegenmaatregelen te hebben getroffen omtrent de toegangsbewijzen. Over deze affaire is aangifte bij de politie gedaan.

NPB-voorzitter van der Linden lost schot voor de boeg

Actieve rol politie bij verzet ambtenaren

door jan a. c. de klerk

MAASTRICHT – In het conflict rond het arbeidsvoorwaardenoverleg tussen ambtenaren-organisaties en de minister van binnenlandse zaken dreigen de ambtenaren met acties. Voorzitter Leen van der Linden van de Nederlandse Politiebond (NPB) gaf de minister gisteren in Maastricht een schot voor de boeg. „Er komen acties in welke vorm dan ook", voorspelde hij. „Politie-ambtenaren zullen die acties niet alleen ondersteunen maar er op hun eigen wijze ook actief aan mee doen." In het overleg over de arbeidsvoorwaarden heeft de minister van binnenlandse zaken zijn eerdere aanbod om 795 miljoen gulden in 1987 en 1988 voor de ambtenaren ter beschikking te stellen weer teruggenomen.

Ook algemeen secretaris Theo Sonneveld van de Algemene Centrale van Overheidspersoneel (ACOP) en secretaris Henk van Eckert van de FNV hekelden de opstelling van opeenvolgende ministers van binnenlandse zaken bij het overleg met de werknemers van de overheid.

De NPB-voorzitter sprak in zijn toespraak aan het begin van een tweedaags congres van de bond in Maastricht over de sloop van het Nederlandse politieapparaat. 780 arbeidsplaatsen bij de politie gaan door de op til zijnde afslanking verloren. „780 plaatsen minder bij de bestrijding van de criminaliteit en 780 kansen op een zinvolle baan minder. Een troost voor de mensen die daardoor werkloos blijven is dat ze met behoud van de uitkering huismeester of fietsenbewaarder kunnen worden", schamperde Leen van der Linden.

Afbraak

Bij een verdere afslanking met niet minder dan 6500 arbeidsplaatsen, zoals die wordt voorgesteld door de werkgroep 'politiebudget', tekende de NPB-voorzitter aan: „Men zal zich moeten realiseren dat de afbraak ten koste zal gaan van de samenleving en dat de uiteindelijk te betalen rekening daarvoor een veelvoud zal zijn dan de nu door Ruding aan te zuiveren tekorten op de politiebegroting." De verantwoordelijkheid voor de 'sloop' schoof hij toe naar de betrokken 'politie'-ministers en de politieke partijen.

De medezeggenschap van het personeel via dienstcommissies nieuwe stijl stuit volgens van der Linden in sommige korpsen nog op problemen omdat burgemeesters weigeren de colleges van advies in te stellen en korpschefs de dienstcommissies niet als gesprekspartner aanvaarden. Sommige burgemeesters zouden op dat punt de korpschef ook elke beslissingsbevoegdheid ontzeggen en de dienstcommissie daarom geen instemmingsrecht toemeten. „Die laatste categorie wordt nu geinventeriseerd om te kunnen publiceren welke korpschefs kunnen worden vervangen door een schoolverlater. Een functie die volgens een burgemeester geen enkele verdere inhoud heeft hoeft ook niet te worden bezet door een goed betaalde politie-ambtenaar", aldus de NPB-voorzitter.

Hoog peil

Alle kritiek ten spijt moest het Leen van der Linden toch ook van het hart dat onheilsboodschappen niet de boventoon mogen gaan voeren en dat Nederland nog altijd een politie heeft op kwalitatief hoog peil die alle vergelijking met andere landen glansrijk doorstaat. „Uitsluitend roepen dat het zo slecht gaat is een miskenning en een bijdrage aan de demotivering van de politie-ambtenaren", oordeelde hij.

● *Voorzitter Leen van der Linden van de Nederlandse Politie Bond opende gistermorgen in Maastricht het tweedaagse congres.*

DSM wil in Japan rubberfabriek

HEERLEN – DSM wil in Japan een rubberfabriek gaan opzetten met een produkiecapaciteit van 30.000 ton per jaar. Vanuit Japan wil DSM de rubber (merknaam Kelan) vanaf 1990 in het Verre Oosten afzetten. Het chemieconcern overweegt in dit verband een samenwerking (joint-venture) aan te gaan met Idemitsu Petrochemical in Japan, dat op korte termijn met de premarketing van de rubber in Japan zal beginnen.

DSM heeft met de rubber een leidende positie in Europa en wil met deze joint-venture de positie in het Verre Oosten versterken.

De rubberfabriek wordt in Japan neergezet met hulp van Stamicarbon, de dochteronderneming van DSM die produkt- en proceskennis verkoopt aan derden. EPDM is een synthetische rubber die onder meer wordt toegepast in de automobielindustrie (bumpers), in de elektrotechnische-, de draad- en kabel- en vezelindustrie.

Idemitsu wil op zijn beurt een fabriek in West-Europa bouwen voor de produktie van polycarbonaat. Het bedrijf denkt aan een jaarcapaciteit van 25.000 ton. En op zijn beurt neemt DSM de premarketing van polycarbonaat voor Idemitsu in Europa voor zijn rekening.

Aanvulling

In Italië en Brazilië wordt al polycarbonaat gemaakt volgens het Idemitsu-procedé. Polycarbonaat is een transparante kunststof. DSM beschouwt polycarbonaat als een aanvulling op het pakket kunststoffen. Volgens het chemieconcern neemt de vraag in Europa naar polycarbonaat jaarlijks met 7 à 8 procent toe. De markt bedraagt dit jaar 110.000 ton.

Jeugd Theaterpas voor Limburg

HEERLEN – Naast het CJP zullen de Limburgse theaters, aangesloten bij de Contactraad Limburgse Schouwburgen, met ingang van het nieuwe seizoen een Jeugd Theaterpas Limburg gaan uitgeven.

Deze nieuwe pas is bedoeld als alternatief voor het CJP, waarvan de prijs volgend jaar van ƒ 9,50 naar ƒ 15,- wordt verhoogd. Dat is naar de mening van de directies van de Limburgse schouwburgen een te hoge stijging. Zij vrezen een verminderde belangstelling voor het CJP en daaruit voortvloeiend een teruglopend theaterbezoek van jongeren.

De Jeugd Theaterpas Limburg is in de theaters van Heerlen, Kerkrade, Maastricht, Roermond, Sittard, Venlo, Venray en Weert verkrijgbaar voor ƒ 5,-. Maximum leeftijdsgrens is 25 jaar. De nieuwe pas is alleen geldig in de genoemde theaters.

Eén jaar voor reeks inbraken

MAASTRICHT – Vanuit Den Bosch, waar hij is gedetineerd, werd een 27-jarige Maastrichtenaar gisteren overgebracht naar de rechtbank in zijn woonplaats om zich daar voor het plegen van een aantal inbraken veroordeeld te horen tot twee jaar gevangenisstraf, een jaar minder dan de officier van justitie tegen hem had geëist. Voor autorijden met een alcoholpromillage van 2,55 werd hem een rijbevoegdheid voor twee jaar opgelegd, eveneens een jaar minder dan was geëist.

De man had vrijwel alle hem telastegelegde inbraken gepleegd in de eigen woonbuurt. Hij placht daarbij een kunstig omgebogen stuk ijzerdraad als valse sleutel te gebruiken. De buit bestond in bijna alle gevallen uit televisietoestellen en geluidsapparatuur.

Man moet 150 meter uit de buurt blijven van scheidende vrouw

MAASTRICHT – In kort geding is gisteren aan rechtbankpresident mr P. Broekhoven gevraagd een man uit Vaals te verbieden zich op te houden binnen een straal van 150 meter rond de woning van zijn echtgenote die van hem wil scheiden. Het verzoek tot dit verbod werd gedaan door de raadsman van de vrouw, de Sittardse advokaat mr F. Spauwen.

De afgelopen weken zou de man herhaalde malen tegen de zin van de vrouw haar huidige woning zijn binnengedrongen en zich ook op andere wijze hinderlijk ten opzichte van haar hebben gedragen. In kort geding wordt gevraagd hem op straffe van een dwangsom te gelasten daarmee op te houden. Om aan deze eis kracht bij te zetten en in voorkomende gevallen politie-assistentie te rechtvaardigen, is daarnaast aan de rechter gevraagd de man een straatverbod op te leggen.

Aangezien de woning van de vrouw gelegen is op een hoek, heeft de raadsman op funktionele ervan afgezien enkele straten concreet aan te duiden, maar zich uitgesproken voor een 'straalverbod'. Aan de president is gevraagd dit nu reeds ook van toepassing te verklaren op een andere woning en zelfs een andere plaats waarin de vrouw zich in de toekomst eventueel zou kunnen vestigen. Vrijdag doet mr. Broekhoven uitspraak. Voor hem was dit het eerste kort geding na zijn installatie als president van de rechtbank te Maastricht.

Titelstrijd drumband muzikanten

BEEK – In het Gemeenschapshuis van Beek aan de Burg. Janssenstraat wordt zondag 24 mei de Limburgse Kampioenswedstrijd voor drumbandmuzikanten gehouden. Uitgenodigd voor deze wedstrijd werden alle solisten en kleine ensembles – 77 in totaal – die tijdens de diverse voorronden in Limburg tenminste 50 punten of meer hebben behaald.

De wedstrijd in Beek begint om 10.00 uur met de wedstrijden in de jeugddivisie. Vanaf 14.00 uur komen de deelnemers uit de derde divisie aan de beurt. Om 13.15 uur en 19.30 uur worden de resultaten bekend gemaakt. De jury bestaat uit de heren Jo Conjaerts uit Eys-Wittem en August Thissen uit Papenhoven.



● *Directeur Maier ...risicospreiding...*

Berner Produkten breidde drie keer uit binnen tien jaar

Kerkraadse groothandel groeit stapsgewijs

Van onze redacteur economie

KERKRADE – Berner Produkten in Kerkrade, groothandel in gereedschappen en bevestigingsmaterialen, denkt dit jaar een omzet te halen van ruim ƒ 27 miljoen gulden, een stijging van 23 procent tegenover het afgelopen boekjaar. Het personeelsbestand zal voor 1990 met ruim 40 stijgen en de 200 overschrijden. Deze verwachtingen sprak directeur B. Maier gisteren uit op een persbijeenkomst ter gelegenheid van een nieuwe uitbreiding van het complex, de derde uitbreiding sinds het bedrijf zich in 1978 op het industrieterrein Dentgenbach vestigde.



● *Centraal punt in het magazijn: de verzendingsafdeling.*

Maier voorziet dat het bedrijf binnen twee à drie jaar opnieuw uit de voegen zal breken. Wegens een tekort aan opslagruimte zijn er alweer twee magazijnen elders gehuurd. „We breiden liever niet in één keer fors uit, maar stapsgewijs. We moeten aan de financiële consequenties denken en werken daarom aan een gezonde groei", zegt Maier. Hij vindt dat het bedrijf bescheiden moet groeien, zodat de risico's gespreid kunnen worden en de werkgelegenheid geen enkel gevaar loopt.

Berner Produkten, aanvankelijk opgericht in Heerlen (1971), is een zelfstandige dochter van de Berner-groep in West-Duitsland. Bij de groep werken in totaal 2.200 mensen. Het concern haalt een jaaromzet van 360 miljoen mark. De Berner-groep beschikt ook over een aantal fabrieken, waar gereedschappen (hamerboren) en bevestigingsmaterialen (pluggen, schroeven) worden gemaakt; de produktie vormt eenderde van de omzet.

Hoofdkantoor

De Kerkraadse onderneming functioneert als hoofdkantoor voor de verkoop en distributie in de Benelux. In België (Lanaken) en Luxemburg liggen twee neven-vestigingen. Verder zijn er in Nederland bijkantoren in Veenendaal, Delft en Hoogeveen voor het geven van verkooptrainingen.

Vooral de laatste jaren is Berner Produkten sterk gegroeid. Vanaf 1982 is de omzet ruim verdubbeld (met 128 procent). Het bedrijf heeft in totaal maar liefst 15.000 klanten en beschikt over een assortiment van 16.500 artikelen. Zodoende werden in 1986 90.000 orders afgehandeld. Volgens Maier is 90 procent van de bestellingen binnen 48 uur leverbaar.

De flexibiliteit van het bedrijf noemt hij de kracht van de onderneming. „Bij een staking in België, waardoor het vervoer voor een groot deel plat kwam te liggen, hebben wij snel een alternatief distributienet opgezet.

Daardoor waren we de enigen in onze branche die konden leveren, maar we hebben wel dag en nacht ervoor gewerkt".

Sorteren

Berner in Kerkrade is niet afhankelijk van de leveringen van de moederorganisatie. Maier betrekt de goederen bij 350 à 400 toeleveranciers, zodat hij tegen de beste prijzen kan inkopen. De artikelen komen vaak in grote hoeveelheden binnen; vervolgens worden ze in Kerkrade gesorteerd in een pakket dat de klant wil hebben. Berner levert aan veertig bouwmarkten; belangrijke afnemers in Nederland zijn Praxis en de Bijenkorf.

De export (in 1986 ruim ƒ 5 miljoen naar België en Luxemburg) zal de komende jaren wellicht toenemen. Maier denkt daarbij aan een toename met vijf procent naar 30 procent. Ook wil hij in 1988 de Britse markt op.

Groeiende spanning in de Voerkwestie

BS Limburg zet procedure tegen Happart voort

Van onze verslaggever

HASSELT – De Bestendige Deputatie van Belgisch Limburg (vergelijkbaar met Gedeputeerde Staten hier) zet haar procedure tegen de omstreden burgemeester van Voeren, José Happart, onverminderd voort. Zij heeft dat gisteren in een speciale mededeling laten weten.

Het besluit van de Deputatie, dat eensgezind genomen werd, betekent dat zij niet ingaat op het verzoek van de Belgische premier Wilfried Martens om in de zaak-Happart voorlopig geen stappen meer te ondernemen, maar te wachten op een desbetreffend wetsontwerp van de regering.

De kans is nu groot dat de Bestendige Deputatie op korte termijn een tweede waarschuwing naar Happart laat uitgaan, hetgeen vrijwel zeker tot gevolg heeft dat de Waal definitief afgezet is als burgemeester van Voeren en er een speciale commissaris naar de Voerstreek afgevaardigd wordt, die dan tijdelijk belast zal zijn met de leiding van het bestuur in de door taaltwisten geplaagde, Nederlandstalige gemeente.

In haar actie tegen Happart baseert BS zich op artikel 88 van de Gemeentewet. Daarin wordt gesproken over afzetting wegens wanbestuur na twee officiële waarschuwingen van de zijde van de toezichthoudende voogdijinstantie (in dit geval de provincie), alsmede over de aanstelling van een bijzondere commissaris.

De eerste waarschuwing heeft Happart al te pakken. Die kreeg hij onlangs, toen de plaatsvervangend gouverneur van Limburg, Miel Mannaerts, voor de vierde maal sinds het arrest van de Raad van State (30/9/86) de benoeming van Happart tot eerste schepen en waarnemend burgemeester van Voeren vernietigde. Aangezien Happart zich vorige week wederom, illegaal, herverkiezen liet, wacht hem – normaal gesproken – de tweede waarschuwing.

Van hun kant hebben de Walen reeds duidelijk te kennen gegeven dat zij onder geen beding akkoord gaan met de benoeming van een speciale commissaris voor de Voer. Met name de PSC, de Waalse christen-democratische partij, die als coalitiepartner over het lot van de regering Martens kan beslissen, maakt hier een zwaar punt van.

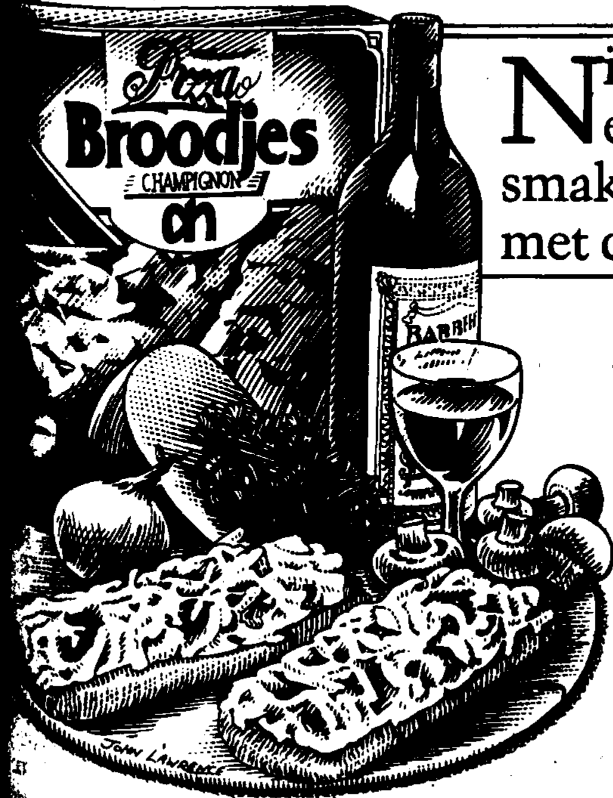
Spanning

Inmiddels gist men aan Vlaamse zijde in spanning naar de inhoud van het door de premier in het vooruitzicht gestelde 'wetsontwerp over de gemeenten met een bijzonder taalstatuut'. Zowel de Volksunie als de Vlaamse socialisten vrezen dat het ontwerp niet zonder Vlaamse concessies uitvoerbaar is. Beide partijen wijzen toegevingen van welke aard dan ook beslist af.

Het wetsontwerp zal mogelijk nog deze week gelanceerd worden.



Die oude fiets komt nooit meer terug



Nieuw in de diepvries en van ons huismerk: smakelijke pizzabroodjes met champignons.

PIZZA BROODJES CHAMPIGNON, doos 250 gram ~~2.98~~ 1.98

VOLLE KOFFIEMELK, fles 0.5 liter ~~1.79~~ 1.59

MOKKA KOFFIE, snelfiltermaling, vacuüm verpakt, 3 pakken à 250 gram ~~10.95~~ 8.95

ENGELSE THEEMELANGE, doos à 40 zakjes ~~2.35~~ 1.79

BASISMUESLI, pak 400 gram ~~1.99~~ 1.49

VRUCHTENMUESLI, pak 400 gram ~~3.79~~ 2.99

WEENSE SNIJDER MET SESAMZAAD OF VOLKOREN-TARWEBROOD MET MAANZAAD, heel ~~2.49~~ 1.90



Omdat we jarig zijn, hebben we ons volkorenbrood versierd. Het is voor deze gelegenheid jubileumbrood met versiering van sesamzaad, tarwevlokken en maanzaad.

DRIEPANS GEDECOREERD VOLKOREN JUBILEUMBROOD, heel ~~2.49~~ 1.90*

SINAASAPPEL-, GRAPEFRUIT- OF TOMATENSAP, pak 1 liter Nu 1.49

BROUWERS BIER, krat 24 flessen à 0.3 liter Nu 9.98

SLANKSAUS, fles 0.5 liter ~~1.29~~ 98

ZELF SCHEPPEN, EXTRA VOORDELIG

HAGELMIX, 100 gram
In winkels met een zelf-schep-afdeling ~~60~~ 49

HAK RODE BIETEN, APPELMOES, OF SPERZIEBONEN, pot 720 ml Nu 1.59

ROOMBOTER PENCÉES, pak 4 stuks ~~1.99~~ 1.79

VRUCHTENCAKE, 480 gram ~~3.79~~ 3.49

In de diepvries ligt een overheerlijke slagroom dubbelschnitt van Maître Paul op u te wachten.



MAÎTRE PAUL SLAGROOM DUBBELSCHNITT, doos ca. 700 gram Nu 5.45

BROKKEN VOOR DE HOND, zak 5 kilo ~~9.95~~ 7.98

VOOR DE KAT: RUNDVLEES MET HART, LEVER OF KONIJN, blik 420 gram ~~1.49~~ 1.09

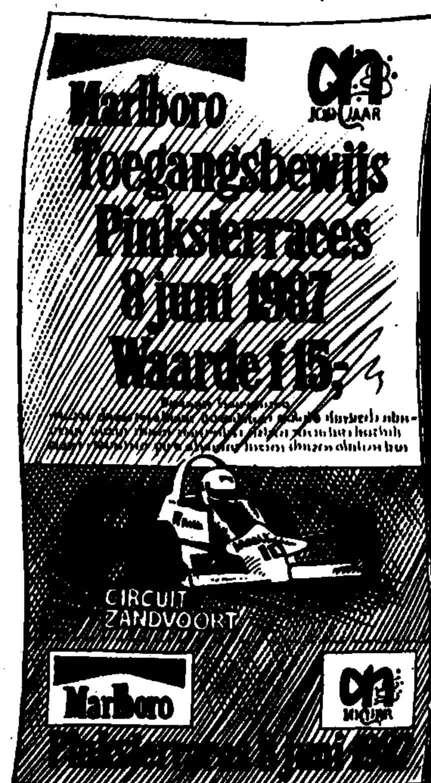
LUNCHEONMEAT, blik 200 gr ~~1.69~~ 1.49

LEVERPASTEI, 3 blikjes à 56 gr ~~1.39~~ 1.19

ACHTERHAM, vacuüm verpakt, 100 gram ~~1.99~~ 1.69

PLANTENMARGARINE, pakje 250 gram ~~59~~ 49

GOUDSE BELEGEN KAAS, vacuüm verpakt, 500 gr stuk, kilo ~~12.90~~ 10.50
kilostuk, kilo ~~12.30~~ 9.90



OUDE GEMALEN 40+ KAAS, zakje 150 gram ~~2.98~~ 2.39

KARNEMELK, pak 1 liter Nu 99

Met Albert Heijn en Marlboro GRATIS naar de Pinksterraces in Zandvoort. Haal uw gratis toegangsbewijs* in de winkel. Maximaal 2 per klant.

YOGHURT DRINK, aardbeien, frambozen of tropicana, pak 1 liter ~~1.49~~ 1.29

ALBI FOSFAATVRIJ WASMIDDEL, pak 2 kilo ~~6.98~~ 6.29

ALBIMATIC WASMIDDEL, pak 4 kilo ~~12.69~~ 9.99

ALBI WASVERZACHTER, flacon 500 ml ~~2.09~~ 1.89

Een klein maar fijn flesje wijn krijgt u GRATIS bij een literfles rode, witte of rosé AH Huiswijn.



HUISWIJN, rood, wit of rosé, fles 1 liter 4.95

Met gratis flesje à 0.25 liter Pré fleuri rood. T.w.v. f 1.50.
Of de helft van de winkelwaarde in contanten.

ALBI ALLESREINIGER OF SUPERREINIGER, flacon 750 ml ~~2.29~~ 1.79

LUXE AFWASBORSTEL, 2 stuks ~~3.50~~ 2.49*

DOUCHESCHUIM, fris en natuurlijk of zacht en verzorgend, flacon 300 ml ~~2.95~~ 2.49

BAD- EN DOUCHESCHUIM, fris en natuurlijk of zacht en verzorgend, flacon 1 liter ~~4.49~~ 3.99



ZOLANG DE VOORRAAD STREKT, VOOR IEDER KIND EEN GRATIS 'WUPPIE'.

MINIPLANTJES, in sierpot, diverse soorten, 2 stuks 5.–*

TROSANJERS, diverse kleuren, bos 3.95*

GLOSTER, zachtzure handappel, zak ± 2 kilo 3.50

GALIA MELOEN, per stuk ± 800 gram 2.50

BLOEMKOOL, per stuk 3.50

RADIJS, bos 75

RODE PAPRIKA, net 2 stuks 2.50

AUGURKEN, CD, zuur, pot 675 gram ~~1.49~~ 99



Ook nieuw in de diepvries en van ons huismerk: Pizza Verdura met maar liefst 11 soorten groenten en Pizza Prosciutto met ham, kaas, spek, broccoli, paprika en tomaten.

PIZZA VERDURA, 3-granenbodem, met 11 soorten groenten, doos 400 gram ~~2.98~~ 1.98

PIZZA PROSCIUTTO, met ham, kaas, spek, broccoli, paprika en tomaten, doos 350 gram ~~3.45~~ 2.45

De schuursponsjes met zeep van ons eigen huismerk mogen er zijn. Vooral nu ze in een nieuwe verpakking zitten en de kwaliteit verbeterd is.



SCHUURSPONSJES, met zeep, pak 10 stuks ~~1.79~~ 1.49

BIEFSTUK, 100 gram ~~2.99~~ 1.99

SCHOUDERKARBONADE, kilo ~~9.48~~ 6.98

FEESTROLLADE MET VRUCHTEN, kilo 14.98

RUNDERTARTAAR, 500 gr ~~7.98~~ 5.98

HAMBURGERS ONGEPANEERD, 500 gram ~~7.45~~ 5.95

SLAVINKEN, 500 gram ~~6.95~~ 5.45

2 HELE KIPPEN OP SCHAAL, ca. 1700 gram 10.–

Nieuw van ons huismerk: speciaal voor liefhebbers van gel tandpasta hebben we nu een Gel tandpasta met fluoride waar onze naam op staat. Die is dus niet alleen lekker fris, maar ook lekker voordelig.



GEL TANDPASTA FLUORIDE, extra fris, tube 50 ml ~~1.09~~ 99

Ook nieuw van ons huismerk: een soft tandenborstel die uw tandvlees masseert.

SOFT TANDENBORSTEL, pak 3 stuks, 3 halen-2 betalen ~~4.17~~ 2.78

TANDPASTA FLUORIDE, duopak, 2 x 50 ml ~~1.65~~ 1.49

TANDENBORSTEL, hard of medium, recht of V-vorm, pak 3 stuks, 3 halen-2 betalen ~~4.17~~ 2.78

De artikelen in deze advertentie kunt u in alle AH-winkels kopen, behalve de artikelen waar kleine cijfertjes bij staan. Die artikelen kunt u alleen kopen in AH-winkels waar één van die cijfers op de deur staat. Reclameprijzen gelden van donderdag 21 t/m woensdag 27 mei a.s.
*Zolang de voorraad strekt.

maar de aanbiedingen blijven.



BIOSCOPEN

● HEERLEN

Royal: Over the Top, dag. 15 18.30 en 21 uur. **Rivoli:** Platoon, dag. 15.30 18 en 20.30 uur. Bambi, za zo en wo 14 uur. **Maxim:** Children of a lesser God, dag. 15.30 18.15 en 20.30 uur. **H5:** The Name of the Rose, dag. 14.30 18.45 en 21.30 uur. Psycho 3, dag. 19.15 en 21.15 uur, do vrij ma di ook 14.15 uur. Flodder, dag. 14 19 en 21 uur, za zo ook 16 uur. Startrek 4-The Voyage Home, dag. 14 18.30 en 21 uur, za zo ook 16 uur. When the wind blows, dag. 14 19 en 21 uur, za zo ook 16 uur. De Troetelbeertjes 2, za zo wo 14.15 en 16.15 uur. **Passagetheater:** White Hot, dag. doorlopend vanaf 14 uur. **De Spiegel:** The Cotton Club, vrij t/m ma 21 uur.

● SCHAESBERG

Autokino: The Golden Child, do t/m di 22 uur, vrij t/m zo 24.15 uur.

● MAASTRICHT

Mabi: Platoon, dag. 14.30 en 21 uur, za zo ook 18.15 uur. Over the Top, dag. 14.30 en 20.30 uur, za zo ook 18.15 uur. 'Round Midnight, dag. 14.30 en 21 uur, za zo ook 18.15 uur. Repelsteeltje, za zo en wo 14.30 uur. Children of a lesser god, dag. 14.30 en 20.30 uur, za zo 18 en 20.30 uur, wo alleen 20.30 uur. **Festival:** The Name of the Rose, dag. 18.30 en 21.15 uur, za zo en wo ook 16 uur. **Palace 1:** The Golden Child, dag. 18.30 uur en 21 uur, za zo en wo ook 14 en 16.15 uur. **Studio:** Mona Lisa, dag. 18.30 en 21.15 uur, za zo en wo ook 14 en 16.15 uur. De Troetelbeertjes 2, za zo en wo 14.15 uur. **Palace 2:** Peepshow, dag. doorl. v.a. 13.30 uur. **Lumière:** My life as a dog, dag. 20 uur. Nadzor, dag 20.15 uur (niet op za en zo). Die Marquise d'O, dag. 22 uur. Shane (niet ondertiteld), dag. 22.15 uur. NCO Filmtournee Ah Afrika, za zo 14 16 en 20 uur. **Kinderfilmhuis Zoem:** My life as a dog, za 14 uur. **Ciné-K:** Hannah and her sisters, dag. 20 uur. De vrouw in het zand, dag. 22 uur.

EXPOSITIES

● HEERLEN

Kijkdoos, Stadsschouwburg. Tekeningen van Piet Klaasse. T/m 22/5, open ma t/m vr 10-15 uur. **ABP- gebouw,** Ger Lataster schilderijen. T/m 24/5, open dag 24/5 van 14.00-17.00 uur. **Stadsgalerij,** Raadhuisplein 19. Expositie 'Verover het Beeld, over beelden en hun bronnen'. T/m 8/6, open di t/m vr 11-17 uur, za en zo van 14-17 uur. Eerste Pinksterdag gesloten. **Bezoekerscentrum Schrieversheide,** Schaapskooiweg 99. 25 jaar Recreatieschap O.Z.L. in beeld. T/m 1/7. **Thermenmuseum,** Coriovallumstraat 9. De porceleyne Fles, wedergeboorte van het Delfts blauw. T/m 22/6, open di t/m vr 10-17 uur, za en zo 14-17 uur, Eerste Pinksterdag gesloten. **Galerie Signe,** Akerstraat 86. Werk van Joseph Kerff. T/m 21/6, open wo t/m zo 14-17 uur. **Galerie Herman van Leeuwn,** Stationstraat 11. Openingstentoonstelling 'Nieuwe aanwinsten'. Van 31/5 t/m 8/6, open di t/m vr 10-18 uur, do tot 21 uur, za 10-17 uur.

● KERKRADE

Art galery Renoir, Einderstraat 13. Werk van Willem Haenraets en Wim Steins. T/m 14/6, open di t/m za 10-18 uur, do tot 21 uur, zo 14-17 uur.

● BRUNSSUM

Brikke-Oave. Foto's van Rob Agterbos en Maurice Brandts. T/m 7/6, open ma t/m vr 14-17 uur en 19-21 uur, zo 14-17 uur. **Galerie Rob Rozeman.** Collagen van Egidius Knops. T/m 13/6, open ma 13-18 uur, di t/m vr 9-18 uur, za 9-17 uur.

● HOENSBROEK

Fotogalerie 68, Poortgebouw kasteel Hoensbroek. Werk van Huib Limberg en Wim Pin. T/m 28/6, open ma t/m vr 10-12, 13.30-17 uur, za en zo 13.30-17 uur. **ABN-bank,** Hoofdstraat 33. Foto's van Ad Smetsers. T/m 15/7, open op werkdagen van 9-16 uur. **Bibliotheek.** Fototentoonstelling A.F.V. Zuiderlicht met werk van Cor van Hoof. T/m 15/7, open ma en wo 10-13 en 14-18 uur, di 10-13 en 14-20 uur. **Kasteel Hoensbroek.** Werk van Alphons Stadhouders. T/m 31/5, open dag. 10-17 uur.

● NUTH

Galerie Vinken. Expositie van Mike Kerstgens en Leo Martens. Van 22/5 t/m 28/6, open di t/m vr 9-18 uur, za 9-17 uur.

● SCHAESBERG

AMRO-bank, Markt. Werk van Yvonne Grooteclaes. T/m 29/5, open tijdens kantooruren.

● MAASTRICHT

Galerie Schuwirth en Van Noorden, Rechtstraat 64. Stockexpositie. T/m 23/5. Werk van Laurence Barker en Svava Björnsdottir. Van 30/5 t/m 28/6. Open do t/m zo 14 tot 17.30 uur, do ook 19 tot 20.30 uur. **Het Bassin,** Bogaardenstraat 40B. Grafiek. T/m 17/5. **Galerie Dis,** Tafelstraat 28. Werk van Sjoerd Buisman en Marijke de Goey. T/m 10/6, open wo t/m zo 13-18 uur. **Kamer van Koophandel,** Het Bat 2. Werk van Dré Houben. T/m 30/5, open ma t/m vr 8.30-12.30 en 13.30-16 uur. **De blauwe olifant,** St. Servaasklooster 38 (t.o. voormalig gouvernement). Collectable Items. T/m 27/6, open do t/m za 13-18 uur. **Jan van Eyck Academie,** Academieplein 1. Werk van Hans Slempkes, Marieke van Beek en Mireille van 't Hoff. T/m 22/5, open van 9-22 uur. **De Tribune,** Kapoenstraat 8. Recent werk van Terry Thompson. T/m 23/5, open ma t/m za 9-18 uur. **Galerie Felix**, expositie Math. Schrouff. T/m 26 mei, open tijdens winkeltijden. **Eurohal,** Maastrichts aardewerk Sfinx. Van 12-18 juni, open 10-18 uur. **Bonnefanten**, Dominikanerplein 5. Heropeningsexpositie. T/m 23/8, open di t/m vr 10-17 uur, za en zo 11-17 uur. **Galerie Wanda Reiff,** Rechtstraat. Expositie Felix Droese, Fons Brasser en Ado Hamelrijck. T/m 7/6. **Genraalshuis,** Vrijthof 47. Grafiek van James Ensor. T/m 31/5, open dag. 11-16 uur. **Galerie Braam,** St. Pieterstraat 38. Sieraden van Merle Andersen. T/m 30/5, open di t/m vr 12-18 uur, do tot 21 uur, za 10-17 uur. **Galerie Rob van Rijn,** O.L. Vrouweplein 28. Werk van Terry Lee. T/m 23/5, open dag, 11-17 uur.

'Geworteld in Schinveldse gemeenschap'

Rabobank viert 75-jarig bestaan

SCHINVELD – Dezer dagen viert de Rabobank Schinveld het 75-jarig bestaan. Begonnen in 1912 als Boerenleenbank met een handjevol leden is de bankinstelling nu uitgegroeid tot een Rabobank met een balanstotaal van bijna vijftig miljoen gulden. Een ding is in die driekwart eeuw niet veranderd. Net als in 1912 is de bank geworteld in de Schinveldse gemeenschap. Tot op de dag van vandaag ondersteunt de bank plaatselijke initiatieven en projecten. „De geschiedenis van de Rabobank in Schinveld", schrijft burgemeester Vincent Ritzer van Onderbanken dan ook in de feestgids, „is onlosmakelijk verbonden aan de ontwikkelingen binnen de gemeente."

Dat er in 1912 in Schinveld een Boerenleenbank werd gesticht is vooral te danken aan de initiatieven van H. Markx en Jos Dohmen. Nadat in 1864 de Duitser Friedrich Raiffeissen het idee van de boerenleenbanken had 'uitgevonden', werden er al snel ook in Nederland dit soort coöperaties gesticht. De Boerenbonden waren daarvan meestal de initiatiefnemers. Om niet geheel duidelijke redenen stond de plaatselijke boerenbond niet te trappelen om een bank op te richten. Vandaar dat twee relatieve buitenstaanders, de metselaars Markx en Dohmen zich opwierpen tot de grote pleitbezorgers van een coöperatieve bank. Samenwerking en onderlinge hulpverlening waren (en zijn nu nog) de grondgedachten van een dergelijke leenbank. Uiteindelijk wisten beide heren de boerenbond achter hun idee te scharen en in februari 1912 vond de officiële oprichtingsvergadering plaats.

39 leden ondertekenden vervolgens het ledenregister. Dohmen en Markx werden respectievelijk de eerste directeur en president van de Raad van Toezicht. Onbetaalde functies overigens in die tijd.

Aanvankelijk konden alleen leden van de Boerenbond, waarvan trouwens ook niet-boeren lid konden worden, gebruik maken van de diensten van de bank. Een probleem dat tientallen jaren later nog speelde, volgens H. van Nuys, die vanwege het jubileum de geschiedenis van de bank op papier heeft gezet. Pas in de jaren vijftig werd de bank ook formeel een bank voor iedereen.

Met huisvesting had de Boerenleenbank geen problemen. De benoemde kassier hield kantoor aan huis. Tot aan 1966 bleef dat de praktijk. Na dat jaar verhuisde de bank naar een nieuw pand aan de Beekstraat. Dat was ook het jaar dat naast de kassier nog een tweede personeelslid werd aangenomen. Door de snelle groei van de bank en toegenomen dienstverlening zijn er nu veertien personeelsleden.

Een bepaald percentage van de winst wordt statutair besteed aan sociaal culturele doeleinden. Zo werd voor het eerst in 1922 veertig gulden aan het Groene Kruis toegekend. Nu ondersteunt de Rabobank – in 1972 kreeg de Boerenleenbank na de landelijke fusie met de Raiffeisenbank die naam – vele activiteiten op allerlei gebied in het werkingsgebied van de bank.

Ook bij de festiviteiten vanwege het jubileum wordt de Schinveldse gemeenschap niet vergeten. In samenwerking met de ook jubilerende OOZO wordt bijvoorbeeld dit weekeinde een groot feest gehouden.

,Plannen gelijk met nieuwbouw De Cirkel verwezenlijken'

Voetgangersvereniging: Schoolstraat onveilig

● De Schoolstraat in Kerkrade-West waar een verhoogde rijbaan aangelegd moet worden ter hoogte van de scholen De Cirkel en D'r Durpel om ervoor te zorgen dat de automobilist zich daar 'te gast voelt'.

KERKRADE – De Schoolstraat in Kerkrade-West moet een éénrichtingsweg voor auto's worden (niet voor fietsers). Er moet een verhoogde rijbaan worden aangelegd tussen basisschool D'r Durpel aan deze zijde van de Schoolstraat en de nieuw te bouwen MLK-school De Cirkel aan gene zijde van de straat. De Graverstraat in de buurt moet een veiligere oversteekplaats worden: verkeerslichten voor voetgangers zijn dringend gewenst. Dat is in het kort het advies van de Vereniging Bescherming Voetgangers (VBV), die in Den Haag zetelt. De VBV heeft dit advies geschreven in opdracht van de verkeersveiligheidscommissie van de scholen D'r Durpel en De Cirkel. Het rapport is inmiddels verstuurd aan de verkeerscommissie van de Kerkraadse raad.

Overigens: aanstaande vrijdag steken tientallen leerlingen van De Cirkel tegenover de huidige school D'r Durpel een schop in de grond als teken van aanvang van de nieuwbouw van de school. Het verkeersadvies wordt dan ook nu gedaan in de hoop dat een deel van de aanpassingen meegenomen kan worden bij de bouw van de nieuwe school. „Dat spaart kosten", zo redeneert een woordvoerder namens het bestuur van de nieuwe school die het rapport van de VBV volledig onderschrijft.

De VBV zegt dat zich voor kinderen gevaarlijke situaties voordoen in de Schoolstraat, waar woon- en werkverkeer is in de ochtendspits en vrachtwagens van en naar het industrieterrein af en aan rijden. Ook de kruising Schoolstraat-Graverstraat waar zo'n 200 kinderen veelal viermaal per dag moeten oversteken is gevaarlijk, zegt de VBV. En tenslotte zou ook de Spekhofstraat en de kruising met de Schoolstraat, waar zo'n 100 leerlingen moeten passeren niet de meest veilige situatie zijn die denkbaar is.

De VBV stelt, kort samengevat, dat de gemeente eigenlijk verplicht is de aanpassingen door te voeren: „Kinderen vanaf 5 jaar zijn verplicht naar school te gaan. Ze zijn dus ook verplicht dagelijks de weg van en naar school af te leggen. De overheid, die deze leerplicht stelt, heeft dus ook de zorg voor de veiligheid op de openbare weg en moet dus zorgen dat kinderen veilig naar school kunnen gaan. Dat is immers een eerste voorwaarde waaronder kinderen gehoor kunnen geven aan de leerplicht.", aldus de VBV in het verkeersadvies.

De VBV wil de Schoolstraat dus veranderd zien in een éénrichtingsstraat voor auto's, fietsers moeten de mogelijkheid blijven houden in beide richtingen te rijden. Een aparte fietsstrook voor fietsers is dan wel een vereiste. In een brede strook voor de ingang van beide scholen (De Cirkel én D'r Durpel) moet parkeren onmogelijk worden gemaakt. Men stelt voor er paaltjes of bomen neer te zetten. De Voetgangersvereniging zou het 'het mooiste vinden' als dit schoolplein over de gehele breedte van de straat kan lopen. „Auto's betreden dan als het ware het schoolgebied en zullen eerder geneigd zijn hier langzaam te rijden. Op deze manier wordt de Schoolstraat ook voor vrachtwagens onaantrekkelijk", meent men.

De meest veilige oplossing voor de gevaarlijke situatie op de kruising Schoolstraat-Graverstraat noemt de VBV het plaatsen van verkeerslichten bestemd voor voetgangers. „Een goed alternatief voor verkeerslichten is er niet gezien de beperkte ruimte op het kruispunt en het niet te verbeteren slechte zicht op het aankomend verkeer ten gevolge van de heuvel", aldus de vereniging.

WETHOUDER OM OPHELDERING GEVRAAGD

Vragen over autobedrijf

LANDGRAAF – Raadslid Helma Gubbels (Vrouwenappèl) heeft schriftelijk vragen gesteld over de komst van autobedrijf Dominikowski naar de Kantstraat in Ubach over Worms. Gubbels wil als lid van de commissie Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening en Milieu (VROM) opheldering hierover van wethouder Wiel Heinrichs.

De achtergrond van de brief van Gubbels is de gang van zaken tijdens de laatste vergadering van de commissie VROM op 14 mei jongstleden. Het raadslid legde toen aan wethouder Heinrichs de ongerustheid voor van een aantal bewoners over de bouwaktiviteiten die Dominikowski toen in de Kantstraat ontplooide. „De wethouder vertelde mij toen dat de bewoners niet bang hoefden te zijn, er stond niets te gebeuren", aldus Gubbels.

De werkelijkheid was anders. Afgelopen zaterdag startte Dominikowski in zijn pand aan de Kantsstraat met de verkoop van auto's, zonder in het bezit te zijn van de daarvoor vereiste vergunningen. Een dertigtal omwonenden is daar inmiddels al tegen in het geweer gekomen. Zij hebben de raadsleden en het college om maatregelen gevraagd.

Buschauffeuses in Maastricht

MAASTRICHT – Vrouwelijke chauffeurs op stadsbussen worden in Maastricht een frequent voorkomend fenomeen. Tijdens een feestelijk ceremonieel in de kantine van de remise van Stadsbus Maastricht heeft wethouder Gerard Peters van onder meer verkeer gistermiddag het 'groot-rijbewijs' uitgereikt aan negen vrouwen, die voor de opleiding als buschauffeur zijn geslaagd. De gemeente Maastricht heeft met dit aantal thans in totaal elf vrouwelijke buschauffeurs in dienst. Twee van hen zijn reeds enkele maanden in funktie. De nieuwe chauffeuses zullen een parttime-funktie vervullen.



● Bert Graaf, Wiel Sparla en Koop de Boer hopen dat enkele vrijwilligers bereid zijn de speeltuin in Vaals te redden van definitieve sluiting.

Bestuursleden zoeken opvolgers

Sluiting dreigt voor speeltuin in Vaals

VAALS – De enige besloten speeltuin die Vaals rijk is dreigt definitief dicht te gaan als er geen opvolgers worden gevonden voor de bestuursleden Wiel Sparla (69) en Koop de Boer (67), die een stukje levenswerk verloren zien gaan. De speeltuin moet hoognodig vernieuwd en opgeknapt worden; de politie heeft de zaak gesloten omdat een aantal toestellen gevaarlijk was voor de kinderen. Geld om de speeltuin te moderniseren is er; mensen die dat moeten doen ontbreken echter. Sparla, De Boer en voorzitter Bert Graaf van de Vaalser Jeugdraad zien alleen nog heil in een noodkreet: Red de speeltuin.

De speeltuin bestaat een jaar of dertig en genoot grote belangstelling van kinderen uit Vaals, maar ook uit de aangrenzende dorpen van de gemeente Wittem en het Duitse grensgebied.

Verouderd

De laatste jaren verouderde het materieel. Voorzitter Sparla en secretaris De Boer zijn al drie jaar vergeefs bezig medewerkers te vinden om onderhoud te plegen, toezicht te houden en nieuwe toestellen te plaatsen.

Diverse organisaties als NUSO, Lijn 2000 Gulpen, mensen Zonder Werk Vaals en gemeentebestuur zegden medewerking toe. Een sponsor zorgde voor geld. Maar aktief helpende handen bleven ontbreken. Een trieste ervaring voor de heren Sparla en De Boer. Een derde bestuurslid, Wim Claus, wil als jongere zijn bestuurstaak blijven voortzetten als er voor zijn medebestuurderen opvolgers komen. Gebeurt dat niet dan wordt aangenomen dat de speeltuin definitief de poorten sluit. En daarmee verliest een groot aantal kinderen de kans om voor een gulden per dag gebruik te maken van de speeltuin, die uitgebreid zou worden met onder meer een fantasieheuvel, een glijbaan met klimrek en poppenkast en waaruit de gevaarlijke en verouderde toestellen zouden verdwijnen.

Vrijwilligers die gehoor willen geven aan de noodkreet van het speeltuinbestuur kunnen zich melden bij welzijnsambtenaar Jo Zinken in het gemeentehuis, tel. 04454-4040, Bert Graaf tel. 3969, Wiel Sparla tel. 2037 en Willy Winkelhuyzen tel. 04450-2000.

Ook vragen CD[A] over vijvers

WIJNANDSRADE – De CDA-frac[tie] in de raad van Nuth heeft [...] college van b en nu ook schriftel[ijk] vragen gesteld over de vervuil[de] vijvers bij het kasteel Wijnands[ra]de. Eerder had raadslid G. Z[...]strassen van de fractie Groot-Nu[th] deze zaak aangekaart bij het g[e]meentebestuur.

Het CDA wil duidelijkheid omtre[nt] de bereidheid van de eigenaar v[an] het kasteel om de nodige werk[]zaamheden te verrichten aan de 'b[...]venste' vijver. De vijvers moeten n[...]melijk uitgediept worden en de b[e]schoeiingen verbeterd. Verd[er] vraagt de fractie het college te o[n]derzoeken of de eigenaar zonod[ig] juridisch kan worden verplicht [...] te doen. En tenslotte wil het CD[A] weten of het college bereid is de [...]trokken vijver te kopen, zodat [de] gemeente voor het nodige ond[er]houd kan zorgen.

De CDA-fractie vraagt het colle[ge] ook wat een opknapbeurt van [de] laagst gelegen vijver globaal m[oet] kosten.

Bovendien is er in de brief aan b [en] w nog een ander punt aan de o[rde] gesteld. Op de parkeerplaats bij [de] vijver staat al geruime tijd zond[er] vergunning een verkoopwagen [die] het 'karakteristieke dorpsgezic[ht'] zou ontsieren. Het CDA wil wet[en] of het college bereid is hierte[gen] eindelijk eens op te treden.

Jeugdwerk in Ubachsberg

UBACHSBERG - Deze maand b[e]staat de Stichting Jeugdw[erk] Ubachsberg tien jaar. Binnen [het] jeugdwerk functioneren de Jeu[gd]vereniging Ubachsberg, de Kat[ho]lieke Plattelandsjongeren en [het] kindervakantiewerk. Vanaf ju[ni] 1985 beschikt de SJU over een eig[en] gemeenschapshuis, 't Sjubke, v[an]waaruit alle activiteiten gecoör[di]neerd worden. Over tien jaar SJU [is] een boekje gemaakt dat in Ubach[s]berg deur-aan-deur verspreid is. O[m] half drie vandaag zal burgemeest[er] Strous op het gemeentehuis v[an] Voerendaal het eerste exemplaar [in] ontvangst nemen.

Gewicht

SITTARD – Tijdens het zilveren b[e]staansfeest van handelscentr[um] Bergerweg in Sittard werd een w[ed]strijd gehouden in het raden na[ar] het gewicht van een beukensta[m]. Deze stond opgesteld voor houth[an]del Jongeneel. Het juiste gewic[ht] was 3.540 kilogram. Als eersten e[in]digden Ralph Vromen uit Li[m]bricht en H. Cals uit Heerlen, ie[der] met 3.550 kilo. Ze zullen loten om [de] hoofdprijs, met een troostprijs vo[or] de verliezer.

Bieb Vaals

VAALS – Het gebouw van V[an] Houten kan mogelijk geschikt [ge]maakt worden als onderkomen vo[or] openbare leeszaal en bibliothe[ek] menen de raadsleden Paul Sch[ef]fers en Jo Heinen. Zoals eerder [in] het LD bericht zal Van Houten [de] gemeente Vaals gaan verlaten. [De] fractie Scheffers heeft het colle[ge] van B en W verzocht de mogelijkh[e]den te onderzoeken bieb en lees[zaal] in het Van Houtengebouw onder [te] brengen.

OOSTELIJKE MIJNSTREEK ☎ REDACTIE: 739282

JOURNAAL

Heerlen

● In het Missionair Centrum, Gasthuisstraat 19, vindt vanavond om 20 uur een inleiding met discussie plaats over de IKV-campagne ter ondersteuning van een akkoord over de middellange afstandsraketten in Genève. Ien van den Heuvel komt zelf de zaken toelichten.

● Voor mensen van 50 jaar en ouder geeft de heer van As vanmiddag een dialezing. De lezing vindt van 14 tot 16 uur plaats in de consistorie van de Ned. Herv. Kerk aan het Tempsplein.

Landgraaf

● Het IVN Schaesberg-Nieuwenhagen maakt zondag een dagwandeling in de buurt van Gronsveld. Men vertrekt om 9.30 uur aan de parkeerplaats van de Petrus en Pauluskerk te Schaesberg. Men dient zelf voor eten en drinken te zorgen. Voor meer informatie: ☎ 312085.

Bingelrade

● De collecte voor de Hartstichting bracht f 538,50 op.

● Het programma in het kader van het 85-jarig bestaansfeest van de harmonie St. Cecilia ziet er als volgt uit: Vrijdag 19.30 uur receptie met huldiging jubilarissen, aansluitend feestavond; zaterdag 14 uur Gussini-kinderfestival, 20 uur country-avond; zondag 11.30 uur frühschoppen, 20 uur galaconcert. De festiviteiten vinden plaats in fruithal Bastin in Viel.

Merkelbeek

● Het JJW gaat van 17 tot en met 19 juli op kamp in Swalmen. Men dient zich zo spoedig mogelijk aan te melden bij Bert Graus, Steenweg 24, ☎ 4448.

● Voor de Hartstichting werd f 1080,- opgehaald.

Jabeek

● De kon. erk. fanfare St. Caecilia houdt zaterdag om 19.30 uur een concertavond in het Ontmoetingscentrum. Medewerking verlenen harmonie St. Caecilia Schinveld, St. Cecilia Grevenbricht, fanfare St. Caecilia Doenrade en ouderenkoor 'Jong van Hart' Sittard.

Abdissenbosch

● Zaterdag om 13 uur wordt het mei-gebeuren ingezet met het ophalen van de Mei-eieren. Om 24 uur begint het mei-den zoeken.

Schimmert

● Komend weekeinde gaat in Schimmert het tiendaags tentenfeest van start op het verharde terrein op het sportcomplex. De Wurmtaler Muzikanten bijten vrijdag de spits af. Zaterdag komt de Janse Bagge Band, met in het voo[r]programma Secret Eye. Zondag [is] er vanaf 12 uur een kwajongco[n]cours en 's avonds is Avro's Topp[op] aanwezig.

Bleijerheide

● De koninklijk erkende flobbe[rt]schutterij Wilhelmina houdt zond[ag] het federatie koningsschieten op [de] Laaf aan de Voorterstraat. Deeln[e]mende verenigingen worden [om] 13.30 uur verwacht in lokaal Qu[...]flieg aan de Nieuwstraat.

Hoensbroek

● Scoutinggroep St. Gerla[ch] neemt zaterdag haar nieuwe acco[m]modatie aan de St. Jansstraat in [ge]bruik. In verband hiermee is er va[n]af 13.30 uur open dag. Om 14 uur [is] er receptie en vanaf 14.30 uur zijn [er] allerlei leuke activiteiten. Natu[ur]lijk is iedereen welkom.

Brunssum

● Het IVN maakt zondag een d[ag]wandeling onder leiding van e[en] gids in het Meinweggebied. M[en] vertrekt om 9 uur op het Lindeple[in]. Wie mee wil rijden kan bellen n[aar] ☎ 045-250565.

Schinveld

● De ballonwedstrijd, die gepaa[rd] ging aan het oplaten van de 'Ho[...]geet', is gewonnen door Michel Re[...]neberg. Zijn ballon maakte een re[is] van 308 kilometer.

● Het JJW zoekt voor het kinderv[a]kantiewerk nog enkele vrijwillige[rs] vanaf 20 jaar. Men kan zich aanme[l]den via ☎ 250193 of 254302.

Vanaf vandaag hinder voor verkeer

Werk aan A2 tussen Wessem en Thorn

HEERLEN – Rijkswaterstaat begint vandaag met reconstructiewerkzaamheden aan de autosnelweg A2 tussen Maastricht en Eindhoven. Het verkeer zal daarvan de nodige hinder kunnen ondervinden, vooral door afsluitingen van op- en afritten. De werkzaamheden zullen zich toespitsen op het weggedeelte tussen de Maasbrug in Wessem en de Napoleonsbaan in Thorn. Daar zal de middenberm van een zogenaamde redresseerstrook, een asfaltverbreding, worden voorzien. Bovendien zal de rijbaan opnieuw worden geasfalteerd en zullen de oostelijke invoegstrook en oprit ter hoogte van Thorn worden gereconstrueerd.

De werkzaamheden zullen naar verwachting medio juli gereed zijn. Door gebruikmaking van de vluchtstrook zullen er voor het rijverkeer toch twee maal twee rijstroken beschikbaar zijn. Rijkswaterstaat denkt zo de hinder voor het doorgaand verkeer zoveel mogelijk te kunnen beperken.

Gedurende de werkzaamheden zullen diverse op- en afritten voor alle verkeer worden afgesloten. Het betreft: de westelijke oprit richting Maastricht in Wessem (1 juni tot en met 17 juli); de oostelijke oprit richting Eindhoven in Thorn (vanaf vandaag tot en met 5 juni); de oostelijke oprit in Wessem, komende uit de richting Maastricht (25 juni tot en met 9 juli); de oostelijke afrit in Thorn (naar de Napoleonsweg) komende uit de richting Maastricht (10 juli tot en met 17 juli).

Borden

Het verkeer dat geen gebruik kan maken van de afgesloten op- en afritten zal middels borden omgeleid worden. Rijkswaterstaat vraagt de weggebruikers rekening te houden met de gevaarlijke werkomstandigheden van de werknemers en de wegbeheerder. Verder wijst Rijkswaterstaat erop dat door tijdig invoegen en het in acht nemen van de maximumsnelheid de doorstroming van het verkeer wordt bevorderd.

Kritiek van LIS op Venlo's welzijnsbeleid

VENLO – De Limburgse Emigratie Stichting (LIS) vindt dat de gemeente Venlo in haar welzijnsbeleid meer aandacht aan etnische minderheden moet schenken.

Nu de bestaande voorzieningen voor etnische minderheden worden afgebouwd kunnen deze groepen in een isolement terecht komen, aldus de LIS.

Voorgesteld wordt om voor migrantenvrouwen een vrouw als begeleidster aan te stellen. Ook pleit de LIS voor handhaving van huidige aktiviteitencentra van Turken, Marokkanen en Spanjaarden. Voorlopig is het open houden van deze centra voor de komende twee jaar gegarandeerd. Op korte termijn wil de LIS met de gemeente gaan praten over de nieuwe welzijnsnota.

Harrie Peeters op Terborg

SCHINNEN – Het voorlaatste concert op Kasteel Terborg zal zaterdag 23 mei worden gegeven door bas Harrie Peeters en pianist Christoph Jung. Op het programma van dit concert, dat om 20.15 uur begint, staan de volgende werken: Dichterliebe van Schumann; Vier ernste Gesänge van Brahms en vier Michelangelo-Lieder van Hugo Wolff. Het concert begint om 20.15 uur.

Harrie Peeters volgde twee jaar muziekschoolzanglės te Roermond en zette zijn studie voort bij Ton Thissen aan het Maastrichts conservatorium. Hij nam deel aan internationale operaconcoursen in Toulouse (1981), Barcelona (1982) en Wenen (1983). In deze laatste plaats won hij een viertal prijzen; de eerste prijs, de persprijs, de publieksprijs en de Verdi-prijs.

Peeters was verbonden aan de Weense Volksopera en aan het Staatstheater Darmstadt. Met ingang van het volgend seizoen zal hij verbonden zijn aan de opera van Düsseldorf.

Reserveren voor dit concert is gewenst via ☎ 04457-1821.

Interventie van mevrouw Ria Oomen (CDA)

Staatssecretaris moet uitkering voor pendelaars regelen

DEN HAAG – Staatssecretaris De Graaf (Sociale Zaken) moet snel een regeling treffen voor de sociale verzekering van mensen die in Nederland wonen maar in België of Duitsland werken. Die grensarbeiders betalen nu dubbel premie voor zowel de buitenlandse als de Nederlandse sociale volksverzekeringen.

Mevrouw Ria Oomen-Ruijten heeft daar gistermorgen op aangedrongen in de Tweede Kamer tijdens een Uitgebreide Vergadering van de Commissie Sociale Zaken. Zij wees daarbij op een arrest van het Europese Hof van Justitie, volgens hetwelk iedereen verzekerd dient te zijn overeenkomstig de wetten van het land waar hij laatstelijk heeft gewerkt. Zij hield hem deze uitspraak onder ogen in verband met mogelijk negatieve consequenties voor buitenlandse werknemers en hun gezinnen, die het gevolg kunnen zijn van zijn voorstellen een groot aantal buitenlanders uit te sluiten van de volksverzekeringen.

Nederlandse werknemers die pendelen naar Duitsland of België vallen onder dezelfde maatregel. Mevrouw Oomen vroeg de staatssecretaris in overleg met de regeringen van Duitsland en België maatregelen te willen treffen, om benadeling van Nederlandse werknemers in die landen te voorkomen.

Haaks

De Graaf wil in de toekomst het principe invoeren dat een uitkeringsgerechtigde niet meer onder de Nederlandse volksverzekeringen valt bij definitieve vestiging in het buitenland. Het gaat dan om langlopende sociale uitkeringen als de aow, de aaw, de aww (weduwen en wezen) en de awbz (ziektekosten). Het plan van De Graaf staat echter haaks op een uitspraak die het Europees Hof van justitie vorig jaar deed.

De uitspraak van het Europees Hof wordt door de Nederlandse regering bestreden, maar is ondertussen wel geldig voor alle EG-lidstaten. Volgens De Graaf moet de uitspraak zo uitgelegd worden, dat ze alleen betrekking heeft op mensen die nog steeds deel uitmaken van de beroepsbevolking. Maar CDA, PvdA en VVD vinden dat er in Europees verband eerst maar eens wat meer duidelijkheid over de betekenis van het arrest moet komen voor De Graaf verder kan gaan met het aanpassen van de Nederlandse regels.

In hoger beroep voor Hof

Eén jaar geëist voor plegen incest

's-HERTOGENBOSCH – Voor het Gerechtshof in 's-Hertogenbosch heeft procureur-generaal mr W. Wetzels in hoger beroep één jaar gevangenisstraf geëist tegen een 31-jarige Meerssenaar, die vijf jaar lang sexueel contact zou hebben gehad met een minderjarige stiefdochter. In 1985 had de officier van justitie in Maastricht twee jaar tegen de man geëist. De rechtbank sprak hem echter vrij, zich ervan overtuigd tonend dat verdachtes vrouw via het meisje had willen proberen van haar man af te komen. Tegen dit vonnis tekende de officier beroep aan.

Zoals hij ook voor de rechtbank had gedaan, ontkende verdachte voor het Hof de hem verweten handelingen. Een getuige die was opgeroepen om hem daarin te steunen, bleek te zeer onder de indruk van de sfeer in de rechtszaal om een duidelijke verklaring te kunnen afleggen. Onder meer herinnerend aan het geen deze getuige wel voor de rechtbank had verklaard, hield raadsman mr R. Kerckhoffs uit Maastricht staande dat moeder en dochter op geraffineerde manier een plan hebben beraamd om zich van zijn cliënt te ontdoen. Hij wees voorts op tegenstrijdigheden in een aantal verklaringen van betrokkenen. Over veertien dagen zal het Hof arrest wijzen.



● *De verzorgers Thei Lemmers (37) en Harrie Nijssen (29) met de stier, waar Limburg trots en Friesland jaloers op is. Morgen maakt Valentin zijn tv-debuut.*

Valentin: de stier waar Limburg trots en Friesland jaloers op is

Helicopter met 1cc sperma van Heythuysen naar Giekerk

door jan van lieshout

HEYTHUYSEN/GIEKERK – Morgenavond maakt Valentin zijn televisiedebuut. Hij treedt op in het programma Dierenmanieren dat om vijf voor half acht op Nederland I wordt uitgezonden. Valentin is momenteel de beste zwartbonte stier van Nederland. Hij staat op het KI-station te Heythuyen, waar hij tweemaal per week springt. Elke sprong is goed voor 5 tot 10 cc hoogwaardig sperma. Met zijn spermaproductie kunnen per jaar 160.000 koeien worden geïnsemineerd.

De melklijsten van de dochters van Valentin zijn zo indrukwekkend dat zelfs uit België, Frankrijk en Duitsland vraag naar zijn sperma is. Het 5000 leden tellende Friese Rundvee Stamboek, dat de rechten van een kwart van de spermaproductie van Valentin verwierf, zet twee keer per week een helicopter in, waarmee telkens één cc sperma van Heythuysen naar Giekerk wordt gevlogen. er kunnen 300 tot 350 koeien mee worden geïnsemineerd.

Emiel Vanderheijden uit Mechelen als voorzitter van de aankoopcommissie van de KI-Limburg en Hub Laeven uit Wijnandsrade, de gewezen secretaris van de KI-Limburg hebben alle reden om een videoöpname van het tv-debuut van Valentin te maken. Zij waren het die de nu 1000 kilo wegende rabauw van Franz-Wilhelm Renzel in Oldendorf aankochten. Valentin werd op 8 juni 1981 geworpen. Hij is voor 7/8 van het Holstein-Friesian-ras en voor 1/8 van het Friesland-Holland-ras. Holstein-Friesians noemt men de Amerikaanse koeien die uit de beste Noordnederlandse en Noordduitse melkkoeien werden gefokt en aanzienlijk meer melk dan het zwartbonte Friesland-Holland-ras en het roodbonte Maas-Rijn-IJssel-ras geven.

De beste

Nu in Nederland de melkproductie aan een quoteringsstelsel onderhevig is, proberen de boeren met zo min mogelijk koeien hun quotum vol te melken. Slechts de beste koeien worden aangehouden, slechts van de beste stieren wordt sperma betrokken.

Valentin heeft het, zo blijkt. Hij is de eerste en tot nu toe enige Nederlandse stier die het zogenoemde „inet" van 600 heeft doorbroken. Wat erop neerkomt dat de dochters van Valentin f 621,- meer in het laatje brengen dan hun tijd- en bedrijfsgenoten. Friese melkveehouders is die indrukwekkende score niet ontgaan. De vraag naar Valentinsperma was dan ook weldra groter dan het aanbod. Om toch aan de Friese vraag te kunnen voldoen werd voorgesteld om het sperma vers te leveren. Normaal wordt het ingevroren, waardoor 30 tot 35 procent van de levende zaadcellen verloren gaat. Bij vers gebruik kan dit verlies worden voorkomen.

Helicopter

Voor een vlot transport werd met Heli-Holland in Emmercompascuüm onderhandeld. De BV heeft vier driepersoons helicopters van het Amerikaanse type Hughes vliegen die vdoor vele doeleinden kunnen worden ingezet. Normaal wordt f 675,- per vlieguur gerekend, maar het Friese Rundvee Stamboek wist een goedkoper tarief te bedingen.

Gewillig ook paste Heythuysen haar werkschema aan. Normaal wordt er tussen half acht en acht uur 's morgens sperma gevangen, maar op maandag en donderdag, wanneer Valentin de kunstkoe bespringt, gebeurt dat nu anderhalf tot twee uur vroeger. Het is de tijd die de helicopter nodig heeft om de 220 kilometer tussen Heythuysen en Giekerk te overbruggen. Om vertragingen te voorkomen arriveert de helicopter reeds de avond tevoren in Heythuysen. Met pallets is een van de weilanden tussen de canadassen in een helihaven herschapen. De piloot overnacht op het KI-station. Met slechts één cc sperma in een thermoskan kiest hij de volgende morgen weer het hemelruim. Vanwege mist kon de helicopter toi nu slechts één keer niet op het gebruikelijke tijdstip opstijgen.

Na aankomst op het laboratorium in Giekerk wordt het sperma verdund. Van één cc kunnen 300 tot 350 porties (rietjes) worden gemaakt, waarmee evenzoveel koeien kunnen worden geïnsemineerd. De meerkosten voor de Friese boeren bedragen f 25,-; de transportkosten daarbij inbegrepen. Het is hun dat waard.

Als een prins wordt de stier, waar Friesland jaloers en Limburg trots op is, in Heythuysen verzorgd. Staan de overige stieren er op stro, Valentin staat op een veerkrachtige mat die iedere morgen met zuiver zaagmeel wordt bestrooid.

„We hopen dat hem daardoor een langer leven is beschoren", aldus Thei Willemsen (59) de secretaris van de KI-Limburg. Normaal gaat een stier tien jaar mee.

Op het menu staan dagelijks twee kilo brokken en acht kilo maïs. Voorts krijgt Valentin zoveel hooi als hij belieft. Volgens verzorger Harrie Nijssen (29) heeft hij „een gezonde eetlust". „Zoals alle stieren heeft ook Valentin zijn nukken. Hij wil nog wel eens de andere kant uit. Maar als ik efkes met hem heb gepraat, doet hij wat ik wil. Het is dan ook een rustige stier".



● *Voor één cc sperma van Nederlands beste stier vliegt René Schoenmakers (25) met zijn helicopter tweemaal per week van Heythuysen naar Giekerk in Friesland. Er worden 300 tot 350 koeien mee geïnsemineerd. De extra kosten is het de Friese melkveehouders waard.*

Afscheid van Streek VVV

Smeets pleit voor meer daadkracht provinciale VVV

Van onze verslaggever

MEIJEL – Burgemeester drs. J. Smeets van Thorn heeft gisteren zijn functie van secretaris van de Streek VVV Noord- en Midden-Limburg neergelegd. Hij is bestuurslid van de nieuwe provinciale VVV. Beide functies waren niet te combineren. Dat heeft hij gisteren in de ledenvergadering van de Streek VVV Noord- en Midden-Limburg in Meijel gezegd.

„In de nieuwe provinciale VVV zullen we meer daadkracht moeten bereiken om de gelden van het bedrijfsleven, die het toerisme moeten ontwikkelen, binnen de provincie- en landsgrenzen te houden. De provinciale VVV heeft hier tot nu toe te weinig op ingespeeld. Zij demonstreerde niet de juiste aanpak. We zullen de problemen van de provinciale VVV moeten oplossen via een veel kleiner bestuur. Maar daarentegen wel met veel meer daadkracht", deelde drs Smeets mee.

Ophogen

„Het provinciale VVV-apparaat is goed. Maar het budget is veel kleiner geworden. Het bedrijfsleven zal moeten bijspringen. Binnenkort is de benoeming te verwachten van een nieuwe provinciale VVV-directeur. Namens de VVV's van Noord en Midden Limburg neem ik plaats als bestuurder van de provinciale VVV", legde hij uit.

'Bechterew' krijgt geld voor infomap

HEERLEN – Zaterdag krijgt de Vereniging van Bechterew-patiënten in Zuid-Limburg een bedrag van 1500 gulden van de Nederlandse Bond van Verenigingen van Reumapatiënten. Dat gebeurt tijdens een symposium dat bestemd is voor de leden van de vereniging en belangstellenden. Het geld wordt besteed aan de aanmaak van informatiemappen voor Bechterew-patiënten, althans: de omslagen van die mappen kunnen ermee gefinancierd worden. De bijdrage van de landelijke vereniging zal aan de voorzitter van de Limburgse vereniging worden overhandigd in de vorm van die informatiemap.

Tijdens het symposium zal het woord worden gevoerd door een aantal reumatologen onder wie dr Goei Thé in Heerlen, en door fysiotherapeuten die verbonden zijn aan de Lucasklinieken voor Revalidatie in Hoensbroek. Daar zal de bijeenkomst ook worden gehouden. Het begint om 11 uur voormiddag.

CZF-directeur en Leon Frissen spreken over 'rapport Dekker'

GELEEN – Het CDA in Geleen organiseert zaterdag in zaal d'Heremiet aan de Kluis in Geleen om 10.00 uur een informatieve bijeenkomst over de toekomst van de gezondheidszorg in Nederland. Daarbij zal het rapport van de Commissie Dekker centraal staan.

Inleiders zijn het CDA-Tweede Kamerlid Leon Frissen en de directeur van het Centraal Ziekenfonds in Sittard, mr Paulus.

De bijeenkomst is voor iedereen toegankelijk.

Vervolg van pag. 1

Parochianen verbaasd over plotseling ontslag

NIEUWSTADT – De vete tussen de dirigent en het kerkbestuur in Nieuwstadt wortelt in het verleden. De huldiging van de vader van de dirigent, de hoogbejaarde koster Widdershoven, die bij zijn gouden jubileum niet de eer kreeg die verwacht werd, deed de gemoederen al hoog oplaaien. Ook bij andere gelegenheden sloeg de vlam opnieuw in de pan. De dirigent, nu 30 jaar dirigent en 40 jaar lid van het kerkelijke zangkoor, heeft overigens door bemiddeling van het kerkbestuur al drie onderscheidingen gekregen. De Gregorius-orde en Pro Ecclesia werden hem bij jubilea toegekend. Onlangs werd daar de gouden medaille van Oranje Nassau aan toegevoegd.

Parochianen verklaren verbaasd te zijn over het nu plotseling verleende ontslag, nadat enkele weken geleden daarvoor ook al organist Wil Faessen de lier aan de wilgen hing. Insiders zijn minder verbaasd. Zij weten dat Widdershoven zelf gedreigd heeft op te stappen en dat het kerkbestuur, in feite de pastoor, geprobeerd heeft de dirigent tot 'warmere contacten op basis van de naasteliefde' met de leden van het koor en het bestuur te bewegen. In Nieuwstadt wordt in dit verband gesproken van 'vroeg-middeleeuwse' taferelen die zich in de pastorie zouden hebben afgespeeld.

Daartoe hoort een gesprek rond 10 mei tussen de pastoor en de dirigent, waarbij hij een waslijst van bekentenissen, beloften en excuses moet ondertekenen. Verbijsterd over zoveel pedanterie stak de dirigent de paperassen in zijn zak en wilde hij de pastorie verlaten. Naar verluidt zou hem dat onmogelijk zijn gemaakt doordat de pastoor vooraf de deur had afgesloten, waarna de dirigent gedreigd moet hebben zich desnoods een heenkomen te banen door een raam te vernielen. **Inmiddels heeft de dirigent de vele pagina's tellende verklaring voorgelegd aan bisschop Castermans, die volgens insiders over de inhoud daarvan het hoofd geschud heeft en voorstelde een gesprek tussen de twee partijen te beleggen waar hijzelf ook bij aanwezig zou zijn. Of dit alsnog zal gebeuren, is niet bekend. De dirigent zelf hult zich in stilzwijgen.**

Dat laatste vanwege de viering van het gouden jubileum van zijn modezaak in Nieuwstadt, die hij niet door de onenigheid met het kerkbestuur wil laten vertroebelen. Het feest werd echter toch overschaduwd en wel door een inbraak in de nacht van maandag op dinsdag, waarbij voor 25 mille aan kleding werd gestolen. Het echtpaar Widdershoven heeft niets daarvan gemerkt. Het bedrijf is verzekerd tegen inbraak.

Inmiddels zou het kerkbestuur al een nieuwe dirigent hebben benoemd. Zowel pastoor Kerkhofs als leden van het kerkbestuur wilden niet op de zaak ingaan.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader en schoonvader

Men Rosenbaum

zal plaatsvinden op zondag 24 mei as. om 11.30 uur in de St. Martinuskerk te Spekholzerheide.

Ria Rosenbaum-Derks
en kinderen

Spekholzerheide, mei 1987
Locht 73

In plaats van kaarten

Voor uw bewijs van deelneming, ontvangen na het heengaan van onze dierbare

Harrie Haagen

betuigen wij u onze hartelijke dank.

Mede namens verdere familie:
C.L.S. Haagen-Hagenaar

Brunssum, mei 1987

De zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 24 mei as. om 10.00 uur in de St. Gregoriuskerk te Brunssum.

De plechtige eerste jaardienst van onze lieve tante

Roosje Jacobs

zal plaatsvinden op zaterdag 23 mei as. om 18.30 uur in de parochiekerk van de H. Moeder Anna, Bekkerveld-Heerlen.

Familie Van Moorsel

Dankbetuiging

Voor het medeleven ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare man en onze lieve vader en opa

Jeu Haagmans

betuigen wij u allen langs deze weg onze oprechte dank.
Een bijzonder woord van dank aan de eerwaarde heer pastoor, de brassband en de buren.

C. Haagmans-Meex
Maria en Jan Smits-Haagmans
Martijn en Ivo

De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben op zondag 24 mei om 10.00 uur in de parochiekerk van St. Gerlachus te Houthem.

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor het medeleven ons betoond tijdens het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenote, moeder en schoonmoeder

Anna Maria Elisabeth Boers-Lahaije

willen wij u langs deze weg hartelijk danken.

Familie Boers

Heerlen, mei 1987

De zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 23 mei as. om 18.30 uur, in de parochiekerk van St. Franciscus van Assisië aan de Laanderstraat te Heerlen.

Het is een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van haar die wij zo lief hadden

Anna Gulpers-Peulen

Kinderen Gulpers

Schaesberg, mei 1987

De plechtige jaardienst zal gehouden worden op zaterdag 23 mei om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Michaël, Eikske te Schaesberg.

Dankbetuiging

Voor de vele blijken van medeleven ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn man, onze vader, schoonvader en opa

Michel van Loo

betuigen wij hierbij onze hartelijke dank.

Mevrouw C. van Loo-Vielvoye
Kinderen en kleinkinderen

Kerkrade, mei 1987
Kampstraat 72

De zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 23 mei as. om 18.00 uur in de parochiekerk O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Heilust-Kerkrade.

Met grote verslagenheid geven wij kennis van het plotselinge overlijden van onze vriend

Frans Glavimans

Frans, je zult steeds als vriend in onze herinnering blijven voortleven.

G.B.V. 't Eikske
Spaarclub 't Eikske
Dartclub 't Eikske
Carnavalscomm. 't Eikske

De plechtige eerste jaardienst voor mijn man, onze vader, schoonvader en opa

Joseph Gielen

zal plaatsvinden op zaterdag 23 mei as. om 19.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart te Nieuwenhagerheide.

Mevr. C. Gielen-Rothkrans
Kinderen en kleinkind

Mei 1987

Daar het ons onmogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken voor de blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij de begrafenis van mijn lieve echtgenoot en vader

Jacob Onink

betuigen wij u hierbij onze hartelijke dank.

Mevrouw B. Onink-Langoor
Kinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden in de St. Franciscus van Assisiëkerk aan de Laanderstraat te Heerlen op zaterdag 23 mei as. om 18.30 uur.

Uw belangstelling en medeleven bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder

Alice Beaujean-Philippens

waren voor ons een grote steun.
Wij danken u daarvoor van harte.

Kinderen Beaujean

De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben op zaterdag 23 mei om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Passart-Hoensbroek.

De plechtige eerste jaardienst voor onze ouders

Harie Mostard
en
Bertha Mostard-Schwillens

zal worden gehouden op zaterdag 23 mei as. om 18.30 uur in de dekenale H. Amelbergakerk te Susteren.

Kinderen en kleinkinderen

Voor de vele blijken van medeleven die
ontvingen bij het overlijden en de crem
van mijn goede man, vader en opa

Wladyslaw Wlodarczy

betuigen wij aan allen onze oprechte da

Mevr. Wlodarczyk-Verhoe
Kinderen en kleinkindere

Ransdaal, mei 1987

De plechtige zeswekendienst zal worden
houden op zondag 24 mei as. om 11.30 u
de parochiekerk van de H. Theresia te R
daal.

Dankbetuiging

Voor de vele blijken van deelneming bij de zi
het overlijden en de begrafenis van mijn die
echtgenote en zorgzame moeder

Josephina Hamaker

danken wij u zeer hartelijk.

N.J.H. van Dijck
Paul

Buchten, mei 1987

De plechtige zeswekendienst zal gehouden wo
op zaterdag 23 mei om 19.00 uur in de parochie
van St. Catharina te Buchten.

De plechtige eerste jaardienst van onze onver
lijke moeder en oma

Hubertina Brouwer-Becher

zal plaatshebben op zondag 24 mei as. om 09.30
in de parochiekerk H. Geest, Meezenbroek-H
len.

Kinderen en kleinkind

Heerlen, mei 1987

Dankbetuiging

daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlij
bedanken voor het medeleven ons betoond tijd
het overlijden en crematie van mijn lieve m
zorgzame vader en fijne opa

Hein Giesen

Het heeft ons goed gedaan te zien hoeveel men
hem waardeerden en van hem hielden.

Een speciaal woord van dank voor alle goede
gen aan dr. v.d. Voort, zusters van het Groene K
Hoensbroek, therapeute Ine Kruisen en de zie
dienst Maria Gewanden.

Mita Giesen-v. 't Hoofd,
kinderen en kleinkind

De plechtige zeswekendienst zal worden gehou
op zaterdag 23 mei om 19.00 uur in de parochie
Maria Maagd der Armen te Maria Gewan
Hoensbroek.

Met verslagenheid vernamen wij het overlijden
ons gewaardeerde lid van verdiensten

Pieter Joseph Weijer

Zijn inzet voor onze vereniging zullen wij ste
blijven gedenken.

Dirigent, bestuur en leden
harmonie St.-Caecilia Simpel

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonli
bedanken voor de vele blijken van medeleven
dervonden bij het overlijden en de crematie
onze goede vader en grootvader

Antonius Johannes van den Akker

betuigen wij hierbij onze oprechte dank.

Kinderen en kleinkind

Mei 1987

De zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterda
mei as. om 19.00 uur in de parochiekerk van
Jan de Doper te Eygelshoven.

Diversen

HELDERZIENDE houdt iedere dinsdag spreekuur van 10-14 u., 04495-7510.

Auto's

Te k. CITROEN Accadiane bj. '81 58.000 km. Tel. 045-410714 na 18.00 u.

Te k. KADETT 4-drs. aut., bj. '76, APK gek. Pr. Irenestr. 77, Kerkrade, 457129.

Te k. KADETT 2-drs. bj. '77, APK gek. Hyacintstr. 18, Kerkrade, tel. 418508.

VW PASSAT Caravan 5-bak, turbo diesel '83; VW Passat 5-bak, diesel '84; Ford Sierra 2L GL m. LPG '83; Opel kadett 1600 diesel '83; Opel Kadett 1300 '81; Opel Kadett 1200 '80 + '79; VW Golf Sprinter 1600 '80; Ford Escort 1300 GL '80; VW Jetta '80; Ford Taunus 1600 '80 + '79; Opel Kadett aut. '78; VW Golf '79; Ford Fiësta 1100 '83; Subaru 1300 '85; Ford taunus 2L LPG '81; Fiat Ritmo '79; Renault 18 TS Caravan '80; VW Polo '79; datsun Vanetta bus grijs kent. '82. Alle auto's worden gekeurd, afgeleverd. Inruil, financiering en gar. Autobedrijf Stan Weber, Baanstr. 38, Schaesberg, tel. 045-314175.

Prima FIAT 127 '79, geel, APK 3-88. Tel. 045-257533.

Te k. VW Kever i.z.g.st., APK 88, pr. n.o.t.k. Struverstr. 5 Kerkrade.

Sapporo MITSUBISHI 2000 GL bwj. nov. '80, a.n., 1e eig., 57.000 km, na 18 u. Paadweg 19 Hoensbroek.

GOLF diesel GLD i.z.g.st. bwj. '79. Tel. 045-751841 na 17 uur.

Autobedrijf Bert Aretz, St. Barbarastr. 10 Palemig-Hrl. Tel. 721268 biedt aan: AUDI 100 diesel '85; BMW 315 nw.st. '83, alle extra's ƒ 15.500,–; Fiat Panda '84 45 CL ƒ 3950,–; Ascona 1600 4-drs. '83 ƒ 12.900,–; Nissan Cherry eind '83 1300 GL 5-bak ƒ 12.500,–; Kadett 1300 SR '83 als nw. ƒ 13.500,–; Kadett 1600 diesel Caravan '82 ƒ 12.500,–; Escort '82 veel extra's ƒ 12.500,–; Golf 1600 GL diesel '81 ƒ 9750,–; Fiesta '82 ƒ 9750,–; Fiat 133 '80 ƒ 3500,–; Ascona 4-drs. '81 op LPG ƒ 7500,–; Opel Manta '76 z. mooi ƒ 2900,–; BMW 323i '79 lichte achterschade ƒ 9500,–.

Te k. VOLVO 365 GLS mrt. 1985, roodmet., 27.000 km, pr. ƒ 18.200,–; Tel. 04498-54458.

Te k. SUZUKI busje bwj. eind '82, geel kent., als nw., ook ruil v. luxe wagen. Hamerstr. 48 Hoensbroek.

Te k. MAZDA 616 Coupé '78 ƒ 1500,–; Wilhelminastr. 93 Hoensbroek.

Te k. Ford FIESTA APK, bj. '78 ƒ 2250,–; Ford Taunus 1600 '78 APK ƒ 1950,–; Ford capri '78 APK ƒ 2550,–; Ford Escort XR 3 I, bj. '83. Heerenweg 248, Heksenberg.

---

officiële mededelingen

GEMEENTE BORN
OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van Born maakt ingevolge het bepaalde in artikel 28 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend dat het bij raadsbesluit van 16 december 1985 vastgestelde bestemmingsplan "Buitengebied" door Gedeputeerde Staten bij hun besluit van 24 april 1987 afd. R.O.V. nr. BP 41535 is goedgekeurd, met uitzondering van de op de bestemmingskaart rood-omlijnde gedeelten alsmede artikel 2.0.3, artikel 2.05, lid 1 en artikel 3.02, lid 1A, aan welke planonderdelen en bepalingen de goedkeuring is onthouden.
Het bestemmingsplan is met ingang van 24 april 1987 onherroepelijk geworden met uitzondering van de onderdelen en bepalingen waaraan goedkeuring is onthouden, alsmede met uitzondering van de met een blauwe omlijning op de plankaart aangegeven plangedeelten, de met een blauwe lijn aangegeven gedeelten van de plangrens en met uitzondering van artikel 2.13, lid 5A, sub 4, artikel 3.02, lid II, artikel 3.04, lid 3A, sub 1 onder f, en artikel 3.04, lid c.

Het besluit van Gedeputeerde Staten ligt met onderhavige planstukken met ingang van 22 mei 1987 gedurende een maand voor een ieder ter gemeentesecretarie, kamer 13, ter inzage.
Tegen de onthouding van goedkeuring door Gedeputeerde Staten aan vermelde planonderdelen en bepalingen kan een ieder gedurende de termijn van ter-inzagelegging beroep instellen bij de Kroon.
Voor wat betreft het gedeelte van het bestemmingsplan dat nog niet onherroepelijk is, kunnen zij die zich tijdig met bezwaren zowel tot de gemeenteraad als tot Gedeputeerde Staten hebben gewend en zij dit zich tijdig tot Gedeputeerde Staten hebben gewend met bezwaren tegen wijzigingen, welke bij de vaststelling van het plan in het ontwerp zijn aangebracht, alsmede de inspecteur van de Ruimtelijke Ordening gedurende bovengenoemde termijn van een maand beroep instellen bij de Kroon.
Het beroepschrift dient te worden gericht aan Hare Majesteit de Koningin, doch dient in tweevoud te worden ingezonden aan de Raad van State, afdeling voor de Geschillen van Bestuur, Binnenhof 1, Postbus 20019, 2500 EA 's-Gravenhage.
Born, 21 mei 1987

de burgemeester voornoemd,
P.L.H. Creemers

GEMEENTE VALKENBURG AAN DE GEUL
OPENBARE BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders van Valkenburg aan de Geul brengen hierbij ter openbare kennis dat zij, bij besluit van 7 mei 1987, aan Thermae Onroerend Goed B.V., Oosterweg 36, alhier, vergunning hebben verleend tot het bouwen van een gezondheidsrecreatieoord alsmede het maken van een bouwweg ter plaatse van landgoed 't Hooght aan de Couberg, alhier.
Belanghebbenden kunnen binnen 30 dagen na heden bezwaar aantekenen tegen het besluit tot het verlenen van de bouwvergunning bij het college van burgemeester en wethouders.

Burgemeester en wethouders vnd.,
de burgemeester,
Gilissen.
de secretaris,
P. Sluijsmans wnd.

Valkenburg a/d Geul, 21 mei 1987

GEMEENTE MEERSSEN
OPENBARE BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders van Meerssen brengen bij deze ter openbare kennis dat vanaf 22 mei 1987 gedurende dertig dagen ten gemeentehuize van Meerssen, Markt 10 te Meerssen ten kantore van de Eerste Afdeling, voor eenieder ter inzage is neergelegd een ontwerp raadsbesluit tot het aan het openbaar verkeer onttrekken van een gedeelte van de Weerter Kerkweg, welke weg onder nummer 10 in de wegenlegger is opgenomen.
Voor het aan het openbaar verkeer te onttrekken gedeelte van deze weg worden vervangende wegen aangelegd. Iedere belanghebbende heeft het recht gedurende genoemde periode tegen deze onttrekking bij de gemeenteraad van Meerssen bezwaren in te dienen.
Deze kennisgeving geschiedt conform het bepaalde in artikel 10, 2e lid van de Wegenwet.
Meerssen, 19 mei 1987
Burgemeester en wethouders van Meerssen

De secretaris,
L.J.G. Cortenraad
De burgemeester
drs. J.H.H. Mans

Bevordering technisch onderwijs aan vrouwen

MTS Maastricht star emancipatieproject

MAASTRICHT – De MTS Maastricht is met nog acht andere scholen voor middelbaar technisch onderwijs in ons land door het ministerie van Onderwijs en Wetenschappen aangewezen voor het opzetten van een emancipatieproject. Het project heeft tot doel het volgen van middelbaar technisch onderwijs door vrouwen te bevorderen en daarmee technische beroepen voor vrouwen toegankelijker te maken. De MTS van Maastricht is de enige in Limburg, die dit project is toebedeeld.

Als basis voor het project dient een onderzoek, dat de Technische Hogeschool Eindhoven heeft verricht naar de positie van meisjes in het middelbaar technisch onderwijs. De bezettingsgraad is tot dusver gemiddeld anderhalf procent. Gebleken is dat meisjes het MTO gemiddeld met evenveel succes doorlopen als jongens. Bij dit onderzoek is tevens de in ontwikkeling zijnde sociaal-maatschappelijke positie van vrouwen betrokken, zoals de grotere zelfstandigheid van vrouwen, de toegenomen acceptatie van vrouwen in het arbeidsproces en de behoefte en noodzaak het aantal opleidingsmogelijkheden voor vrouwen te verruimen met het vooruitzicht op een betere carrière.

De oriëntatie van de TH Eindhoven was toegespitst op het technisch onderwijs voor vrouwen, mee tegen de achtergrond van het gegeven dat zich in de toekomst een tekort aan technisch personeel zal aandienen.

Voor het uitvoeren van het project, dat een looptijd heeft van vier jaar, heeft het ministerie aan de betrokken MTS-en faciltiteiten toegekend om de toegewezen voorbeeldfunktie waar te kunnen maken. Daarbij kan tevens worden teruggevallen op de betreffende know-how van de TH Eindhoven en op vormingscentra.

De MTS Maastricht, waar het aantal vrouwelijke leerlingen het dubbele bedraagt van het landelijk gemiddelde, heeft inmiddels een emancipatie-beleidsplan opgesteld dat in de komende vier jaren dient te zijn gerealiseerd. Het uitgangspunt daarbij is een dusdanig klimaat te scheppen dat meisjes zich op een MTO-opleiding volledig thuis voelen en rimpeloos kunnen overstappen naar het technisch bedrijfsleven.

Het plan omvat zaken als personeelsbeleid, aanpassing van schoolgebouw en het verbre van het draagvlak zowel bin de eigen school als bij bedrij Daarnaast zal het instituut n buiten treden om de drempel v meisjes voor volgen van te nisch onderwijs te verla wordt een voorlichtingscam ne gestart en zal een onderz worden verricht naar de beh ten en wensen van meisjes in regio omtrent het volgen technische opleidingen.

Richtlijnen

De uitwerking en de result van het project zullen door ministerie op de voet word volgd. Het ligt in de bede om in de toekomst op basis de bevindingen bij de betre MTS-en ministeriële richtli op te stellen voor het geven technisch onderwijs aan v wen.

imburgs agblad

Roda JC mild voor Maleisische dreumes

Van onze medewerker
WILLY WINGEN

KERKRADE – Echt groots was de prestatie van Roda JC tegen de Maleisische voetbaldwerg uit Kuala Lumpur niet. Hoewel 4-1 een leuke uitslag is, had de score, gezien het aantal kansen van de Kerkraadse eredivisionist, in dubbele cijfers moeten worden uitgedrukt. Het Maleisische team - te vergelijken met een middelmatige eerste divisieploeg - was niet opgewassen tegen het naar Europees voetbal knipogende Roda JC. Maar ditzelfde Roda, spelend in een gedeeltelijke fantasieopstelling, waarin Baan twee nieuwelingen testte, maakte de fout om na de vroege voorsprong het karwei te lichtzinnig op te vatten.

Rob Baan zei al voor het begin van de wedstrijd, dat hij in deze beslissende fase van de competitie, niet zo gelukkig was met dit duel. „Voor ons was dit gewoon een training," zei hij na afloop. De competitie vindt Baan op dit moment veel belangrijker. „Ik gok nog steeds op die derde plaats. We hebben een relatief eenvoudiger programma dan Feyenoord, dat nog drie ploegen ontmoet, waarvoor eveneens grote belangen op het spel staan. En zo makkelijk als tegen Ajax zal het dan wel niet gaan."

De wedstrijd tegen Kuala Lumpur was amper drie minuten oud, toen Marco Grassi voor de kleine Aziaten echt veel te groot was en een voorzet van Martin Budde in de verste hoek kopte: 1-0. Moti Iwanir had nauwelijks twee minuten later Roda's tweede treffer op zijn schoen, maar mikte verkeerd. Hierna verminderde de Roda's concentratie. De Maleisische ploeg werd gaandeweg brutaler en had ronduit maling aan Roda's buitenspelval, want overal doken die kleine mannetjes uit het niets op. Aan de fysieke kracht schortte het echter nog al eens. „Van die buitenspelval klopte bijna niets," liet de niet spelende Ernie Brandts zich tijdens de rust ontvallen.

Slechts Ahmad Fandi, de vroegere en waarschijnlijk in de toekomst ook nieuwe FC Groningen-speler, stak ver boven zijn ploeggenoten uit, maar kon als eenling ook niet veel uitrichten. Tussen de bedrijven door had Roda JC zeker een half dozijn kansen -Meyer, Grassi, Iwanir, Budde- maar doelman Hassan Rashid werd voor rust niet meer gepasseerd, al had hij wel een paar keer assistentie op de doellijn nodig.

De manier waarop Iwanir na rust het onprofessionele opstellen van de Maleisische muur afstrafte was lachwekkend, want voordat die door de driftig dirigerende Rashid gepositeerd was, lag de bal al in het net: 2-0. Nog geen minuut later hoefde Smeets Iwanirs voorzet maar in het lege doel te tikken en al weer een minuut later miste Iwanir voor open doel. Een misser in de Roda-defensie buitte Kannan uit (3-1), waarna Iwanir een combinatie tussen Jans en Budde afrondde: 4-1.



● *De koppende Martin Budde, die bij Roda JC een wedstrijd op proef speelde, wordt aandachtig gadegeslagen door Roda JC'er Piet Wildschut en de Maleisier Ahmad Fandi (tweede van rechts), die naar alle waarschijnlijkheid zijn rentree zal maken op de Nederlandse voetbalvelden.*
Foto: DRIES LINSSEN

RODA JC – KUALA LUMPUR F.A. (Maleisie) 4-1 (1-0) – 3. Grassi 1-0; 52. Iwanir 2-0; 53. Smeets 3-0; 56. Kannan 3-1; 64. Iwanir 4-1. Toeschouwers 300. Scheidsrechter Egbertzen.

Roda JC: Nederburgh; Hanssen; Wildschut (46. Trost); Grassi; De Jong, Henssen (46. Blattler); Jans (64 Van der Linden); Iwanir; Rijsdijk; Meyer (46. Smeets); Budde.

KNVB grijpt in bij AZ

Van onze sportredactie

ALKMAAR/ZEIST – De KNVB heeft ingegrepen in de financiele crisis bij AZ. De voetbalbond heeft een commissie van drie gevormd, die bij de Alkmaarse eredivisieclub orde op zaken moet stellen. De commissie, die met verstrekkende bevoegdheden tijdelijk aan het bestuur van AZ wordt toegevoegd, bestaat uit Jacques Hogewoning, vice-voorzitter van de KNVB-sectie betaald voetbal, Ton Harmsen, bestuurslid en voorzitter van Ajax en de secretaris van de licentiecommissie, Ruud Boinck. De KNVB wil er alles aan doen om AZ voor het betaald voetbal te behouden.

Gøteborg, wie anders!

DUNDEE – IFK Gøteborg houdt een bijzondere recordlijst in het UEFA-bekervoetbal. De Zweedse ploeg veroverde voor de tweede keer in vijf jaar de UEFA Cup, een wapenfeit dat eerder slechts aan voetbalgrootmachten als Liverpool, Real Madrid en Mönchengladbach was voorbehouden. Dundee United werd in het hartstochtelijke tweede duel, in het uitverkochte Tannadice Park, op 1-1 gehouden. In de eerste finalewedstrijd, veertien dagen geleden in Gothenburg, had IFK de basis gelegd voor het tweede Europese bekersucces uit de clubgeschiedenis door met 1-0 te winnen.

De 1-1 in Schotland betekende, dat IFK Gøteborg voor de 24ste achtereenvolgende wedstrijd in het UEFA-bekertoernooi ongeslagen bleef. In 1980 werd de ploeg in het derde Europese bekertoernooi door FC Twente op de laatste nederlaag (1-5) getracteerd. Daarna kwam de verrassende Zweedse ploeg in het seizoen 1981/1982 zes ronden lang zonder kleerscheuren verder. Hamburger SV werd in de eindstrijd, die zesde ronde, zelfs met twee nederlagen geconfronteerd. De ploeg van trainer Eriksson werd op slag bekend met de van het ijshockey afgekeken "fore-checking" stijl.

Eriksson verdween, zijn dorpsgenoot Bengtsson kwam en die incasseerde de beloning voor weer een heel bijzonder UEFA-bekertoernooi. Gøteborg, na het door Ajax verslagen Malmø de tweede ploeg van Zweden, bleef dit seizoen telkens op de been. In elke uitwedstrijd scoorde IFK bovendien zo'n dubbelteller, een traditie die in Dundee afdoende bleek voor de bekerwinst.

De voorsprong uit de thuiswedstrijd door een zwaar bevochten treffer van Petterson werd door Lennart Nilsson, de collega-spits, uitgebouwd tot riante ruimte. Nilsson showde zijn koele stijl van aanvallen, toen hij in de 23ste minuut met een heel verre trap werd vrijgezet voor doelman Thompson. Nilsson had even tevoren bewaker Holt op het verkeerde been gezet en deed dat met de keiharde inzet bij de eerste paal ook met Thompson: 1-0.

Het was de nekslag voor Dundee, van de tribune per telefoon gecoached door de geschorste Jim McLean. Tegen de stevige verdedigers hadden in de eerste helft slechts Kirkwood en Ferguson kansen. De mogelijkheden voor Gøteborg, dat de bij PSV niet geslaagde Hysen (28 jaar en ondertussen 42 keer international) net als in '82 weer in de basis had, waren veel groter. Petterson, Hysen en Nilsson waren echter te laconiek in de afwerking. Direct na de rust had Andersson de beslissing op de schoen, maar hij schoot te zacht.

Vervolgens kon Dundee United zich terugvechten in de wedstrijd. Tien minuten na rust demonstreerde Clark, die tegen Barcelona ook al scoorde, zijn kracht, maar de vrije trap werd door Wernersson tegen de haast beurs gebeukte borst geklemd. Vijf minuten later was het wel raak. Een voorzet van Ferguson werd door de opvallend makkelijk draaiende gelegenheidsspits aangenomen. Clark draaide en schoot met het zwakke linkerbeen in. Via de paal sloeg de bal binnen: 1-1.

Dundee onketende een echte Britse stormloop. Gøteborg bewees echter zijn extra klasse door rustig te blijven.



● *Dundee-speler Gallacher pakt Gøthenborgspeler Dan Froberg de bal af. Links de Zweed Nilsson.*

Dundee United (Sch) - IFK Göteborg (Zwe) 1-1 (0-1) – 23. Lennart Nilsson 0-1, 59. Clark 1-1. Scheidsrechter: Igna (Roe). Toeschouwers: 22.300 (uitverkocht).

Dundee United: Thompson; Holt (Hagarty), Clark, Malpas en Narey; McInally, Kirkwood en Redford (Bannon); Gallagher, Ferguson en Sturrock.
IFK Göteborg: Wernersson; Carlsson, Hysen, Larsson en Fredriksson; Roland Nilsson (Zetterlund), Andersson, Tommy Holmgren en Tord Holmgren; Petterson en Lennart Nilsson.

Roda JC test twee spelers

KERKRADE – Rob Baan maakte van het duel tegen Kuala Lumpur gebruik om een tweetal nieuwe vleugelspelers te testen. Op de rechtervleugel opereerde de bij de Rotterdamse 'De Musschen' spelende Rudy Rijsdijk en op links de van het Duitse Erkelenz afkomstige Martin Budde. Rijsdijk was enkele malen dicht bij een treffer en Budde bereidde o.a. het eerste doelpunt voor. Toch was Baan kort en krachtig in zijn commentaar: „Ik ben van beide niet onder de indruk. Ik denk dan ook niet dat ze in de toekomst hier zullen voetballen."

15 km-loop

KERKRADE – Zondag houdt Achilles-Top op de kunststofbaan in het gemeentelijk sportpark Kerkrade een 15 km-loop. Niet wedstrijdatleten starten om 10.00 uur. De KNAU-loop is om 11.30 uur. Aanmelden en inlichtingen bij Bert Vos, ☎ 045-417209.

Triomf Nijssen

PARIJS – Tom Nijssen is het kwalificatietoernooi om de Open Franse tennistitelstrijd begonnen met winst op de Italiaan Botta (6-4, 6-2). Huub van Boeckel klopte Suk (6-3, 6-2) en Sauer werd uitgeschakeld door Rive (2-6, 6-7).

Loontjes en Theeuwissen naar MVV

MAASTRICHT – MVV heeft contracten afgesloten met Marco Loontjes en doelman Pascal Theeuwissen. Loontjes, afkomstig van de VV Keer, heeft twee jaar in het tweede van MVV gespeeld.

Theeuwissen was doelman in het kampioensteam van RKVVL.

● RAITH – Het Nederlands amateurelftal heeft ook zijn tweede wedstrijd verloren in het vier-landentoernooi in Schotland. In Raith bleken de Engelse amateurs tenminste een klasse sterker. 4-0.

Bulgaren nemen de leiding

SOFIA – Bulgarije heeft in Sofia de voorspelbare ruime overwinning (3-0) op Luxemburg gehaald in een wedstrijd voor groep 7 van de kwalificatieronde voor het toernooi om het Europese kampioenschap van 1988. Sirakov, Jordanov (strafschop) en Kolev scoorden de doelpunten.

Stand groep 7:

Bulgarije	5	3	2	0	8	10- 3
België	5	2	3	0	7	13- 4
Ierland	5	1	3	1	5	4- 4
Schotland	5	1	2	2	4	4- 5
Luxemburg	4	0	0	4	0	1-16

Kees Kist in tweede elftal

HEERENVEEN – Het bestuur van Heerenveen heeft besloten Kees Kist, die in onenigheid leeft met trainer Foppe de Haan, terug te zetten naar het tweede elftal. Nog deze week volgt een verzoeningsgesprek tussen het bestuur en de speler, wiens contract is opgezegd.



● *Hans Gillhaus ondertekent in het bijzijn van manager Ploegsma (rechts) en spelersmakelaar Ger Lagendijk het contract.*

Gillhaus wel, Rahn niet naar PSV

EINDHOVEN – Hans Gillhaus speelt volgend seizoen voor PSV. De 23-jarige spits van FC Den Bosch tekende een drie-jarige overeenkomst bij de Eindhovense ploeg. Met de overgang van de aanvaller is een bedrag van 800.000 gulden gemoeid. De ex-speler van Zwaluw VFC uit Vught, die seizoen al goed voor vijftien competitietreffers voor de Brabantse subtopper, kwam vier jaar uit voor FC Den Bosch.

Het hoofdstuk 'Uwe Rahn beschouwt PSV afgedaan. „Er valt met Borussia Mönchengladbach niet te praten", verklaarde manager Kees Ploegsma. „Borussia is nog in de race voor een plaats in het UEFA Cup-toernooi. Dat betekent dat de club Rahn waarschijnlijk kan behouden. Op ons laatste bod - en dat is geen zeven miljoen gulden - heeft manager Grasshof niet gereageerd.

Het prijskaartje van de Westduitse international is vergelijkbaar met het bedrag dat AC Milan voor Ruud Gullit heeft betaald. En dat gaat PSV te ver."

Manager Grashoff van Borussia Monchengladbach liet weten, dat Uwe Rahn bij de Bundesligaclub moet blijven. Borussia heeft volgens een persmededeling geweigerd Rahn vrij te geven. De speler zelf had een akkoord met PSV over een contract voor vier jaar.

Opwaartse lijn in Engels voetbal

LONDEN – Na zes magere jaren zal het Engelse voetbal de boeken dit seizoen met winst afsluiten. Althans waar het gaat om de toeschouwersaantallen. De 92 clubs in de Engelse league trokken ongeveer een miljoen meer kijkers dan in het seizoen 1985/86.

Met de degradatiewedstrijden nog voor de boeg, passeerden 17,4 voetballiefhebbers de loketten. Dat betekent een stijging van zes percent, de grootste sedert het seizoen 1966/67. Twintig jaar geleden leefde Engeland in een ware voetbalroes. Op eigen grond werd de wereldbeker veroverd: voetbal floreerde.

Dat seizoen werden de competitiewedstrijden bezocht door 29 miljoen kijkers. Het enorme verschil ten opzichte van dat topjaar verontrust de Engelse voetballeiders niet. „De negatieve tendens is gestopt en bij veel clubs zelfs omgebogen", zegt Kenny Dalglish, de manager van Liverpool. „Dat is het beste bericht van de laatste tijd."

Dalglish is van mening dat de ontwikkeling zich zal voortzetten. „De Cup Final was de beste reclame voor voetbal die je maar kan voorstellen." Evenals de bekereindstrijd zorgde de landenwedstrijd tegen Brazilië, enige dagen later, voor een vol Wembley. De eindstrijd van zaterdag bracht bijna negen miljoen gulden in kas.

Per traditie bleef Manchester United, dat op het veld teleurstelde, de best bezochte club. Old Trafford lokte 700.000 belangstellenden. De eerste Engelse Europese bekerwinnaar (1968) werd gevolgd door Liverpool (640.000), Everton (500.000), Arsenal (475.000) en Tottenham Hotspur (440.000). Wimbledon maakte relatief gezien de hoogste sprong: van 70.000 naar 133.000 tribuneklanten. Charlton Athletic (plus 79 percent) en bekerfinalist Coventry City (plus een kwart) deden ook goede zaken.

Het naar de eerste divisie gepromoveerde Derby County verwacht bij het honderdjarig bestaan van de League een topseizoen. Drie jaar geleden verkeerde de kampioen van 1972 en 1975, bijna bankroet nog, in de derde divisie. Uit de voorverkoop voor het komende seizoen verwacht Derby een recette van een miljoen pond sterling (drie en een half miljoen gulden).

PARMA orgel CRB Elettronica ƒ 700,–; Aldenhofstr. 108 Hoensbroek na 5 uur.

Reorganisatie
honderden stuks
voor halve prijzen
Dit moet u beslist zien
Mode Haan
Hoogstraat 98
Nieuwenhagen-Landgraaf

Te k. GOLFPLATEN. A.L. Langen Geleen, tel. 04494-53351.

Particulier biedt zijn MEUBILAIR te koop aan, ook antiek. Tel. na 19.00 uur, 045-253791.

Zonnen

Mevr. Spiertz, Lindeplein 14, Brunssum, 045-251595.

Te k. nieuwe gesl. fabr. AANHANGW. afm. 350 bij 180, wielen boven de bak, gaat aan 3 kanten open, nw.pr. ƒ 6500,– nu ƒ 3000,–. Tel. 045-752747 met papieren.

STOOKHOUT, thuisbezorgd, 10 kub populier ongez. ƒ 385,-, 10 populier gez. ƒ 525,-, 10 eiken gez. ƒ 795,-, 5 eiken 5 populieren ƒ 660,-; minder ook mogelijk. Bellen tussen 10.00 en 18.00 uur, tel. 045-215716.

ZONNESCHERMEN. Kunststofschroten, dakgootbekl. Fa. Frelico, tel. 045-215597 b.g.g. 045-218731.

jazz PLUS FESTIVAL

OUDE-STIJL JAZZWEEKEND

Zaterdag 23 mei, 13.00-17.00 uur

STREETPARADE met Scat Cats in de binnenstad. PLEINOPTREDENS met Pichelour Jazzband en Henning Paur's New Orleans Wanderers op Wilhelminaplein en in winkelcentrum 't Loon
20.30-2.30 uur (foyer Stadsschouwburg):
20.30 u. Scat Cats; 21.45 u. Ann Burton & Mark Murphy; 23.00 u. Circus Square Jazzband; 0.15 u. Orpheon Celesta; 1.30 u. Red Rose Ragtime Band. ƒ 20,–; CJP/Pas 65 ƒ 10,–

Zondag 24 mei, 11.30-12.30 uur

Annakerk (Bekkerveld) eucharistieviering met LILLIAN BOUTTÉ and Her Music Friends. Gratis

12.30-18.00 uur (foyer Stadsschouwburg):
12.30 u. Pichelour Jazzband; 13.45 u. Barrelhouse Jazzband; 15.00 u. Henning Paur's New Orleans Wanderers; 16.15 u. Red Rose Ragtime Band.
Creatieve crèche tussen 12.30 en 18.00 uur geopend (videofilms aanwezig)
ƒ 15,–; CJP/Pas 65 ƒ 7,50

Toegangskaart voor gehele jazzweekend: ƒ 30,–; CJP/Pas 65 ƒ 15,–.

stadsschouwburg heerlen

CULTUREEL CENTRUM KERKRADE

NOG SLECHTS TWEEMAAL GENIETEN VAN HET JAZZPLUS-FESTIVAL en natuurlijk ook een hedendaagse 'klassieker': het LSO!

Wijngrachttheater vr. 22. mei, 20.00 u.	JAZZ-TIME – Classic Jazz Quartet – Janice Lakers Quintet – Edu Ninck Blok Quartet ƒ 15,–; CJP/Pas 65 ƒ 7,50
Wijngrachttheater di. 26 mei, 20.00 u.	LIMBURGS SYMPHONIE ORKEST met Jean Bernard Pommier, piano ƒ 16,–; CJP/Pas 65 ƒ 10,50
Wijngrachttheater za. 30 mei, 21.00 u.	JAZZ-NIGHT – Charles Loos Quartet – Volkoren Kwintet ƒ 20,–; CJP Pas 65 ƒ 10,–

KASSA: di. t.m vr. 10-16 u., za. 10-14 uur. Tel. 045-454141

Stadsschouwburg Heerlen

vrijdag 12 en zaterdag 13 juni, 20.00 uur

Koninklijk Ballet van Vlaanderen
"EVITA" musical

(voorverkoop reeds gestart)

De Telegraaf: "Evita" gaat het helemaal maken.
Algemeen Dagblad: Nederlandse Evita lust voor oog.
NRC Handelsblad: De uitvoering heeft kwaliteit en het Amsterdamse publiek reageerde enthousiast.
Volkskrant: Evita is professioneel uitgevoerd.

4379

Cultureel Centrum 'de Stadsschouwburg' Sittard
telefoon: 04490-10616

Do. 28 mei 20.00 uur	**Galaconcert** Amsterdamse Politiekapel o.l.v. Gerrit Fokkema. Concert i.h.k.v. 100-jarig jubileum Philharmonie Sittard. Entree ƒ 14,50/12,25.

Expositie theatercafé:
Henk Hollemans, fotowerk

I.v.m. Hemelvaart zijn kassa en administratie op 28 en 29 mei as. gesloten m.u.v. 28 mei: 19.00-20.00 uur

Let op:
keukens
en inbouwapparaten
ver beneden
de fabrieks-
prijs!
Winkelmodellen keukens en inbouwapparatuur
U betaalt
60 tot
70% minder!!!
Zoekt u een
eenmalige
unieke kans?
Kom dan
nu naar Echt!
Een magazijn vol voordeelkoopjes. Bijvoorbeeld:
mooie lammelen-
keuken
van ƒ 3.492,– voor
ƒ 998,–
Horn
Keukenmagazijn
Looperweg 8
Echt. Tel. 04754-3434.

Weg. sterfgev. dameskl. te k. o.a. REGENJAS mt. 52, kleding mt. 50 + Triumph corset + 2 p. schoenen mt. 40 + laarzen, föhn m. stand. Rdr. Walramstr. 40, Brunssum, tel. 256313, na 17.00 uur.

Te k. INRICHTING voor ijssalon of pizzeria. Br.ond.nr. HO 235 aan Limb. Dagbl., Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

ZONNEHEMELS!! Voor een eerlijk en deskundig advies en een selectie van de beste merken, speciaalzaak Brozon, Kerkstr. 55, Cadier en Keer, 04407-1554 misschien niet de grootste wel al jarenlang de beste en goedkoopste.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandbediening, computergestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor in uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. Tel. 043-641044.

Speciale aanbieding: ALU-UITSCHUIFLADDERS, 2×12 sports (6 mtr) ƒ 297,–; 2×14 sports (7 mtr) ƒ 375,– incl. btw. Houthandel Rinkens, Landgraaf. Tel. 045-319846.

KLEUREN-TV. Philips, Blaupunkt, ITT vanaf ƒ 125,–. Radio/TV Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide, tel. 045-213432.

Nergens goedkoper GRASZODEN gratis thuisbez. ƒ 3,50 p.m2. Tevens compl. aanleg, ook fresen, bemesting, bestrating. Bel vrijblijv. v. inl. 045-752747.

KACHELS grote zomerkortingen nu honderden guldens voordelger. De Kachelsmid, Walem 21, Klimmen, tel. 04459-1638.

Stalen balken, platen, hoekstaal
uit voorraad leverbaar tegen konkurrerende prijzen. Hoenen Staal BV, Handelsweg 4, Geleen, tel. 04494-46541.

KTV-video-audio-van Uden
Videorecorders VHS vanaf 875,–; kleurenteevee's 51 cm beeld nu 795,–; alles met volledig garantie en echte service. Eigen servicedienst. Van Uden, Hoofdstraat 12, Hoensbroek, winkelcentrum „Hartje Hoensbroek".

Te k. ACCORDEON, z.g.a.n., 5 rijen, 80 bas, koopje, + 4 autobanden 14x185 Michelin X, z.g.a.n., tel. 045-316645.

Te k. WANDELWAGEN met voetenzak, wit en grijs, z.g.a.n., ƒ 100,–, tel. 045-317007.

Te k. AANBOUWKEUKEN met kookplaat en afzuigkap als nieuw 2,62 m lang. Tel. 045-228869 na 17 uur.

Te k. offset DRUKMACHINE DIN A4, model Roto 611. Tel. 045-227715.

Voordelig STOOKHOUT ca. 15 m3 hardhout voor ƒ 650,– thuis bezorgd. Van Thoor, Holstr. 33, Margraten. Tel. 04458-1818.

Nu extra korting TENTEN-DISCOUNT, skiwerkplaats Eikenderweg 16 Heerlen, 045-716704/416692, open wo.-do.-vri. 15-18 u.; za. 10-16 u.

Te k. DIEPVRIESKAST 6 laden + ijskast, taf. mod. + 4-p. gasstel, 045-461266.

Ter overname aangeboden: nieuw gebouwde goedlopende FRITURE in Vaals, inl. Bouwers Beek b.v., 04402-77300.

KLEURENTELEVISIES te koop gevraagd, ook stereo-app. Defect geen bezwaar; direkt kontakt geld. Tel. 04494-51866.

Te k. gevr. compl. INBOEDELS, antiek en oude boeken en ingeb. tijdschriften van voor 1920, tel. 045-417797.

Gevr. IJSKAST, gasforn., diepvries, bankstel en boedels. Tel. 045-725595.

Te huur aangeboden

TE HUUR. Grote winkel met bovenwon., gar. en tuin te Bocholtz. Bovenwon. eventueel apart te huren. Te bevr. Van Gerwen & Van de Geer b.v., tel. 043-2524...

Te h. in centr. HEERLEN en Spek'heide, gem. kamers met gebr. v. keuken, c.v. en douche. Tel. 045-717525.

Te h. APPARTEMENT met tuin v. alleenst. of paar in gem. Kerkrade. Tel. 045-725667.

Gem. ZIT/SLPK. te huur aangeb., c.v. en kookgel. Kerkrade 045-460245.

STADSSCHOUWBURG
HEERLEN

Openingstijden:
ma. t/m vr. 10.00-15.00 uur
za. 10.00-12.00 uur,
één uur voor aanvang
Tel. 045-716607

Hemelvaartsdag is de kassa gesloten!

Donderdag 21 mei — 20.00 uur
JULES DEELDER „Ja! Deelder" ƒ 17,50; CJP Pas 65 ƒ 12.

Vrijdag 22 mei — 20.00 uur
„BENJAMIN IN HET LEGER" blijspel van Neil Simon ƒ 23,–, ƒ 20,–, ƒ 17,–. CJP Pas 65 ƒ 14,–

Zaterdag 23 mei — 13.00-17.00 uur
STREETPARADE PLEINOPTREDENS

Zaterdag 23 mei — 20.30-2.30 uur
OUDE-STIJL JAZZWEEKEND ƒ 20,–. CJP Pas 65 ƒ 10,–

Zondag 24 mei — 11.30 uur
Annakerk (Bekkerveld): eucharistieviering met LILLIAN BOUTTE and Her Music Friends. Toegang gratis.

Zondag 24 mei — 12.30-18.00 uur
OUDE-STIJL JAZZWEEKEND ƒ 15,–; CJP/Pas 65 ƒ 7,50

Dinsdag 26 mei — 20.00 uur
JAN DECLEIR „Wolfsklem" van Pjeroo Roobjee ƒ 17,50; CJP Pas 65 ƒ 12,–.

Zondag 31 mei — 15.30 uur
Van klein tot ... SCOPE; en leerlingen van RITMO JAZZ-BALLET uit Voerendaal ƒ 2,50.

GELD NODIG?

ZONDER ONDERPAND, DISKREET EN SNEL

(binnen ½ dag kontant voor u beschikbaar en desgewenst thuisbezorgd). U betaalt bij ons nooit extra kosten; alle leningen tegen normale tarieven als bij nagenoeg alle banken.

PERSOONLIJKE LENINGEN

Persoonlijke Leningen, zonder onderpand verstrekbaar en meestal kwijtschelding bij overlijden.

netto in handen	aflossing in maanden 84x	60x	48x	36x	24x
5.100	—	112,-	133,-	168,-	239,-
7.500,-	—	165,-	196,-	247,-	351,-
10.100,-	—	216,-	258,-	328,-	468,-
15.000,-	252,-	322,-	383,-	487,-	695,-
20.000,-	336,-	429,-	511,-	649,-	927,-
25.000,-	421,-	537,-	639,-	812,-	1.159,-
30.000,-	505,-	644,-	767,-	974,-	1.390,-
35.000,-	588,-	751,-	895,-	1.137,-	1.622,-
40.000,-	672,-	859,-	1.023,-	1.299,-	1.854,-
50.000,-	854,-	1.074,-	1.279,-	1.624,-	2.318,-

effect. rente vanaf 10.100,- 11,0% tot 10.000,- 12,3%

Elk bedrag naar draagkracht voor iedereen beschikbaar bij voldoende vast inkomen of W.A.O., leeftijd 21 tot 64 jaar (soms kunnen wij ook W.W.-ers en bejaarden van dienst zijn: vraag inlichtingen). Heeft u al een lening, bij ons of elders? Dit hoeft geen probleem te zijn. Heeft u erg hoge lasten? Informeer steeds vrijblijvend naar onze vele mogelijkheden.

HUISBEZITTERS: EXTRA LAGE LASTEN 1e, 2e EN 3e HYPOTHEKEN ZONDER TAXATIEKOSTEN.

KREDIET-BEDRAG	LOOPTIJD IN MAANDEN 240x	180x	120x	60x
10.000,-	102,-	113,-	137,-	217,-
15.000,-	154,-	169,-	206,-	325,-
20.100,-	195,-	217,-	266,-	436,-
25.000,-	242,-	270,-	331,-	542,-
30.000,-	291,-	324,-	397,-	638,-
40.000,-	388,-	432,-	530,-	851,-
50.000,-	485,-	540,-	663,-	1.064,-
75.000,-	727,-	810,-	994,-	1.596,-

AFHANKELIJK VAN DE WAARDE VAN UW WONING KUNNEN DE TARIEVEN VARIËREN.

U KUNT ONS DAGELIJKS BELLEN VAN 9 TOT 21 UUR.
045-225000*
MOONEN

KIES VOOR UW LENING EEN VEILIG ADRES: WIJ ZIJN GEDIPLOMEERD FINANCIERINGSDESKUNDIGE EN 25 JAAR VERTROUWD KREDIETBEMIDDELAAR.

48

LID VAN DE NED. VER. VAN FINANCIERINGS-ADVISEURS N.V.F.
HOOFDSTRAAT 9 6431 LA HOENSBROEK

Te koop aangeboden

De Witte Hal
Magazijnverkoop
voor stereo-, video-apparatuur, koelkasten, diepvriezers, wasautom., etc. etc.

Zoekt u een buitenkansje? Wilt u stukken minder betalen? Dan eerst kijken in de Witte Hal!

In ons grote verkoopmagazijn zijn zijn duizenden speciale koopjes bijeengebracht, afkomstig uit alle Horn-filialen.

30 - 40 - 50 of 60% minder
voor nieuwe of licht beschadigde apparatuur.
Let op; Bosch diepvrieskist GTM 270 normaal 1089,–; Hornprijs 898,–; Nu 498,–
De Witte Hal
Geerweg 9, Sittard
Tel. 04490-18162
achter het station,
over de ijzeren brug.

Bij de MEUBELBEURS grote reclame: inruilmeubels, z.g.a.n., zeer mooie eiken bankstellen va. ƒ 495,- tientallen eiken kasten, nu va. ƒ 695,-; wel zeker 20 stuks eethoeken, nu va. ƒ 350,-; diverse 2-zits bankjes, extra lage prijzen. Nu ook inruil-koelkasten va. ƒ 150,-, diverse gasfornuizen, z.g.a.n., nu ƒ 325,-; kleurentelevisies, met 3 mnd. garantie, nu ƒ 395,-; kookplaten, z.g.a.n., ƒ 125,- per stuk. Kom kijken, het loont. Meubelbeurs, Akerstraat 250-252, 2 grote zaken, Hoensbroek, tel. 222870.

Bij Kleba meubelzaak, grote sortering in BANKSTELLEN, nieuw, nu va. ƒ 1295,-; eethoeken, nieuw, va. ƒ 795,-; slaapkamers, compleet ƒ 1195,-; tientallen rtv-kastjes met videoschuif, va. ƒ 195,-; honderden bankstelkussens, harde polyester met div. stoffen va. ƒ 65,-. C.C. Kleba, Hoensbroek, Akerstraat 230, tel. 212854.

Spec. verlichtingsweek bij de BAZAR: tientallen kronen, slaapkamerlampen, plafoniers, zeer grote keuze. Wij hangen deze gratis op. Verder diverse rtv-kastjes met videosch., va. ƒ 195,-. Wij ruimen enkele leuke bankstellen op, nu va. ƒ 1295,-; eetkamers, nu ƒ 795,-. Gratis thuisbezorgen. De Bazar, Rumpenerstraat 51, Brunssum, tel. 270601.

Te k. FOTOCOPIEERAPPARATEN, nieuw en gebr., ½ jr.garantie, v.a. ƒ 450,–. Spoor Kantoormach. Bocholtz. Tel. 045-443961.

Te k. eiken BANKSTEL, salontafel, miniset, poef, fineereiken kast, z.g.a.n. Te bevr. 045-459695.

Voor alle 2e-hands MEUBELS zo goed als nieuw: bankstellen, kasten, slaapkamers, eethoeken enz. Kouvenderstr. 208, va. 12 u. Hoensbroek.

Te k. 1 AANHANGWAGEN, Jeroen Boschstr. 15, Sittard.

Bankstelkussens
Uit voorraad leverbaar in div. bloemmotieven en effen kleuren, complete set à 10 stuks incl. vulling vanaf ƒ 395,-; rundlederen kussens in div. kleuren vanaf ƒ 998,-; rundlederen kuipkussens, rug en zit uit één stuk, dus geen geschuif meer, ƒ 395,- per stuk. Fuhren Discount, Ganzeweide 84, Heerlen-Noord (Heerlerheide), tel. 045-222622.

MFB-BOXEN, 60 W cont. 100 W muziek, p.st. ƒ 295,-; verst. 2× 40 W, ƒ 125,-; cass.deck, ƒ 125,-, ƒ 149,-, ƒ 349,-; Akai platenspeler, ƒ 119,-, ƒ 125,-, ƒ 190,-; boxen, 330 W ƒ 375,-, 90 W ƒ 95,-, 15 W ƒ 20,-; div. kleurentelevisies va. ƒ 149,-; inruil mog. F. Meyer, Bautscherweg 37, Heerlerbaan, tel. 045-417651.

Voordelig STOOKHOUT ca. 15 m3 hardhout voor ƒ 650,– thuis bezorgd. Van Thoor, Holstr. 33, Margraten. Tel. 04458-1818.

Te k. ant. eiken EETHOEK ƒ 550,–; ant. garderobekast ƒ 650,–; ant. klok ƒ 250,–; Tel. 045-720667.

Te k. BABY-KLEUTERKLEDING (mt. 62 t/m 92) o.a. jurkjes, jasjes, winterpakje, broekjes, truitjes (vaste prijzen). Te bevr. Rijnstr. 5 Heerlen.

VLOERBEDEKKING, gordijnen en karpetten. Grote voorraad en voordelige prijzen. Vele coupons met hoge korting. Woninginr. Grooten, Kloosterstr. 22, Simpelveld. Tel. 045-441346.

Gebruikte KLEURENTELEVISIES te koop vanaf ƒ 150,–; nieuwe kleurentelevisies vanaf ƒ 598,–. R.T.V. Van Voorst, Ganzeweide 48, Heerlerheide. Tel. 045-213879.

Een zonnehemel koop je bij de
zonnevakspeciaalzaak
Diverse modellen, uitvoeringen en prijzen. Reeds va. 695,- met Dr. Wolff-buizen. Eigen technische dienst. Van Erp B.V., Sittard, 04490-13531. Heerlen 045-711300. Kerkrade 045-456999.

Te k. ± 600 Parizo STENEN b. 24 cm, h. 14 cm, d. 6 cm. Tel. 045-421163.

Te k. TREKHAKEN voor alle typen auto's beneden 1982 met onderbouwen en aansluiten ƒ 150,–; Tel. 045-229113.

Te k. rundleren BANKSTEL, 3-2-zits + fauteuil, 04490-14161.

Deze maand grote opruiming van 2e hands MEUBELEN. Honderden guldens voordeel. Kom nu kijken bij Lei Römer, Einderstraat 46, Heerlen-Nrd., tel. 045-215716; geopend dagelijks van 13.00 tot 18.00 uur, za. van 10.00 tot 16.00 uur.

Te k. JUKEBOX m. Seeburg uit 1971, zeer mooi, tel. 045-224224.

Stereo, video en TV-meubels
boeken en ladenkasten, kortom
alle soorten kleinmeubelen
in eiken geloogd of in de was na keuze. Vraag kosteloos katalogus: Motke-Vefato, Printhagenstr. 3, Kleingenhout-Beek, tel. 04402-73044.

ZANGVERSTERKER Peavey PA-200, 150 watt, prijs n.o.t.k. Tel. 045-417141, Rob P.

Te k. 2- en 3-zits leren BANKSTEL, i.g.st. Tel. 045-314532.

Te k. 4-pits GASSTEL en stofzuiger. Tel. 045-214619.

Te k. Romeins en middeleeuws AARDEWERK, munten, brons, glas enz. Tel. 045-256449.

KOELCEL 2.40x2.40x2.60 mtr., 04754-5529, 04490-20553.

Te k. frite-AARDAPPELEN, 10 kg ƒ 1,50. Prov. weg 1, Windraak-Munstergeleen.

Diverse SPULLETJES aangeb. v. rommelmarkt, tev. dik glas aangeb. v. aquariumbouwers, 045-414549.

Te k. AANH.WAGEN 235x135 (groot laadverm.), m. res.wiel, J. Aretz, Pleyweg 39, Palemig-Heerlen.

Te k. BANKSTEL 150,–; eik. eeth. 6 st. 525,–; eik. jachtkast 450,–; keuken compl. eik. 675,–; ijskast comb. 175,–; gasforn. 75,–. Tel. 045-725595.

Te k. wegens overcompl. chesterfield BANKSTEL en Perzische tapijten. Tel. 04490-27260.

Te k. ant. DONDERBUS, vuurst. perc. jachtgeweer en pistool. Tel. 045-256449.

Te k. BEHANGTAFEL 3 meter ƒ 67,50. M. Botterweck, Akerstr. 106, Spekholzerheider, 045-413046.

ROLLUIKEN Fa. Frelico, tel. 045-215597 b.g.g. 218731.

Kassarollen voor (bijna) alle merken kasregisters en weegregisters uit voorraad leverbaar. Roltex-RCN t/o Makro Nuth. Tel. 045-242880 (dag en nacht).

Te koop gevraagd

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S, ƒ 100,– per stuk, tel. 045-751734.

Defecte KLEUREN-TV'S vanaf bouwjaar 1978 (typenummer vermelden. Tel. 045-723712.

Contante betaling, vrijbl. taxatie, GOUD, zilver, munten, postzegels etc. Groenstraat 109, Geleen.

Te k. gevr. goedverz. STRIPS als Suske, Asterix, Kuifje enz. à ƒ 1,– tot ƒ 1,50. Tel. 045-228082.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S, ook zond. APK, tel. 045-723021.

BOVENWONING te huur gestoffeerd, 04406-14622.

Te h. WINKELRUIMTE Broeksittard, tel. 0449...-15450.

Te h. kl. APPARTEMENT liefst werkende. Te bevr. Anjelierstr. 48 Heerlen, 045-213308.

Te huur gevraagd

Te h. gevr. CARAVAN-STALLING omg. Nuth. Tel. 045-244963.

Onderwijzer zoekt spoed, voor 1-6-'87, WOONRUIMTE in Heerlen. 045-416443, na 17.30 uur.

J.man zkt. WOONH. Eygelshoven. Reacties onder tel. 045-351843 b.v.d.

Te h. gevr. KAMER om Kasteellaan Heerlen per aug. Jolanda Lijssen. 04760-72643.

Fietsen/bromfietsen

De mooiste HONDA ... staat bij ons in de etalage. Bromfietsspecialist Salden Limbricht.

Te k. VESPA Ciao, ... dapp, Kreidler. Na 18 uur tot 21 uur. Groenstr. 202, Landgraaf.

Te k. YAMAHA DT, bj. ... z.g.a.n. Tel. 045-750975.

Te k. YAMAHA DT, ... 045-319361.

Te k. YAMAHA RD 50 ... ƒ 1300,–, tel. 045-460614.

KOGA pro-racer ƒ 2600,– voor ƒ 800,– mt. ... Union damesfiets ƒ 700,– voor ƒ 300,–; Akerstr. 99a Brunssum na ... uur.

VESPA Ciao Ralley ... sterw., kl. rood-wit, i.st.v.nw., 045-351205.

Kunst/antiek

INTERART Antiek, ... grote keuze in strakke Limburgse, Duitse en Engelse meubelen o.a.: vitrines, hoeken, bureau's, salontafels enz. Nu ook ruim ... m2 antiek grenen in licht en donker. Irmstr. 64 Simpelveld. Tel. 045-443161.

Antiekhandel SIMONS Dorpstraat 45a t.o. ingang kerk Nuth. Tel. 045-24... of 244613. Door eigen import zeer voordelig H... II-kamers, jacht, Mechelse eethoeken, slaapkamers lampen en kleingoed enz. Donderdagavond koopavond.

Everestbeklimmer overleeft Cho Oyu (8.201 meter) in solo-stijl

Bart Vos 'hoogste' Nederlander

door harry muré

VALKENBURG/KATMANDU – Met inzet van eigen leven en gezondheid heeft Bart Vos twee nieuwe alpinistische records gevestigd. Op dinsdag 12 mei stond de 36-jarige bergklimmer uit Eemnes op de top van de 8.201 meter hoge Cho Oyu. Vos, die in 1984 de top van de Mount Everest bereikte, is daarmee de eerste Nederlander die twee (van de veertien) achtduizenders heeft bedwongen. Het nieuws over de succesvolle beklimming van de Cho Oyu arriveerde gistermiddag per telex vanuit de Nepalese hoofdstad Katmandu bij Frans Vermeulen, een Valkenburgse hotelhouder die de expeditie naar de Cho Oyu organiseerde.

Vorige week dinsdag om 14.30 uur betrad Bart Vos het topplateau van de Cho Oyu. Het was de eerste Nederlandse solo-beklimming van een berg van achtduizend meter en tevens de eerste Europese beklimming via de Tibetaanse noordkant van de berg. Bart Vos maakte geen gebruik van kunstmatige zuurstof. Daardoor stelt een hoogteklimmer zich bloot aan het risico van hersenbeschadiging, maar het verhoogt het sportieve aanzien en daarmee de commerciële marktwaarde van een Himalaya-beklimming.

De eerste Nederlander op een achtduizender was Mathieu van Rijswick in 1977 (Annapurna).

Hij werd gevolgd door Ronald Naar in 1981 met de Nanga Parbat, die vorig jaar eveneens door Heerlenaar Hans Lanters werd bedwongen. Al deze expedities werden, evenals de verovering van de Mount Everest door Bart Vos in 1984, ondersteund met veel materiaal en mensen. Hans Lanters viel de Nanga Parbat aan in 'west-alpiene stijl'; dat wil zeggen met een kleine en beweeglijke groep alpinisten.

Bart Vos deed het helemaal alleen. Hij was gebrand op een spectaculaire prestatie, omdat hij nooit exact met foto's heeft kunnen aantonen dat hij op de Mount Everest heeft gestaan.

Frans Vermeulen: „Bart Vos is als topalpinist een kwetsbaar figuur, net als Johan Cruyff. Zo'n mensen mogen niet falen. Daarom heeft hij video-apparatuur meegenomen naar de top van de Cho Oyu en bovendien heeft hij foto's gemaakt, die zullen bewijzen dat hij boven was."

Na de Everest-expeditie in 1984 was Bart Vos geruime tijd uit beeld. Zijn huwelijk leed schipbreuk. Tijdens zijn tocht naar de Cho Oyu werd hij medisch verzorgd door de 28-jarige Amsterdamse Annet Boom, een van de twee Nederlandse bergsportartsen. Annet Boom verrichtte in het gebied rond de Cho Oyu wetenschappelijk onderzoek. Zij begeleidde Bart Vos tot in het vooruitgeschoven basiskamp op 5.700 meter hoogte.

De mini-expeditie kostte 76.000 gulden. Toch is dat spotgoedkoop in vergelijking met vroegere Himalaya-ondernemingen van een miljoen gulden of meer. Organisatorische pijler van 'Mount Everest 1984' was het Valkenburgse bureau Alpinisme Promotion van Frans Vermeulen. „Bij zo'n expeditie komt verschrikkelijk veel kijken, maar de Mount Everest werd een succes." aldus Frans Vermeulen, die zelf een enthousiast alpinist is. „Toen Bart Vos opnieuw bij ons aanklopte, nu voor de Cho Oyu, hebben wij meteen 'ja' gezegd. Wij hebben Vos zakelijk begeleid en de sponsors aangeworven."

Bart Vos kreeg op zijn eenzame tocht te kampen met een slecht weer-periode en overleefde op het nippertje een aantal lawines. Frans Vermeulen: „Hij klom in puur natuurlijke stijl, net als Reinhold Messner." Voor Bart Vos betekent het geslaagde avontuur op de Cho Oyu vooral een persoonlijke genoegdoening na zijn 'twijfelachtige' verovering van de Everest.

Tot voor kort waren alpinistische activiteiten van hoog niveau geconcentreerd in het westen van het land. Valkenburg heeft die rol overgenomen en zich ontwikkeld tot een 'basiskamp', van waaruit de Nederlandse klimmers gelanceerd worden naar de hoogste bergen van de wereld. Frans Vermeulen: „Wij zijn van plan in 1991 een tweede Nederlander op de Mount Everest te brengen."

● Bart Vos, de eerste Nederlander die twee achtduizenders veroverde. Na de inspanningen wordt een hoogteklimmer weer op krachten gebracht met kunstmatige voeding.

Walburgia veilig

van onze medewerker
BAIR VERHEESEN

OHE EN LAAK/PEY – Door zelf een punt te pakken tegen St.-Joost (1-1) en het 1-1-gelijkspel tussen RIOS en FC Ria heeft Walburgia het vierdeklasseschap veilig gesteld. Zaterdag valt de beslissing over degradatie.

De wedstrijd in Ohe en Laak was geen hoogstaande partij voetbal. Trainer Goldsteyn van de thuisclub had maar één kwalificatie: „Slecht. Tot aan het doelpunt van de bezoekers hadden we de beste mogelijkheden. Daarna zakte de ploeg ver terug". St.-Joost kon het overwicht in de tweede helft niet uitbuiten via meerdere doelpunten.

Het andere duel was voor wat de toeschouwers betreft beslist niet onaardig, spannend en daarbij vooral in de beginperiode goed voetbal vooral aan RIOS-zijde. Een kwartier voor rust kwamen de bezoekers na een goed genomen vrije trap via Hub Wielders op voorsprong. In de tweede helft was RIOS de meest aanvallende ploeg. Uit een vrije trap scoorde Harm Stienen de gelijkmaker.

Walburgia-St.-Joost 1–1 (1–1). 10. B. Peulen 1–0; 43. J. Baars 1–1. Toeschouwers 200. Scheidsrechter: Emonts.
RIOS-FC RIA 1–1 (0–1). 30. H. Wielders 0–1 75. H. Stienen 1–1. Boeking Stienen (RIOS). Toeschouwers. 350. Scheidsrechter: Borst.

Zaterdag: Walburgia-RIOS (terr. FC RIA) en St.-Joost-FC RIA (terr. RIOS). Aanvang 16.00 uur.

Amateurvoetbal

Prom. wedstrijden res. klasse:
Rapid 2-SNV 2 2-2
Wittenhorst 2-Veritas 2 2-2

Zaterdag 18.00 uur:
Rapid 2-Wittenhorst 2
Veritas 2-SVN 2

Limburgs kampioenschap
EVV-Weltania 1-1
Weltania w.n.s.

Vandaag:
RKVVM-Hoensbroek (18.30)
Born-Lindenheuvel (20.15)

Klaus Allofs aanvoerder-af

BONN – Klaus Allofs is niet langer aanvoerder van het Westduitse voetbalelftal. Als gevolgd van zijn transfer naar Marseille heeft Allofs de aanvoerdersband moeten inleveren. Neuberger is van mening dat een aanvoerder beschikbaar moet zijn voor allerlei verplichtingen, ook buiten het veld. Met een van Allofs voorgangers, de bij Inter Milan spelende Karl-Heinz Rummenigge, zijn slechte ervaringen opgedaan.

SPORT KORT

● PEKING – De Nederlander Pierre Pelupessy is tijdens de wereldtitelstrijd badminton in Peking in de tweede ronde uitgeschakeld. Pelupessy verloor van de Chinees Xu Biao. Alleen in de eerste game bood Pelupessy verzet van betekenis. De cijfers waren 17-18, 5-15.

● GELEEN – Aan het eind van dit jaar organiseert Smoke Eaters een internationaal ijshockeytoernooi in samenwerking met Hotel Maastricht en de KLM. Bovendien werd een mondelinge overeenkomst bereikt met Hotel Maastricht over sponsoring voor een jaar.

● DUSSELDORF – Miloslav Mecir lukte niks in het landen tennistoernooi. Hij werd verslagen door Eric Jelen: 6-1, 6-1. De voorsprong, die West-Duitsland door die zege nam ten opzichte van Tsjecho-Slowakije, werd teniet gedaan door Milan Srejber die Keretic met 7-6, 6-4 klopte. Zweden won met 2-0 van Australië via overwinningen van Nystrom (winst op McNamee 6-2, 6-7, 7-6) en Jarryd (zege op Cash 1-6, 7-6, 7-5).

● BUDEL – Uitslagen zone-schaaktoernooi: heren: Haik (Fra) - Wians (Lux) 0-1, Kouatly (Fra) - Miralles (Fra) 1/2-1/2, Todorcevic (Mon) - Renet (Fra) 0-1, Winants (Bel) - Ligterink (Ned) 1/2-1/2, Kuijf (Ned) - Van der Wiel (Ned) afgebroken, Van der Sterren (Ned) - Scheeren (Ned) 1/2-1/2. Dames: Tagnon (Fra) - Flear (Fra) 0-1, Lebel (Fra) - Birlenbach (Lux) 1-0, Bruinenberg (Ned) - Drewes (Ned) 1/2-1/2, de Greef (Ned) - Vreeken (Ned) 0-1.

● HELSINKI – Nederland behaalde via Henk Meijer en Rubin Thuis twee bronzen plakken tijdens een internationaal taekwon-do-toernooi in Helsinki. Maastrichtenaar Luigi Melis werd al in de eerste ronde werd uitgeschakeld.

● BOEDAPEST – De Nederlandse heren volleybalploeg is in Boedapest het kwalificatietoernooi voor het Europese kampioenschap dit najaar in België begonnen met een overwinning op Hongarije. Na 2 uur en 15 minuten won Nederland met 3-2 (11-15, 15-9, 15-13, 14-16, 15-10). Bulgarije won met 3-0 van Oostenrijk.

● TREEBEEK – Vrijdagavond spelen de 'oud'-spelers van het kampioenselftal van SV Treebeek '79/'80 een wedstrijd tegen het huidige eerste elftal. Aanvang: 19.30 uur, terrein Treebeek.

● MÜNCHEN – De Westduitse wereldkampioen op de motor, Anton Mang, is door een rechtbank in München voor drie maanden de rijbevoegdheid ontzegd. Mang kreeg bovendien een boete van 4000 mark (bijna 4500 gulden) opgelegd omdat hij in november 1985 op de autobaan een auto rechts had ingehaald, vervolgens gesneden en ook nog twee maal tot een noodstop had gedwongen.

Algemene vergadering beslist over EC-deelname FC Den Haag

„Wij zullen ons nooit terugtrekken"

ZEIST – Tijdens de algemene vergadering betaald voetbal op maandag 1 juni in Zeist zal worden beslist of FC Den Haag volgend seizoen mag deelnemen aan de Europa Cup voor bekerwinnaars. Dat heeft secretaris Jan Huijbregts van de KNVB bekend gemaakt. Doordat Ajax zich als houder van de Europa Cup II plaatste voor de KNVB-bekerfinale, weten de Hagenaars zich verzekerd van deelname aan het Europese toernooi voor bekerwinnaars. Zelfs wanneer de ploeg van trainer Pim van de Meent op 3 juni verliest van de Amsterdammers, komt het Europese avontuur niet in gevaar. Ajax is als houder van de cup automatisch geplaatst voor het EC II-toernooi, de medefinalist profiteert daarvan.

„Wie had dit kunnen denken", reageerde voorzitter Dé Stoop gisteravond op het bevrijdende bericht uit het noorden dat Ajax met 3-0 van FC Groningen had gewonnen. „Als ik bij mijn komst drie jaar geleden had uitgeroepen dat we binnen enkele seizoenen weer Europa Cup-voetbal zouden spelen, was ik voor gek verklaard. En kijk nu eens. Dit is een hele bijzondere gebeurtenis voor de club".

De KNVB is wat minder tevreden over de terugkeer van FC Den Haag (de laatste keer dat de club aan een EC-toernooi deelnam was in het seizoen 1975-1976, in de kwartfinales van de Europa Cup II werd men uitgeschakeld door West Ham United, red.) op het Europese platform. Bevreesd als de bond is voor eventuele uitspattingen van Haagse supporters in het buitenland, taste secretaris Jan Huijbregts al voor het begin van Groningen-Ajax de mogelijkheden af om FC Den Haag binnen de landsgrenzen te houden. Refererend naar de procedure die het clubbestuur eerder dit seizoen bij het Intertoto-toernooi had gevolgd (FC Den Haag trok zich uit veiligheidsoverwegingen terug) vroeg de secretaris van het bestuur betaald voetbal aan Stoop of dit nu weer het overwegen waard was.

„Ik heb hem voorgehouden dat ik de bezorgdheid in Nederland best begrijp", aldus Stoop, „maar dat we wel redelijk moeten blijven denken. De Intertoto valt niet te vergelijken met de Europa Cup. We willen graag meedenken over de toekomst en het in de hand houden van onze supporters, maar wij zullen ons nooit terugtrekken".

Stoop verwachtte reeds dat de KNVB de EC-deelname van zijn ploeg aan de algemene vergadering zou voorleggen, bang als men is voor de gevolgen die eventuele uitspattingen van het Haagse legioen in het buitenland voor de andere clubs in ons land kunnen hebben.

„Ik weet nu al dat sommige clubs naar Engeland zullen wijzen, waar één ploeg er de oorzaak van was dat een heel land werd uitgesloten van Europees voetbal. Maar nogmaals, dat zou belachelijk zijn. Onze supporters zijn niet beter of slechter dan die van Ajax of Feyenoord. We moeten de zaken niet overdrijven.

Gebeurt dat wel, wordt FC Den Haag verhinderd deel te nemen aan de Europa Cup, dan stappen we naar de rechter. Daar kan men op rekenen".

Praten moet de KNVB binnenkort nog met burgemeester Van Thijn van Amsterdam. Naar aanleiding van de ongeregeldheden rond de wedstrijd Ajax-FC Den Haag in augustus vorig jaar, liet Van Thijn weten er ernstig aan te twijfelen ooit nog Haagse supporters in zijn stad toe te laten.

● Dit spookbeeld van het duel Ajax-FC Den Haag heeft nog menigeen vers in zijn geheugen. Gewonde supporters die worden afgevoerd door de ME. De voetbalbond vreest opnieuw uitspattingen wanneer FC Den Haag volgend seizoen Europa intrekt.

Limburgse dambond kiest nieuw bestuur

van onze medewerker

HEERLEN – Vanavond om 20.00 uur houdt de Limburgse Dambond in het clublokaal van damvereniging Philidor uit Nuth een buitengewone algemene ledenvergadering. Enige agendapunt is het kiezen van drie nieuwe bestuursleden en een voorzitter. Het bestuur van de Limburgse Dambond was vorige maand afgetreden na een motie van afkeuring.

Kandidaten voor het voorzitterschap zijn Jac Hannen (voorgedragen door Eureka) en Theo van Megen, die zich op persoonlijke titel kandidaat heeft gesteld. Samen met Harry Munnecom zullen Hannen en Van Megen vrijwel zeker in het nieuwe bestuur zitting nemen. Volgens een „nieuwsbrief" die naar alle Limburgse verenigingen is toegezonden zal Peter Swelsen zich officieel kandidaat hebben gesteld als bestuurslid. Gisteravond beweerde Swelsen echter „geen trek meer te hebben in een bestuursfunctie".

Vanavond zullen zich nog twee personen beschikbaar moeten stellen voor een bestuursfunctie om het statutaire aantal van vijf vol te maken. Gebeurt dat niet dan bestaat de mogelijkheid dat een commissie van goede diensten wordt benoemd die de Limburgse Dambond weer op het rechte pad moet brengen.

Mathy wint Aubel-Aubel

AUBEL – De achttien Limburgers die in de zeer selectieve junioren-Ardennenklassieker Aubel-Aubel van start gingen hebben daarin, met uitzondering van Gino Jansen uit Klimmen, geen hoofdrol kunnen vervullen.

Jansen behoorde acht kilometer voor het einde nog tot een kopgroep van drie coureurs, samen met de Brabander Michel van der Heijden en de latere winnaar, de Belg Philippe Mathy. Vijf kilometer voor het einde kregen nog negen coureurs aansluiting. In de lastige sprint bergop raakte Gino Jansen 200 meter voor de finish ingesloten, kon zodoende niet meer aan de sprint deelnemen en de renner van de Bergklimmers werd zodoende twaalfde. Een troost voor hem was dat zijn club het ploegenklassement won. Twee andere Limburgers, t.w. Erwin Smeets en Maurice Dols kwamen ten val, maar konden na verpleging in het ziekenhuis van Verviers weer huiswaarts keren.

Mittwochslotto

Winnende nummers: Trekking A: 9-18-25-35-42-49, reservegetal 8. Trekking B: 5-17-25-32-36-40, reservegetal 33. Spiel 77: 4204038.

Van der Poel trekpleister in eerste Limburgs profcriterium

Dernyspektakel in Amby

van onze sportredactie

AMBY/MAASTRICHT – Zondag wordt het eerste Limburgse profwielrencriterium van dit seizoen verreden. Deze 'primeur' is in handen van de Stichting Wielerronde Amby-Maastricht. Evenals vorig jaar presenteert deze organisatie een dernyrace voor professionals. Ad Wijnands was in 1986 de eerste winnaar van de profronde Amby nieuwe stijl. De Eijsdenaar is zondag weer een van de trekpleisters.

De organisatoren hebben een aantrekkelijk rennersveld gecontracteerd. Adrie van der Poel, Jelle Nijdam (vorige zondag winnaar van de Tour de l'Oise), PDM-sprintersbaas Wim Arras, Hennie Stamsnijder, René Pijnen en Rudy Pevenage (oud-geletruidrager in de Tour de France) zijn de bekendste deelnemers. Behalve Wijnands zijn ook de Limburgers Peter Harings, Frans Maassen, Leon Nevels en Leon Boelhouwers van de partij. Ook Ludo de Keulenaer staat op de startlijst vermeld.

Het wielerspektakel in Amby is onderverdeeld in: een dernywedstrijd over 25 minuten en drie ronden, een afvalrace over twaalf ronden en een handicapstrijd over tien ronden. Over deze drie races wordt een klassement opgemaakt, die de winnaar moet opleveren.

● Ad Wijnands (links) en Adrie van der Poel (rechts) zijn zondag aan het werk in Amby.

De wielerdag in Amby begint zondag om 14.30 uur met een wedstrijd over 60 kilometer voor junioren. Ook de amateurs wordt startgelegenheid geboden: vanaf 16.15 uur dient deze categorie 80 kilometer af te leggen. Limburgs beste renners (o.a. Meys, Geerkens, Van Mulken, Van der Leij, Pieters, Meeuwissen, Slenter) hebben ingeschreven. De Australiër Stuart May geeft een internationaal tintje aan de amateurrace.

De start van de professionals is om 18.15 gepland. Het parcours aan de Ambyerstraat Noord heeft een lente van 1650 meter. Toegangprijs inclusief programmaboekje: f6,-.

● PARIJS – De Ronde van Frankrijk gaat volgend jaar mogelijk van start in Londen. Deze stad heeft zich dinsdag gemeld als kandidaat bij de organisatie van de Tour de France. Eerder toonden Luxemburg en New York interesse voor het organiseren van de Tour-start. Het startschot van de Ronde van Frankrijk wordt dit jaar gegeven in West-Berlijn op 2 juni

● PADERBORN – De Tsjecho-Slowaak Lubos Lom heeft de derde etappe van de Ronde van Noordrijn-Westfalen, 151 km van Stadtlohn naar Paderborn, gewonnen in 3.30.14. Kurmann (Zwi) werd tweede op 2 seconden en Nepp (WDI) derde op 4.41.

In het klassement leidt Kurmann met 2 seconden voorsprong op de Westduitser Michael Schenk.

● LEGNICA – De elfde etappe in de Vredeskoers heeft het klassement vrijwel ongewijzigd gelaten. De rit over 160 kilometer door het Reuzengebergte van Karpacz naar Legnica in Polen werd in de sprint gewonnen door Djamolidin Abdoezaparov voor Saitov en Ludwig. Arjen Jagt eindigde als vijfde.

Uitslag: 1. Abdoezaparov (Sov) 3.42.06, 2. Saitov (Sov), 3. Ludwig (ODl), 4. Raab (ODl), 5. Arjen Jagt (Ned). **Algemeen klassement**: 1. Ampler (ODl) 36.19.52, 2. Petrov (Bul) op 1.42, 3. Mierzejewski (Pol) op 2.34, 4. Abdoezaparov op 4.26, 5. Zenon Jaskula (Pol) op 4.33.

● LINCOLN – Malcolm Elliott heeft zijn vierde overwinning in successie behaald in de open Ronde van Engeland. De 25-jarige prof sprintte het snelst na de rit over 143 km van Hull naar Lincoln.

Uitslag: 1. Elliott 3.22.27, 2. Zinoviev (Sov) op 0.04, 3. Walsham op 0.08, 4. Jan Koba (Fra). **Algemeen klassement:** 1. Elliott 12.23.00; 2. Zinoviev op 0.22, 3. Walsham op 0.46.

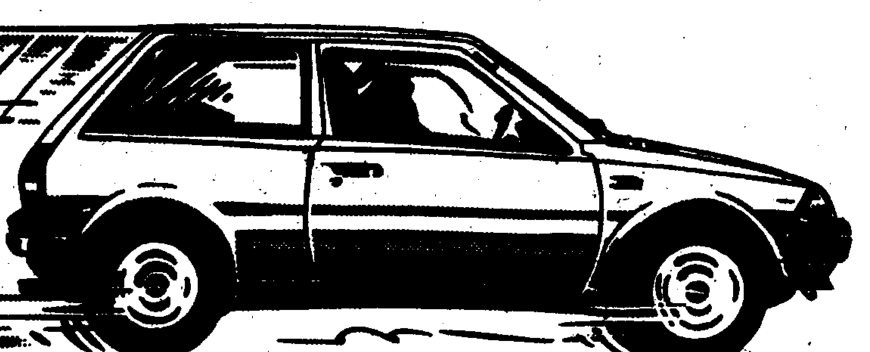
● BINCHE – Uitslag wielerkoers Binche (B): 1. Wim van Eynde 208 km in 5.13; 2. Paul Haghedooren op 0.03; 3. Werner de Vos op 0.10; 4. Bennie van Ieperbeek; 5. Stefan van Leeuwen; 6. Frans Maassen.

NIEUW: STARLET '87/'88

1 OP 25*

* BRANDSTOFVERBRUIK VOLGENS ECE-NORM. 90 KM 1:25.6, 120 KM 1:17.5, STADSRIT 1:21.3.

Nieuw. Toyota Starlet Diesel.
Zuinig. Snel. Stil.
1.5 liter motor, 40 kW/54,4 pk. 5-versnellingsbak. Twee uitvoeringen.
Vanaf f 22.245,–.
Toyota Starlet Diesel. Geeft nog meer dan hij belooft.



IMPORTEUR: LOUWMAN & PARQUI B.V., STEURWEG 8, 4941 VR RAAMSDONKSVEER. TEL. 01621-85900. ALLE TOYOTA'S HEBBEN 2 JAAR GARANTIE TOT EEN MAXIMUM VAN 100.000 KM. BOVENDIEN 6 JAAR CARROSSERIEGARANTIE TEGEN DOORROESTEN VAN BINNENUIT OP PERSONENWAGENS EN ALLE - AF FABRIEK - GELEVERDE GESLOTEN BEDRIJFSWAGENS. PRIJZEN INCL. BTW, EXCL. AFLEVERINGSKOSTEN. WIJZIGINGEN IN PRIJS EN UITVOERING VOORBEHOUDEN.

TOYOTA JAREN BETER.

HEYTHUYSEN - AUTOBEDRIJF GIELEN-AARTS B.V. - Stationsstraat 29 - Tel. 04749-1728 • **OIRSBEEK** - AUTOM.BEDRIJF MENGELERS B.V. - Provincialeweg Zuid 91 - Tel. 04492-1814 • **POSTERHOLT** - AUTOBEDRIJF JAN BAKKES B.V. - Roermondseweg 16A - Tel. 04742-2444 • **LANDGRAAF** - AUTOM.BEDRIJF MENGELERS B.V. - Baanstraat 129 - Tel. 045-318888 • **SCHIN OP GEUL** - *GARAGE J.H. WIERTZ - Valkenburgerweg 133 - Tel. 04459-1258 • **SITTARD** - AUTOM.BEDRIJF MENGELERS B.V. - Rijksweg Zuid 212 - Tel. 04490-21000 • **SUSTEREN** - *AUTOM.BEDRIJF SWENTIBOLD B.V. - Rijksweg Noord 54 - Tel. 04499-3300 • **ULESTRATEN** - AUTOM.BEDRIJF LOUIS PETIT B.V. - Langs de Gewanne 8 - Tel. 043-642703/643601.

*Off. Agent 40

te k. zeer mooie RENAULT 5 TL bwjr. '81, APK-gek. tot 4-88. Vraagpr. ƒ 3750,–; 045-270154.

Te k. Lelijke EEND, '83, vraagpr. ƒ 3450,–. Te bevr. Hyacintstr. 44, Kerkrade-W.

Te k. van Volvo-medew. VOLVO 360 GL Sedan, bwj. juni '86, bl.met., kmst. 16.000. Tel. 04498-45530.

TOYOTA Carina liftb. II aug. '84, km 41.500 als nieuw ƒ 17.000,–; Tel. 045-272738.

Te k. FORD Orion 1600 GL type '84 kl. blauw met trekh., 1e eig., km.st. 34.000. Vraagpr. ƒ 14.000,–; Tel. 045-411947.

Te k. TOYOTA 1000, bwj.'78, i.g.st., apk tot mei '88, t.b.v. Dr. Schaepmanstr. 37, Landgraaf.

Te k. DATSUN Sunny 120 Y bwj. 9-78, APK-gek. t/m 5-88. Klingbemden 33 Brunssum.

Te k. Datsun CHERRY 1,2 L bwj. '79, APK april '88, i.z.g.st. ƒ 3250,–; Tel. 045-218925.

Te k. MERCEDES 220 diesel, bj. '78. Schelsberg 206A, Heerlen, tel. 045-721576.

VW PASSAT Caravan 5-bak, turbo diesel '83; VW Passat 5-bak, diesel '84; Ford Sierra 2L GL m. LPG '83; Opel kadett 1600 diesel '83; Opel Kadett 1300 '81; Opel Kadett 1200 '80 + '79; VW Golf Sprinter 1600 '80; Ford Escort 1300 GL '80; VW Jetta '80; Ford Taunus 1600 '80 + '79; Opel Kadett aut. '78; VW Golf '79; Ford Fiësta 1100 '83; Subaru 1300 '85; Ford taunus 2L LPG '81; Fiat Ritmo '79; Renault 18 TS Caravan '80; VW Polo '79; datsun Vanetta bus grijs kent. '82. Alle auto's wOrden gekeurd, afgeleverd. Inruil, financiering en gar. Autobedrijf Stan Weber, Baanstr. 38, Schaesberg, tel. 045-314175.

MERCEDES 200 t. '77 1e eig., 110.000 km ƒ 4500,–; Ren. R5 TL '80 ƒ 2750,–; Opel Rekord 2L '78 LPG ƒ 2500,–; Mazda 323 '78 ƒ 1950,–; VW Golf '76 ƒ 1500,–; en ƒ 2250,–; Peugeot 305 '78 werk ƒ 450,–; Inruil mog. 045-211071. Overbroekerstr. 54, Hoensbroek.

A.C.H., Jeugdrubbenweg 20 (bij Hommerterweg) te Hoensbroek, tel. 045-222455 met verkoop van SEAT- en SUBARU biedt met gar. te koop aan: Seat Ibiza 1.5 GLX 86 en 85; Ibiza 1.2 GL De L. S01 86; Ibiza 1.2 GL 85; Seat Ronda 1.5 GL 85; 1.5 GLX 85; Seat Malaga 1.2 L 86; Malaga 1.5 GLX 86; Subaru Justy DL 85; Justy 5-drs. 86; Subaru Mini Jumbo 85; Subaru 1600 stat.car. 84; Subaru 1300 80; Mitsubishi Colt GLX 80; Mitsubishi 2.3 Turbo diesel Galant 83; Toyota Corolla 80; Datsun cherry 79; Renault R9 GTL 77; Opel Ascona 1900 N 79; Opel Kadett 79; Peugeot 504 GL 79 en 78; Lada 2105 GL 82; Skoda 130 LS 85; Saab 99 EMS 78; Fiat Panda 83; Fiat 131 80; Fiat 128 76; Horizon 1.5 GL 82 en 81; Talbot 1510 GL 80; Solara 1.6 GLS 81; Sunbeam 1000 79; Golf diesel 77; VW Golf 76; VW Polo 76; volvo 343 autom. 78; Honda Quintet 81. Ir. en fin. mog. Donderdag koopavond.

Te k. VW Golf MX, bj. nov. '78, APK-gekeurd, met zeer veel acc., o.a. uitbouw, prijs ƒ 4500,-. Tel. 045-411802, na 18.00 uur.

Te k. VW Kever, i.z.g.st., bj. '76, model '77, nw. gespoten, motorisch 100% in orde, prijs ƒ 2500,-. Tel. 045-352031.

Crème de la crème

Eurohal

Show van 120 bijna nieuwe auto's met
3 maanden garantie +
9 maanden NO-risk-garantie
van de gezamenlijke VW/Audi-dealers
21 tot en met 23 mei as.
Openingstijden: donderdag 14 tot 21 uur, vrijdag 10 tot 18 uur, zaterdag 10 tot 17 uur.

Dit mag u niet missen

De Zuidlimburgse VW/Audi-dealers

Te k. weg. omst. VW Golf C km.st. 21.000, prijs ƒ 12.000,–; bwj. '83. Tel. 045-228648 na 18 uur.

Te k. SPORTWAGEN merk MG B type GT, Bwj. '75, wit, t.e.a.b. Amstenraderweg 81A Hoensbroek.

Ford GRANADA 2 ltr., 4 cyl., bwj.'79, pr.n.o.t.k., Rembrandstr. 25, Heerlen.

Opel MANTA SR type '79 met apk, km. 65.000, vraagpr. ƒ 3500,–, 045-420673.

Weg. omst. te k. Opel KADETT E, 37.000 km, 5-drs. met Ned. kenteken, tel. 09-49245164051.

HONDA Accord '78, apk 5-'88, nwe. lak, trekh., 5 versn., pr.n.o.t.k., 045-311506.

VOLVO 340, '80, ge... san Stanza 1.6, '83, ... Ford Escort 1.1, '84, ... Opel Ascona 1.6 T... '84, bruin; Citroën B... sis, '86, wit; Citroën C... Pallas IE, '84, wit; Ci... BX 19 GT, '85, blau... troën Visa Super ... bruin; Citroën 2 CV... blauw; Mazda 323, ... '80, grijs; Renault ... GTS, '81, grijs; Rena... '80, grijs. Autobedrij... Leeuwen, Strijtha... 129, Kerkrade-West... 045-453355.

Opel Kadett 12 S, 5-... zwart, eind '83, ƒ 1... VW Golf diesel, 5-deu... Volvo 343 DL, '81 en ... ƒ 6500,-; 343 DL, '7... LPG, ƒ 3900,-; Renau... '80, 1e eig., ƒ 4750,-; ... bishi Galant 2000 GL... LPG, ƒ 4650,-; Asco... valier 16 S, '80, ƒ... Ford Taunus, 4-deur... cyl., Ghia, '79, ƒ 2450... sun Cherry AF II cou... ƒ 2650,-. Alles met AP... rantie - inruil - finan... autobedrijf Math B... Hoofdstraat 200, H... broek (nabij markt... 045-227395.

Te k. aangeb. SUBA... 4 WD Turbo Stat... 01.05.87 met.blauw, ... afdekhoes, bagager... matten ca. 2500 km. ... leverbaar, BTW-... geen bezw. Ni... ƒ 47.000,– nu v... ƒ 39.950,–; Inl. 02152...

Te k. FIAT Ritmo 60... '84 t-drs. wit, nw. ... mooi en goed ƒ 5500,... da Civic 1200 3-drs... met., mooie auto, m... ƒ 5250,–; Beide auto'... keuringsrapport. ... doornstr. 21 Geleen... 04494-47737.

Te k. GOLF bwj. '7... APK-gek. Caumerw... Heerlerbaan, 045-419...

Te k. PEUGEOT 50... bj. '77, APK-ge... i.z.g.st., vr.pr. ƒ 2000... 045-444412.

Te k. OPEL Kadett b... eenmalig uitgebouw... mooi. Heerenweg 33... len.

TE KOOP:

DIVERSE OVERCOMPLETE ROERENDE GOEDEREN

De Inspecteur der Domeinen te Helmond, Mierloseweg 2c, Postbus 233, tel. 04920-36880, zal op dinsdag 2 juni 1987 v.m. 10.00 uur te zijnen kantore in het openbaar bij inschrijving verkopen:

diverse stalen kasten - tafels - stoelen - bureau's, schrijf-, tel- en rekenmachines, gereedschap, compressor, generator, slijpmachines, zaagmachines, boormachines, schaafmachines, een partij garens, shampoo, eau de cologne, zeep, lotion-creme, schoenen, laarzen, kleding w.o. broeken, overhemden, vesten etc., huishoudelijke artikelen, fototoestel, verrekijker, bouwdozen, treinsets, radio-cassetterecorders, zwart/wit en kleuren televisies, ... kok, 1 26-delige encyclopedie, partij ... benodigdheden, een partij ijzer-koper en aluminium schroot enz.

De goederen zijn opgeslagen in de Opslagplaats der Domeinen te Herkenbosch en verder te Volkel, Zeeland, Weert, Venlo, Heerlen, Geleen, Maastricht en Eysden.

Bezichtiging: m... dag 25 en dins... mei 1987 telke... 9.00-12.00 en ... 14.00-16.30 uu...

Kavellijsten en ... voorwaarden ... gratis, zolang ... voorraad strek... verkrijgbaar bij ... voornoemde In... teur en tijdens ... kijkdagen ter p... waar de goed... zijn opgeslag...

Auto's

...EISCHEUER automo... BMW 525 '81; BMW ...; BMW 323i '81; Nis... DX '83; Nissan Sun... diesel '83; Mitsubishi ... '83; Toyota Corolla ...; Honda Civic Luxe ... Citroën BX 14 '83; Opel ... Caravan 1,3 '80; ... Kadett D 1,2 N '80; ... Kadett 1,3 '82; Opel ... 1,2 S '83; Opel Corsa ... TR '83; Fiat 127 1050, 5 ... 1400 km '86 en voor ... reparatie en onder... Amstenraderweg ... en -B Hoensbroek.

Te k. fantastische PEUGEOT 305 Break GR bwj. '85, schadevrij, koopje! Waubacherweg 15, Eygelshoven.

Te k. Ford TAUNUS 1600 L '78, APK-gek. Vraagpr. ƒ 1250,–; Na 15 u. 045-229777.

Te k. OPEL Kadett 12S bwj. '78, LPG, sportstuur enz. APK ƒ 2600,–; Tel. 045-312232.

Smeets Opel biedt aan:

Kadett 16 LS 5-drs. schuifd. '85 ...
Kadett 16 LS 4-drs. rood '86 ...
Kadett 16 LS 3-drs. wit '85 ...
Kadett 16 LS 3-drs. rood '85 ...
Kadett 16 LS diesel 5-drs. blauw '85 ...
Kadett 12 LS 3-drs. (LPG) blauw '85 ...
Met volledige garantie en 100% service.

Smeets Opel Maastricht

Steegstraat 10 Heer tel. 043-613838.

Te k. TOYOTA Carina diesel 4-drs. de luxe, sunr., trekh. en radio, bwj. 7-8-82, kl. champagnemet., i.st.v.nw. Vraagpr. ƒ 8950,–; Tel. 045-259809.

Te k. in perf. st. zoals nw. HONDA Civic 3-drs. nw. mod. '81 blauwmet. met 100% keuringsrapp. dd. 20-5-87 ƒ 4750,–; Inl. 043-211387.

VRIENDEN VAN HET Limburgs Dagblad

5-daagse busreis naar

ZOUTELANDE

Hotel Willebrord/Hotel Zomerlust

29 juni t/m 3 juli

U verblijft op basis van volpension in een van beide hotels. Alle kamers zijn voorzien van douche/wc

In de prijs is begrepen: dagelijks excursies reis- en annuleringsverzekering

U kunt bij alle kantoren van het Limburgs dagblad alsook de VVV in Vaals terecht om deze reis te boeken.

Bij boeking dient de totale reissom te worden voldaan.

prijs ƒ 425,- p.p.
Toeslag 1-p.k. ƒ 30,-

...t u reeds lid van de vereniging, dan kunt u met uw lidmaatschapskaart naar een ... de kantoren van het Limburgs Dagblad gaan en gebruik maken van de ... aanbiedingen.

...t u nog geen lid, dan kunt u ook bij de kantoren terecht, waar men uw aanvraag ... zal noteren. Als lezer van het Limburgs Dagblad is dat geheel GRATIS!

VW Golf 5-drs. '84

Audi 100 CC Avant, demo.	'87
Audi 100	'83
Audi GL Aut.	'80
Audi 80 Diesel	'81
Audi 80 LS	'80
VW Santana Royal	'84
VW Jetta Elan, 4-drs.	'83
VW Jetta Export	'81
VW Jetta, 4-drs., 1600	'83
VW Jetta C, 4-drs.	'84
VW Jetta 1300 C	'86
VW Derby	'79
VW Polo CL	'82
VW Polo C	'82
VW Polo Oxford	'84
VW Polo Pointer	'85
VW Passat L	'80
VW Passat Diesel	'81
VW Golf CL	'84
VW Golf GL, 4-drs., schuifd.	'84
VW Golf CL	'85
VW Golf	'78 t/m '85
BMW 320	'79, '82
BMW 315	'83
Ford Sierra L	'83
Ford Sierra 2 L Ghia	'84
Fiat Panda White	'85
Honda Civic Aut.	'80
Opel Ascona Diesel GL, div. extra's, 4-drs.	'85
Opel Corsa, 3-drs.	'83 + '84
Opel Kadett LS	'85
Opel Kadett	'81 + '85
Peugeot 505 GR	'84
Peugeot 205 XR	'84
Peugeot 205 XL	'84
Renault 4 TL	'84
Renault 5 GTL	'85
Renault 9 GTL	'83
Toyota Corolla GL Liftback	'84
Volvo 343 DL	'84
Volvo 360	'84

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 uur, za. van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum Vencken

Ford FIESTA 1100 L, bwj.'77 + apk, ƒ 1650,–, Heemskerkstr. 66, Hrl.-Meezenbroek.

Ford TAUNUS 1.6, bwj.'77, m. radio, trekh., apk, ƒ 1450,–, tel. 045-218698.

Opel KADETT stationcar 1.3 GLS 5-drs. 1986; Opel Ascona 2 L. '82, VW Passat diesel 1979; Taunus Ghia 2.3 81 met gas; Datsun Cherry 1982 5-drs. 41.000 km. Inr. gar. fin. mog. Autobedrijf Ad van Neer, Zandweg 160, Heerlen, tel. 045-416023.

FORD Sierra 1600 Laser 5-drs. '85; Ford Escort 1600 Bravo 5-drs. '83; Ford Fiesta 1100 CL '86; Ford Capri 2000s '79; Opel Kadett 1200 LS '85; Opel Kadett 1200 Flair '84; Opel Corsa 12s 3-drs. de L. '84; Honda Civic autom. '82; Nissan Micra DX '83. Garantie, APK, financ. en inruil. Autobedrijf P. Veenstra Rotterdamstr. 68 Heerlen. Tel. 725606; na 18 u. 312059.

OPEL Kadett 12S eind '77, APK 5-88, i.z.g.st. ƒ 1850,–; 316940 (inr. mog.).

Te k. PEUGEOT 305 bwjr. '80, APK-gek. ... Dorpstr. ...

Te k. Ford TAUNUS, bwj.'76, apk-gek., nwe. gasinstall., i.g.st., tel. 045-316645.

Te k. zeer mooie coupé DATSUN Silva 180 S X injection, 5-gang, bwj.'80, apk-gek. tot '88, kl. zilvergrijsmetallic m. sportwielen, radiocass. enz. Inr. mog. Arienstr. 2, Kakert-Schaesberg.

Weg. omst. mooie Opel KADETT 1200 S, stationcar, type '81, vraagpr. ƒ 5950,–. Moltweg 49, Kakert-Sch'berg.

Te k. BMW 320, Hardge motor en uitl., Zenderuitgeb., verlaagd, Récaro, nwe. sportvelg. + banden, 7x15-205.50, bwj.'78, kl. rood, 045-463964.

Te k. FIAT 128 bwj. '78 ƒ 1750,–; met APK. Tel. 045-723932.

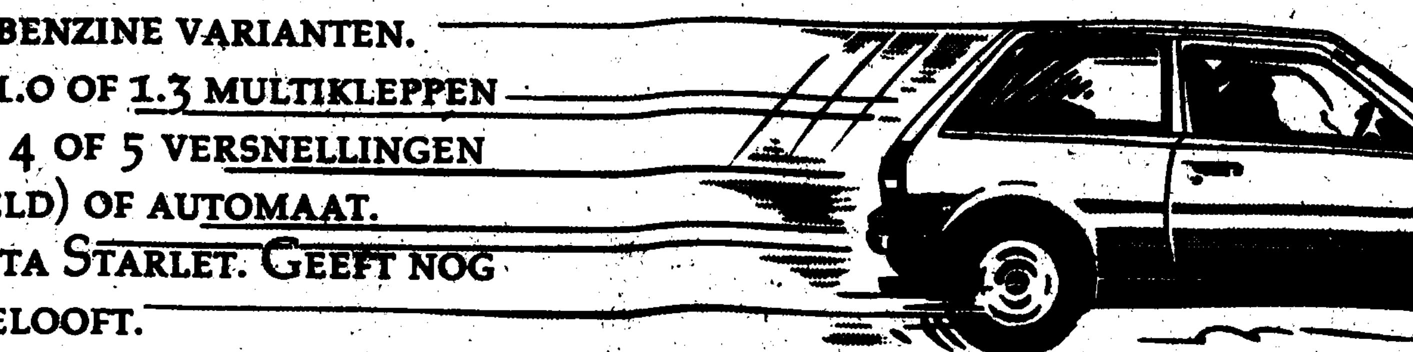
Te k. FIAT 127 van diesel 8-2-'85, ƒ 10.500,–, tel. 045-440254, b.g.g. 045-459530.

Weg. sterfgev. te k. v. part. z.g.a.n. VW GOLF C 1300 bwjr. 1986, km.st. 10.700. Inform. tussen 18.00 - 22.00 u. 045-254312.

NIEUW: STARLET '87/'88

VA. 14.995.-

De Toyota Starlet serie.
Keuze uit vele benzine varianten.
3- of 5- deurs. 1.0 of 1.3 multikleppen benzinemotor. 4 of 5 versnellingen (handgeschakeld) of automaat.
Toyota Starlet. Geeft nog meer dan hij belooft.



IMPORTEUR: LOUWMAN & PARQUI B.V., STEURWEG 8, 4941 VR RAAMSDONKSVEER. TEL. 01621-85900. ALLE TOYOTA'S HEBBEN 2 JAAR GARANTIE TOT EEN MAXIMUM VAN 100.000 KM. BOVENDIEN 6 JAAR CARROSSERIEGARANTIE TEGEN DOORROESTEN VAN BINNENUIT OP PERSONENWAGENS EN ALLE - AF FABRIEK - GELEVERDE GESLOTEN BEDRIJFSWAGENS. PRIJZEN INCL. BTW, EXCL. AFLEVERINGSKOSTEN. WIJZIGINGEN IN PRIJS EN UITVOERING VOORBEHOUDEN.

TOYOTA JAREN BETER

HEYTHUYSEN - AUTOBEDRIJF GIELEN-AARTS B.V. - Stationsstraat 29 - Tel. 04749-1728 • **OIRSBEEK** - AUTOM.BEDRIJF MENGELERS B.V. - Provincialeweg Zuid 91 - Tel. 04492-1814 • **POSTERHOLT** - AUTOBEDRIJF JAN BAKKES B.V. - Roermondseweg 16A - Tel. 04742-2444 • **LANDGRAAF** - AUTOM.BEDRIJF MENGELERS B.V. - Baanstraat 129 - Tel. 045-318888 • **SCHIN OP GEUL** - *GARAGE J.H. WIERTZ - Valkenburgerweg 133 - Tel. 04459-1258 • **SITTARD** - AUTOM.BEDRIJF MENGELERS B.V. - Rijksweg Zuid 212 - Tel. 04490-21000 • **SUSTEREN** - *AUTOM.BEDRIJF SWENTIBOLD B.V. - Rijksweg Noord 54 - Tel. 04499-3300 • **ULESTRATEN** - AUTOM.BEDRIJF LOUIS PETIT B.V. - Langs de Gewanne 8 - Tel. 043-642703/643601.

*Off. Agent 40

Caravans/tenten/boten

Doorlopend show van Caravans en Vouwwagens. Div. occasions. Maak tijdig een afspraak voor een servicebeurt aan uw caravan. Campingcars RIDDERBEKS, Prinsenbaan 135 + 167, Koningsbosch, tel. 04743-2213.

Caravans 1987. Vouwwagens: Alpen-Kreuzer; toercaravans: Burstner, Hobby, Knaus. Nog enkele 1986-modellen met extra korting. Voortenten: Brandt, Gerjak, Isabella, Mehler, Walker. Tevens reparatie, onderhoud en remmentest. Caravan-import FEIJTS, Hoofdstraat 84, Amstenrade, tel. 04492-1860.

Ministerie van verkeer en waterstaat
Rijkswaterstaat
directie Limburg

De hoofdingenieur-directeur van de Rijkswaterstaat in de directie Limburg te Maastricht, maakt bekend:

- dat in verband met reconstructiewerkzaamheden aan de oostelijke rijbaan van de weg Amsterdam - Utrecht - 's-Hertogenbosch - Eindhoven - Weert - Maastricht - Belgische grens (rijksweg 2) tussen ± km 213,400 en ± km 216,600 te Thorn en Wessem de navolgende toe- en afritten worden afgesloten voor **alle verkeer:**

a. de westelijke toerit te Wessem, nabij km 216,100, van maandag 1 juni 1987 t/m vrijdag 17 juli 1987;

b. de oostelijke toerit te Thorn, nabij km 213,000 (Grathem), te Thorn van donderdag 21 mei 1987 t/m vrijdag 5 juni 1987;

c. de oostelijke afrit te Wessem, nabij km 215,000, van donderdag 25 juni 1987 t/m donderdag 9 juli 1987;

d. de oostelijke afrit te Thorn, nabij km 213,500, van vrijdag 10 juli 1987 t/m vrijdag 17 juli 1987;

- dat voornoemde periodes zoveel korter zullen zijn als mogelijk dan wel zoveel langer als nodig zal blijken.

Het verkeer zal worden omgeleid zoals ter plaatse door borden aangegeven.

De hoofdingenieur-directeur vnd.,
ir. H.M. Schroten

Maastricht, 18 mei 1987.

RTV/muziek

KTV of video defect?
Ook niet bij ons gekochte kleuren-TV's, video's en geluidsapparaten. Geen voorrijdkosten (bij reparatie boven ƒ 20,-). Garantie. Zelf gebracht: nog sneller, nooit voorrijdkosten, 10% korting op reparatie. Bel 045-718866. Dr. Poelsstraat 14.
Heerlen Maxwell BV

Geld en goed

Snel geld nodig?
Wij helpen u gemakkelijk per telefoon
5.000 = 60 × 111 . 12,6%
10.100 = 60 × 216 . 11,0%
23.000 = 72 × 431 . 11,0%
32.000 = 96 × 492 . 10,9%
40.000 = 96 × 610 . 10,6%
01860-13055
Voorschotbank Crefinass
Tot 21.00 uur geopend

Landbouw

ONDERDELENBANK Schinnen, tel. 04493-2715.

AGRA-BOUW Kallen B.V. voor bouwen, isoleren, ventileren enz. Kerkrade. Tel. 045-464545.

Voor levering van alle onderdelen, informeer eens bij J.J. DABEKAUSEN B.V., Valkenburgerweg 147, 6419 AS Heerlen. Tel. 045-717766.

HOOIBOUWWERKTUIGEN. Cyclomaaiers, cirkelschudders, zwadharken, schijvenmaaiers, kuilverdelers, opraapwagens, opraappersen. Meer als 150 machines voorradig o.a. Fahr - Fella - Stoll - Vicon - Veenhuis - PZ -. Collé, Nusterweg 90, Sittard, tel. 04490-19980.

SCHEEPSLUIKEN l. 340, br. 62, balken L 340, 9-11 cm ƒ 8,50. 04746-4457.

Te k. 7-jarige MERRY Koffievos, stokmaat 165 cm, 8-jarige ruin, vos, stokmaat 176 cm. Inl. 04495-7510.



Auto's

...per, 2CV EEND ...chn. 100%, ƒ 750,–, ...1506.

... Opel MANTA 1900, ..., bwj.'80, apk, 04494-

...131, bwj.'80, apk 3-'88, ..., prijs ƒ 1500,–, Mid- ... Wehr 46, Hoens- ...tel. 215554.

... CITROEN GSA ... 1400, 5 versn., type ...k tot mei '88, i.g.st., ...–. Koekoekstr. 11, ...en, tel. 045-218386.

... PEUGEOT 505 GL ...onnedak, bwjr. '82, ... 78.000, i.z.g.st. Prijs ...,–; Tel. 04492-1910, ...kampweg 26, Oirs-

...BMW 518 groenmet., ...glas, '79, i.z.g.st. Ha- ...tr. 63 Kerkrade.

...O 340 L '83, 69.000 ...et.blauw ƒ 8850,–; Tel. ...3591.

... Fiesta L 11-86, 9500 ...Vraagpr. ƒ 13.800,–; ...5-417122.

... puntgave MITSU- ...Galant 1600 GL 1e ... APK-gek. tot 2-6-88. ...str. 50 Kerkrade-W.

...Kadett '78 12N APK- ... i.z.g.st. Vraagpr. ... Tel. 045-418080 na

...sloten AANHANG- ...N Westfalia ƒ 250,–; ...nsstr. 8 Geleen.

...AZDA 323 ES eind ...K-gek. Tel. 04495-

...RENAULT 18 79-80- ... TS Stationcar '80, ...prijzen. Bernhardstr. ...stergeleen.

... OPEL Kadett 1600 ... bj. okt. '82, zeer ...ƒ 11.000,-. Tel. 045-

...ITSUBISHI Galant ...300 D, '81, apk-gek., ... vraagpr. ƒ 6250,–, ...58-1548.

...ERCEDES 450 SE, ...tra's, apk-gek., t.'77, ...–, 04406-12068.

...Ford FIESTA, 2-drs., ... bwj.'85, ƒ 13.900,–, ...12000.

... Ford SIERRA 1.6, ... blauwmet., vele ex- ... bwj.'85, ƒ 19.750,–, ...12068.

...Ford SIERRA 1.6 L, ... blauwmet., bwj.'85, ... 30.000, ƒ 18.750,–, ...12000.

...T Hatchback '80 als ...PK-gek., Kerkrader- ... Heerlen.

...eer mooie TOYOTA ... type 12 DL type '80 ...tv., spoilers enz. kl. ...etallic, APK tot '88. ...r. ƒ 4250,–; Pr. Hen- ...r. 4 Nieuwenhagen.

... VOLVO 343 autom. ...78, APK tot april '88, ...350,–; Tel. 045-720667.

... FORD Escort 13 GL ...'78, APK t.m. 5-88, ... Vraagpr. ƒ 2250,–; ...Hoenstr. 12 H'broek, ...5-224079.

Onroerend goed

HEERLEN-NOORD, Mgr. Feronstraat: zonnig appartement, gr. woonkamer met park., mod. keuken, 2 slaapkamers, n.v. c.v. en san., groot balkon en kelder berg. Kopen goedkoper dan huren. ƒ 55.000,- k.k. Tel. 04492-2021.

Wegens de enorm gestegen vraag met name bij ons kantoor, zoeken wij dringend WONINGEN te koop tot ƒ 400.000,– in Geleen-/Sittard/Beek/Stein e.o. N.M.W. Quaden, Makelaar Taxateur o.g., Lid NVM, Gelrestr. 4, Munstergeleen, 04490-19644.

RUMPEN/BRUNSSUM: halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage, badkamer met ligbad, 3 slaapkamers, vaste trap naar zolder. ƒ 139.000,- k.k. Inl. Tanis Assurantiën, tel. 045-258280/251389.

Te k. in Heerlen-Noord 350 m2 BEDRIJFSHAL op 1800 m2 grond. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-213008.

BRUNSSUM: nabij centr. ter overname aangeb. (wegens lft.) goedlop. sigarenzaak met ruime woning met gar. Zaak biedt veel perspectief! Bepaald bedrag aan kontanten en middenstandsdiploma is vereist. prijs n.o.t.k. Inl. Paul Simons 045-318182.

Gevraagd

woonhuis in Hoensbroek of omgeving met behoorlijk wat tuin tot ƒ 90.000,-. Vlotte afhandeling mogelijk. Tel. 045-257381.

KERKRADE-WEST. Halfvrijst. ouder woonh. met keld., zold., c.v. en tuin. Ind. o.a.; woonk., keuk., badk. en 3 slpk., rustige ligging aan de rand van de bebouwde kom. Pr. ƒ 78.000,– k.k. Inl.: Paul Simons. 045-318182.

WIJLRE, te k. vrijst. woonh., i.z.g.st., 4 slpks., grote keuken, grote woonkam., veranda, thermopane beglazing, garage met oprit, grote tuin. Te bevr. 04450-3092.

Te h. of te k. gevr. PAND met woning voor restaurant in Kerkrade, tel. 04490-17106.

Bouwvak

KANTELDEUREN en rolluiken bestellen? Straten, Voerendaal bellen (ook voor industrie). Tenelenweg 8-10, tel. 045-750187.

Eik. PLAATHOUT te k. 27 mm, 32 mm, 45 mm, 4 mtr. lang. Wiegelerade 3 Spaubeek, tel. 04493-4327.

Meer dan 1000 soorten STEENSTRIPS vanaf ƒ 9,50 per m2; stenen vanaf ƒ 0,35 p.st. Het meeste uit voorraad leverbaar. Frepa Staringstr. 123-125, Heerlen-Molenberg (achter Philipsfabriek) Tel. 045-423641.

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

Dieren

Onze RAMBO-honderennen zijn oersterk en goedkoop, bij Kennelbouw Limburg, diverse hekwerken toonbaar. Schelsberg 82, Heerlen. Tel. 045-727045.

VIJVERVISSEN. 10 goudvissen ƒ 6,50, 10 goudwindes 10-12 ƒ 12,50, koikarper ƒ 2,95, 10 stuks ƒ 25,-; goudkarper 15-20 ƒ 5,95, 20-30 ƒ 9,95. Verder vele planten, pompen en benodigdheden. Dierenspeciaalzaak Jan Bergsma, Hammolenweg 3, Kerkrade.

HONDENTRIMSALON Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen, tel. 045-725260.

Te k. Haslinger MERRY, goudvos, witte staart en manen, goudeerlijk. Tel. 045-444294.

PAPEGAAIEN, jong en met spraakgarantie, superstuntprijs ƒ 225,-. Flamingo, Meerssenerweg 15, Maastricht.

Te k. jonge HENNEN, met hele snavel. Moonen Einighauserweg 4a, Guttecoven, tel. 04490-24401.

Mooie langh. TECKELPUPS te k. Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen.

Te k. jonge bruine KIPPEN (met hele snavel). H. Ploemen, Broekhuizenstr. 53 B, Rimburg. 045-352295.

Gele en gestroomde BOXERPUPS te k. m. stamb., pr. ƒ 600,–, 045-270922.

Te k. gevr. PAPEGAAI, tel. 043-610310, 04409-1090.

HONDENTRIMSALON Louzan voor een deskundige behandeling van uw hond. Belt u 045-244867.

Te k. DWERGPOEDELTJES div. kleuren. Graverstr. 24 Kerkrade, 045-421767.

HONDERENNEN van topklasse, div. afm. Tuinvijvers. Handy Bouwmarkt, Kruisstr. 68, Kerkrade. 045-452698.

Te k. gevr. grijze PAPEGAAIEN voor kweek. Tel. 04402-75359.

Diversen

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom en Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg. 045-315921.

Nieuw! Totale LICHAAMS-ONTSPANNINGS-MASSAGE. Inl. 045-227734.

SPOED: Eng. voetbalploeg zoekt ver. in Zd.-Limb. voor wedstr. op 28 mei as. (U12, U13, U14, U15) goed niveau. Inl. 070-951050.

Gevonden en verloren

WEGGELOPEN! grijs-/zwarte kat, normale grootte, 2 halsbandjes (1 gewoon, 1 vlooienband) sinds 15-5 vermist. Drievogelstr. 121, Kerkrade, 045-419076.

[illegible]

ANWB auto- + motorrijschool Wischmann & Zn. Europaweg Zuid 337 Ubach over Worms, tel. 045-351721 voor alle rijbewijzen A.B.C.D.E. Chauffeursopleiding goed.vervoer, pers.-vervoer, bederflijke goed., gevaarlijke stoffen, vrachtautolessen Mercedes 1217 of Daf 2800 Space Cap.

Caravans/tenten/boten

Koop nu uw nieuwe '87-er CARAVAN van de topmerken Fendt, Munsterland, Corsar, Weippert, Lord, Hehn en Digue-caravans superlicht, vanaf 395 kg, vanaf ƒ 9.195,–. Ook vele voortenten en onderdelen. Occasions al vanaf ƒ 550,–. Ook tentvouwwagens. Alleenimporteur voor Limburg, Caravanimport Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Vink. Tel. 045-460252.

DONDERDAG recreatie-koopavond voor alle caravan-, vouwwagen-, camper- en tentkampeerders een uitgebreide onderdelen- en accessoiresshop. Voor service en kwaliteit naar De Olde Caravan, Langs de Hey 7, Industriepark Nrd. Sittard. 04490-13634.

Te k. goed onderh. CARAVAN (Kip 4.50L), 6-pers., m. koelkast, kachel en prachtige PVC voortent, vraagpr. ƒ 3250,–, J. Aretz, Pleyweg 39, Palemig-Heerlen.

Te k. VOUWWAGEN Grand Paradiso Geremd bwj. '86, 1x gebr., nw.pr. ƒ 9500,– voor ƒ 3000,– onder nw.pr. Ringstr. 7 Hoensbroek (Steenberg) na 17 uur.

Te k. TOERCARAVAN Cornet Tabbert 460 verw., voortent, ijsk., bj. '77 zeer mooi, vr.pr. ƒ 4900,–. Tunnelweg 54, Kerkrade-West, Ind.terr. Dentgenbach, 045-460262.

Te k. gevr. alle merken vouw- en TOERCARAVANS, tel. 045-752747.

Te k. ± 15 lichtgew. TOERCARAVAN + 5 tandemassers Knaus 640, Burstner 590, Adria 530, Kip 530 + 6 vouwwag. o.a. Eurocamper, combicamp. enz. enz. Tel. 045-752747.

Weg. omst. TOERCARAVAN dubbelasser homecar 530 rondzit, kachel, ijsk., voortent, toiletruimte. 045-225214 bj. '80 ƒ 6750,–.

Te k. TOERCARAVAN Sprite 400 met voort. Tel. 045-216768.

Te k. STACARAVAN, prijs ƒ 1500,-. Tel. 04492-2044.

Grote showmodellenverkoop

Vrijdag en zaterdag 22 en 23 mei. Nu al 1987-er show-caravans - verkoop tegen supergunstige prijzen. Bovendien enkele nieuwe '87-er caravans met lichte beschadigingen nog eens extra laag geprijsd.
Topmerken Lord, Munsterland, Fiësta, Weippert, Fendt, Corsar, Hehn, Digue, v.a. 395 kg v.a. ƒ 9195,–.
Ook diverse gunstige occasions.
Nieuw Tular- camplet tentvouwwagen binnen enkele minuten met voortent geheel opgezet, geheel compleet ƒ 6295,–. Dit alles kan alleen bij de grootste caravan-importeur van Limburg
Ubachs - Kerkrade-Vink
van 10 tot 18 uur. Eygelshovergracht 39, 045-460252.

te k. gevr. TOERCARAVANS. Tel. 045-720200.

Te k. STACARAVAN te Camping Lanaken. Inl. tel. 045-724553 (of op de camping St. Lanaco België).

ADRIA 380 met voortent bj. '80 ƒ 4500,–. Paradiso vouwwagen compl. ƒ 1500,–. Alpenkreutzer opknapper. Hobby 475 luxe met voortent '82 ƒ 9850,–. Stationsstr. 6, Kerkrade.

Huwelijk/kennismaking

Weduwe zoekt MAN van 65-70 jr. voor inwoning, br.o.nr. VA 469 L.D., Wilhelminalaan 37, 6301 GG Valkenburg a/d Geul.

J.man 23 jr. zkt. ser. kennism. met MEISJE 20 tot 25 jr. Br.o.nr. GE 477 L.D., Markt 3, 6161 GE Geleen.

Donderdagavond vanaf 20.00 uur gezellig DANSEN voor jong en oud met levende muziek. Bar-dancing Eldorado, Bongerd 5, Spaubeek.

GEZOCHT: leuke jongedame tot ca. 30 jr. die ook houdt van fietsen bij mooi weer, terrasje enz. door nette sport. jongeheer in beste doen. Br. m. foto o. nr. HK 213 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Alleenstaanden heden gezellige dans- en CONTACT-AVOND met DJ Richard in het Wapen van Hoensbroek, Hoofdstr. 432. Bew. verplicht. Het Bestuur.

Sportieve j.man 25 jr. met vaste baan zkt. net sl. MEISJE 16-24 jr. om een eerlijke en leuke relatie op te bouwen. Br. alleen met pasfoto o. no. GE 476 LD, Markt 3, 6161 GE Geleen.

Zakenman, 53 jr., zkt. ke nism. m. aantr. lie VROUW, niet ouder dan jr. Br. lfst. met foto o. nr. 475, LD, Markt 3, 6161 Geleen.

Heer, 51 jr., i.b.v. auto + w ning zoekt serieuze rela met nette VROUW, ± 45 Br. ond. nr. HO 236 a Limb. Dagbl., Kouvend str. 215, 6431 HE Hoe broek.

Jongeman, 26 jr., zkt. ke nism. m. leuk en eerl MEISJE, ± 25 jr. voor va relatie. Br. met foto o. HO 233 aan Limb. Dag Kouvenderstr. 215, 6431 Hoensbroek.

Diversen

GEBIT gebroken? Kla terwijl u wacht. Hoonho Akerstraat Nrd. 328, Hoe broek. Tel. 045-228211.

'Blazen met plezier': vrolijk LP-festijn bij de Göhltalers!

ALKENBURG AAN DE EUL – Gestoken in kleurrijk nue waren ze er gistermiddag allemaal. De GÖHLTA-ER MUSIKANTEN, de winaars van hetjongste Internaionaal Blaasfestival van de CRV en het LIMBURGS AGBLAD, lanceerden hun ieuwste langspeelplaat 'Blaze mèt Sjpas'. In 'De ouwe aerdestal' op het terrein van e Leeuws' Bierbrouwerij in alkenburg aan de Geul liep ze muzikale happening uit een plezierige en vooral ellige middag. De slogan oaze mèt Sjpas' deed men e eer aan en temidden van le feestgedruis was er naurlijk veel muziek!

ijdens het officiele gedeelte weren de winnaars van het jongste laasfestival onder leiding van Steen Walker behoorlijk in het zonnee gezet. De heer Janssens van de irectie van 'De Leeuw' verwelkome de Göhltaler Musikanten en een root aantal gasten. Voorzitter Joep abets vond het een aardige geste at de bekende musicus, arrangeur n orkestleider Henk Kleinmeijer destijds jurylid tijdens de voorronden en de TV-finale in Kerkrade) aar Limburg was afgezakt om het erste exemplaar van 'Blaoze mèt jpas' in ontvangst te nemen. Hij reeg dat uit handen van Bert Brane.

oftrompet

leinmeijer stak de loftrompet er de kwalitatieve prestaties n 'Die Göhltaler Musikanten. „Ik nd het een goed idee van Steven alker en zijn mannen dat ze de dio zijn ingedoken om deze ele (in eigen beheer) te produceren n ik denk, dat ze terecht trots kunen zijn op hun éersteling", aldus leinmeijer.

Bloaze mèt Sjpas" is een titel die elfs niet-Limburgers begrijpen. Het heeft geen zin om titels te noemen van nummers die in kwaliteit oven andere uitsteken, maar peroonlijk valt het me wel op dat de apel zeer goed voor de dag komt met het kleine koper (de trompeten)". Kleinmeijer zei voorts dat in e typische „Mosch"-nummers de rompetten worden verwisseld voor Flügelhorns om deze overbekende tijl te benaderen. „Voor mijn gevoel stralen de Tsjechische nummers wat meer gevoel in 'eigen' kunnen uit. De zang op deze elpee mag zeker niet onvermeld blijven en ik vind, zonder de instrumentalisten te kort te doen, voor de wijze waarop ze hun stemmen gebruiken".

Verkoop

De nieuwe elpee is in de regio verkrijgbaar bij alle filialen van Vroom en Dreesmann, Disco Dancer in Heerlen en Makado Beek. Voorts bij de Göhltaler Musikanten zelf. Adres: J.Habets, Europaplein 12, 6336 BE Hulsberg (telefoon ☏ 04405–1509) en Thei Bungert, Schoolstraat 8, Kerkrade (☏ 045–415705).



● *Feest rond de nieuwe en eerste elpee van de winnaars van het Internationaal Blaasfestival van de NCRV en het Limburgs Dagblad, de GÖHLTALER MUSIKANTEN. Aan jurylid Henk Kleinmeijer rechts) werd het eerste exemplaar van 'Blaoze mèt Sjpas' aangeboden.*

Oók Charles Dosquet van de BRF uit Eupen was gistermiddag in Valkenburg om de Göhltalers binnenkort opnieuw ook via de Belgische radio te laten horen.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN





● MINI en MAXI

...zojuist bekroond met de 'Zilveren roos' van montreux. zij zijn eveneens van de party op de cabaretmarathon in Rotterdam...

Nacht-TV in Engeland

LONDEN/HEERLEN – Met ingang van 1 juli gaat het commerciele station Thames-Television in Engeland van start met nachtuitzendingen. Deze zullen bestaan uit films, show, drama en rechtstreekse sportuitzendingen per satelliet vanuit de Verenigde Staten. In totaal hebben 71 technici hun medewerking toegezegd. Zij krijgen voor hun nachtdienst dubbel betaald. Aanvankelijk wilde men viermaal het dagloon, maar de regering Thatcher was daar tegen. In de race om de kijkersgunst bij de Britten hebben nu ook andere commerciele TV-stations aangekondigd dat zij met nacht-TV van start willen gaan. Ook de BBC wil als staatsomroep in de toekomst 's nachts TV-uitzendingen gaan verzorgen.

Nederlandse top veertig

HEERLEN – Drafi Deutscher en Oliver Simon. Samen Mixed Emotions. Het duo, dat nog niet zo lang geleden in een uitvoerig interview op deze showpagina aan bod kwam, stijgt deze week met 'You want love' maar liefst zeven plaatsen. Een goede derde plaats. Vrijdagmiddag kun je hen, maar ook de andere hit-potentiele kanshebbers weer beluisteren in de Nederlandse Top veertig. Vanaf 15.03 op Radio 3. Dit is alvast het overzicht.

1 (1) Crockett's theme – Jan Hammer
2 (2) La Isla Bonita – Madonna
3 (10) You want love – Mixed Emotions
4 (3) Sailin' home – Piet Veerman
5 (9) Big love – Fleetwood Mac
6 (7) Lean on me – Club Nouveau
7 (6) Nothing's gonna stop – Starship
8 (4) Let it be – Ferry Aid
9 (11) To be with you again – Level 42
10 (5) With or without you – U2
11 (8) Kleine jodeljongen – Manke Nelis
12 (19) Right on track – Breakfast Club
13 (18) Why can't I be you – The Cure
14 (12) Moments in love – Arts of Noise
15 (14) Temptation – Richenel
16 (23) Wild horses – Gino Vanelli
17 (13) Loving you is sweeter – Nick Kamen
18 (30) If you let me – Terence Trent
19 (—) I wanna dance – Whitney Houston
20 (25) Monica – Circus Custers
21 (15) Se la – Lionel Richie
22 (27) Don't dream it's over – Crowded House
23 (40) Midnight blue – Lou Gramm
24 (21) Heat of the night – Bryan Adams
25 (29) Let's hang on – N. Boyd en The Capellos
26 (20) King's call – Phyl Lynott
27 (35) Wanted dead or alive – Bon Jovi
28 (—) Call me – Spagna
29 (16) everything I own – Boy George
30 (34) What's goin on – Cyndi Lauper
31 (17) Day in day out – David Bowie
32 (—) Living in a box – Living in a Box
33 (—) High society medley – David Ray
34 (—) Breathless – Viktor Lazlo
35 (37) Ship of fools – Worldparty
36 (—) Meet el presidente – Duran Duran
37 (28) Respectable – Mel en Kim
38 (—) Strange love – Depeche Mode
39 (26) Still lovin' you – The Scorpions
40 (24) Keep youre eye on me – Herb Alpert.

LIJST VAN OPTREDENDE ARTIESTEN BEVAT 55 NAMEN

Cabaretmarathon in Rotterdam

ROTTERDAM – „Ik wilde iets spectaculairs aan het eind van het seizoen. Maar niet simpelweg een grote voorstelling uit het buitenland. Het is veel leuker om zelf iets op poten te zetten. Dat trekt ook veel meer de aandacht". Aan het woord is schouwburgdirecteur Rob Wiegman. In zijn theater, het Rotterdamse Luxor, vindt op 30 en 31 mei de cabaretmarathon 1987 plaats. En dat houdt in: 24 uur lang non-stop Nederlands cabaret. Vanaf zaterdagmiddag vier uur zullen zowel grote favorieten als favoriete jongeren acte de présence geven.

„Het boeiende van de marathon is de enorme verscheidenheid", zegt de actrice Simone Rooskens, die belast is met de organisatie. „We hebben gekozen voor een zo breed mogelijke collectie. Alle facetten komen aan bod. In die 24 uur zou je je bij wijze van spreken kunnen informeren over onze hele cabaretwereld. Nou, prachtig toch?"

Op de lijst van optredende artiesten prijken in totaal 55 namen. Een greep: Seth Gaaikema, Youp van 't Hek, Freek de Jonge, Paul van Vliet, Purper, Doris Baten, Zak en As. Gerrie van der Kley, Jack Spijkerman, Paul Haenen, Hans Liberg, Benno Hagenbeek. Het hekelcabaret, Brigit Kaamdorp, Jenny Arean, De Amazing Stroopwafels, Boemerang. Herman Finkers, Mini en Maxi, Paul de Leeuw. De presentatie is in handen van Sipko Melissen.

Opening

Over de opening van de marathon doen Wiegman en Rooskens nogal geheimzinnig. Een paar weken geleden maakten diverse kranten melding van het feit dat Toon Hermans en Freek de Jonge samen de opening zouden verzorgen, maar dat werd vervolgens door beide heren ontkend. Rooskens: „Wij zeggen niet wat er gaat gebeuren. Dat moet een verrassing blijven. Laat iedereen daar maar heel nieuwsgierig over zijn".

Paul van Vliet sluit op zondagmiddag het evenement af, dat is geen geheim. Wiegman: „Paul is heel wat van plan. Hij heeft mij gezegd dat hij gigantisch gaat uitpakken. Zijn enthousiasme is ontzettend groot. Hij heeft er erg veel zin in".
„Onze formule", zegt Simone Rooskens, „is als volgt: we hebben ten eerste de grotere optredens, die duren een half uur. Dat zijn de cabaretiers die moeilijk een stukje uit hun conference kunnen halen en dus echt de tijd nodig hebben. Verder zijn er kleinere optredens van een kwartier of tien minuten. En dan komt er ieder duur vijf minuten video met registraties van Toon, Wim Kan etc. Dat is ook om de mensen de gelegenheid te geven even de zaal uit gegaan, want tijdens de voorstellingen kunnen we dat niet hebben".

Hoogtepunten

De hoogtepunten uit het na-oorlogse cabaret in Nederland worden behandeld in een aantal interviews. Om de zoveel tijd praten diverse prominenten over de stroming waaruit ze zijn voortgekomen of die ze zelf op gang hebben gebracht. De gesprekken worden beurtelings geleid door Hans van Wilgenburg, Koos Postema en twee Rotterdamse journalisten.

Ook buiten de zaal zullen er een heleboel activiteiten plaatsvinden. Rooskens: „Er is muziek en malligheid in de foyers, er staat een theatertent naast de schouwburg en de horeca in de straat draait 24 uur mee. Eerst wilden we ook nog echte optredens er omheen organiseren, maar dat vonden we uiteindelijk toch te afleidend voor de zaal. Het is denk ik niet goed als het publiek kan kiezen tussen twee verschillende dingen. Dus dat hebben we laten vallen".

De KRO-radio zendt de hele marathon rechtstreeks uit. En de KRO-televisie maakt een compilatie, die waarschijnlijk in de zomermaanden zal worden uitgezonden. „Maar denk nou niet dat het een omroep-affaire, hoor", roept Rob Wiegman. „De KRO is er pas veel later bijgekomen. Maar we zijn blij met de samenwerking. Wij doen nu de ene helft van de produktie en zij de andere helft".
Volgens Wiegman zal de cabaretmarathon zeker geen jaarlijks evenement worden. „Er zit veel te veel werk aan vast om het ieder jaar te doen. Misschien eens in de twee jaar. Dat zou leuk zijn. Maar we moeten eerst maar eens kijken hoe het nu gaat lopen".



● SUPROLO-FOOLS

...avondvullende show in de Sittardse Stadsschouwburg...

Première Suprolo-muziek in Sittard

SITTARD – In de stadsschouwburg van Sittard vindt volgende week zaterdag 30 mei om 20.15 uur een optreden plaats van de muziekgroep THE SUPROLO-FOOLS. Deze groep heeft in de anderhalf jaar van haar bestaan een avondvullend programma opgebouwd rond de teksten en muziek van Sunya de la Terra.
Deze zogenaamde suprolo-muziek ontleent een heel apart karakter aan de suprolo's, die een originele en exclusieve inspiratiebron blijken te vormen. Suprolo's zijn fantasierijke lichtwezens die allerlei kleuern en vormen kunnen aannemen. In de act van de Suprolo-fools zijn zij vanzelfsprekend nadrukkelijk aanwezig.
Suprolo-muziek is een nieuwe sound in de wereld van de luistermuziek en kan globaal worden omschreven als een soft-swingende, ruimte gevende, soms experimentele muziek met een verfrissende, expressieve kracht.
Kaarten in voorverkoop (tien gulden) zijn verkrijgbaar aan de kassa van de Sittardse schouwburg.

Auto's

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Bet. redel. pr. Gratis afgehaald. Tel. 045-750794.

Te k. CITROEN Accadiane bj. '81 58.000 km. Tel. 045-410714 na 18.00 u.

Te k. MAZDA 616 Coupé '78 ƒ 1500,-; Wilhelminastr. 93 Hoensbroek.

Egid Creu

Jac Schob

Perry Coun

De hoogste prijs in Limb. betaal ik voor uw loop-, sloop- of schadeauto's. 045-753459. Ook 's avonds.

Inkoop goede AUTO'S, contant geld. P. Joosten, Scharnerweg 3, 043-634978.

Wij betalen de hoogste prijs voor uw loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-752997, ook na 18.00 u.

AUTOLAKKEN mengen wij voor u. Meer dan 5000 kleuren uit voorraad. M. Botterweck, Akerstr. 106, Spekholzerheide, 045-413046.

2 kg POLYESTER met verharder ƒ 25,-. M. Botterweck, Akerstr. 106, Spekholzerheide. 045-413046.

Te k. BEHANGTAFEL, 3 meter ƒ 67,50. M. Botterweck, Akerstr. 106, Spekholzerheide. 045-413046.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Betalen red. prijs. Gratis afhalen, 045-753058, na 17.00 uur, 04405-2074.

Gebr. ONDERDELEN van recente schade-auto's. Tevens te k. jonge schadeauto's. Deumens, Haefland 20, Brunssum. Tel. 045-254482.

Te k. gebr. BANDEN, 12, 13, 14 en 15 inch. Tel. 045-751734.

De hoogste prijs in Limburg, betaal ik voor uw loop-, sloop- of SCHADEAUTO'S. Tel. 045-254081, ook 's avonds.

Wij geven het meeste voor loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Ook wasmach. en ijskastonderdelen. U belt, wij komen direct. Tel. 045-411480.

Wij kopen alle luxe- en BEDRIJFSAUTO'S, bussen en bestellers vanaf 1980. Contant geld. Donny Klassen B.V., Meerssenerweg 219, Maastricht. Tel. 043-635222 of 634915.

NIEUW! Het speciaal adres voor ink. v. uw auto, ƒ 200,- - ƒ 15.000,-. 045-416239.

Te k. BMW 320 bwj. '81 uitgeb. zenderuitv. Anselderln. 88 Eygelshoven.

Wij betalen ƒ 400,- tot ƒ 20.000,-; voor uw auto, schade of defect geen bezw. Ook sloop. Tel. 045-720200.

Loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S gevr. van ƒ 50,- tot ƒ 15.000,-. Tel. 045-423063.

Te k. FORD Sierra 1.6 Laser, wit, 10-84, schuifd. enz. 45.000 km, als nw. met onderhoudsboekje. Tel. 045-752967.

Te k. Golf GTI bwj. '77 met nw. motor, pr. ƒ 5000,-; VW Derby LX bwj. '80, pr. ƒ 4750,-; Peugeot 305 GLS bwj. '80 ƒ 3250,-; Tel. 04499-4523. Inruil mogelijk.

Moet weg! Ford TAUNUS 4-drs., bj. '79. Inr. mogl. Caumerweg 70, Heerlerbaan.

Opel ASCONA 1600 met LPG, bj. '78, APK t.m mrt. '88 ƒ 2350,-. 045-725884.

Autohandel E. CUSTERS biedt te koop aan: VW Golf autom. type '83 nw.st. ƒ 9200,-; Ford Taunus 1.6 L type '81, APK ƒ 4200,-; Citroen LNA 11 RE type '85; RDW APK ƒ 5900,-; BMW 316 type '79 APK ƒ 4900,-; Renault 20 TS type '79 APK ƒ 1300,-; Fiat 127 type '77 1e eig. APK ƒ 1200,-; Golf 1100 L type '76 APK ƒ 900,-; Toyota Corolla type '76 APK ƒ 600,-; Ford Escort 1300 type '77 APK ƒ 800,-; Opel Kadett 1200S type '77 LPG APK ƒ 1200,-; Lada 1300 L type '80 APK ƒ 1900,-; Lada 1300 L type '80 APK ƒ 1700,-; Lada 1300 L type '79 APK ƒ 1600,-; Lada 1300 L Combi type '80 LPG APK ƒ 2700,-; Mazda 323 type '80 bumperschade ƒ 2100,-; Honda Civic type '78 APK ƒ 900,-; Opel Ascona 16S APK LPG type '77 ƒ 1900,-; Allegro 1300 L autom. type '79 ƒ 2100,-; Opel Kadett type '77 APK ƒ 1100,-; Ford Fiesta type '77 APK ƒ 1700,-; Fiat Mirafiori type '77 APK ƒ 900,-; Ford Taunus 16 GL type '78 APK ƒ 900,-; Fiat Polski type '79 APK ƒ 1300,-; Ford Taunus 16 L autom. type '79 APK ƒ 2600,-; Renault 14 type '78 APK ƒ 800,-; Allegro 1300 Super type '78 APK ƒ 1300,-; Inruil, financ. mog. Hommert 10b, Vaesrade-Nuth, geopend van 14 tot 19 uur.

Te k. TOYOTA Corolla autom., APK ƒ 1500,-. Gouverneurstr. 33, Heerlen.

Te k. MITSUBISHI Galant bj. '78, APK, vr.pr. ƒ 1500,-. Tel. 045-712204.

MITSUBISHI Galant 2 lit. GLX, bj. '78 met APK, vr.pr. ƒ 1500,-. Tel. 045-422610.

Prima FIAT 127 '79, geel, APK 3-88. Tel. 045-257533.

Te k. MITSUBISHI Lancer 4-drs. bwj. '80, i.pr.st. Vraagpr. ƒ 5950,-; Tel. 045-218667.

Te k. OPEL Kadett City bwj. '76. Vraagpr. ƒ 1250,-; gek. febr. '88. Tel. 045-211006.

Te k. VOLVO 365 GLS mrt. 1985, roodmet., 27.000 km, pr. ƒ 18.200,-; Tel. 04498-54458.

Te k. SUZUKI busje bwj. eind '82, geel kent., als nw., ook ruil v. luxe wagen. Hamerstr. 48 Hoensbroek.

Te k. pracht. VOLKSWAGEN Golf diesel bwjr. aug. '78 m. (nw. motor v. '83) APK-gek., Tel. 045-272006.

S870502

Te k. HONDA Accord motor 1600 + bak + toebeh., geheel gereviseerd, tevens inspuit voor Honda Accord 1600 77-81, ook voor ex, te bevr. na 18.00 u., tel. 227736.

Te k. FORD op gas, apk tot 4 mnd. '88, vraagpr. ƒ 1500,-, Gouverneurstr. 33, Heerlen.

Te k. BMW 733 I, als nw., bwj.'78, inr. mog. Tel. 045-712204.

Te k. MERCEDES 200 Benz., model 123, type '77, autom., LPG, prijs ƒ 3950,-. Pr. Hendriklaan 312, Brunssum. Tel. 045-250602.

Auto's hallo, OPGELET. Wij betalen ƒ 300,- tot ƒ 20.000,- voor uw auto, ook sloop. Tel. 045-411572.

Te k. DATSUN 160J bwj. '77, APK 600,-; Voerendaal Bautseplein 14.

Te k. VOLVO 340 L. bwj. okt. '82, i.z.g.st., met LPG-install. en APK-keuring. Pr. ƒ 9000,-; Tel. 045-721788.

Te k. Honda CIVIC bj. '80 APK tot 14-5-'88 zeer mooi, pr. ƒ 2750,-. Tel. 045-453368.

Te k. SUZUKI busje bwj. '81, grijs kent. ƒ 2750,-; Tel. 04492-2044.

I.z.g.st. verk. BMW 316 '78, APK-gek., tot 4-88. Inr. mog. Dorpsstr. 19 Bingelrade.

MITSUBISHI Colt GL type 80, APK-gek., tot mei '88 ƒ 3500,-; Pr. Hendriklaan 312 Brunssum 045-250602.

HONDA Civic nov.'79, zeldzaam mooi. Rotterdamstr. 24, Heerlen.

Weg. omst. te k. CITROEN Visa super '79, 72.000 km., apk 17-5-'88, nwe. banden, trekh., prima carr., vraagpr. ƒ 2650,-, tel. 045-241409, 18 uur.

TALBOT Simca Horizon GL, 5-drs., bj. '78, pas APK-gek., stereo radio, org. 71.000 km, zeer mooi. ƒ 2000,-. Tel. 04490-23619.

Te k. OPEL Kadett 1300 S, 5-drs., bj. '80, APK-gekeurd tot '88, prijs ƒ 6500,-. Nieuwstraat 51, Schandelen-Heerlen.

RENAULT 25 GTX Injectie, nov. '84, 1e eig., 40.000 km, donkergr.met., lichtmet. velgen, radio Renault, boordcomp., in nieuwstaat. Autobedrijf Van Leeuwen, Strijthagerweg 129, Kerkrade-West, tel. 045-453355.

PEUGEOT 505 8 pers. '83 i.z.g.st. ƒ 16.000,-; Stationstr. 51 Elsloo tel. 78181.

Te k. weg. omst. PONT[illegible] Lemans bwj. dec. '80, [illegible] banden, trekh., 8 cyl., 44[illegible] miles. Vraagpr. ƒ 725[illegible] Tel. te bevr. 043-641099.

Te k. MAZDA 323 bwj. [illegible] zeer mooi. Tel. 045-3193[illegible]

Te k. VOLVO 365 GLE [illegible] 09-84 v. Volvo-medewe[illegible] 045-256252.

Te k. GOLF Diesel [illegible] Burg. Lemmensstr. [illegible] Geleen, tel. 04494-53489.

Te k. TOYOTA Carina [illegible] bwj. bijna '80, apk tot [illegible] i.g.st., pr. ƒ 2800,-, tel. [illegible] 422115.

TV DONDERDAG

Nederland 1

09.30 -09.35 Nieuws voor doven en slechthorenden
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
15.30 Fauna. Natuurfilmserie. Vandaag: Het Australische eilandenrijk.
15.55 Pablo. Komeducatieve serie. Afl.: Een spelletje soccer? Wat is dat?
16.00 Daktari. Amerikaanse serie over de gebeurtenissen in en rondom een natuurpark. Afl.: Het monster van Wameru. Geruchten over een monster in de buurt van Wameru maken Daktari nieuwsgierig. Hij gaat op onderzoek uit en komt tot een eenvoudige conclusie.
16.50 D'r kan nog meer bij. Programma voor de kleintjes.
17.15 Henkies Droomboom. Programma voor de kleintjes.
17.30 Journaal
17.46 -18.00 Tijdsein-buitenland. Commentaar van Aad Kamsteeg op gebeurtenissen en ontwikkelingen in het buitenland.
18.30 Cursus kinderboeken. Les 5.
19.00 Nathalie. Tekenfilmserie. Afl. 21: Slecht vlees in de kuip. Yvonne is van plan er op een nacht met de pas geschoren wol vandoor te gaan.
19.24 Hallo Nederland. Reportage over de hulp aan Afghaanse kinderen in vluchtelingenkampen.
20.00 Journaal
20.28 Stuntwerk zonder publiek. Documentaire over het reddingswezen op Ameland. Het reddingswezen op Ameland is al meer dan 100 jaar oud. Dit jaar werden voor de allerlaatste keer paarden ingezet om een schipper te redden.
21.10 De open cirkel. Praatprogramma over opvoeding. Gespreksleider is Wim de Knijff.
22.07 Tijdsein. Actualiteitenmagazine.
22.37 Mag ik 's met je praten. Interview met mevr. Mr. Dr. F.T. Diemer-Lindeboom. Zij zette zich in voor een 15-jarige jongen die ter dood veroordeeld was. Ook geeft zij haar mening over de plaats van de man in deze tijd van vrouwenemancipatie.
23.12 Journaal
23.17 -23.22 Nieuws voor doven en slechthorenden

Nederland 2

09.30 Engels basisonderwijs. Groep 7. Les 10.
10.00 De natuur in. Les 2.
10.30 -10.50 Telebord. Les 26: Thema uit de groepen. Deel 3.
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
17.45 Paspoort. Informatief programma voor Turken in Nederland.
18.15 Nieuws voor doven en slechthorenden
18.20 Paspoort. Informatief programma voor Joegoslaven in Nederland.
18.30 Sesamstraat. Kleuterprogramma.
18.45 Jeugdjournaal (TT)
19.00 Journaal
19.12 Linda. Linda de Mol ontvangt boeiende gasten en praat met hen over niet alledaagse onderwerpen.
20.00 Kijk TV. Populair wetenschappelijk programma, gepresenteerd door Wubbo Ockels.
20.30 Vlucht naar de hel
(Flight into hell). Vierdelige serie naar de bestseller "Flug in die Hölle" van Hans Bertram. Met o.a. Helmut Zierl, Werner Stocker, Anne Tenney en Gerard kennedy. Deel 3. Hans Bertram en Adolph Klausmann zijn nog steeds niet gevonden en wachten gelaten hun lot af. In Wyndham blijven Steve Lucas en Kate Webber luisteren naar de politieradio.
21.25 Wijdeveld: PLan the impossible. Documentaire over de architect Hendricus Theodoor Wijdeveld.
22.30 Journaal
22.45 Den Haag Vandaag. Parlementaire rubriek.
23.00 -23.05 Nieuws voor doven en slechthorenden

Duitsland 1

09.10 -09.40 Die Sendung mit der Maus. Kinderprogramma.
09.45 ZDF-info Arbeit und Beruf
10.00 Heute
10.03 Schlange, Herz und Panther-kopf. Tv-spel van Rüdiger Kremer en Bernd Rachel. Met: Hoachim Bissmeier, Britta Fischer, Gisela Freundenberg, e.a. Regie: Rainer Wolffhardt. (Herh.)
11.35 Köln im Quadrat. Oder Wie man eine Innenstadt wider mit Leben erfüllt. Reportage over Keulen. (Herh.)
12.10 Kennzeichen D
12.55 Presseschau
13.00 Heute
13.15 -13.30 ●● Teletekstoverzicht
15.30 ●● Teletekst-overzicht
16.00 Komische Geschichten mit Georg Thomalla. Serie ontspanningsprogramma's. Afl.: Tommi sucht Anschluss. Komedie van Ray Galton en Alan Simpson. Met: Evi Kent, Harry Wüstenhagen, Ursula Oberst, e.a. Tommi is zijn vrijgezellen-bestaan zat en wil een levenspartner via een huwelijksbureau vinden. Bij de ontmoeting blijkt de beschrijving van het huwelijksbureau niet te kloppen. (Herh.)
16.45 Das Geheimnis des 7. Weges. Nederlandse kinderserie naar een boek van Tonke Dragt. Afl. 10: Der Goldene Schlüssel.
17.15 Achtung Klappe. Kinder als reporter: Die Kicker von Werder Bremen. Een reportage gemaakt door kinderen.
17.45 Nieuws
17.55 Hier und heute. Actualiteiten.
18.25 Losberg. Serie. Afl.: Kismet.
19.00 Das A-Team. Amerikaanse serie. Afl.: Karambolagen.
19.57 Programma-overzicht
20.00 Nieuws (TT)
20.15 Pro und Contra. Politieke discussie.
21.00 Der 7 Sinn. Verkeerstips.
21.03 Hits der Jahrhunderts. Ein Musikalischer Rückblick zum 100 Geburtstag der Schallplatte. Programma waarin de honderste verjaardag van de langspeelplaat gevierd wordt. Met o.a. Heino, Ireen Sheer, Reinhard Mey, Senta Berger, Chris Howland, Ursela Monn en Gunter Gabriel.
22.30 Dagthema's. Actualiteiten.

● *HANNA SCHYGULLA EN ELISABETH TRISSENAAR (r) in een film van Rainer Werner Fassbinder, "Die Ehe der Maria Braun" - Duitsland 1, 23.00 uur.*

23.00 Die Ehe der Maria Braun
Duitse speelfilm uit 1979 van RAiner Werner Fassbinder. Met: Klaus Löwitsch, Hanna Schygulla, Gisela Uhlen, e.a. Maria en Hermann Braun trouwen tijdens WO II. Als Hermann naar het Oostfront terugkeert, zijn ze een halve dag en een nacht samen geweest. Aan het einde van de oorlog wordt Hermann vermist. behalve Maria gelooft niemand dat hij nog leeft. (Herh.)
00.55 Nieuws
01.00 Nachtgedanken. Beschouwingen door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

09.45 Zie Duitsland 1
13.15 ZDF-Info Arbeit und Beruf. (Herh.)
13.30 Die Sport-Reportage. Tennis World Team Cup vanuit Düsseldorf. Commentaar: Hermann Ohletz.
16.00 heute
16.04 Musik, wie das Volk sie liebt. Muzikale klankbeeldserie van Peter von Zahn. Afl.: Lieder und Tänze aus Griechenland. (Herh.) Aansl.: **heute-Schlagzeilen**
17.00 Heute met aansl.: **Aus den Ländern**
17.15 Tele-Illustrierte. Actualiteiten, sport en amusement.
17.45 Die Fälle des Harry Fox. Serie met Jack Warden, John Rubinstein, Penny Peyser e.a. Afl.: Der Verhängnisvolle Irrtum. Aansl.: **heute-Schlagzeilen.**
18.20 Die Fälle des Harry Fox. Vervolg.
18.56 Programma-overzicht
19.00 heute
19.30 Die Pyramide. Spelprogramma gepresenteerd door Dieter Thomas Heck.
20.30 Das waren Hits. Duitse schlagers gepresenteerd door Hans Jürgen Bäumler. Met: Howard Carpendale, Peter Maffay, Roland Kaiser, Bino, Gitte Haenning, Benny e.a.
21.00 Die lieben Eltern. Aflevering uit de informatieve serie Kinder Kinder.
21.45 Heute-Journal
22.10 Bürger fragen. Gespreksleiding: Reinhard Appel.
23.25 Serpico
Amerikaanse politieserie met David Birney, Tom Atkins, Linda Purl e.a. Afl.: Unsichere Nächte. De jonge Russische sportlerares magda zondert zich in New York af van de delegatie waartoe zij behoort. Zij wil politiek assiel aanvragen. Tijdens haar vlucht realiseert zij zich echter niet dat ze in gevaar is.
00.15 Heute

Duitsland 3/WDF

08.00 Telegymnastik. (7)
08.10 -10.45 Schooltelevisie. (9.10 Die Sendung mit der Maus)
16.35 Teletekst-overzicht
17.00 Schooltelevisie
18.00 Telekolleg II. Cursus natuurkunde. Afl. 6: Kraft auf bewegte Ladung.
18.30 Die Sendung mit der Maus. Kinderprogramma.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en sport.
19.45 Raamprogramma van de regionale studio's
20.00 Nieuws en weerbericht
20.15 ■ Taxi 539 antwortet nicht (99 River Street)
Amerikaanse speelfilm uit 1953 van Phil Karlson. Met: John Payne, Evelyn Keyes, Brad Dexter e.a. Ernie Driscoll's carrière als bokser eindigt na een blessure. Zijn vrouw, Pauline, gewend geraakt aan luxe, dreigt hem te gaan verlaten. Ernie leert de toneelspeelster Linda kennen, maar besluit toch bij Pauline te blijven. Maar Pauline is ondertussen in een juwelenroof verwikkeld.
21.30 Filmtip. Filmnieuws.
21.45 Vor Ort. Die Kinder der Hauptstadt - Rassen und Nationen - wie man sich vertragen kan, wenn man noch jung ist. Reportage over het samengaan van kinderen van verschillende rassen in Bonn.
22.15 Die Lange Nacht der Lady Day. Billie Holiday. Documentaire over een van de grootste zangeressen uit de jazz.
23.50 Tips für Leser. Ihr für uns und wir für euch, 40 jaar Ruhrfestspiele.
23.55 Nieuws

Duitsland 3/SWF

08.30 Telekolleg II. Cursus natuurkunde. Les 6: Kraft auf bewegte Ladung.
09.00 -10.20 Schooltelevisie
17.00 Schulzeit. Informatieve serie. Vandaag: Grenzübergang, deutsche Lehrer reisen nach Polen.
17.30 Telekolleg II. Cursus natuurkunde. Les 6. (Herh)
18.00 Die Sendung mit der Maus. Kinderprogramma.
18.28 André Tahon und seine Puppen
18.30 ■ Mad Movies. Als die Bilder laufen lernten. Afl. 26: Das Privatmuseum des Lachens.
18.58 Schlagzeilen
19.00 Abendschau Blick ins Land
19.26 Das Sandmännchen. Kleuterprogramma.
19.30 ■ Mitgerissen. Italiaanse speelfilm uit 1948 van Luigi Zampa, met o.a. Umberto Spadaro, Massimo Girotti e.a.
21.00 Neues um Neun
21.15 Igel, Leben mit Tieren. Dierenfilmserie.
21.45 Sport unter der Lupe. Sportmagazine.
22.30 Der Puppenspieler Albrecht Roser. Seine Figuren - sein programm. Filmreportage.
23.30 Musikladen. Eurotops, de Europese hitlijst.
00.15 Nieuws

België/TV 1

14.00 -16.00 Schooltelevisie
17.00 Schooltelevisie
17.55 Nieuws
18.00 Tik Tak. Kinderserie. Afl. 195. (Herh.)
18.05 Anderwereld. 8-delige science-fictionserie van Roderick Taylor met o.a. Sam Groom, Grether Corbett en Tony O'Dell. Afl. 7: Prinses Metra.
18.55 Kwizien. Tips voor koken en lekker eten. Vandaag: Haringen op het menu. Presentatie: Etienne Cocquyt.
19.15 Juke Box
19.25 Uitzending door derden: Programma van ACV-Informatief
19.40 Mededelingen en programma-overzicht
19.45 Nieuws
20.10 Kunst-zaken. Actualiteiten uit de wereld van kunst en cultuur.
20.20 Hoger-Lager. Spelprogramma met speelkaarten en twee koppels. Kandidaten: Ivan Janssens en Inge Defreyne spelen tegen Kristine Lettens en Rudi Boeykens.
20.55 Panorama. Actualiteitenmagazine.
21.45 Dallas
Amerikaanse serie over het wel en wee van de Amerikaanse familie Ewing. Met: Larry Hagman, Linda Gray en Victoria Principal e.a. Afl.: Olie. Bobby neemt tijdelijk Ewing-Oil over; terwijl J.R. via April Stevens het vuile werk opknapt. Ray tracht aan Charlie uit te legggen waarom hij niet meer bij haar en haar moeder kan komen. Vanuit Californië verneemt men op Southfork onheilspellend nieuws. Pamela en haar broer Cliif hebben een discussie over geldzaken.
22.35 Nieuws met aansl.: **Coda:** Vocalise, van Rachmaninov, uitgevoerd door Viviane Spanoghe, viool en André de Grote, piano.

België/TV 2

19.00 Zonen en dochters. Australische serie. Afl.: 321. Met: Rowena Wallace, Pat McDonald, Peter Phelps e.a. Fiona geeft zichzelf de schuld van Terry's ongeval. Dee's gekonkel bekomt haar slecht.
19.23 Intermezzo. Frühlingslied, van Mendelssohn, uitgevoerd door J. de Beenhouwer, piano.
19.25 Oshin. Japanse serie van Yukiko Okamoto en Sugako Hashida. Afl. 116. Met: Ayako Kobayashi en Shiro Ito.
19.40 Mededelingen en programma-overzicht
19.45 Nieuws
20.10 Kwidam. Videospelletje met Marleen Gordts.
20.20 -23.20 I Puritani. Opera van Pepoli. M.m.v. het Weens Symphonisch Orkest o.l.v. Gianfranco Masini. M.m.v. Carlo del Bosco, Dimitri Kavrakos, Salvatore Fisichella e.a. Opname van het Festival van Bregenz 1985.

● LARRY HAGMAN als de gemene J.R. in de de serie "Dallas" - België/TV 1, 21.45 uur.

België/RTBF 1

14.00 Schooltelevisie
15.05 Teletekst
17.15 Vakaturebank
17.30 Nouba Nouba. Gevarieerd kinderprogramma met: La baie des esprits, tekenfilm.
18.00 Carrefours. Gevarieerd kinderprogramma, met om: 18.02 Laf a bits. Aansl.: Monsieur Spectacle. 18.33 Micro-défi, spelprogramma.
19.00 Journaal
19.03 Ce soir. Regionaal magazine.
19.27 Quick et Flupke. Tekenfilm.
19.30 Journaal
20.00 Autant savoir. Informatieve serie. Vandaag: Les garagistes.
20.25 Le grand sommeil
(The big sleep). Amerikaanse misdaadfilm van Michael Winner. Met: Robert Mitchum, Sarah Miles, James Stewart e.a. Philip Marlowe wordt ingehuurd door de rijke generaal Sternwood om de chantage rond zijn dochter Camilla op te lossen. Hij start een onderzoek bij een duistere boekhandelaar die weldra vermoord teruggevonden wordt.
22.00 Cinémusic. Serie komponistenportretten van filmmuziek. Vandaag: Medley.
22.55 Nieuws
23.25 -23.35 Emission politique: La pensée socialiste

België/RTBF 2

19.00 Emission politique: La Pensée sociaListe
19.30 Journaal (met gebarentaal)
20.00 Bouquins. Boekenrubriek. (Herh.)
20.30 -23.10 ●● Concert de Gala d'ouverture du concours. Musical international reine Elisabeth de Belgique, vanuit het Palais des Beaux Arts te Brussel. M.m.v. het Orchestre Philharmonique de Liège et de la Communauté Français o.l.v. Pierre Batholomée. Werken van von Weber, Mozart, Frank en Wagner. (zie eveneens radio 3). Presentatie: Georges Dumortier en Marie-Paule Cantarella.

SSVC

13.15 Creepy Crawlies. Animatieserie voor de kinderen.
13.25 Schools: You & Me.
13.40 Schools: Our world, my world.
14.00 Nieuws en weerbericht
14.30 Wildlife showcase. Natuurserie. Afl.: Colony Z.
14.55 Farmhouse kitchen. Serie met Grace Mulligan. Afl.: One chicken-five meals.
15.25 BFG-Teletekst
16.05 Postman Pat. Kinderprogramma.
16.20 Play School. Kinderprogramma.
16.45 Sooty. Kinderserie.
17.05 Henry's Cat. Kinderserie.
17.20 First class. Videoquiz voor schoolteams, gepresenteerd door Debbie Greenwood.
17.45 Splash. Nieuwtjes en reportages met Nino Firetto en Michael Groth.
18.15 Telly addicts. Familiespelprogramma met Noel Edmonds.
18.45 Nieuws en weerbericht
19.00 Emmerdale Farm. Tv-serie.
19.25 Tomorrow's world. Nieuwtjes uit wetenschap en techniek.
19.55 Dallas. Amerikaanse tv-serie. Afl.: Some good, some bad.
20.40 The Brothers McGregor. Comedieserie.
21.05 Rumpole of the Bailey. Tv-serie. Afl.: Rumpole's last case.
22.00 Nieuws en weerbericht
22.30 Animal Squad. Zesdelige programmaserie over Sid Jenkins en zijn team die belast zijn met het opsporen van gevallen van dierenkwelling.
23.00 -23.30 Life without George. Tv-serie.

SKY Channel

07.30 The DJ Kat Wake Up Club
07.35 The DJ Kat show. Gevarieerd programma voor het hele gezin, met tekenfilmpjes, tv-series, spelletjes, muziek en een aflevering van de tv-serie 'Skippy'.
08.30 ●● Sky Trax, met om:
08.30 Schellingsound
09.30 The Coca Cola Eurochart Top 50
10.30 Canada calling
11.00 Monsters of rock
12.00 Heartline
13.10 Space shopping. Consumentenrubriek, waarin kijkers consumptieartikelen via de televisie kunnen bestellen.
13.10 The best of a country practice. Drama-serie. Afl.: Field of thunder.
14.00 City Lights. Brian Linehan praat met bekende personen uit de showbusiness.
14.30 Roving report. Actualiteitenprogramma.
15.00 Tales of Wells Fargo. Westernserie. Afl.: Bill Longley.
15.30 ●● Sky Trax, met om:
15.30 Pop formule
16.15 The great video race. Muziekclips op verzoek.
17.00 The DJ Kat Show. Amusementsprogramma voor het hele gezin, gepresenteerd door DJ Kat en Linda de Mol. Met tekenfilmpjes en een aflevering van de tv-serie 'Skippy'.
18.00 Thrillseekers. Aktie sportserie met Chuck Connors.
18.30 The ghost and Mrs. Muir. Comedieserie met Hope Lange en Edward Mulhare.
19.00 The flying nun. Comedie serie met Sally Field in dehoofdrol. Afl.: The moo is blue.
19.30 The Green Hornet. Avonturenserie met o.a. Van Williams en Bruce Lee, gebaseerd op een beroemde radioserie uit de jaren dertig. Afl.: Bad bet on a 459-silent.
20.00 My favourite martian. Comedyserie met Bill Bixbie en Ray Walston. Afl.: Martin the mannequin.
20.30 Golden soak. Actieserie gebaseerd op het boek van Hammond Innes. Met Ray Barrett, Christiane Krüger, Elizabeth Alexander e.a.
21.20 All American wrestling. Amerikaans worstelen tussen supersterren.
22.15 Championship wrestling
23.15 Gillette Italian football. Hoogtepunten uit de Italiaanse voetbalcompetitie.
00.15 -01.00 ●● Sky Trax. The great video race. Videoclips op verzoek.

TV 5

16.05 Cinq Tulipes Rouges. Speelfilm van Jean Stelli. Met René Dary, Pierre Louis, Annette Poivre e.a.
17.35 L'école des Fans. Mireille Mathieu.
18.00 Récréations. Jeugdprogramma met o.m. de serie " Dorp in de wolken".
18.40 Des Chiffres et des Lettres. Spelprogramma.
19.00 Champs Elysées. Show en variété met Michel Drucker.
20.30 Ceux par qui la mode arrive. Documentaire over modeontwerpers.
21.30 Voyages. Reisreportage.
21.50 Aujourd'hui en France. Magazine.
22.00 Journal
22.30 Apostrophes. Literair magazine van Bernard Pivot. Hij ontvangt o.m. Bernard Clavel, Jean Echenoz en Marie N'Diaye.

FilmNet

07.00 Two of a kind. Komedie uit 1983, met John Travolta en Olivia Newton-John.
09.00 I'm a fugitive from Chaing gang. Dramatische thriller uit 1932, met Paul Muni.
11.00 Raiders of the lost ark. Avonturenfilm uit 1981, met Harrisson Ford.
13.00 Lady Eve. Komedie uit 1941, met Barbara Stanwyck.
15.00 Safari 3000. Aktiefilm uit 1982, met David Carradine.
17.00 Our man Flint. Komedie uit 1966, met James Coburn.
19.00 Hard contract. Dramatische thriller uit 1969, met James Coburn.
21.00 Buster and Billie. Romantisch drama uit 1973, met Jan-Michael Vincent.
23.00 The Boston strangler. Dramatische thriller uit 1968, met Tony Curtis.
01.00 Death wish 2. Aktiefilm uit 1982, met Charles Bronson.
03.00 Midnight Express. Drama uit 1978, met John Hurt.
05.00 Raggedy man. Drama uit 1981, met Sissy Spacek.

Super Channel

07.00 Hippo. Gevarieerd kinderprogramma, met o.m. Rainbow; Bertha; The Telebugs.
08.00 Amanda Redington. Muziek en concertagenda.
09.00 Sons and Daughters. Australische drama-serie.
09.30 Tom Keating on painters. Lessen in kunst.
10.00 Follow me. Cursus Engels.
10.15 Play it Safe. Informatieve serie over het voorkomen van ongelukken bij kinderen.
10.30 Daytime. A London Moscow Exchange.
11.30 Simon Potter
12.30 The Outsider
13.30 Some Mothers do 'ave 'em
14.00 Sons and daughters
14.30 Hippo
15.30 The really wild show
16.00 The Pepsi Live Show
17.00 Countdown. Popmuziek met Adam Curry.
18.00 Blake's 7. Science-fictionserie.
19.00 Game for a Laugh
19.30 Armchair Adventure. Spannende expedities.
20.30 Kenney Everett. Comedy-show.
21.00 Mistral's Daughter. Tv-serie.
22.00 Super Channel News
22.30 Super Sport
23.30 Top Gear
00.00 Music Special. Late Night Romantics.
01.00 Simon Potter
02.00 Amanda Redington
03.00 Martin Buchanen
04.00 The Pepsi Live Show
05.00 Countdown. Popmuziek met Adam Curry.
06.00 The Face

RTL-Plus

15.20 Musicbox. Actueel muziekprogramma met hits en clips.
17.20 Jetzt ist Feierabend. Gevarieerd programma met om:
17.21 Gewinn zu Beginn
17.25 Die Springfield Story. Tv-serie van Harry Eggart met o.a. Charita Bauer, Christopher Bernau, Kathleen Cullen en Lezlie Dalton.
17.54 6 Vor 6 - RTL aktuell
18.00 RTL-Spiel
18.05 Stars, Tips und Spiele
18.15 Gustav und die hilfreichen Helfer. Tekenfilmserie.
18.35 Komm doch mal in die Küche. Culinair programma van Friederun Koehnen en Horst Tempel. Vandaag: Salate zum sattessen.
18.53 7 vor 7 - Die Bilder des Tages. Nieuws en weerbericht.
19.22 Karlchen - der RTLümmel vom Dienst
19.30 Die Straße der Mode. Tv-serie met Jane Seymour, Steven Keats, Dori Brenner, Kristoffer Tavori e.a. Deel 5. Jay Blackman's zaken gaan niet voorspoedig. Hij hoopt op de hulp van een vroegere vriend. Deze vriend blijkt er maffiapraktijken op na te houden. Zijn vrouw Rhonda verlaat hem, en zijn schoonzusje onderneemt een zelfmoordpoging.
20.15 RTL-Spiel
20.20 Filmvorschau
20.30 Kinderartz Dr. Engel
Duitse speelfilm uit 1936 van Johannes Riemann. In de hoofdrollen o.a. Paul Hörbiger, Viktoria v. Ballasko, Arthur Fritz Eugens, Oskar Sima en Ernst Legal. Dillman, de eigenaar van een cafe wordt door Maria Winkler afgewezen. Zij speelt viool in zijn orkest, maar Dillman ontslaat haar, omdat ze wegens de ziekte van haar zoontje tevel verzuimt. Haar zoontje wordt in de kliniek door Dr. Engel behandelt. Hij en Maria groeien naar elkaar toe.
22.10 RTL-Spiel
22.15 Die 7-Minuten-Nachrichten.
22.25 Action-Neu im Kino. Filmtips van Isolde Tarrach.
23.25 Horoskop
23.35 -23.40 Betthupferl

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

■ = zwart/wit programma
●● = stereo geluidsweergave
øø = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 5l, 53 en 57
Nederland 2: 31, 54, 56 en 60
Duitsland 1: 9, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29 en 37
Duitsland 3 (WDF): 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40 en 46.
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8.
België/RTBF 2: 28 en 42.
RTL Plus: 7 en satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet.
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
ROZ: 95,3 en 100,3 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 kHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)

RADIO

Radio 1

7.03 Auto in? AVRO aan! met om 7.15-7.30 Jeugdradiojournaal. 7.51 Economisch commentaar E. Peereboom. 8.30 Financieel nieuws. 9.05 Arbeidsvitaminen. (9.50-10.00 Snotneus Ahoy). 12.05 AVRO magazine. (12.56 Mededelingen voor land- en tuinbouw). 13.05 AVRO-magazine. (13.08 AVRO's Radiojournaal). 14.05 Koperen Ko en Nikkelen Nelis. 15.05 Van horen zien. 16.05 Echo-magazine. 18.05 Man en paard. 18.30 Derde Wereld. 19.02 KRO's country time. 19.55 Maria ter Steeg. 20.02 Voor wie niet kijken wil. 22.20 Moordbrigade Stockholm. 22.50 Voor wie niet kijken wil. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02-7.00 VPRO's Nachtleven (0.02 Midnight hour. 1.02 Musica Exotica. 3.02 Encore. 5.02 QQ le Q)

Radio 2

07.03 Het levende woord. 7.10 Vandaag...donderdag. 8.03 Hier en Nu. 8.54 Ontmoeting. 9.03 Wie weet waar Willem Wever woont? 10.03 Plein publiek. 11.30 Twaalfuurtje. 12.40 Middagpauzedienst. 13.03 Hier en nu. 13.20 Kletsmajoor. 13.30 De familieshow. 15.03 Als de dag van toen. 16.03 De wereld zingt Gods lof. 17.03 Hollandse hits regionaal. 19.00 Zie Radio 1

Radio 3

7.03 De Havermoutshow. 9.03 De TROS Drie om Drie show. 11.03 De Europarade. 12.03 50 Pop of een envelop. 14.03 Nationale hitparade top 100 met Jeroen Soer. 16.03 Nationale hitparade top 100 met Ferry Maat. 18.03 De Avondspits. 19.02 Ferry Maat's Soul- en Disco Show. 21.02 De CD en L.P. Show. 22.02 TROS Country. 23.02 Sesjun.

Radio 4

8.02 Veronica's Meesterwerken op CD. 11.00 Muziek voor miljoenen. 13.03 Nederland Muziekland Klassiek. Klassieke liederen. 14.00 Metronomium in konsert. 15.30 Zeggen en Schrijven. 16.00 Charles Mingus (3). 18.02 De beweging. 20.02 de Wandelende tak. 21.30 Voorland: Gerard Bouwhuis, piano. 23.00-24.00 Het evenement.

Radio 5

9.02 NOS-Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 De vrouw in de Islam. 10.00 Kiekeboe. 10.20 Jeugdkatechese. 10.30 De Zonnebloem. 11.00 De 50+ Seniorenshow. 12.05 Op de eerste rang. 13.10 Kruispunt. 13.30 Da Capo. 14.00 Het dossier. 15.00 Zin in muziek op 5. 15.20 Geloven met open ogen. 15.40 O Kwadraat. 16.00 Zo kan het ook. 16.30 A.I.D.S. 17.36 Marktberichten. 17.41 Scheepspraat. Overheidsvoorlichting. 17.46 Uitzending voor de landbouw. 18.10 KRO-literair: Lezen voor de lijst. 18.40 Turks programma. 19.00 Programma voor buitenlandse werknemers. 20.30 Rockschool. 21.00 Gezond sporten. (herh.) 21.30 Structuur in Basic.

ROZ

07.15-07.59 Ochtendeditie: Nieuws, actualiteiten, weerbericht en muziek. 08.05, 09.02, 10.02, 11.02 en 12.02 ROZ-Nieuws. 12.05-12.59 ROZ-tussen de middag: weerbericht, achtergronden van het nieuws, agenda en muziek. 13.05, 14.02, 15.02, 16.02 en 17.05 ROZ-Nieuws. 18.02 Regionaal weerbericht. 18.05 ROZ-Aktueel. 18.20-18.59 Het geheim: een programmma rondom kunst.

BRT 2

5.30 De eerste ronde. Een wakker programma met muziek, spelletjes en de juiste tijd. 9.00 Muziekboetiek. Een brede waaier goed in het oor liggende muziek. 10.03 Parkeerschijf. Bont magazine met veel muziek en allerlei tips (met om 10.30 In het spionnetje - cursiefje) 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg 1987. 13.10 De middagpost. Programma over het het wel en wee van radio en tv (met om 13.30 Het schurend scharniertje) 14.00 Hitbox. Top 30-hits van gisteren en morgen. 17.00 Focus. 17.10 Radio Twee (met om 17.10 Poptelefoon en om 19.10 Funky town) 22.05 Boem Boem. Zwarte en blanke pop van vroeger en nu. 23.30-02.00 Twee tot twee.

Belg. Rundfunk.

6.30 Radiofrühstück. 7.15 Wunschkasten. 7.30 Nachrichtenmagazin. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.10 Presseschau. 8.30 Besinnliche Worte. 9.05 Musikexpress. 10.00 Gut aufgelegt. 12.00 Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 12.30 Presseschau. 13.00 Frischauf. 14.05 Schulfunk. 14.20 Musikzeit heute: Country and Westernmuziek. 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05 Spotlight. 17.05 Oldiekiste. 18.00 BRF-Aktuell. 18.40-20.00 Jazz

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen, Deutschland! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Liederlotto. 12.00 Mahlzeit. 14.00 Viva, das Leben findet täglich statt. 15.00 Ententanz. 16.00 RTL-Musikduell. 17.50 Sportshop. 18.00 RTL-Tagesthemen. 18.08 Prima. 19.00 Luxemburg 1331. 21.00 Happy sound. 22.00-01.00 Traumtanzer. Musik zum Traumen

Weltense Schuifel'87 rond Àuberge De Rousch

Romeinen terug in Coriovallum

at is dàt? Wil Heerlense Hermandad ts van stripfiguren Asterix en Obe-, in welke vorm dan ook, weten? lijkt er op (zie foto), maar de schijn riegt. Weliswaar werden A. en O., bolen van de Weltense Schuifel'87, dezer dagen in de boeien geslagen ar dat geschiedde enkel en alleen in teken van enig tamtam vòòraf aan tweede uitvoering van het folkloris-ch-kultureel evenement in de ps)kern van Welten. Een volks-st dat, zoals bekend, tevens in het ken zal staan van èèn van de vele or Julius Caesar gevoerde veldsla-n in zijn veldtocht tegen de Galliërs.

e reprise van een van de veldslagen eelt zich zaterdagavond (23 mei) af op rond de vijvers van Auberge De usch. Pseudo-Romeinen uit het voor-lige Coriovallum zijn ervoor gemobi-eerd. Zij worden onder meer versterkt or „professionele" Romeinse troepen Opladen (West-Duitsland). Het Ro-einse spel belooft een groots en vooral waaierig spektakel te worden met rijdwagens, paarden, boten, man tot man-gevechten en wat dies allemaal meer is en zal bovendien besloten worden met een groots vuurwerk.

Het blijft, tijdens de Weltense Schuifel, niet bij het Romeinse spel alleen. Naast al die Romeinse elementen, plus in het kader van een zeskamp de figuren Asterix en Obelisk, zijn er twee dagen lang tal van andere sterk variërende attracties. Uiteraard ontbreekt muziek en gelegenheden tot het „innemen" van natjes en droogjes niet. Als er betaald dient te worden, dan kan dat niet met papier en munten van de Nederlandse Bank maar enkel en alleen met Schuifelflappen (per stuk een waarde vertegenwoordigend van 1,75 gulden). Een vorm van betalen overigens dat afgekeken is van het Preuvenemint in Maastricht. Er zijn overigens 100.000 Schuifelflappen, verkrijgbaar aan kassa's, voorradig. Moet ook wel, de organisatoren verwachten tienduizenden bezoekers.

Programma

Mensen uit alle windstreken die zaterdag en zondag naar Welten zullen komen, aangelokt door dit programma:

ZATERDAG 23 MEI:

17.00 uur: Openstelling drank- en eetbuffetten;
17.30-18.00 uur: VIP-ontvangst en officiële opening;
18.00-20.00 uur: Zeskamp op en rond vijver De Rousch, Kloosterkensweg;
19.00-22.00 uur: Optreden orkesten in de paviljoens. Heuvellandkapel, Bloody Limit Jazz Band, La Ricouque;
19.30 uur: Aankomst harmonie T.O.G., finale zeskamp;
22.00-23.00 uur: Historisch schouwspel „Spectaculo Veni-Vedi-Vici" met aansluitend groots vuurwerk m.m.v. Römercohorte Opladen en De Twaalf Rovers Heerlen;



23.00-01.00 uur: Voortzetting optreden orkesten in de paviljoens.

ZONDAG 24 MEI:
11.00-19.00 uur: Luikse Markt;
11.00-17.30 uur: Pret Mobil Show. Jeugd kan zich gratis uitleven op tal van attracties;
11.30-15.00 uur: Frühschoppen met Trio Kwatsch en Rebels Kapelke;
12.00-12.45 uur: Optreden Balletschool Pas de Deux;
12.00 uur: Vertrek Old Timers;
13.30-14.00 uur: Optreden Voltigeringsgroep Bocholtz;
14.00-14.15 uur: Folkloristische dansdemonstraties;
14.00-14.30 uur: Aankomst Old Timers;
14.30 uur: Aankomst Coriovallum Pipe Band;
14.30-15.00 uur: Concours d'élegance met Pipe Band;
15.00-19.00 uur: Optreden Waltina Kapel, Faustus en Jazzband;
15.00-15.15 uur: Folkloristische dansdemonstraties;
15.30-16.00 uur: Show optreden Coriovallum Pipe Band;
15.30-16.00 uur: Optreden Voltigeringsgroep Bocholtz;
16.00-16.15 uur: Show optreden dansgroep Charlotte Van Rooyen-Lechner;
16.15-16.45 uur: Muzikale show;
17.00-17.15 uur: Show optreden dansgroep Charlotte Van Rooyen-Lechner;
18.00-18.15 uur: Folkloristische dansdemonstraties;
19.00-00.30 uur: Soirée met Big Band O.B.M., Sunrise en Jazzband;
00.30 uur: Sluitingsceremonie.



EINDREDAKTIE: NINO TOMADESSO

Hapje Her... SLOKJE DER...

Terwijl een dezer dagen leden van de studentenvereniging Amphitryon (Hogere Hotelschool Maastricht) in de keuken van toprestaurant De Swaen (Oisterwijk), het heiligdom dus van meesterlijke cuisinier CAS SPIJKERS, met collega's van La Confrérie (Hogere Hotelschool Den Haag) een gastronomisch gevecht leverden, liet ik me tegenover tafelgenote ESTHER LEFERINK ontvallen dat, naar mijn mening, de HHM zich best weer eens duidelijker op het culinaire vlak mocht manifesteren. Niet veel later werd ik prompt op mijn wenken bediend. JAN HEKKELMAN (chefkok Kurhaus Scheveningen), „discipline is een eerste vereiste om een goed produkt te leveren", nam toen als juryvoorzitter het woord om het winnende team bekend te maken. Jan, praeses van de Nederlandse Club van Chef Koks, hield het nog even spannend, verschool zich achter mededelingen van mistig genre. „Op het punt van presentatie toonde het Maastrichtse team weliswaar typisch zuidelijke zwier", „Den Haag paarde originaliteit aan degelijkheid", „er was duidelijk sprake van een close-finish". Tenslotte dan maakte Hekkelman aan alle onzekerheid een einde: „Maastricht is winnaar van de Dunhill Trophy!". Applaus overspoelde YOLANDA MEEUWISSE (Ulestraten), BAREND SPITS (Achel), TON FALKMAN (Enschede), mise-en-placers RENÉ SAVELSBERG (Heerlen) en HUGO ROSENBERG (Eemnes). Terwijl CHARLES BEKE, generalmanager Dunhill Nederland, met de Dunhill Trophy onder de arm richting Maastrichtse equipe beende, kon ergens achteraf in de Spiegelzaal van De Swaen RIA MEEUWISSE haar geluk niet op. „Ik ben toch zo trots op Yolanda!", uitte zij moederlijke gevoelens. „Yolanda heeft het koken in de vingers. Dat heeft ze overigens van geen vreemde", waarmee moeder Meeuwisse aantoonde dat ook zij waarachtig wel van kokkerellen weet. Hoe luidde de opdracht voor beide studententeams? Zò: soep op basis van vis, asperges met schaaldieren, kalfsvlees met voorjaarsgroente, Zuideuropese kaas met groente, Nederlands fruit met ijs. Geen culinaire hoogstandjes, maar toch gerechten die Cas Spijkers; HANS SNIJDERS van Château Neercanne Maastricht; HENK SAVELBERG van Seinpost Scheveningen en PETER WILLEMS van De Karpendonkse Hoeve Eindhoven --zijnde de jury-- ruime gelegenheid bood hun beoordelingscriteria scherp toe te passen. „Wij lenen ons huis, ons restaurant graag voor dergelijke gastronomische competities uit", sprak PIET RUTTEN, directeur van De Swaen. Een gedreven persoon die enkele dagen eerder in het Zeeuwse Veere was opgedoken om voor een forum van toeristische journalisten (èn voor breed lachende VVV-directeur ADRIE BONTENBAL) in het restaurant d'Ouwe Werf aldaar, namens Cas Spijkers, Zeeland plechtig uit te roepen tot „Nederlands culinairste provincie". Zijn speech overigens kruidend met niets aan duidelijkheid overlatende blikken richting ondergetekende. Die er overigens geen zeekraal over liet groeien en, al reagerend, aankondigde dat Limburg het er niet bij zou laten zitten. Niet wetende dat amper twee etmalen later al, uitgerekend in Ruttens magnifieke huis, Limburg in het algemeen en de MHH in het bijzonder van zich zou doen laten spreken. Geen wonder dan ook dat ondergetekende in Oisterwijk tussen het laatste glas Muscat de Frontignan en de eerste kelk Duvel vriend Rutten weten liet dat de overwinning van het Maastrichtse studententeam slechts een klein voorproefje van de Limburgse wraak was. Dat heerlijke provincies als Zeeland en Limburg elkaar op het gastronomische vlak beconcurreren is een uitstekende zaak, dat top-gastronomen als Spijkers en Rutten zich het recht opeisen als arbitraal duo op te treden ligt min of meer voor de hand. Limburg accepteert dat ook, zo lang Limburg maar dè „culinairste" provincie van Nederland blijft. In dit teken dan staat, ergens in Maastricht, de Dunhill Trophy.

Nino Tomadesso



● *Het winnende team van Amphitryon met de Dunhill Trophy.*

Terwinseler Straatmarkt: dag lang trekpleister

Oude ambachten (van siersmid tot wever, van kappennaaister tot familiewapen-ontwerper; in totaal zo'n vijfenveertig „disciplines"), volksdansen, hobbyschilders, modeshows, tal van attracties voor de jeugd, veel muziek, aansnijden van een reuze-vlaai, Kombi Kompetitiespel van het LIMBURGS DAGBLAD, fancy-fair en nog veel mèèr. Ziedaar de hoofd-„items" van de Terwinseler Straatmarkt, zondag a.s. (24 mei). De dertiende uitvoering van deze straatmarkt , die verleden jaar meer dan 25.000 (!) bezoekers trok, zal zondag gelokaliseerd zijn in de omgeving van de Botanische Tuin en de parochiekerk van Terwinselen. De markt duurt van 11.00 tot 18.00 uur en is voor iedereen gratis toegankelijk. Circa 225 standhouders zullen acte de présence geven op een dag in Terwinselen voor jong en oud.

VRIENDEN VAN HET LIMBURGS DAGBLAD naar beroemd bedevaartsoord

Lourdes, machtige mariale burcht

De wereld blijft luisteren naar de roep van Lourdes. Gèèn dag en gèèn nacht gaat er voorbij zonder dat er, ergens in het oude Bigorrestadje aan de voet van de Pyreneeën, mensen voor een grot bidden en drinken van water uit een bron. Honderdnegenentwintig jaren geleden ontstond, daar bij de Massabielle-grot niet ver van de voortkabbelende Gave, een machtige mariale burcht. Die (februari)dag verscheen voor het eerst de heilige maagd Maria aan Bernadette Soubirous. Een jong, straatarm, astmatisch herderinnetje. „Ga drinken en u wassen aan de bron. Eet van het kruid dat u daar vindt", hoorde Bernadette de verschijning zeggen. En enkele dagen later: „Ga aan de priesters zeggen hier een kapel te bouwen. Ik wil dat men in processie hier naar toe komt". De wereld kwam en komt nog steeds. Dag in en dag uit. Straks in september bevinden zich de VRIENDEN VAN HET LIMBURGS DAGBLAD opnieuw onder de vele pelgrims.

Lourdes. Massale magneet voor bedevaartgangers overal vandaan. Zij komen met treinen, auto's, bussen, vliegtuigen. Soms ook te voet of op de motor(fiets). Lopend op eigen kracht, ondersteund door medemensen, zittend in rolstoelen, liggend op brancards. Jong en oud. Van alle ras, van alle kleur. Miljoenen jaarlijks. Staande, geknield of liggende zoeken zij hoop, rust en kracht op en bij de plaats waar eens de verschijning in Pyrenees dialect tot Bernadette Soubirous sprak: „Ik ben de Onbevlekte Ontvangenis".

Ontroerend

Lourdes. Stadje vol biddende, badende en zingende mensen. Pelgrims. Bidden bij de grot van Massabielle, in de „Basilique Superieure", in de Rozenkransbasiliek, in de onderaardse Pius X-basiliek (200 meter lang, 80 meter breed, capaciteit 30.000 bedevaartgangers), op de Kruisberg (1530 meter lang in de heuvels). Baden in het water van Lourdes (van 9.00-11.00 en van 14.00-16.00 uur, behalve op zondagmorgen). Zingen tijdens de imponerende, avondlijke lichtprocessie: Laudate en Ave Maria uit tienduizenden kelen. Gezang dat in ontroerende sfeer tegen de avondlijke hemel omhoog kruipt. Tienduizenden brandende kaarsen die, tijdens het zingen van refreins, in haast enthousiaste armgebaren in de hoogte worden gestoken.



● *Bidden bij de grot van Massabielle. Staande, geknield, zittende. Zoekende naar hoop, rust en kracht.*



● *Duizenden pelgrims schuifelen dag en nacht langs de grot....*

Plaquettes

Het medisch bureau van bedevaartplaats Lourdes registreerde van 1958 tot 1970 vierenzestig „wonderbaarlijke" genezingen. Maar de muren van de basilieken, binnen de mariale burcht van dit plaatsje, hangen propvol marmeren dankplaquettes. Er is gèèn plekje meer vrij. „Merci á Notre Dame Lourdes pour les graces obtenues depuis 1964" (Dank aan Onze Lieve Vrouw van Lourdes voor ontvangen gunsten vanaf 1964). „Réconnaissance á Notre Dame de Lourdes pour une guèrison" (Dankbaarheid aan Onze Lieve Vrouw van Lourdes voor een genezing). Duizenden, tienduizenden plaquettes. In vele talen. Tot zèlfs in het Russisch toe. Het geloof der pelgrims (èn hun aantal) is in de loop van al die jaren onaangetast gebleven.

INFO

DATA: 7 t/m 11 september
VERVOER: touringcar Limburg-Brussel v.v., vliegtuig Brussel-Lourdes v.v.
PRIJS: 895 gulden per persoon. Toeslag 1-persoonskamer 80 gulden.
INCLUSIEF: halfpension in hotel Angélic, geestelijke begeleiding, groepsfoto, reis- en annuleringsverzekering, reisleiding ter plaatse, afscheidslunch in Limburg op terugkeerdag.
OPSTAPPLAATSEN: KERKRADE (Rodahal), HEERLEN (voorzijde NS-station), GELEEN (Reisburo Crombag, Rijksweg), SITTARD (NS-station), MAASTRICHT (NS-station).
BOEKEN: vanaf vandaag bij alle kantoren van het LIMBURGS DAGBLAD en het VVV-kantoor in Vaals. Bij boeken aanbetaling 100 gulden per persoon.
Exacte opstaptijden bij ontvangst reisbescheiden.



● *Drinken van Lourdeswater.....*

De VRIENDEN VAN HET LIMBURGS DAGBLAD worden per touringcar vanuit de verschillende opstapplaatsen in Limburg naar het vliegveld Zaventem (Brussel) vervoerd (zie Info). Vliegduur Brussel-Lourdes in een Boeing 737 ongeveer twee uren. In Lourdes voegt zich een gids bij het gezelschap die de LD-Vrienden zal vergezellen naar alle plechtigheden (van basiliek tot grot, van kruisweg tot avondlijke lichtprocessie o.m.).
Bezoek, verblijf aan en in Lourdes laat bij iedereen een onvergetelijke indruk achter. Herinneringen aan een machtige mariale burcht....

KORTE TOER

ZATERDAG 23 mei:

MAASTRICHT: Belgische Week in o.m. Wycker Brugstraat, in Kleine en Grote Staat, op Markt en Vrijthof en elders in het centrum. Gehele dag kinder-straatspelen. Vanaf 15.00 uur schutterijwedstrijden in de Preekherengang.
Antiek- en vlooienmarkt in de Stationsstraat van 10.00-16.00 uur.

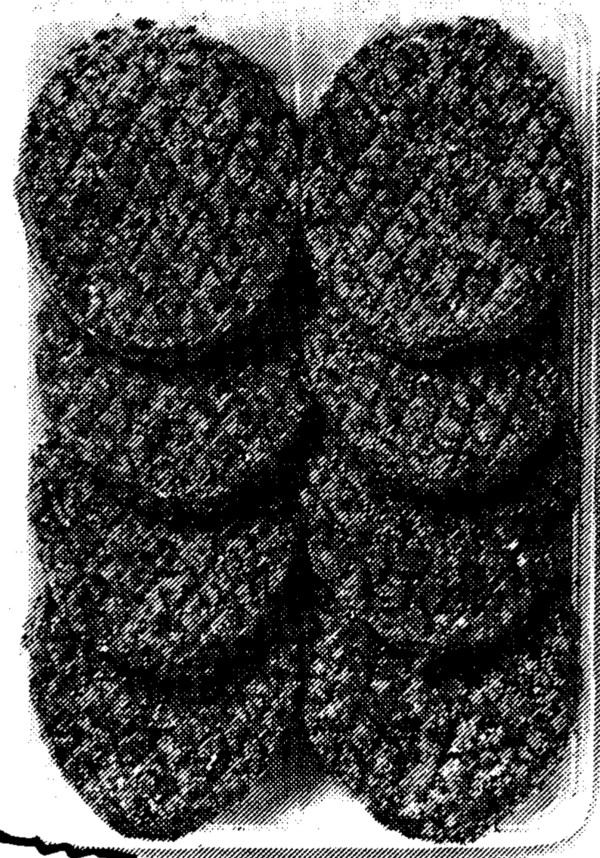
ZONDAG 24 MEI:

ELSLOO: IVN(afd.Elsloo)-ochtendwandeling in het Elsloose bos. Vogelexcursie. Vertrek 6.00 uur bij ingang Botanische Tuin in het Kasteelpark.
CADIER EN KEER: IVN(afd.Geleen)-middagwandeling omgeving Cadier en Keer. Vertrek 14.30 uur bij de kerk.
HEERLEN: IVN(afd.Heerlen)-middagwandeling door Kapellerbos en over Brunssummerheide. Thema-excursie zure regen. Vertrek 14.00 uur bij de kerk. Amsterdamstraat/Schaesbergerveld.
ULESTRATEN: IVN(afd.Ulestraten)-ochtendwandeling en vogelexcursie in De Rollen in Born. Vertrek 7.00 bij de kerk Ulestraten.
MAASTRICHT: Belgische Week op o.m. Vrijthof, Wyckerbrugstraat.
Opening tentoonstelling 30 Jaar World Press Photo om 11.30 uur in Hotel Maastricht.
TERWINSELEN: in omgeving van Botanische Tuin en parochiekerk vanaf 11.00 tot 18.00 uur Terwinseler Straatmarkt.
VAALS: Start Grensland Rally voor Oldtimers om 10.00 uur. Na route door de Eifel rond 17.00 uur terugkeer in Vaals.
EYS: wandeling Limburgs Landschap op grondgebied Kasteel Goedenraad. Vertrek 14.00 uur. Wandeling begint bij parkeerplaats voor kasteel langs de weg Simpelveld-Eys en duurt circa anderhalf uur.

Geen lekkerder hamburger dan een home-burger.

Een home-burger is een hamburger die je thuis maakt. En omdat je 'm thuis maakt, maak je 'm net zo dik, net zo dun, net zo rijk of net zo mager als je wilt. Hawaï-burgers, cheese-burgers, shoarma-burgers, zoveel smaken, zoveel home-burgers. Lekker makkelijk, lekker voordelig. En succes verzekerd.

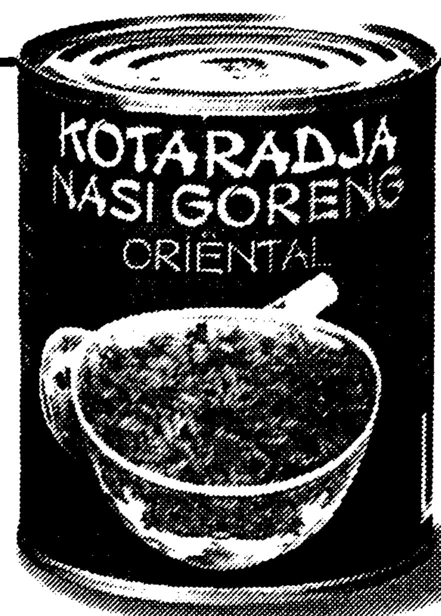




Hamburgers gepaneerd
8 stuks ~~878~~



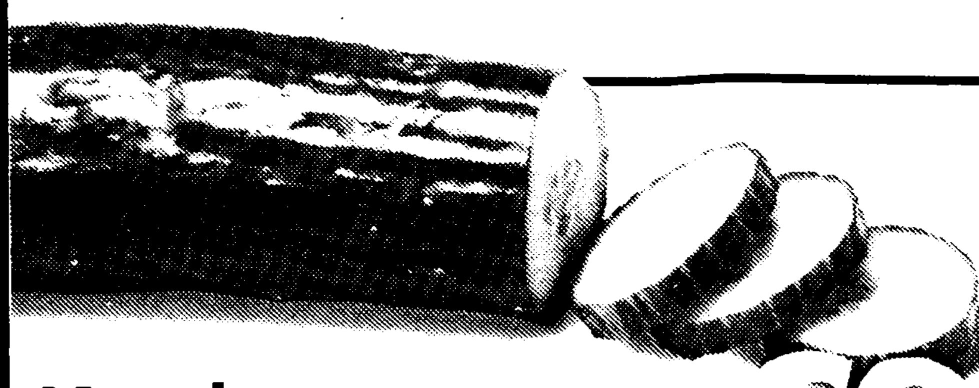
Delmonte ananas-schijven
blik 836 gram



Nasi
blik 700 gram
~~249~~



Struik complete maaltijden
Div. soorten ~~339~~



Komkommer
per stuk

Maïskorrels blik 325 ml	139
Witte bonen in tomatensaus, blik 425 ml	79
Honig mixen macaroni/spaghetti doosje 64 gram	155
Zoetzuur/cocktail Jonker Fris pot 340 gram	129
Rauwkostsalade Haeskühne, pot 580 ml.	199
Unox Ham/beefburg. pak 160 gram, alufolie	259
Witte bollen/puntjes zak 8 stuks	149
Calvé mayonaise pot 500 ml	245
Salerno tom.ketchup fles 500 gram	139
Mosterd pot 700 gram	229
Uyttewaal piccalilly pot 315 ml	109
Augurken A.B. pot 370 ml.	99
Amsterdamse uien pot 720 ml	139
Zilveruitjes pot 370 ml	75
Patates frites zak 1000 gram -diepvries-	139

VERS VLEES

Hamburgers speciaal 8 stuks	~~1038~~	698
Paprikaschijven 8 stuks	~~878~~	698
Zwitserse schijven 8 stuks	~~1038~~	698
Koteletto's 8 stuks	~~878~~	698

GROENTE EN FRUIT

Champignons bakje 250 gram	149
Galia meloen per stuk	249
Rauwkostsalade 200 gram	175

Prijswijzigingen t.g.v. overheids en/of fabrikanten maatregelen voorbehouden. Prijzen geldig t/m zaterdag 23 mei 1987. Zolang de voorraad strekt. Maximaal 3 eenheden per artikel per klant.

Op Edah kan je rekenen.

Contacten/clubs

ESCORT en privé, Maria, Susanne, Wendy v. 11.00- tot 02.00 uur, 045-226013.

Madame **BUTTERFLY.** Geopend van 15 uur. Hommert 24, Vaesrade. Kruispunt Schinnen.

Nieuw Nieuw **MANUELA** af 11-u., ook zat. + zond., tev. meisje gevr., 045-721759.

ESCORTSERVICE. Dame komt bij u thuis of in hotel. Bel dag en nacht. 045-225225.

ESCORT, Domina en Slavina voor bij u thuis. Tel. 045-711522.

NIEUW. Sandra, Natacha, Brenda, privé en escort. Tel. 045-227715.

Nieuw! **MARISKA** dag. 10-24 u. ook zat. en zon., tel. 045-456375.